

**Немісше-орысша-қазақша,  
қазақша-орысша-немісше  
дипломатиялық  
терминдер сөздігі**

Алматы  
«Фирма Орнак»  
2013

УДК 327 (038)  
ББК 66.49 я 2  
Ш 21

Қазақстан Республикасы Мәдениет және ақпарат министрлігі  
Тіл комитетінің тапсырысы бойынша  
«Қазақстан Республикасында тілдерді дамыту мен қолданудың  
2011–2020 жылдарға арналған мемлекеттік бағдарламасы»  
аясында шығарылды

Жоба жетекшісі **Сәрсенбаев Н.**

**Шалгинбаева Р.**

**Ш 21 Немісше-орысша-қазақша, қазақша-орысша-немісше дипломатиялық терминдер сөздігі.** Алматы: «Фирма Орнак», 2013. – 396 бет.

ISBN 978-601-80136-5-2

Сөздікте халықаралық қатынастар, дипломатия, саясат және экономика салаларының негізгі терминдері қамтылған. Сонымен қатар аталған терминдердің орыс тіліндегі баламасы қоса берілген.

Сөздік дипломатия саласында еңбек жолын жаңадан бастаған қызметкерлерге, жоғары оқу орындарының студенттеріне арналған.

УДК 327 (038)  
ББК 66.49 я 2

ISBN 978-601-80136-5-2

© Шалгинбаева Р., 2013  
© «Фирма Орнак», 2013

## **Алғы сөз**

Ұсынылып отырған «Дипломатиялық терминдер сөздігі» дипломатия, саясат және экономика саласында қолданылатын терминдерді қамтыған.

Сөздікте осы кезге дейін қазақ терминдері қорына тікелей енген батыстық атаулар аударылып, жаңа сөздер мен сөз тіркестері сипатындағы терминдер енген. Көпшілік оқырманға түсінікті болу үшін дипломатиялық, саяси және экономикалық атаулардың негізгі терминдерімен бірге қосалқы нұсқалары да берілді.

Сөздік екі бөлімнен тұрады. Бірінші бөлімі: Немісше – Орысша – Қазақша; екінші бөлімі: Қазақша – Орысша – Немісше деп аталады. Әр бөлімдегі жетекші тіл бойынша реестр сөздер оқырман қауымның жұмыс істеуіне жеңіл болу үшін сол тілдің ішкі әліпбилік тәртібімен беріледі. Осы мақсатта екі бөлім бойынша екі түрлі әліпбилік кесте жасалды. Бұл сөздіктің еркін пайдаланылуына мүмкіндік береді.

Автор осы еңбектің келесі басылымын жетілдіре түсу мақсатымен оқырмандардан ұсыныстар мен сыни пікірлер күте отырып, электронды поштасын хабарлайды: E-Mail: sh.raikhan mail.ru

**Райхан Шалғынбаева**

## Сөздіктің құрылымы жөнінде

1. Сөздікке енген реестр сөздер әр бөлімдегі жетекші тілдің ішкі әліпбилік тәртіптерімен берілді.

2. Бір тілден бір сөзді аударғанда басқа тілдерде оған сәйкес бір мағына емес, бірнеше мағыналы сөздер болады. Олардың ішінде бірінші жазылған сөз не сөз тіркесі негізгі мағыналы болып келеді.

3. Кейбір жағдайларда шет ел сөзінің мағынасы қазақ тіліндегі ұғымға дәл келмесе де, оған сәйкес мағыналы синонимдер арқылы берілді.

4. Қос нүктеден соң курсив жазуымен жазылған сөз немесе сөз тіркесі, кейде сөйлемдер сол берілген сөздердің мағынасын түсіндіреді.

5. Сөздің алдында курсивпен қысқа жазылған сөздер сол сөздің қай ғылым саласына жататынын көрсетеді.

6. Етістіктердің қасында курсивпен жазылған сөз, мысалы: *auf A*, сол етістіктен кейінгі толықтауыш қызметіндегі сөздің қай септікте тұратынын көрсетеді.

## Қазақ әліпбиі. Казахский алфавит. Kasachisches Alphabet

Аа	Ее	Ққ	Пп	Фф	Ъъ
Әә	Ёё	Лл	Рр	Хх	Ыы
Бб	Жж	Мм	Сс	Һһ	Іі
Вв	Зз	Нн	Тт	Цц	Ьь
Гг	Ии	Ңң	Уу	Чч	Ээ
Ғғ	Йй	Оо	Ұұ	Шш	Юю
Дд	Кк	Өө	Үү	Щщ	Яя

**Немісше-орысша-қазақша**

# A

<b>Abbau</b> <i>m nur Sg, Demontage f</i>	демонтаж	бөлшектеу ядролық
<b>Abbau</b> der Kernenergie <span>­</span> rakete <i>f</i>	демонтаж ядерных ракет	зымырандарды бөлшектеу
<b>Abberufung</b> <i>f mst Sg</i> des Botschafters	отозвание посла	елшіні шақырып алу
<b>Abbre<span>­</span>viatur</b> <i>f</i> Abkürzung (in Schrift und Druck)	<b>аббре<span>­</span>виатура</b>	аббре <span>­</span> виатура –
<b>abbuchen</b>	списать	қысқартылған атаулар
<b>Abbuchung</b> <i>f</i>	списание	шығынға жазу, жұмсалған
<b>Ausbuchung</b> <i>f</i>		деп есептеу
<b>abdisputieren</b> / in <b>Abrede</b> <i>f</i> stellen	оспаривать	шығынға жазу, жұмсалған
<b>Abenteuer</b> <i>m</i>	авантюра	деп есептеу
sich auf <b>Abenteuer</b> einlassen	пуститься в авантюры	қарсы болу, келіспеу
<b>Abenteuerlichkeit</b> <i>f</i>	авантюризм	күшін есепке алмай кірісудің
<b>Abenteurer</b> <i>m</i> , Hochstapler <i>m</i>	авантюрист	салдары
<b>abenteuerlich</b> , hochstaplerisch	авантюристический <i>прил</i>	тәуекелге бел байлау,
<b>abenteuerliche</b> Politik	авантюристическая политика	авантюраға кету
<b>Aberkennung</b> <i>f</i> der bürgerlichen Ehrenrechte <i>pl</i>	гражданская смерть	авантюризм; <i>авантюраға бейімділік, авантюраға берілу</i>
<b>Aberkennung</b> <i>f</i> der Staatsbürgerschaft <i>f</i>	лишение гражданских прав	<i>авантюрист: принципсіз, арам ниетті ұрыншақ адам, шытырман жолды ұнатушы адам</i>
Abfertigungs <span>­</span> verfahren <i>n</i>	разрешение на разработку	авантюристік
<b>abfließen</b>	стекать, вытекать; утекать, уплывать ( <i>тж. перен.</i> )	~ саясат
Das Geld <i>f</i> fließt ins Ausland ab.	Деньги утекают за границу.	азаматтық өлім
<b>Abfluss</b> <i>m</i>	утечка национального	азаматтық құқығынан айыру
der nationalen Einnahmen <i>pl</i>	дохода	өндеуге рұқсат
<b>Abfuhr<span>­</span>genehmigung</b> <i>f</i>	разрешение на вывоз	кему, азаю ( <i>тауардың ағу, төгілу салдарынан салмағын жоғалтуы</i> ), жылыстау;
<b>Abgabeprotokoll</b> <i>n</i>	акт сдачи	газдың кемуі
<b>Abgeordnete</b> <i>m</i>	депутат	Ақша шет елге ағып жатыр.
		ұлттық табыстың
		жылыстауы
		сыртқа шығаруға рұқсат
		тапсыру актісі
		депутат

<b>Abgeordnete</b> <i>m</i> der lokalen Behörde/ der Ortsmachtbehörde <i>f</i>	депутат местного органа власти	жергілікті өкімет органының депутаты
<b>Abgeordneten<span>kammer</span></b> <i>f</i>	палата депутатов	депутаттар палатасы
Deputierten <span>kammer</span> <i>f</i>		
<b>Abgeordnetenhaus</b> <i>n</i>		
<b>Abgeordnetenwahl</b> <i>f</i>	избрание депутата	депутаттың сайланғандығы
<b>Abgeordnetenwahl</b> <i>f</i>	аннулировать избрание депутата, признать недействительным избрание депутата	депутаттың сайланғандығын жарамсыз деп табу
<b>annulieren</b> , für ungültig, nichtig erklären	зависимость	
<b>Abhängigkeit</b> <i>f</i>	соглашение	бағыныштылық
<b>Abkommen</b> <i>n</i>	взаимная договоренность	келісім-шарт
gegenseitiges <b>Abkommen</b> <i>n</i>	временное соглашение	өзара келісім/ уағдаластық
provisorisches <b>Abkommen</b> <i>n</i>	единодушное соглашение	уақытша келісім
ungeteiltes/einmündiges <b>Abkommen</b> <i>n</i>	многосторонний договор	бір ауызды, ынтымақты келісім
vielseitiges <b>Abkommen</b> <i>n</i>	предварительное согласие	көпжақты келісім-шарт
vorläufiges / provisorisches <b>Abkommen</b> <i>n</i>	соблюдать пункты соглашения	алдын-ала келісу
<b>Abkommen</b> <i>n</i>	соблюдать положения соглашения	келісім-шарт тармақтарын (мазмұнын) сақтау
Paragraphen des <b>Abkommens</b> einhalten	соблюдать положения соглашения	келісім-шарт талаптарын сақтау
<b>Abkommensverordnung</b> <i>f</i>	отклонение, отказ	кабыл алмау, қайтарып тастау
aufrechterhalten		кабыл алмайтынын білдіру
<b>Ablehnung</b> <i>f</i>	выражать отказ, протестовать	кабылдау актісі
<b>Ablehnung</b> <i>f</i> ausdrücken	акт приема	кабылдау және тапсыру актісі
<b>Abnahmeprotokoll</b> <i>n</i>	акт приема-сдачи	делегат жіберу; біреуді іссапарға, қызметке жіберу
<b>Abnahme-Abgabe-protokoll</b> <i>n</i>		іссапарға, қызметке жіберу
<b>abordnen</b>	делегировать;	бір мекеме,
<b>Abordnung</b> <i>f</i>	откомандировать	бір ұйымнан бөлінген депутаттар тобы;
	депутация, делегация;	іссапарға, қызметке жіберу
	откомандирование	есеп айырысу
<b>Abrechnungsangaben</b> <i>pl</i>	сведение счетов	(тауар) өткізім/ өткізу
<b>Absatz</b> <i>m</i>	сбыт	(тауар) өткізім/ өткізу
<b>Absatzkrise</b> <i>f</i>	кризис сбыта	дағдарысы
<b>Absatzmarkt</b> <i>m</i>	рынок сбыта	тауар өткізу базары
<b>Absatzmärkte</b> <i>pl</i> erobern	захватить рынки сбыта	тауар өткізу базарларын басып алу
<b>abschaffen</b>	отменять, устранять, упразднять, ликвидировать	өзгерту, бұзу, болдырмай қою

Gesetze <i>pl</i> <b>abschaffen</b> Beschränkung <i>f</i> <b>abschaffen</b>	отменять законы отменить ограничения	заңдарды бұзу шектеуді тоқтату, болдырмай қою
Missbräuche <i>pl</i> <b>abschaffen</b>	устранять злоупотребление	қиянат етушілікті, теріс пайдаланушылықты жою
Pressezensur <i>f</i> <b>abschaffen</b> <b>Abschied</b> <i>m mst Sg</i> , Verabschiedung <i>f</i> , Abdankung <i>f</i> um seinen <b>Abschied</b> einkommen, seinen <b>Abschied</b> einreichen <b>Abschiedsbesuch</b> <i>m</i> <b>abschließen</b>	отменить цензуру прессы отставка  подавать в отставку	баспасөзге шек қоюды жою отставка; қызметтен мүлдем кету  өзі орнынан түсу, отставкаға кету
<b>Abschlussakte</b> <i>f</i> <b>Abschlusszeugnis</b> <i>n</i> <b>Abschlusszeugnis</b> <i>n</i> über die Neunklassenabsolvierung <i>f</i>	прощальный визит завершать, заканчивать; заключать (договор) Заключительный акт аттестат зрелости свидетельство об окончании неполной средней школы	коштасу сапары аяқтау, бітіру; келісім-шарт жасау Қорытынды акт аттестат толық емес орта мектепті бітіргендігі туралы куәлік
<b>absetzen</b>	отстранять <i>от должности</i> намерение	<i>қызметтен</i> шеттету, босату ниет/мақсат
<b>Absicht</b> <i>f</i> <b>Absichtsbenachrichtigung</b> <i>f</i> : <i>in der internationalen</i> <i>Handelspraxis</i> ;	уведомление /извещение о намерениях: в международной торговой практике;	ниет/мақсат туралы хабарлама: <i>халықаралық</i> <i>сауда тәжірибесінде</i> <i>қолданылады</i> ;
<b>absoluter Einfluss</b> <i>m</i> mit <b>absoluter</b> (unbeschränkter) <i>m</i> acht ausgestattet <b>absondern</b> , isolieren, beschränken, lokalisieren <b>Abstimmen</b> <i>n</i> <b>abstimmen</b> <b>Abstimmung</b> <i>f</i> fortlaufende <b>Abstimmung</b> <i>f</i>	абсолютное влияние облеченный абсолютной властью отделять, обособлять, изолировать согласование согласовывать голосование последовательные голосования	шексіз ықпал абсолютті билікке ие  окшаулау  келісу келісу, бір пікірге келу дауыс беру жалғастыра дауыс беру
geheime <b>Abstimmung</b> <i>f</i> namentliche <b>Abstimmung</b> <i>f</i> offene <b>Abstimmung</b> <i>f</i> <b>Abstimmung</b> <i>f</i> für eine Kandidatur <i>f</i> den <b>Abstimmungsschluss</b> <i>m</i> bekanntgeben <b>abstreiten</b>	тайное голосование поименное голосование открытое голосование голосование за одну кандидатуру объявить об окончании голосования оспаривать, отрицать	құпия дауыс беру ат-атымен дауыс беру ашық дауыс беру бір кандидатқа дауыс беру дауыс берудің аяқталғанын хабарлау дауласу, жөкқа шығару

Schlussfolgerungen <i>pl</i> der Kommission <i>f</i> <b>abstreiten</b>	оспорить выводы комиссии	комиссияның қорытындыларын жоққа шығару, дауласу
<b>Abteilung</b> <i>f</i> therapeutische Abteilung <i>f</i>	отдел, отделение терапевтическое отделение	бөлім, бөлімше терапевтік бөлімше
<b>Abteilung</b> <i>f</i> Personenstandswesen <i>n</i>	бюро записи актов гражданского	азаматтық хал актілерін тіркеу бөлімі
<b>Abteilungschef</b> <i>m</i> / Servicechef <i>m</i>	начальник службы / отдела	бөлімнің бастығы
<b>Abwanderung</b> <i>f</i> von Wissenschaftlern <i>pl</i> (ins Ausland)/ Brain-Drain <i>m</i>	утечка мозгов	білімді, бағалы мамандардың кетіп қалуы: <i>инженер-техникалық және ғалым мамандардың негізінен әлсіз дамыған елдерден өнеркәсіпті, дамыған елдерге қоныс аударуы; ғалымдар мен инженер мамандарға аса зәру дамушы елдерді тонаудың бір түрі;</i>
<b>Abwickeln</b> <i>n</i> <b>abzwingen</b> , erzwingen	развёртывание вырывать, выдёргивать с корнем	күшейту, өрістету тамырымен жұлып алу
<b>Achtung</b> <i>f</i> gegenseitige <b>Achtung</b> <i>f</i> gegenseitige <b>Achtung</b> <i>f</i> der souveränen Rechte <i>pl</i>	уважение, почет, почтение взаимное уважение взаимное уважение суверенных прав	құрмет, сый, өзара құрмет егемендік/тәуелсіздік құқықтарды өзара құрметтеу/сақтау
gegenseitige <b>Achtung</b> <i>f</i> der Souveränität <i>f</i>	взаимное уважение суверенитета, независимости	егемендікті/ тәуелсіздікті өзара құрметтеу/ сақтау
aus <b>Achtung</b> <i>f</i> vor <i>j-m</i> <b>Achtung</b> <i>f</i> haben	из уважения проявлять уважение к кому-либо	құрметтегендіктен... біреуге құрмет көрсету
<b>Adjunkt</b> <i>m</i>	адъюнк	адъюнк : <i>әскери академияның аспиранты</i>
<b>Adjutant</b> <i>m</i> : einem höheren Offizier zur Hilfe zugeteilter junger Offizier	воен. <b>адъютант</b>	адъютант: <i>бастықтың қызмет бабындағы тапсырмаларын орындауға тағайындалған офицер</i>
<b>Administration</b> <i>f</i> <b>Administrationsabkommen</b> <i>n</i>	администрация; управление административное соглашение	әкімшілік, басқарма әкімшілік келісім
<b>Administrationsamt</b> <i>n</i>	административное учреждение	әкімшілік мекеме
<b>Administrationskosten</b> <i>pl</i>	административные расходы	әкімшілік шығындар

**Administrationssekretär** *m*

**Admiral** *m*

**Admirals-**

**Admiralsschiff** *n*

**Adyge** *m*, **Adygin** *f*

**adygejisch**

**Affiliationsnotifikation** *f* /

**Angliedernotifikation** *f*

**Agent** *m* / **Vertreter** *m*

**Agent** *m* des zentralen

**Aufklärungsdienstes** *m*

**Agentur** *f*

Büro *n*,

Vertretung *f*

административный

секретарь

адмирал

адмиральный;

адмиральный корабль

Адыгеец *м.*, адыгейка *ж.*

адыгейский

нотификация о

присоединении

агент

агент центральной

разведочной службы

агенство; контора, бюро

әкімшілік хатшысы

адмирал

адмиралдық

адмиралдық кеме

Адыгей

адыгейлік

нотификация о

присоединении

агент, тыңшы

орталық барлау

басқармасының

агенті, тыңшысы

агенттік; агенттік,

ұйым; (1. ірі мекеменің,

кәсіпорынның,

фирманың белгілі бір

аймақтағы

ісін жүргізетін не белгілі

бір тапсырмаларын

орындайтын өкілдікті

мекемесі, өкілдігі,

бөлімшесі;

2. бірқатар

мемлекеттерде басқарушы

органдардың атауы, мыс.,

IP Статистика жөніндегі

агенттігі,

3. белгілі бір

мемлекеттік,

әлеуметтік, қоғамдық

міндеттерді атқарушы

мекеме;

4. коммерциялық

негізде ақпарат жинаумен,

өңдеумен және таратумен

айналысатын ұйым;

5. кейбір халықаралық

ұйымдардың атауы, мыс.,

Атом энергиясы

жөніндегі халықаралық

агенттік – МАГАТЭ;)

### **Agreement n:**

*Zustimmung einer Regierung zum Empfang eines ausländischen Diplomaten: ist eine Genehmigung, die Zustimmung eines Staates, eine bestimmte Person als Leiter der diplomatischen Vertretung eines anderen Staates zu ernennen. Das Agreman wird nur vom Leiter der diplomatischen Vertretungen (in der m odernen Praxis ist vom Botschafter) gebeten und in der Regel durch das Amt für auswärtige Angelegenheiten des Gastlandes. Beim Agreement sind einige biographische Informationen über die Person berichtet, die eingestellt wird. In der Regel ist das Agreement angefordert und schriftlich gegeben; Korrespondenz über m ögliche Verweigerung wird nicht bekannt gegeben. Der Aufnahmestaat sei nicht verpflichtet, Gründe für die Ablehnung offen zu legen. Entsprechend der Praxis wird das Agreement in einigen Ländern m ündlich angefordert und die Antwort wird auf die gleiche Weise m itgeteilt. Nach Erhalt des Agreements wird der Anwarter “Persona Grata”; eine negative Antwort zeigt, dass diese Person als “Persona non grata” gilt;*

агреман (от фр. *agrément* — одобрение, согласие — предварительное согласие одного государства на назначение определённого лица в качестве главы дипломатического представительства другого государства. Агреман запрашивается только на глав дипломатических миссий (в современной практике — на *послов*) и, как правило, через ведомство иностранных дел принимающей страны убывающим *послом* или старшим сотрудником дипломатической миссии. При запросе Агремана сообщаются некоторые биографические сведения о лице, намеченном к назначению. Обычно Агреман запрашивается и дается в письменной форме; переписка об Агремане и возможный отказ в нём не разглашаются. Государство пребывания не обязано сообщать мотивы отказа в Агремане. В соответствии с практикой ряда стран Агреман запрашивается устно, таким же путем сообщается ответ. После получения Агремана кандидат стано-

Агреман, мақұлдау (фр. *agrément* - келісім - жолдаушы мемлекет дипломатиялық лауазымға тағайындаған тұлғаға қабылдаушы ел билігінің келісімі. Агреман жолдаушы мемлекеттің сыртқы істер министрлігі арқылы тек дипломатиялық өкілдіктің басшысынан ғана жазбаша түрде сұратылады. Агреман сұрау барысында тағайындалатын тұлғаның өмірбаянынан кейбір мағлұматтар беріледі. Әдетте Агреман жазбаша түрде сұратылады және беріледі. Агреман жөніндегі жазбалар және ықтимал бас тарту жария етілмеуі тиіс. Агреман беруден бас тартқан *жаздайда* дипломатиялық өкілді қабылдаушы мемлекет оның себебін жария етуге міндетті емес. Кейбір елдердің дипломатиялық тәжірибесінде агреманды ауызша сұратып, оған ауызша жауап алу фактілері де ұшырасады. Егер агреман берілсе, онда дипломатиялық өкілдіктің басшысы қызметіне үміткер - “*persona grata*” (“қалаулы тұлға”); Агреман беруден бас тартылса, осы қызметке үміткер

politisches <b>Agreement n:</b> <i>Genehmigung eines ausländischen Unternehmens f ür die Tätigkeit in Deutschland;</i>	политический агреман: разрешение, выдаваемое иностранному предприятию на осуществление деятельности в Германии;	саяси агремен: <i>шетел кәсіпорынына Германияда қызмет етуге берілетін рұқсат;</i>
<b>Agreement n</b> zum Unternehmen <i>n</i>	разрешение на осуществление деятельности предприятия	кәсіпорынның қызмет ету рұқсаты
<b>Gentleman's Agreement n</b>	джентельменское соглашение	мәртті келісім, «құрмет» келісімі
<b>Aggression f</b> <i>Angriff m</i> festgestellte/ festgesetzte/ bestimmte/vorgeschriebene	агрессия	агрессия, басқыншылық
<b>Aggression f</b> offene <b>Aggression f</b> provokative/ herausfordernde	установленная агрессия	анықталған агрессия
<b>Aggression f</b> <b>Aggression f</b> verurteilen	открытая агрессия спровоцированная агрессия	ашық агрессия арандатылған агрессия
<b>aggressiv</b> <b>aggressiver Krieg m</b> <b>aggressive Politik f</b> <b>Aggressor m,</b> <i>Angreifer m</i>	осудить агрессию агрессивный <i>прил.</i> ; агрессивная война; агрессивная политика; Агрессор	басқыншылықты айыптау агрессивті, басқыншылық ~ соғыс; ~ саясат; Агрессор (агрессия жүргізуші, жаулап алу мақсатымен шабуылдаушы); басқыншы
<b>Agitation f - , m st Sg</b> <b>Agitationskampagne f - ,</b> <b>agitatorisch,</b> propagandistisch	агитация	үгіт, насихат
<b>Agrargesetzgebung f</b> <b>Anhänglichkeitsgeist m</b> <b>Ajtfest n</b> <b>Ajtys n: Wettbewerb der Dichter in Versen</b> <b>allgemeine Wirtschaft f</b>	агитационная кампания агитационный, пропагандистский аграрное законодательство дух приверженности праздник айт состязание акынов- импровизаторов многопрофильная экономика академия	үгіттеу науқаны үгіттік, насихаттық
<b>Akademie f</b> <b>Akademie der Künste pl</b> <b>Akademie f</b> der Militärmedizin f <b>Akademie f</b> der moralischen und politischen Wissenschaften pl	аграрлық заңнама адалдық рухы айт мерекесі айтыс көпқұрылымды, көпсалалы экономика академия өнер академиясы әскери-медициналық академия моральдық және саяси ғылымдар академиясы	

<b>Akademie</b> <i>f</i> der Wissenschaften <i>pl</i>	Академия наук	Ғылым академиясы
<b>Akademienmitglied</b> <i>n</i> , <i>Mitglied</i> <i>n</i> der <b>Akademie</b> <i>f</i>	академик	академик
Deutsche <b>Akademie</b> <i>f</i> der Wissenschaften <i>pl</i>	Немецкая академия наук	Неміс ғылым академиясы
akademisch	академический	академиялық
<b>akademische</b> Stunde <i>f</i>	академический час	академиялық сағат
<b>akademischer</b> Verlag <i>m</i>	академическое издательство	академиялық баспа
<b>Akklamation</b> <i>f</i> : <i>Beifall, zustimmender Zuruf</i> <i>m</i> ; <i>Wahl oder Abstimmung durch Zuruf</i> ;	аккламация: (от латинского <i>acclamatio</i> - восклицание) означает метод принятия решений без проведения голосования в дипломатической практике, а также по регламенту некоторых парламентов, конференций, съездов, форумов и т. п. Решение принимается на основе реакции участников: возгласов, аплодисментов, реплик и высказываний участников с мест и т. п. В официальных протоколах проводимых мероприятий, как правило, делается пометка “решение принято путем аккламации”;	аккламация: (латын тіліндегі <i>acclamatio</i> – айқайлау, лептен сөйлеу) дипломатиялық тәжірибеде, сонымен қатар кейбір парламенттердің, конференциялардың, мағалым сұхбаттардың, алқалы жиындардың және т.с.с. ережелеріне сәйкес дауыс беруді өткізбей, шешім қабылдау әдісін білдіреді. Шешімнің қатысушылардың көңіл ауандары: көтеріңкі дауыстары, қол соғулары, қатысушылардың орындарында отырып айтқан қақпа сөздері мен айтқан пікірлері және т.б. негізінде қабылдануы. Өткілген іс-шаралардың ресми хаттамаларында, ереже бойынша «шешім аккламация жолымен қабылданды» деген жазба жазылады;
durch <b>Akklamation</b> <i>f</i> wählen	избирать путём аккламации	аккламация жолымен (қатысушылардың көңіл ауанына қарай дауыстарды есептеместен) сайлау;

**Akkreditierung** *f* /  
Beglaubigung *f* /  
Bevollmächtigung *f*

**akkreditierte**, beglaubigte  
Vertreter *pl*  
**Akkreditiv** *n*: Anweisung  
durch die Hausbank  
des Importeurs an die  
Hausbank des Exporteurs,  
diesem einen bestimmten  
Geldbetrag auszuzahlen  
(Beglaubigungsschreiben *n*);  
**Akkreditiv** *n* eröffnen / stellen  
/ ausstellen  
**akkreditiv** *adj.*  
**akkreditives**  
Schreiben *n*

**Akt** *m*  
feindseliger **Akt** *m*  
**Akte** *f* -, *-en*, **Vertrag** *m* (*e*)*s*,  
*Verträge*  
notariell beglaubigte /  
beurkundete **Akte** *f*  
provokatorische / provokative  
**Akte** *f*  
**Akten** *pl* der staatlichen  
Behörden *pl*  
Protokoll *n* **aktenkundig** *m*  
achen  
**Aktenstück** *n* / *Urkunde* *f* /  
*Akte* *f*  
**Aktie** *f* / *Obligation* *f* /  
*Wertpapier* *n*  
Die **Aktien** *pl* steigen, sinken.  
in **Aktien** *pl* umtauschbar sein

аккредитация

аккредитованные  
представители  
аккредитив:  
*именная ценная бумага,*  
*удостоверяющая право*  
*лица, на имя которого она*  
*выписана, получить в банке*  
*указанную в ней сумму;*  
*расчётный документ;*  
открыть / оформить  
аккредитив  
аккредитивный  
аккредитивная грамота

акт  
недружественный акт  
договор, соглашение, акт

нотариально заверенный

провокационный акт

акты государственных  
органов  
составить акт

*юр. письменное*  
*доказательство*  
акция

акции поднимаются,  
падают  
обмениваться на акции

аккредитация:

*1. дипл. шет мемлекеттерге*  
*дипломаттық өкіл етіп*  
*біреуді тағайындау;*  
*2. фин. біреуді ақша алу үшін*  
*не сауда операциясын жасау*  
*үшін уәкіл ету.*  
*тіркелген өкілдер*

аккредитив, сенімдеме:  
*атаулы ақшалай құжат,*  
*онда көрсетілген соманы*  
*аты жазылған тұлғаның*  
*банкіден алуға құқығы*  
*қуғандырылады;*

аккредитив ашу

аккредитивті  
аккредитивті грамота:  
*дипломаттық уәкілдікті*  
*растайтын құжат, сенім*  
*грамотасы*

акт  
дұшпандық акт  
акт, келісім, бітім

нотариалдық акті

арандатушы акт, әрекет

мемлекеттік орындардың  
актілері  
акт жасау

жазбаша түрдегі айғақ  
(дәлел) акт  
акция (облигация, құнды  
қағаз)  
акциялар көтеріліп, түсіп  
жатыр  
акцияға алмастыру

<b>Aktiengesellschaft</b> <i>f</i>	акционерное общество (АО)	акционерлік қоғам
<b>Aktienkapital</b> <i>n</i>	акционерный капитал	акционерлік капитал
<b>Aktionär</b> <i>m</i> / <b>Aktienbesitzer</b> <i>m</i> / <b>Aktieninhaber</b> <i>m</i> / Anteilbesitzer <i>m</i>	акционер	акционер
<b>Aktionsprogramm</b> <i>n</i>	программа действий	іс-әрекет бағдарламасы/ жоспары
<b>aktuell</b> / zeitnah / für die Gegenwart interessant oder wichtig	актуальный	өзекті
<b>aktuell</b> / zeitgemäß / zeitgebunden	актуальный	өзекті, көкейкесті
<b>Akzeptanzanzeige</b> <i>f</i> / <b>Annahmeanzeige</b> <i>f</i> <b>akzeptieren</b>	извещение об акцепте	извещение об акцепте
<b>Akzession</b> <i>f</i> zu einem Staatsbund	принимать к сведению, признавать	еске алу, ескеру, мойындау
<b>Alibi</b> <i>n</i> (Nachweis der Abwesenheit vom Tatort)	присоединение к союзу	одаққа кіру
<b>Alibi</b> <i>n</i> beglaubigen / bestätigen ein Alibi <i>n</i> festlegen sein <b>Alibi</b> <i>n</i> nachweisen	алиби	алиби (қылмыс істелген сәтте айыпкер ол жерде болмай, басқа бір жерде болуы, яғни оның ол қылмысқа қатысы жоқтығының дәлелі)
<b>Alleinvertretung</b> <i>f</i>	подтвердить алиби	алибиді растау, құптау
<b>allgemeine</b> Wirtschaft <i>f</i>	установить алиби	алиби орнату
<b>Allianz</b> <i>f</i>	доказать свое алиби	өз алибиін дәлелдеу
<b>Allschlussberufung</b> <i>f</i>	агентство с	ерекше құқыққа ие агенттік
<b>Älteste</b> <i>m</i>	исключительным правом	көпқұрылымды, көпсалалы экономика
<b>Amerikaner</b> Kongress <i>m</i> / Kongress <i>m</i> von <b>Amerika</b>	многопрофильная экономика	одақ
<b>Amnestieerlass</b> <i>m</i>	альянс	қарсы апелляциялық шағым
<b>Amtseid</b> <i>m</i>	встречная апелляциянная жалоба	басшы, бас, аға елші, дуаейн
	старшина, старейшина, дуайен	Америка Конгресі
	Американский Конгресс	кешірім ( <i>жазадан босату не сот белгілеген жазаны жеңілдету</i> ) туралы қаулы
	декрет [акт] об амнистии	қызмет анты
	должностная присяга	

<b>Amtsenthebung</b> <i>f</i>	освобождение от работы	жұмыстан босату
<b>Amtsgewalt</b> <i>f</i>	административная власть	әкімшілік билік
<b>Amtsperson</b> <i>f</i>	должностное лицо	лауазымды адам
<b>Amtsstelle</b> <i>f</i>	официальные инстанции	ресми сатылар
<b>Amtsversammlung</b> <i>f</i>	служебное собрание	қызметтік жиналыс
<b>Analphabetentum</b> <i>n nur Sg/</i>	неграмотность	сауатсыздық
<b>Unbildung</b> <i>f</i>		
<b>Analphabetismus</b> <i>m nur Sg</i>	неграмотность	сауатсыздық
<b>Änderung</b> <i>f / Veränderung</i>	изменение, перемена	өзгеріс
<i>f / Wechsel m / Wandel m /</i>		
<i>Modifikation f / Umgestaltung f</i>		
<b>Änderung</b> <i>f</i> bekanntgeben	объявить о поправке	түзету жөнінде хабарлау
<b>Änderung</b> <i>f</i> vorschlagen oder fordern	предложить или требовать поправку	өзгеріс енгізуді ұсыну немесе талап ету
rasche / schnelle <b>Änderung</b> <i>f</i>	быстрое изменение	жедел өзгеріс
wesentliche <b>Änderung</b> <i>f</i>	существенное изменение	елеулі өзгеріс
<b>Aneignung</b> <i>f</i>	присвоение	меншіктену
<b>Anerkennung</b> <i>f</i>	признание	мойындау
internationale <b>Anerkennung</b> <i>f</i>	международное признание	халықаралық мойындау
juristische <b>Anerkennung</b> <i>f</i>	признание <i>de-jure</i>	заң жүзінде мойындау: <i>жаңа мемлекетті таныған мемлекет</i> <i>тарапының</i> <i>танылып отырған</i> <i>тараппен дипломатиялық қатынас орнатуға толықтай дайындығын білдіретін шешуші ресми мойындауы;</i>
offizielle <b>Anerkennung</b> <i>f</i>	официальное признание	ресми мойындау: <i>халықаралық-құқықтық мойындаудың бір түрі. Р.м.-дың барынша кең тараған түрі болып бір мемлекеттің жаңа мемлекетпен дипломатиялық қатынас орнатуы немесе орнатуға келісім беруі саналады;</i>

tatsächliche / faktische

**Anerkennung** *f*

признание *де-факто*

іс жүзінде мойындау:

*мойындаудың*

*бұл түрі де ресми*

*сипатқа ие, заң*

*жүзіндегі мойындаудан*

*айырмашылығы -*

*саяси және экономикалық*

*қатынастар деңгейі мен*

*көлемінің*

*шектеулігінде;*

халықаралық-құқықтық

мойындау:

*мемлекеттердің ресми*

*немесе бейресми,*

*толық н-се ішінара,*

*тұрақты н-се уақытша*

*қатынастар орнату*

*мақсатында жаңа*

*мемлекеттер мен*

*үкіметтерді н-се басқа*

*тану дестинаторларын*

мойындауы. Х.қ.м.-

*дың бірнеше түрі бар:*

*мемлекетті, үкіметті,*

*көтеріліске шыққан н-се*

*соғысушы тарапты, ұлт-*

*азаттық органдарын,*

*қарсылық көрсетуші*

*органдарды мойындау;*

көтерілісшілер ретінде

мойындау

(қандай да бір мекеменің

және т.с.с) жалпыға бірдей

пайдалы болып танылуы

ұлт ретінде мойындау

ұйымның/мекеменің заңды

танылуы

völkerrechtliche

**Anerkennung** *f*

международно-правовое

признание

**Anerkennung** *f* der

Aufständischen *pl*

**Anerkennung** *f* der

Gemeinnützigkeit *f* (einer

Institution u.a)

**Anerkennung** *f* der

rechtlichen **Anerkennung** *f*

einer Organisation, einer

Institution *f*

**Anerkennung** *f* der Regierung *f*

**Anerkennung** *f* des Staates

**Anerkennungsakte** *f*

признание повстанцев

признание общепольным

(какого-либо учреждения и

т. п.)

признание нации

юридическое признание

организации, учреждения

признание правительства

признание государства

акт признания

үкіметті мойындау

мемлекетті мойындау

мойындау, қабылдау актісі

<b>Anfangsinvestitionen</b> <i>pl</i>	первоначальные капиталовложения	алғашқы ақша құю
<b>anfechten</b>	оспаривать	қарсы болу, келіспеу, дауласу, шағым арыз беру
<b>Anfechtung</b> <i>f</i>	оспаривание, обжалование	дауласу, шағым арыз беру
<b>Anfechtung</b> <i>f</i> von Beschlüssen <i>pl</i>	оспаривание решения	шешіммен келіспеу, шешімге қарсы болу
<b>Anfechtung</b> <i>f</i> der Herkunft aus der rechtsverbindlichen Ehe <i>f</i>	оспаривание происхождения от законного брака	заңды некеден туылғандығымен келіспеу
<b>Anfechtung</b> <i>f</i> der Wirklichkeit von Rechtsakten <i>pl</i>	оспаривание действительности правового акта	құқық актісінің шынайылығына қарсы болу / келіспеу
<b>Anforderung</b> <i>f</i>	требование, заявка, запрос, затребование	талап ету
den <b>Anforderungen</b> <i>pl</i> entsprechen	ответить требованию	талапқа сай болу
neue <b>Angaben</b> <i>pl</i> im Archiv finden	извлечь новые данные из архива	архивтен тың деректер алу
<b>Angaben</b> <i>pl</i> zur Person <i>f</i>	анкетные данные	анкеттік мәліметтер
<b>Angarie</b> <i>f</i> , <b>Angarienrecht</b> <i>n</i> : <i>Recht der kämpfenden Seite auf Inbesitznahme oder Vernichtung vom Eigentum eines neutralen Staates mit der Verpflichtung der Entschädigung</i>	ангария ( <i>в международном праве захват воюющим государством в своих портах торговых судов нейтральных стран для использования в военных целях.</i> )	ангария, кемелерді тегін пайдалану ( <i>халықаралық құқықта соғысып жатқан мемлекеттердің аумақтық суларына енген бейтарап мемлекеттің теңіз сауда кемесін басып алуы және оны өз әскери мақсаттарына тегін пайдалану.</i> )
<b>Angebot</b> <i>n</i>	предложение	ұсыныс, резолюция
alternatives <b>Angebot</b> <i>n</i>	альтернативное предложение	балама ұсыныс
zusätzliches <b>Angebot</b> <i>n</i>	дополнительные предложения	қосымша ұсыныстар
<b>Angebot</b> <i>n</i> über das Misstrauensvotum <i>n</i>	предложение о вотуме недоверия	сенімсіздік білдіру жөніндегі ұсыныс
<b>Angebot</b> <i>n</i> und Lösung <i>f</i> sich in fremde	предложение и решение вмешиваться в чужие дела	ұсыныс пен шешім біреудің ісіне араласу, килігу
<b>Angelegenheiten</b> <i>pl</i> mischen		
<b>Angelegenheit</b> <i>f</i> der Kommission <i>f</i> übergeben	передать дело в комиссию	істі комиссияға беру

<b>Angestellte</b> <i>m</i>	чиновник, сотрудник, работник, служащий	шенеунік
<b>Angriff</b> <i>m</i>	наступление	шабуыл,
<b>Angriff</b> der Landstreitkräfte <i>pl</i>	наступление сухопутных сил	құрлық әскерлерінің шабуылы
<b>Angriff</b> <i>m</i> gegen / auf das Territorium bewaffneter	посягательство на территорию	аумақ тұтастығын бұзу
<b>Angriff</b> <i>m</i>	вооруженное нападение	карулы шабуыл
<b>Angriffsausrüstung</b> <i>f</i>	вооружение	жасақ сайлау, құралдандыру, қаруландыру
<b>Angriffsbewaffnung</b> <i>f</i>	наступительное вооружение	шабуылға қарулану
<b>Angriffsbündnis</b> <i>n</i> , Trutzbündnis <i>n</i> , Offensivbündnis <i>n</i> misslungener	наступательный союз	шабуылдаушы одақ
<b>Angriffsstürmen</b> <i>m</i> , Missangriff <i>m</i>	неудачная атака	сәтсіз шабуыл
treuer <b>Anhänger</b> <i>m</i>	верный сторонник	адал, сенімді жақтас
<b>Anhänglichkeits-</b> , Ergebenheitsgeist <i>m</i>	дух приверженности	адалдық рухы
<b>Ankaufsgentur</b> <i>f</i>	агентство по закупкам	сагып алу жөніндегі
<b>Anklageschrift</b> <i>f</i>	обвинительное заключение	айыптаушы шешім
Gespräch <i>n</i> <b>anknüpfen</b>	вступить в разговор	әңгімеге араласу, кірісу
Unterhandlungen <i>pl</i> <b>anknüpfen</b>	вступить в переговоры	келіссөзге араласу, кірісу
<b>Ankömmling</b> <i>m</i>	пришелец	келімсек
<b>Ankündigung</b> <i>f</i>	объявление, провозглашение	хабарландыру, мағлұмдама, жариялау
<b>Anlandengebiet</b> <i>n</i> von Landungstruppen <i>pl</i>	зона высадки десанта	десант түсіру, тастау аймағы
<b>Anlagen</b> <i>pl</i> zu <i>D</i>	склонность, наклонность к чему-либо	бейімділік, икемділік
<b>Anlagen</b> <i>pl</i> in Wertpapieren <i>pl</i>	вложение в ценные бумаги	құнды қағаздарға қаржы салу
<b>Anlagen</b> zur Wissenschaft <i>f</i> anlegen	склонность к наукам вкладывать, помещать <i>деньги</i>	ғылымға бейімділік қаржы салу, қаржыландыру,
Geld <i>n</i> ins Geschäft <i>n</i> <b>anlegen</b>	вкладывать средства в дело	істі/кәсіпті қаржыландыру
Kapital <i>n</i> <b>anlegen</b>	вкладывать капитал	қайсыбір іске, кәсіпорынға капитал салу
<b>Anleitung</b> <i>f</i>	инструкция, указание	нұсқау

<b>Annahmeakte</b> <i>f</i>	акт приема	қабылдау актісі
<b>Abgabeakte</b> <i>f</i>	// акт сдачи	тапсыру актісі
<b>Annäherungspolitik</b> <i>f</i>	политика сближения	жақындау саясаты
annehmen	принимать, соглашаться,	қабылдау
einen Auftrag <i>m</i> <b>annehmen</b>	принять заказ; взять на себя	тапсырыс қабылдау; істі өз мойнына алу
einen Besuch <i>m</i> <b>annehmen</b>	поручение	қонақтарды қабылдау
ein Gesetz <i>n</i> <b>annehmen</b>	принять гостей	заң қабылдау
einen Rat <i>m</i> <b>annehmen</b>	принять закон	ақыл-кеңесті қабылдау, тіл алу
eine Resolution <i>f</i> <b>annehmen</b>	послушаться совета	шешім қабылдау
<b>Vernunft</b> <i>f</i> / <b>Verstand</b> <i>m</i>	образумиться	ақылға келу
annehmen		
<b>Annexionspolitik</b> <i>f</i> :	политика аннексии	аннексиялық саясат
<i>gewaltsame Politik</i> <i>f</i>		
<b>Annotation</b> <i>f</i> :	аннотация	аннотация
<i>kurze Inhaltsangabe</i> <i>f</i>		
<b>annotieren</b> , <i>kurze</i>	писать аннотацию	аннотация жазу
Inhaltsangabe verfassen		
<b>annulieren</b>	аннулировать, отменить	жою, күшін жою; болдырмай қою
<b>Abstimmungsergebnisse</b> <i>pl</i>	аннулировать результаты	дауыс беру нәтижелерінің
<b>annulieren</b>	голосования	күшін жою
<b>anpassen</b>	приспособлять	лайықта, бейімдеу
sich <b>anpassen</b>	приспосабливаться,	лайықтану, бейімделу,
sich dem Gelände <b>anpassen</b>	применяться	ыңғайлану
sich den Verhältnissen <i>pl</i> <b>anpassen</b>	применяться к местности	төңірекке көндігу, үйренісу, бейімделу
<b>anregen</b> , überzeugen	приспосабливаться к обстоятельствам	жағдайларға бейімделу
<b>Anregung</b> <i>f</i> , Motiv <i>n</i>	побудить, склонить (к чему-л.)	ықпал ету
<b>anrichten</b>	стимул, мотив, побуждение	ынталандыру
<b>Anschlag</b> <i>m</i> / <b>Attentat</b> <i>n</i>	целить, метить, наводить,	нысаналау, көздеу, нысанаға
<b>Anschlag</b> <i>m</i> auf das Leben	целиться, прицеливаться;	алу;
einen <b>Anschlag</b> <i>m</i> auf <i>j-n</i> ,	покушение	қастандық
auf <i>etw.</i> <i>A</i> machen	покушение на жизнь	өмірге қастандық
sich <b>anschließen</b>	покушаться, посягать на	<i>біреуге</i> қастандық жасау
sich dem Vertrag <i>m</i> <b>anschließen</b>	<i>кого-л., на что-л.</i>	косылу, ену
	присоединиться	
	присоединяться к договору	келісім-шартқа қосылу

<i>hist. Anschluss m: die Eingliederung Österreichs in das Deutsche Reich (1938)</i>	аншлюс, присоединение	қосылу, ену, аншлюс: <i>Бірінші дүниежүзілік соғыстан кейін неміс ұлтышылдарының Австрияны Германияға күштеп қосу саясаты;</i>
<b>Anschlussglied n</b>	соединительное звено	байланыстырушы бөлім
<b>Anschlussnotifikation f</b>	нотификация о присоединении	қосылу туралы хабарлама
<b>Anschuldigung f</b>	обвинение	айыптау
<b>Anschwärzung f</b> aus niedrigen Beweggründen	уведомление денонсация (договора)	ескерту хат (келісім-шарттың) аяқталғаны жөніндегі хабарлама
<b>Ansicht f, Auffassung f</b> gegensätzliche <b>Ansichten pl</b> politische <b>Ansichten pl</b>	мнение, взгляд противоречивые мнения политические взгляды	пікір қайшы пікірлер саяси көзқарастар
<b>Ansichtsaustausch m</b>	обмениваться взглядами	көзқарас (ой, пікір) алмасу, пікір алысу, ой бөлісу
<b>Anspruch m, Reklamation f</b> Kränkung f, Protest m, Einspruch m	претензия, обида	наразылық, қарсылық
<b>Anstand m</b>	этикет	әдеп
<b>Antagonismus m / Gegensatz m</b>	антагонизм	антагонизм, келіспес қайшылық (келісімге келмейтін, қарама-қарсы қайшылық)
<b>Antarktis f</b>	Антарктида	Антарктида
<b>antagonistisch / gegensätzlich / unversöhnlich</b>	антагонистический	бітіспес (антагонистік)
<b>antagonistische Widersprüche pl</b>	антагонистические противоречия	антагонистік, бітіспес қайшылықтар
<b>Anteil m</b>	часть	бөлік
<b>Antidumping n</b>	антидемпинг	антидемпинг
<b>Antidumpinggesetz n</b>	антидемпинговый закон	антидемпингтік заң

<b>Antidumpingzoll</b> <i>m</i>	антидемпинговая пошлина	антидемпингтік баж салығы
<b>Antifaschist</b> <i>f</i> : <i>Gegner gegen Faschismus und Nationalsozialismus</i>	антифашист	антифашист: фашизмге қарсы күреске қатынасқан адам
<b>Antikrisenprogramm</b> <i>n</i>	антикризисная программа	дағдарысқа қарсы тұру бағдарламасы
<b>Antimonopolgesetzgebung</b> <i>f</i> : <i>rechtliche Aktengesamtheit, die in Marktwirtschaftsländern gegen den Monopolismus, gegen unpassende Konkurrenz kämpft und nach der Unterstützung des Konkurrenzmilieus gerichtet ist;</i>	антимонопольное законодательство	монополияға қарсы заңнама: <i>нарықтық экономика қатынастарына негізделген елдерде монополизмге, жосықсыз бәсекеге қарсы әрекет ете отырып, бәсекелі ортаны қолдауға бағытталған құқықтық актілер кешені;</i>
<b>Antisemit</b> <i>m</i>	антисемит	антисемит
<b>antisemitisch</b>	антисемитский	антисемиттік
<b>Antivirenprogramm</b> <i>n</i>	антивирусная программа	вирусқа қарсы бағдарлама
<b>Antrag</b> <i>m</i>	заявление, прошение	арыз, өтініш
einen <b>Antrag</b> <i>m</i> bestätigen	подтвердить заявление	мәлімдемені растау
<b>Antrittsbesuch</b> <i>m</i>	визит вежливости	ізеттілік сапары
einen <b>Antrittsbesuch</b> machen	нанести визит вежливости	ізеттілік сапарымен бару
<b>antworten</b> <i>auf+A, beantworten etw. A</i>	ответить	жауап беру
<b>Anwachsen</b> <i>n / Zuwachs m / Aufstieg m</i> der Zusammenarbeit	рост сотрудничества	ынтымақтастықтың артуы
<b>Anwalts-</b>	адвокатский	адвокаттық
<b>Anwaltsstelle</b> <i>f</i>	адвокатская должность	адвокаттық қызмет
<b>Anweisung</b> <i>f</i>	указание	нұсқау
<b>anwenden</b>	использовать, применить	қолдану, пайдалану
alle zugänglichen Mittel <i>pl</i>	использовать все доступные средства	барлық қолда бар тәсілдерді/ мүмкіндіктерді қолдану
<b>anwenden</b> /einsetzen		
<b>Anwendung</b> <i>f</i>	использование, применение, употребление	пайдалану, қолдану
<b>Anzeige</b> <i>f</i>	извещение	хабарлама қағаз
<b>Anzettler</b> <i>m /Anstifter m</i>	зачинщик	сотқар, іріткі салушы

**Apartheid** *f*:

früher in der Republik  
Südafrika:  
Rassentrennung *f*

апартеид (апартхеид)  
(*Политическая доктрина и политика крайней расовой дискриминации местного коренного населения, проводившаяся в ЮАР с 1948 г. в сочетании с актами геноцида и территориально-племенной изоляции в интересах белого меньшинства.*)

апартеид, (нәсілдік белгілеріне бола байырғы тұрғындарды арнаулы қамаушада, оқшауландырып ұстау арқылы саяси, әлеуметтік-экономикалық және азаматтық құқыларынан айыратын нәсілдік кемсітушіліктің шектен шыққан түрі.

Апартеид саясаты Оңтүстік Африка Республикасында (ОАР) байырғы Африка халықтарына, сондай-ақ елеулі дәрежеде Үндістанның және т.б. елдердің түсті нәсіл өкілдеріне 1980 жылдардың аяғына дейін қолданылып келді. Байырғы халықтардың жүріп-тұру бостандығы шектелді. Бұл тәртіпті бұзу қылмыстық іс ретінде қаралды. Барлық африкандықтардың тең жартысына жуығы өмір сүретін 10 бантустан (резервация) құрылды. Апартеид саясаты өзге ұлттарды сайлау құқынан айыру, ең төменгі еңбекақы төлеу, жүріп-тұру еркіндігінен айыру, т.с.с. шектеулер қою арқылы көрініс тапты. Бұл саясаттың негізінде адамды нәсіліне, ұлтына қарай жеккөру, кемсіту теориясы жатыр.

БҰҰ апартеидті адамзатқа қарсы бағытталған қылмыс, халықаралық құқық принциптерін бұзушылық деп жариялады. Апартеидке жол бермеу және ол үшін жазалау туралы халықаралық конвенция (1973 жылы) қабылданды.

ОАР-дың жаңа өкіметі апартеид саясатынан түбегейлі бас тартты.

аппарат  
үндеу  
көпшілік пікірге үндеу

**Apparat** *n*  
**Appell** *m*  
**Appell** *m* an die öffentliche  
Meinung *f*

аппарат  
обращение  
апелляция к общественную  
мнению

<b>Appellant</b> <i>m</i> <b>Appellation</b> <i>f</i> , Berufung <i>f</i>	апеллянт, апеллятор юр. апелляция, обжалование	арызданушы апелляция <i>юр.</i> шағым арыз (өзі туралы үкім, ұйғаруға наразылығы жөнінде жоғары орынға арыз берушілік) апелляциялық шағым беру
<b>Appellation</b> <i>f</i> / Berufung <i>f</i> einlegen <b>Appellations-</b> , Berufungs-	подавать апелляционную жалобу апелляционный <i>юр.</i>	апелляциялық
<b>Appellationsantrag</b> <i>m</i> <b>Appellationsgericht</b> <i>n</i> / Berufungsgericht <i>n</i> <b>appellieren</b> <b>Approbation</b> <i>f</i> <b>Araber</b> <i>m</i> <b>arabisch</b> <i>adj.</i> <b>arabische</b> Architektur <i>f</i> <b>arabische</b> Länder <i>pl</i> <b>arabische</b> Zahlen / Ziffer <i>pl</i> <b>Arabisch</b> <i>n</i> / <b>arabische</b> Sprache <i>f</i> auf <b>Arabisch</b> <i>n</i> <i>ling.</i> <b>Arabismus</b> <i>m</i> <b>Arabist</b> <i>m</i> : <i>Wissenschaftler</i> <i>von der arabischen Sprache</i> <i>und Kultur</i> ;	заявление об апелляции апелляционный суд  подать апелляцию апробация араб араб <i>прил.</i> арабская архитектура арабские страны арабские цифры арабский язык  по-арабски арабизм <i>линг.</i> арабист  арабистика	апелляция туралы арыз апелляциялық сот  апелляция мақұлдау, қабылдау араб (ұлты) араб; арабша араб сәулет өнері араб елдері араб сандары араб тілі  арабша арабизм арабист: <i>араб тілін, тарихын, араб</i> <i>мәдениетін зерттеуші</i> <i>маман</i> ; арабистика: <i>араб тілі мен мәдениеті</i> <i>туралы ғылым</i> ; жұмыс, іс, еңбек ой еңбегі ғылыми еңбек жұмыс істеу, еңбектену жұмысшылар кәсіподағы жұмысшылар партиясы еңбексүйгіш адам жұмысқа рұқсат еңбек еркіндігі еңбек туралы заңнама қызметтес, әріптес
<b>Arabistik</b> <i>f</i> : <i>Wissenschaft von der</i> <i>arabischen Sprache und Kultur</i> ; <b>Arbeit</b> <i>f</i> geistige <b>Arbeit</b> <i>f</i> wissenschaftliche <b>Arbeit</b> <i>f</i> arbeiten <b>Arbeitergewerkschaft</b> <i>f</i> <b>Arbeiterpartei</b> <i>f</i> <b>arbeitsamer</b> Mensch <b>Arbeitserlaubnis</b> <i>n</i> <b>Arbeitsfreiheit</b> <i>f</i> <b>Arbeitsgesetzgebung</b> <i>f</i> <b>Arbeitskollege</b> <i>m</i>	работа, занятие, дело, труд умственный труд научный труд работать, трудиться профсоюз рабочих партия рабочих трудолюбивый человек разрешение на работу свобода труда законодательство о труде сослуживец, сотрудник, коллега	арабистика  жұмысшылар кәсіподағы жұмысшылар партиясы еңбексүйгіш адам жұмысқа рұқсат еңбек еркіндігі еңбек туралы заңнама қызметтес, әріптес
<b>Arbeitskräfte</b> <i>pl</i> <b>Arbeitskultur</b> <i>f</i> <b>Arbeitslager</b> <i>n</i>	трудовые ресурсы культура труда рабочий лагерь	еңбек ресурстары еңбек мәдениеті жұмыс лагері

<b>Arbeitslosenhilfe</b> <i>f</i>	пособие ( денежное) по безработице	жұмыссыздық үшін берілетін жәрдем акша
<b>Arbeitsprogramm</b> <i>n</i>	рабочий план	жұмыс жоспары
<b>Arbeitsvisum</b> <i>n</i>	рабочая виза	жұмыс бабындағы рұқсатнама
<b>Arbeitszimmer</b> <i>n</i> Kabinett <i>n</i>	кабинет, рабочая комната	кабинет, жұмыс бөлмесі
<b>Arbitrageabkommen</b> <i>n</i>	соглашение об арбитраже	төрелік сот жайлы келісім
<b>Arbitragekommission</b> <i>f</i>	арбитражная комиссия	төрелік комиссиясы
<b>Arbitrageorgan</b> <i>n/</i>	орган арбитража	төрелік/төрелік сот/ әділқазы
<b>Arbitragebehörde</b> <i>f</i>		заң күзіреті
<b>Arena</b> <i>f</i>	арена, площадь, пространство	алаң, арена
internationale <b>Arena</b> <i>f</i>	международная арена	халықаралық арена
politische <b>Arena</b> <i>f</i>	политическая арена	саяси арена
<b>Arena</b> <i>f</i> des politischen Kampfes <i>m</i>	арена политической борьбы	саяси күрес аренасы
<b>Ärgernis</b> <i>n</i>	досада; скандал	өкініш, ыза; ашу, жанжал
<b>Aristokrat</b> <i>m</i> :	аристократ	аксүйек
1. <i>Angehöriger der Aristokratie</i> ; 2. <i>übertr.:</i> <i>vornehmer Mensch</i>		
<b>Aristokratie</b> <i>f</i>	аристократия	аксүйектік, бекзадалық
<b>Arme</b> <i>pl</i>	неимущие слои населения	халықтың кедей топтары
<b>Armee</b> <i>f</i> , Heer <i>n</i>	армия; войско	армия, әскер
handelnde <b>Armee</b> <i>f</i>	действующая армия	соғысушы армия
reguläre <b>Armee</b> <i>f</i>	регулярная армия	тұрақты армия
moralische Verfassung der <b>Armee</b> <i>f</i>	моральное состояние армии	армияның моральдық ахуалы
<b>Armee</b> <i>f</i>	мятеж армии	армия, әскер бүлігі
<b>Armeeoberbefehlshaber</b> /	командарм	армия қолбасшысы
<b>Armeeführer</b> <i>m</i>	(командующий армией)	
<b>Artikel</b> <i>m</i>	статья	бап
mit (unter) Bezugnahme auf die <b>Artikel</b> (des Gesetzes, des Vertrags)	ссылаясь на статью (закона, договора)	( <i>заң, келісім</i> ) баптарына сілтеме жасай отырып
auf einen <b>Artikel</b> hinweisen	сослаться на статью	бапқа сілтеме жасау
<b>Artillerie</b> <i>f</i>	артилерия	артилерия
<b>Artillerie</b> -, artilleristisch	артиллерийский	артилериялық
<b>Artilleriesvorbereitung</b> <i>f</i>	артиллерийская подготовка	артилериялық дайындық
<b>Artillerist</b> <i>m</i>	артилерист	артилерист
<b>Asiat</b> <i>m</i>	азиат;	азиялық
<b>asiatisch</b> <i>adj</i>	азиатский	
<b>Asien</b>	Азия	Азия
<b>Asowisches Meer</b>	Азовское море	Азов теңізі
<b>Aspirant</b> <i>m</i>	аспирант	аспирант

<b>Assistent</b> / Beisitzer <i>m</i> , <b>Assistentin</b> / Beisitzerin <i>f</i> <b>Assistenz</b> <i>f</i> <b>Assistenzarzt</b> <i>m</i>	ассистент <i>м.</i> , ассистентка <i>ж</i>	ассистент
<b>Assoziation</b> <i>f</i> : <i>Vereinigung, Zusammenschluss m</i> <i>/ Verknüpfung f / Verbindung f</i> <b>Assoziation</b> <i>f</i> aufbauen <b>Asyl</b> <i>n</i> <b>Asyl</b> <i>n</i> , gewährt von einem neutralen Staat	помощь, содействие 1. младший ординатор; 2. лейтенант медико-санитарной службы; ассоциация  создать ассоциацию убежище, приют убежище, предоставляемое (войскам или кораблям воюющей стороны) нейтральным государством дипломатическое убежище: <i>в дипломатическом или консульском пред- ставительстве ино- странного государства;</i> политическое убежище предоставить убежище беженцам попросить убежища право убежища атеизм атеист атеистический обстановка, атмосфера атом атомный <i>прил.</i> атомная бомба атомный взрыв атомная энергия использование атомной энергии в мирных целях исследования по атомной энергии Международное агенство по атомной энергии	көмек, жәрдем 1. дәрігер көмекшісі; 2. дәрігерлік санитарлық қызметтің лейтенанты; Ассоциация: <i>бірлестік, серіктік, серіктесушілік, құрама одақ;</i> ассоциация құру баспана, пана бейтарап мемлекет (соғысушы тараптың әскер- леріне немесе кемелеріне) беретін баспана дипломатиялық баспана: <i>шет мемлекеттің диплома- тиялық немесе консулдық өкілдігінде болады;</i>  саяси баспана босқындарға баспана беру  (бас)пана сұрау баспана құқығы атеизм атеист атеистік атмосфера, ахуал атом атом, атомды атом бомбасы атом жарылысы атом қуаты атом энергиясын бейбіт мақсатта пайдалану атом энергиясы бойынша зерттеулер атом энергиясы жөніндегі халықаралық агент
diplomatisches <b>Asyl</b> <i>n</i> : <i>Zufluchtsort m, Freistatt f in einer diplomatischen oder konsularen Vertretung in einem fremden Staat;</i> politisches <b>Asyl</b> <i>n</i> Flüchtlingen <i>pl</i> <b>Asyl</b> <i>n</i> gewähren um <b>Asyl</b> <i>n</i> bitten <b>Asylrecht</b> <i>n</i> <b>Atheismus</b> <i>m</i> <b>Atheist</b> <i>m</i> , Gottlose <i>m</i> atheistisch <b>Atmosphäre</b> <i>f</i> <b>Atom</b> <i>n</i> <b>Atom-</b> , <b>atomar</b> <b>Atombombe</b> <i>f</i> <b>Atomdetonation</b> <i>f</i> <b>Atomenergie</b> <i>f</i> Nutzung der <b>Atomenergie</b> <i>f</i> für friedliche Zwecke <i>pl</i> <b>Atomenergieforschung</b> <i>f</i>		
Internationale <b>Atomenergieorganisation</b> <i>f</i> / IAEO <b>Atomexplosion</b> <i>f</i> <b>Atomfachmann</b> <i>m</i>	атомный взрыв атомщик, атомник (специалист по атомной энергии) исследователь-атомник	атом жарылысы атомшы
<b>Atomforscher</b> <i>m</i>	исследователь-атомник	атом зерттеуші

<b>Atomkern</b> <i>m</i>	атомное ядро	атом ядросы
<b>Atomkraftwerk</b> <i>n</i>	атомная электростанция	атом электр станциясы
<b>Atomkrieg</b> <i>m</i>	атомная война	атом соғысы
<b>Atomkriegsgefahr</b> <i>f</i>	угроза атомной войны	атом соғысы қаупі
<b>Atomkriegsgefahr</b> <i>f</i> beseitigen	устранить угрозу атомной войны	атом соғысы қаупін жою
<b>Atomspaltung</b> <i>f</i>	расщепление атома	атомды бөлшектеу
<b>Atomstrahlung</b> <i>f</i>	атомная радиация	атом радиациясы
<b>Atomvorrat</b> <i>m</i>	атомные запасы	атом қоры
<b>Atomwaffe</b> <i>f</i>	атомное оружие	атом қаруы
<b>Atomwaffentests</b> <i>pl</i>	атомные испытания	атом сынақтары
<b>Atomwissenschaftler</b> <i>m</i>	ученый-атомник	атомшы-ғалым
<b>Atomzeitalter</b> <i>n</i>	атомный век	атом ғасыры (н-се дәуірі, заманы)
markierte / gezeichnete <b>Atome</b> <i>pl</i>	меченые атомы	таңбаланған атомдар
<b>Attache</b> <i>m</i> : 1. <i>Anwärter auf den diplomatischen Dienst;</i> 2. <i>Sachverständiger einer Auslandsvertretung, z.B. Kulturattache</i>	атташе ( <i>дипломатический служащий</i> )	атташе ( <i>дипломатиялық қызметкер</i> )
<b>Attest</b> <i>n</i> , <b>Attestat</b> <i>n</i>	аттестат (свидетельство)	аттестат
<b>Attestation</b> <i>f</i>	аттестация	аттестация
<b>Attestationskommission</b> <i>f</i> / <b>Attestationsrevision</b> <i>f</i>	аттестационная комиссия	аттестациялау комиссиясы
<b>attestieren</b>	аттестовать	аттестациялау
<b>Attestierung</b> <i>f</i>	аттестация	аттестация
<b>Audienz</b> <i>f</i> : <i>feierlicher offizieller Empfang (bei hoch gestellten Persönlichkeiten);</i>	аудиенция	аудиенция: <i>мемлекеттік жоғары лауазымды адамның ресми қабылдауы</i>
<b>aufbewahren</b>	хранить, сохранять	сақтау
<b>Aufbewahrung</b> <i>f</i> , <b>Erhaltung</b> <i>f</i>	сохранение	сақтау
aufeinanderfolgen	чередоваться	алмасу
<b>Aufenthaltsfreiheit</b> <i>f</i> in einem ausländischen Staat	свобода пребывания в иностранном государстве	шет мемлекетте болу еркіндігі
<b>Aufgabe</b> <i>f</i>	задание, поручение	тапсырма
besondere <b>Aufgabe</b> <i>f</i>	особое поручение	айрықша тапсырма
<b>Aufhebung</b> <i>f</i>	отмена, упразднение, уничтожение	жою, жойылу, өзгерту, болдырмау
<b>Aufhebung</b> <i>f</i> des Kartensystems <i>n</i>	отмена карточной системы	карточкалық жүйені болдырмау, жою
<b>Aufhebung</b> <i>f</i> des Gegensatzes zwischen der Stadt und dem Dorf <i>n</i>	уничтожение противоположности между городом и деревней	қала мен ауыл арасындағы қарама-қайшылықты жою

<b>Aufhebung</b> <i>f</i> der Sklaverei <i>f</i>	отмена рабства	құлдықты жою
<b>aufhetzen</b> , aufwiegeln, aufstacheln	провоцировать, подстрекать	арандату
<b>Aufhetzerei</b> <i>f</i> , Aufwieg(e)lung <i>f</i> , Aufstach(e)lung <i>f</i>	подстрекательство	азғырушылық, арандатушылық
<b>aufklären</b> / auskundschaften sich <b>aufklären</b>	вести разведку выясниться	барлау жасау анықталу, айқындалу
<b>Aufklärer</b> <i>m</i>	разведчик	барлаушы, шолғыншы, тыңшы
<b>Aufklärung</b> <i>f</i> ,	выяснение; уточнение; определение	анықтау, айқындау
<i>Mil.</i> <b>Aufklärung</b> <i>f</i> / Auskundschaftung <i>f</i>	<i>воен.</i> разведка, спецслужба	арнайы қызмет (барлау)
gewaltsame <b>Aufklärung</b> <i>f</i> visuelle <b>Aufklärung</b> <i>f</i> sich auf die <b>Aufklärung</b> machen	разведка боем визуальная разведка отправиться в разведку	шайқаспен барлау жасау көзбен барлау барлауға аттану
<b>Aufklärungsfieger-</b> <b>(kräfte)</b> <i>pl</i>	разведывательная авиация	барлау авиациясы
<b>Aufklärungsverwaltung</b> <i>f</i>	разведывательное управление	барлау басқармасы
<b>auflösen</b>	распустить	таратып жіберу, тарату
<b>Auflösung</b> <i>f</i>	ропуск	тарату, таркату
<b>Aufmerksamkeit</b> <i>f</i>	внимание	назар, ықылас
<b>Aufmerksamkeit</b> <i>auf A</i> richten / etwas beachten / <i>auf A</i> achten	обратить внимание	назар аудару
<b>aufrecht</b>	честный, добросовестный	адал ниет
<b>aufrechterhalten</b>	соблюдать	сақтау
Abkommensverordnung <i>f</i>	соблюдать положения	келісім-шарт талаптарын
<b>aufrechterhalten</b>	соглашения	сақтау
<b>Aufrechterhaltung</b> <i>f</i> des Gesetzes <i>n</i>	сохранение закона	занды сақтау
<b>Aufrechterhaltung</b> <i>f</i> der öffentlichen Sicherheit <i>f</i>	поддержание общественной безопасности	қоғамдық қауіпсіздікті сақтау
<b>Aufrechterhaltung</b> <i>f</i> der Ordnung <i>f</i> fordern	требовать соблюдения порядка	тәртіп сақтауды талап ету
<b>Aufrechterhaltung</b> <i>f</i> und Schutz <i>m</i>	сохранение и защита	сақтау және қорғау
<b>Aufruf</b> <i>m</i>	призыв	үндеу
einen <b>Aufruf</b> <i>m</i> beschließen	принять обращение	үндеу қабылдау
<b>aufschieben</b>	отложить, отсрочить	кейінге қалдыру; мерзімін ұзарту
Versammlung <i>f</i> <b>aufschieben</b> / vertagen	отложить собрание	жиналысты кейінге қалдыру
<b>Aufschub</b> <i>m</i>	отсрочка	кейінге қалдыру

<b>Aufschub</b> <i>m</i> der Einberufung / Rekrutierung <i>f</i>	отсрочка призыва	әскерге шақыруды кейінге қалдыру
<b>Aufsicht</b> <i>f</i> Aufsicht <i>f</i> über die Tätigkeit der lokalen Behörden	надзор надзор над деятельностью местных органов власти	бақылау, қадағалау жергілікті өкімет органдарының әрекетін әкімшілік қадағалау
<b>Aufstand</b> <i>m</i> revolutionärer <b>Aufstand</b> <i>m</i>	восстание революционное восстание	көтеріліс төңкерістік көтеріліс
<b>Aufwieg(e)lung</b> <i>f</i> , <b>Aufstach(e) lung</b> <i>f</i>	подстрекательство	азғырушылық, арандатушылық
<b>Auktion</b> <i>f</i> : <i>Versteigerung</i> <i>f</i> in <b>Auktion</b> verkaufen / (ver) <b>auktionieren</b> / versteigern	аукцион продавать с аукциона	аукцион: <i>жария сауда</i> аукционнан сату
<b>Ausbau</b> <i>m</i> <b>Ausbildungszeugnis</b> <i>n</i> , das dem Lehrling <i>m</i> vom Meister ausgestellt ist	развитие, рост свидетельство, выдаваемое ученику мастером, у которого он прошёл обучение	өрістету, кеңейту, ұлғайту өзінен оқу курсың өткен шәкіртке шебердің беретін куәлігі
einen <b>Toast</b> (Trinkspruch) <b>ausbringen</b>	провозглашать тост за кого-либо	біреуге тост айту
<b>Ausdehnung</b> <i>f</i> <b>ausdrücken</b> , aussprechen sein Beileid <i>n</i> <b>ausdrücken</b>	расширение выражать, высказывать выразить своё соболез- нование	кеңейту, ұлғайту айту өзінің қайғы-қасіретіне ортақтастығын білдіріп, көңіл айту
seine Meinung <i>f</i> <b>ausdrücken</b> , <b>äußern</b>	высказать своё мнение	өз пікірін(ойын) айту
<b>Auserwählte</b> <i>m, f</i> <b>Ausfließen</b> <i>n</i>	избранник вытечка, утечка	қалаулы, сайланған тұлға кему, азаю ( <i>тауардың ағу,</i> <i>төгілу салдарынан салмағын</i> <i>жоғалтуы</i> ), жылыстау; газдың кемуі
<b>Ausführung</b> <i>f</i> <b>Ausgabe</b> <i>f</i>	исполнение, выполнение расход; выдача; (печатное) издание; выпуск	атқару, орындау шығын; шығарып беру; (баспа) шығарылым; күнделікті бюллетень
tägliche <b>Ausgabe</b> <i>f</i> <b>Ausgaben</b> <i>pl</i> <b>Ausgaben für</b> die Wahlkampagne <b>ausgehen</b> <i>von D</i>	ежедневный бюллетень расходы расходы на предвыборную кампанию руководствоваться	шығын сайлауалды науқанының шығындары басшылыққа алу, негіз етіп алу
von Prinzipien <b>ausgehen</b>	руководствоваться принципами	ұстанымдарды басшылыққа алу
<b>ausgetauscht</b> werden <b>Auskundschaftung</b> <i>f</i>	быть заменённым разведка	ауыстырылу, алмастырылу барлау

strategische	стратегическая разведка	стратегиялық барлау
<b>Auskundschaftung</b> <i>f</i>		
<b>Auskunft</b> <i>f</i>	сведение, справка	мағлұмат, анықтама, ақпарат
<b>Auskunft</b> <i>f</i> einholen	получать информацию	мағлұмат, ақпарат алу
<b>Auskunft</b> <i>f</i> erteilen	давать информацию	мағлұмат, ақпарат беру
<b>Auskunft</b> <i>f</i> preisgeben / ausbreiten	разглашать информацию	жұртқа жария қылу, жұртқа жаю
<b>Auskunftsbüro</b> <i>n</i>	справочное агенство	мәлімет-ақпарат агенттігі
<b>Ausladegenehmigung</b> <i>f</i>	разрешение на разгрузку	жүк түсіру рұқсаты
<b>Ausland</b> <i>n</i>	зарубежные страны, заграница	шет ел
<b>Ausländer</b> <i>m</i>	иностранец	шетелдік
<b>ausländischer</b> Einfluss <i>m</i>	иностранное влияние	шетелдік ықпал
<b>ausländische</b> , internationale Mitarbeiter	иностранные / международные служащие	халықаралық қызметкерлер, шетелдік шенеуніктер
<b>ausländische</b> Pakte, <b>Ausländerpakete</b> <i>pl</i>	иностранные пакты	шетелдік одақтар
<b>ausländische</b> Streitkräfte <i>pl</i>	иностранные силы	шетелдік күштер
<b>Auslandsinvestitionen</b> <i>pl</i> : von ausländischen Investoren/ Kapitalanlegern;	заграничные инвестиции ( <i>сделанные заграничным инвестором</i> )	( <i>шетелдік қаражат салушы жасаған</i> ) шетелдік қаржы
<b>Ausnahme</b> <i>f</i>	исключение	салымы
<b>Ausnahmefall</b> / Sonderfall <i>m</i>	исключительный случай	ерекшелік
<b>ausnutzen</b> / ausnützen	использовать, пользоваться	айтарлықтай ерекше оқиға
<b>Gelände</b> <i>n</i> <b>ausnutzen</b>	использовать местность	пайдалану
<b>Ausnutzung</b> <i>f</i> / Ausnützung <i>f</i>	использование, утилизация	төңіректі/жерді қолдану
<b>auspacken</b>	распаковаться	пайдалану, пайдаға асыру
<b>Ausplauderung</b> <i>f</i>	разглашение	заттарын орамадан шығару
<b>ausrotten</b> / ausmerzen	искоренять	жариялау, әйгілеу
Irrwahn <i>m</i> / Aberglaube <i>m</i>	искоренять предрассудки	тамырымен жою
<b>ausrotten</b>	искоренить коррупцию	соқыр нанымдарды
Korruption <i>f</i> <b>ausrotten</b>	искоренить предрассудки	тамырымен жою
Vorurteile <i>pl</i> <b>ausrotten</b>	одобрительные возгласы	сыбайлас жемқорлықты тамырымен жою
beifällige/ beistimmende/ billigende/ beipflichtende		соқыр нанымдарды тамырымен жою
<b>Ausrufe</b> <i>pl</i>		мақұлдаған көтеріңкі дауыстар
<b>Ausrufung</b> <i>f</i>	провозглашение	жариялау, құлақтандыру
<b>Ausschuss</b> <i>m</i>	1.комитет, комиссия; 2.брак	1.комитет, комиссия; 2.ақау
<b>Ausschuss</b> <i>m</i> der Arbeitsschutztechnik <i>f</i>	Комитет по технике безопасности	Қауіпсіздік техникасы
<b>Außenpolitik</b> <i>f</i>	внешняя политика	жөніндегі комитет
Leiter <i>m</i>	руководитель внешней политики	сыртқы саясат
der <b>Außenpolitik</b>	высказывать, выражать	сыртқы саясат жетекшісі
<b>aussprechen</b> , ausdrücken		(ойын, пікірін) айту, білдіру

<b>Außenasyl</b> <i>n</i> : <i>Asyl, das der Staat außerhalb seines Territoriums gewährt.</i>	внешнее убежище: <i>представляемое государством за пределами его территории;</i>	сыртқы баспана: <i>мемлекет өз аймағынан тыс жерден беретін баспана;</i>
<b>Außenhandelsdiskrimination</b> <i>f</i>	дискриминация в области международной торговли	халықаралық сауда саласындағы дискриминация
<b>Außenhandelsmonopol</b> <i>n</i>	монополия внешней торговли	сыртқы сауда монополиясы
<b>außerordentlich, außergewöhnlich</b>	исключительный; особый	айрықша, ерекше
<b>Aussetzung</b> <i>f</i> der Sitzungen der Kammern <i>pl</i> auf unbestimmte Zeit <i>f</i>	приостановление заседания Палат на неопределённое время	Палаталар мәжілісін белгісіз уақытқа кейінге қалдыру
<b>aussöhnen; sich aussöhnen</b>	примирять; примиряться	татуласу; татуластыру
die beiden streitenden Seiten <i>pl</i> <b>aussöhnen</b> / versöhnen	примирить два противоборствующих сторон	араздасқан екі жақты бітістіру / келістіру
<b>Ausstellung</b> <i>f</i>	выставка	көрме
<b>Aussterben</b> <i>n</i>	вымирание	жойылу
<b>Ausströmen</b> <i>n</i> der radioaktiven Produkte <i>pl</i>	утечка радиоактивных продуктов	радиоактивті заттардың тарап кетуі
<b>Austausch</b> <i>m</i>	обмен	алмасу
internationaler <b>Austausch</b> <i>m</i>	международный обмен	халықаралық алмасу
<b>Austausch</b> mit diplomatischen Vertretern	обмен дипломатическими представителями	дипломатиялық өкілдермен алмасу
<b>Austauschfonds</b> <i>m</i>	обменный фонд	алмастыру фонды
<b>austauschen</b>	обмениваться, обменяться	алмасу, айырбастау
Erfahrungen <i>pl</i> <b>austauschen</b>	обменяться опытом работы	тәжірибе алмасу
Gedanken / Meinungen <i>pl</i> <b>austauschen</b>	обменяться мнениями	пікір алысу, ой бөлісу
Gefangene <i>pl</i> <b>austauschen</b>	обменяться пленными	тұтқындарды алмастыру
Informationen <i>pl</i> <b>austauschen</b>	обменяться информацией	ақпарат алмасу
<b>Ausweg</b> <i>m</i>	выход из положения	лаж, амал
einen <b>Ausweg</b> <i>m</i> finden	найти выход из положения	лажын амалын табу
einen <b>Ausweg</b> zu finden versuchen	попробовать найти выход из положения	тығырықтан шығар жолды табуға талпыну

nach einem <b>Ausweg</b> <i>m</i> suchen	искать выход из положения	лажын, тығырықтан шығар жолды іздеу
ohne <b>Ausweg</b>	безвыходный	лажсыз
Es gibt keinen <b>Ausweg</b> .	другого выхода нет	басқа лаж жоқ
Es wird sich ein <b>Ausweg</b> finden.	найдется выход из положения	бір лажы амалын болар
<b>ausweglos</b>	безвыходный	лажсыз, амалсыз
<b>Ausweglosigkeit</b> <i>f</i>	безвыходность	лажсыздық, амалсыздық
aus <b>Ausweglosigkeit</b> <i>f</i>	из безвыходности	лажсыздықтан, амалсыздықтан
<b>Ausweis</b> <i>m</i>	удостоверение	куәлік
<b>Ausweisung</b> <i>f</i> des Diplomaten	высылка дипломата	дипломатия өкілін елден қуу
<b>Autarkie</b> <i>f</i> : <i>wirtschaftliche Unabhängigkeit vom Ausland</i> ;	Автаркия	автаркия: <i>шетелге бағынбайтын экономикалық тәуелсіздік; (грек. autárkeia - өзін-өзі қанағаттандыру. Жеке бір елдің аумағында оңашаланған шаруашылық ұйымдастыру. Автаркия кезінде ел экономикасында өзін-өзі қамтамасыз ету тәртібі орнап, сыртқы тауар айналымы барынша азаяды.)</i>
<b>autonom</b>	автономный	автономиялық
<b>autonomes</b> Gebiet <i>n</i>	автономная область	автономиялық облыс
<b>autonome</b> Regierung <i>f</i>	автономное правительство	автономиялық өкімет
<b>autonome</b> Republik <i>f</i>	автономная республика	автономиялық республика
<b>Autonomie</b> <i>f</i> <i>Unabhängigkeit</i> <i>f</i> ; <i>Recht zur Selbstverwaltung</i> <i>eine form der Regierung, wobei irgendwelchem Teil des Staates Schutzrecht gewährt wird, seine inneren Angelegenheiten selbständig zu lösen.</i>	Автономия <i>(Форма правления, при которой какой-л. части государства предоставлено право самостоятельно решать свои внутренние дела.)</i>	автономия / дербес <i>(Мемлекет аумағында тығыз, жинақы тұратын жеке ұлттық өзіне берілген мемлекеттік билікті жүзеге асыру қабілеті немесе оның өзін-өзі іштей кеңінен басқаруы.)</i>

**Balfour-Deklaration** *f*:  
*Offizieller Brief, der vom britischen Außenminister Arthur James Balfour am 2. November 1917 an Lionel Walter Rothschild geschrieben war. Als Außenminister gab Arthur Balfour 1917 die Balfour-Deklaration ab. In dieser Deklaration erklärte sich Großbritannien einverstanden mit den zionistischen Bestrebungen, in Palästina eine „nationale Heimstätte“ des jüdischen Volkes zu errichten. Dabei sollten die Rechte bestehender nicht jüdischer Gemeinschaften gewahrt bleiben. Zum damaligen Zeitpunkt befand sich Palästina noch im Machtbereich der Osmanen. Am 31. Oktober 1917 erfolgte die Eroberung von Beerscheba unter dem britischen General Edmund Allenby und somit begann die Eroberung Palästinas durch britische Truppen, welche bis Dezember 1917 faktisch beendet wurde. Die britische Balfour-Deklaration war an die Führer der zionistischen Weltorganisation gerichtet. Sie wird als eine entscheidende Garantieerklärung an den Zionismus angesehen, um in Palästina eine „nationale Heimstätte für das jüdische Volk“ errichten zu dürfen.*

**Bank** *f*  
**Bankagentur, Bankfiliale** *f*  
**Bankanweisung** *f*  
 Internationale  
**Bankgemeinschaft** *f*

декларация Бальфур:  
**Декларация Бальфура**— официальное письмо, датированное 2 ноября 1917 года, от министра иностранных дел Великобритании Артура Бальфура к лорду Уолтеру Ротшильду, представителю британской еврейской общины, для передачи Сионистской федерации Великобритании.

банк  
 агентство банка  
 аккредитив  
 Международное банковское сообщество

Бальфур мәлімдемесі:  
 Англияның Палестинадағы саясаты жөніндегі мәлімдемесі, Ұлыбританияның сыртқы істер министрі А.Дж.Бальфурдің 02.11.1917 ж. банкир лорд Ротшильге жазған хаты түрінде жарияланған. Онда британ үкіметінің «Палестинада еврей халқы үшін ұлттық ошақтың құрылуына дұрыс көзқарас танытатыны және осы мақсатқа жетуді жеңіл-дету үшін барынша күш салатыны» жөнінде ай-тылған. Мұнымен қатар «Палестинадағы еврей емес қауымның азаматтық және діни құқықтарына, сондай-ақ еврейлердің басқа кез-келген елдегі саяси мәртебесіне нұқсан келмеуі тиістігі» ескертілген. Б.д. 1918 ж. Франция мен АҚШ тарапынан мойындалды және Англияның ықпалымен толығымен Севр бейбіт келісіміне, Палестина мандатына енгізілді, соның нәтижесінде халықаралық міндеттеме болып саналды. Бірнеше рет әртүрлі түсіндірулерге ұшырағанмен бұл сипатта Б.д. Палестинаға қолданылған британ мандатының бүкіл мерзімі бойы (1947 ж. қарашасы) заңды күшке ие болды.

банк  
 банк агенттігі  
 аккредитив  
 Халықаралық банк қауымдастығы

<b>Bankgesetzgebung f:</b> <i>Gesetzgesamtheit, die den Aufbau und die Tätigkeit, den Ort und verschiedene Beziehungen im System des Geldumlaufes regelt;</i>	банковское законодательство	банк заңнамасы: <i>банкiлердiң құрылуы мен қызметiн, мекенiн және ақша айналысы жүйесiндегi сан алуан қатынастарын реттейтiн заңдар жиынтығы;</i> банктік комиссиялық алым
<b>Bankkommission f/</b> <b>Bankausschuss m</b> <b>Bankkonto n</b> <b>Bankkonto n blockieren / sperren</b> <b>Bankkorrespondenz f</b> <b>Bankmonopol n</b> <b>Bankzinsen pl</b> <b>Bankzinsensatz m</b>	банковская комиссия  банковские счета заморозить банковские счета банк-корреспондент банковская монополия банковский процент банковская процентная ставка варварство	банк шоттары банк шоттарына уақытша тыйым салу банк-корреспондент банктік монополия банктік пайыз банктік пайыздық мөлшерлеме тағылық, мәдениетсіздік
<b>Barbarei f:</b> <i>Rohheit f, Unmenschlichkeit f;</i> Grausamkeit f <b>Bartergeschäft n</b> <b>Basis f, pl –sen</b> <b>Baueinlassgenehmigung f</b>	  бартерная сделка база; основание разрешение на строительство хлопковый район соблюдать достойный внимания соблюдение; уважение к...; бережное отношение к... соблюдение процедурных правил	  бартерлік мәмле база (тұғыр) құрылыс жұмыстарын жүргізуге рұқсаттама мақталы аймақ сақтау, қорғау назар аударуға тұрарлық сақтау, ұстану, ұқыпты қарау
<b>Beachtung f</b> der Verfahrensregeln pl		іс-шара қағидаларын сақтау
<b>Beamte m</b> <b>Beauftragte m</b> <b>sich bei j-m für A bedanken</b>	чиновник, сотрудник уполномоченный благодарить <i>кого-л. за что-л</i>	қызметкер, шенеунік уәкіл біреуге, бірнәрсе үшін алғыс айту
<b>Bedeutsamkeit f</b> <b>Bedeutsamkeit f</b> des Ereignisses n, des Geschehens n unterbewerten <b>Bedingung f</b> <b>Bedingungen pl</b> schaffen <b>Bedürfnisse pl</b> <b>beeidigter / vereidigter Übersetzer m</b>	значимость уменьшить значимость события  условие создать условия потребности, запросы присяжный переводчик	маңыздылық, мәнділік оқиғаны лайықты бағаламау  жағдай жағдайлар жасау мүдде, мұқтаж ант берген аудармашы

sich von <i>j-m</i> <b>beeinflussen</b> lassen	поддаваться влиянию	ықпалға ұшырау, көну
<b>beeinträchtigen</b>	нарушить	бұзу
<b>Befragung</b> <i>f</i>	допрос, опрос	жауап алу, тергеу
<b>befreien</b>	освободить	азат ету
Land <i>n</i> <b>befreien</b>	освободить страну	елді
Heimatland <i>n</i> von Feinden <i>pl</i>	освободить от врага	туған жерін жаудан азат ету
<b>befreien</b>	родную землю	
<b>befreien</b>	освободить	азат ету, босату;
Volk <i>n</i> <b>befreien</b>	освободить народ	бостандыққа шығару
sich <b>befreien</b>	// освободиться	халықты азат ету
<b>Befreier</b> <i>m</i> , <b>Erretter</b> <i>m</i>	освободитель	азаттық алу
<b>Befreier</b> <i>m</i> der Heimat <i>f</i>	освободитель Родины	азат етуші
<b>Befreiung</b> <i>f</i>	освобождение	Отанын азат етуші
<b>Befreiung</b> der politischen	освобождение	азат ету
Häftlinge <i>pl</i>	политических заключенных	саяси тұтқындарды азат ету
<b>Befreiungsbewegung</b> <i>f</i>	освободительное движение	азаттық жолындағы
nationale	национально-	қозғалыс
<b>Befreiungsbewegung</b> <i>f</i>	освободительное движение	ұлт азаттық қозғалыс
<b>Befreiungskampf</b> <i>m</i>	освободительная борьба, борьба за свободу	азаттық жолындағы күрес;
<b>Befreiungskrieg</b> <i>m</i>	освободительная война	ету соғысы
befriedigen/ zufriedenstellen	удовлетворять	қанағаттандыру
Ihre/deine Antwort hat mich	Ваш/твой ответ меня не	Сіздің/сенің жауабын/ыз
nicht <b>befriedigt</b> / <b>befriedigte</b>	удовлетворил.	мені қанағаттандырмады.
mich nicht/ ich bin mit Ihrer/ deiner Arbeit nicht <b>befriedigt</b> .		
<b>Befriedigung</b> <i>f</i>	довольство	ризашылық
<b>Befriedigungspolitik</b> <i>f</i>	политика умиротворения	бейбітшіл саясат
<b>Befugnis</b> <i>f</i>	полномочие	өкілеттік
im Zusammenhang <i>mit D</i> , in	выразить опасения <i>в связи</i>	(бірнәрсеге) байланысты
Beziehung <i>zu D</i> <b>befürchten</b>		сақтық таныту
<b>Befürchtung</b> <i>f</i>	опасение	сақтық таныту
<b>Begebenheit</b> <i>f</i>	события	оқиғалар
eine <b>Begebenheit</b> aus der	современные события	қазіргі заманғы оқиғалар
Gegenwart <i>f</i>		
<b>Beginn</b> <i>m</i> der Diskussion <i>f</i>	открытие (начало)	талқылаудың ашылуы
<b>Beglaubigungsschreiben</b> <i>n</i>	обсуждения	(басталуы)
Überprüfung <i>f</i> /	верительные грамоты <i>дипл.</i>	сенім грамоталары <i>дипл.</i>
Kontrolle <i>f</i> des	проверка верительных	сенім грамоталарын тексеру
<b>Beglaubigungsschreibens</b> <i>n</i>	грамот	
<b>Begleitperson</b> <i>f</i>	сотрудник, встречающий	қонақтарды қарсы алушы
	посетителей	қызметкер

<b>Begnadigungsdekret</b> <i>n</i> : <i>wird vom Präsidenten unterschrieben;</i>	декрет о помиловании ( <i>подписывается президентом Республики</i> )	рақымшылық туралы қаулы ( <i>Республика президенті қол қояды</i> )
<b>Begnadigungslass</b> <i>m</i>	декрет [акт] об амнистии	кешірім ( <i>жазадан босату не сот белгілеген жазаны жеңілдету</i> ) туралы қаулы ұғымдар, түсініктер
<b>Begriffe</b> , Auffassungen <i>pl</i>	понятия	негіздеме
<b>Begründung</b> <i>f</i>	обоснование	сараптама жүргізу
<b>begutachten</b>	проводить экспертизу	сараптама
<b>Begutachtung</b> <i>f</i>	экспертиза	табанды
<b>beharrlich</b>	упорные	соңғы саты
letzte <b>Behörde</b> <i>f</i>	последняя инстанция	сақтау
<b>beibehalten</b>	хранить, сохранять	шешу, реттестіру
<b>beilegen</b>	урегулировать, разрешить спор	шешу, реттеу
<b>Beilegung</b> <i>f</i>	урегулирование	дауды (жанжалды) шешу
<b>Beilegung</b> <i>f</i> der Streitsache, des Konflikts	разрешение спора (конфликта)	бір-біріне көңіл айту
<b>Beileid</b> <i>n</i> ausdrücken	выразить соболезнование	азаматтық тұлғаларға көмек көрсету бағдарламасы
<b>Beistandsleistungsprogramm</b> <i>n</i> für die Bevölkerung <i>f</i>	программа по оказанию помощи гражданскому населению	жарна, салық
<b>Beitrag</b> <i>m</i>	взнос	қосылу, ену
sich anschließen, beitreten	присоединиться	одаққа кіру
<b>Beitritt</b> <i>m</i> zu einem Bund, Akzession <i>f</i> zu einem Staatsbund	присоединение к союзу	қосылу туралы хабарлама
<b>Beitrittsbenachrichtigung</b> <i>f</i>	нотификация о присоединении	мақұлдаған хабарлау
<b>bejahend</b>	утвердительный	хабарлама
<b>bekanntgeben</b> , <b>bekanntmachen</b>	объявить, распространить, обнародовать	хабарландыру
<b>Bekanntgabe</b> <i>f</i>	объявление, сообщение	танысу мақсатындағы сапар
<b>Bekanntgebung</b> <i>f</i>	объявление	жергілікті дәстүрлерді бұлжытпай сақтау
<b>Bekanntmachung</b> <i>f</i>		айрықша
<b>Bekanntschaftsbesuch</b> <i>m</i>	ознакомительный визит	тырысу, талпыну, еңбектену
<b>Bekanntnis</b> <i>n</i> zu einheimischen (lokalen) Traditionen	приверженность местным традициям	хабарлау
<b>bemerkenswert</b>	замечательный	хабар
<b>sich bemühen</b>	стараться	денонсация, бас тарту, күшін жою туралы хабарлама:
<b>benachrichtigen</b>	уведомить	<i>халықаралық құқықта бір мемлекеттің басқа мемлекетке екеуінің арасында жасасылған шарттан бас тартуы туралы хабарлауы;</i>
<b>Benachrichtigung</b> <i>f</i>	извещение	
<b>Benachrichtigung</b> über die Kündigung: <i>eine Inkenntnissetzung eines Staates einem anderen Staat im Völkerrecht darüber, dass die vertragliche Vereinbarung zu einem bestimmten Termin aufgelöst, beendet wird;</i>	нотификация о денонсации	

**Benachrichtigung** *f* über die Rechtsnachfolge:  
*die Tatsache, dass Rechte und Pflichten von einer Person auf eine andere übergehen;*

**Benachrichtigung** *f* über den Wohnort *m*

**benutzen**

Gelegenheit *f* **benutzen**

ständig **benutzen**

vorteilhaft **benutzen**

(nicht) zweckmäßig **benutzen**

**Benutzung** *f*

**Beobachtung** *f*

**Beobachtungssystematisierung** *f*

**beraten**

**sich beraten**

**sich** von einem Rechtsanwalt

**beraten** lassen

**Beratung** *f*:

1. *Beratung oder Befragung f (besonders beim Arzt);*

2. *Aussprache zwischen Angehörigen des Lehrkörpers und Studenten, z.B. über*

*fragen des Selbststudiums; 3. das*

*Anhören oder Unterrichten der Regierung eines anderen*

*Staates vor wichtigen*

*Entscheidungen;*

**Beratung** *f* des

Zusammenwirkens und

Vertrauensmaßnahmen in Asien

**Beratung** *f* bekommen

**Berechnung** *f*

internationale **Berechnungen** *pl*

**Bereich** *m*

bereichern

**Bereicherung** *f*

уведомление о  
правопреемстве

уведомление по месту  
жительства

использовать, применить

воспользоваться случаем

постоянно пользоваться

использовать с выгодой

использовать (не) по

назначению

пользование,

использование,

употребление

наблюдение

систематизация

наблюдения

советовать, дать

консультацию

советоваться, совещаться

консультироваться у

адвоката

консультация, совет

Совещание по

взаимодействию и мерам  
доверия в Азии (СВМДА)

получить консультацию

вычисление, расчет

международные расчёты

сфера

обогащать

обогащение

құқықтық мираскорлық

туралы хабарлама:

*құқықтар мен*

*міндеттердің немесе*

*жекелеген құқықтардың*

*бір құқық субъектісінен*

*екіншісіне ауысуы;*

тұрғылықты мекен бойынша

хабарлама

қолдану, пайдалану

жағдайды пайдаланып қалу

үнемі қолдану

пайдамен қолдану

мақсатқа сай пайдалану

(пайдаланбау)

пайдалану, қолдану

бақылау

бақылау қорытындыларын

жүйеге келтіру

ақыл айту

ақыл-кеңес алу

қорғаушыдан кеңес алу,

қорғаушымен кеңесу

кеңес, ақыл-кеңес:

1. *халықаралық келіссөз*

*нысандарының бірі;*

2. *мамандар беретін кеңес;*

3. *белгілі бір шешімдердің*

*салдары тікелей қозғала-*

*тындардың пікірлерін*

*зерделеу;*

Азиядағы өзара

ықпалдастық және келісім  
кеңесі

кеңес алу

есептесу

халықаралық есептесулер

сала

байыту

байыту *zат есім*

<b>Bergbehörde</b> <i>f</i> / Bergverwaltung <i>f</i>	горное управление	тау-кен басқармасы
<b>Bergrettungsdienst</b> <i>m</i>	служба спасания в горах	тауда құтқару қызметі
<b>Bergung</b> <i>f</i>	спасание, оказание помощи	құтқару, көмек көрсету
<b>Bergungsarbeiten</b> <i>pl</i>	спасательные работы	құтқару жұмыстары
<b>Bericht</b> <i>m</i>	доклад; отчет; сообщение, рапорт; бюллетень	баяндама; есеп; хабар, бюллетень
juristischer <b>Bericht</b> <i>m</i>	юридический бюллетень	заң бюллетені
offizieller <b>Bericht</b> <i>m</i> der Konferenz <i>f</i>	официальный бюллетень конференции	конференцияның ресми бюллетені
<b>Berichterstatter</b> <i>m</i> , Reporter <i>m</i>	репортёр	газет тілшісі
<b>Berichterstattungsbestätigung</b> <i>f</i>	утверждение отчётности	есеп-қисапты/есептемені бекіту
<b>beritten</b>	конный <i>прил.</i>	атты
<b>berücksichtigen</b>	принять в расчёт принять во внимание не считаться с возражением	есепке алу  қарсылықпен санаспау
Einwände nicht <b>berücksichtigen</b>		
<b>Berücksichtigung</b> <i>f</i>	принятие во внимание	санасу
sich <b>berufen</b> / sich beziehen <i>auf</i> <i>A</i>	ссылаться на...	сілтеме жасау
<b>Berufsdiplomat</b> <i>m</i>	профессиональный дипломат	кәсіби дипломат /мәмілегер
<b>Berufung</b> <i>f</i>	призвание	шақыру
<b>Besatzungsarmee</b> <i>f</i>	оккупационная армия	басқыншы, жаулап алушы армия
<b>Besatzungstruppen</b> <i>pl</i>	оккупационные войска	басқыншы әскер, жасак
<b>beschaffen</b>	табу	доставать, приобрести
<b>Beschaffenheit</b> <i>f</i>	качество	сапа
sich mit Problemen <i>pl</i> der Warenvermarktung <i>f</i>	заниматься	сату/тауарларды өткізу
<b>beschäftigen</b>	проблемами сбыта	мәселелерімен айналысу
<b>Bescheinigung</b> <i>f</i>	сведение, справка	мағлұмат, анықтама
<b>Bescheinigung</b> über vormilitärische Ausbildung <i>f</i>	свидетельство о допризывной подготовке	әскерге дейінгі дайындық туралы куәлік
<b>Bescheinigung</b> <i>f</i> über die Beendigung von zwei Studienjahren der Rechtsfakultät ( <i>die ermöglicht, als Notar zuständig zu sein</i> )	свидетельство об окончании двух курсов факультета права ( <i>дающее право на исполнение должности нотариуса и др.</i> )	заң факультетінің екі курсы тәмамдағандығы туралы куәлік ( <i>нотариус және т.б. қызметін атқаруға құқық береді</i> )
<b>Bescheinigung</b> <i>f</i> / Zertifikat <i>n</i> über die fliegertraining <i>f</i>	свидетельство о прохождении лётной подготовки	ұшқыштарға арналған дайындықтан өткендігі туралы куәлік
<b>Bescheinigung</b> <i>f</i> über die Sportfähigkeit von der Arbeitsstelle ausgestellte <b>Bescheinigung</b> <i>f</i>	свидетельство о спортивной квалификации справка с места работы	спорттық біліктілің туралы куәлік жұмыс орнынан берілген анықтама

vom Meister ausgestellte <b>Bescheinigung</b> <i>f</i> über die Ausbildung <i>f</i>	свидетельство, выдаваемое ученику мастером, у которого он прошёл обучение	өзінен оқу курсың өткен шәкіртке шебердің беретін куәлігі
<b>beschließen</b> Programm <i>n</i> beschließen <b>Beschluss</b> <i>m</i> einen Beschluss <i>m</i> fassen	решить, постановить принять программу решение, постановление принимать декрет	шешім шығару, қабылдау бағдарлама қабылдау шешім, ұсыныс қаулы қабылдау
<b>beschränken</b> <b>Beschränkungspolitik</b> <i>f</i> <b>beschuldigt</b> (angeklagt) werden <b>Beschuldigung</b> <i>f</i> unbegründete, grundlose <b>Beschuldigung</b> fabrizierte, falsche <b>Beschuldigung</b> <b>beschuldigt</b> (angeklagt) werden <b>Beschwerde</b> <i>f</i> <b>Beschwerde</b> <i>f</i> gegen den <b>Beschluss</b> <i>m</i> etwas <b>besehen</b> , betrachten, untersuchen <b>Besetzung</b> <i>f</i> <b>Besetzungs-</b> , Okkupationszone <i>f</i> militärische <b>Besetzung</b> <i>f</i> <b>Besitz</b> <i>m</i>	шектеу, оқшаулау политика ограничения быть обвиненным обвинение безосновательное обвинение сфабрикованное обвинение быть обвиненным <i>юр.</i> жалоба обжалование решения произвести осмотр чего-либо оккупация окупированная территория военная оккупация владение, имение, имущество конфискация имущества неимущие слои населения особенный обсуждать обсуждение возобновить обсуждение стадия обсуждения передовой, прогрессивный инвентаризация подтверждать подтверждать сведения прессы подтверждение, утверждение официальное утверждение	ограничивать шектеу саясаты айыпталу айыптау негізсіз айыптау ойдан құрастырылған айыптау айыпталу шағым шешімге қарсы шағыну, шағым беру бір нәрсені қарап/бақылап тексеру жаулап алу жаулап алынған аймақ әскери жаулап алу иелік, мүлік меншікті тәркілеу халықтың кедей топтары айрықша талқылау талқылау талқылауды қайта бастау талқылау сатысы алдыңғы қатарлы, алдыңғы қатарда хаттау растау баспасөз мәліметтерін растау мақұлдау, растау ресми растау
Einziehung <i>f</i> des <b>Besitzes</b> <i>m</i> <b>Besitzlose</b> <i>pl</i> <b>besonders</b> <b>besprechen</b> <b>Besprechung</b> <i>f</i> auf <b>Besprechung</b> <i>f</i> zurückkommen die <b>Besprechungsphase</b> <i>f</i> Best-  <b>Bestandsaufnahme</b> <i>f</i> <b>bestätigen</b> , genehmigen Pressenachrichten / Presseangaben <i>pl</i> bestätigen <b>Bestätigung</b> <i>f</i>  offizielle <b>Bestätigung</b> <i>f</i>		

<b>Bestätigung</b> <i>f</i> und Konsolidierung (Festigung) <i>f</i>	подтверждение и укрепление	растау және бекіту
<b>Bestätigung</b> <i>f</i> des Haushaltsplans <i>m</i>	утверждение бюджета	бюджетті мақұлдау/бекіту
als <b>Bestätigung</b> <i>f</i> (z.B. Fakten <i>pl</i> ) anführen	приводить ( <i>напр. факты</i> ) в подтверждение чего-л.	бірнәрсені мақұлдату үшін дәлел ретінде келтіру
zur <b>Bestätigung</b> <i>f</i> vorlegen	представить на утверждение	мақұлдауға/бекітуге ұсыну
<b>Bestechlichkeit</b> <i>f</i>	торговля влиянием, взяточничество	парақорлық, беделін сату
<b>bestimmen</b>	предназначать	белгілеу
Mitgliederanzahl <i>f</i> <b>bestimmen</b>	определить число членов	мүшелердің санын анықтау
<b>bestimmt</b>	определенный	белгілі, нақты
<b>Bestimmung</b> <i>f</i>	определение	анықтау
<b>Bestrafung</b> <i>f</i>	наказания, санкции	жаза, санкциялар
<b>Bestreitung</b> <i>f</i>	оспаривание, спор; опровержение	келіспеу, дауласу
<b>Besuch</b> <i>m</i>	визит	сапар
<b>Besuch</b> <i>m</i> der Staatsoberhäupter <i>pl</i>	визит глав государств	мемлекет басшыларының сапары
offizieller <b>Besuch</b> <i>m</i>	официальный визит	ресми сапар
einen <b>Besuch</b> <i>m</i> machen	нанести визит	сапармен бару
Erläuterung <i>f</i> <b>des Besuchs</b> <i>m</i> des Staatsoberhauptes <i>n</i>	освещение визита главы государства	мемлекет басшысының іссапары жөнінде хабар тарату
<b>betonen</b>	подчеркивать	ерекше көңіл аудару
in <b>Betracht</b> ziehen	принять во внимание	назарға алу
<b>betrachten</b>	считать	санау, есептеу
nacheinander betrachten	рассматривать одно за другим	бірінен соң бірін қарап тексеру
<b>Betrachtungsphase</b> <i>f</i>	стадия рассмотрения	талқылау сатысы
in der <b>Betrachtungsphase</b> <i>f</i>	на стадии рассмотрения	талқылау сатысында
Frageliste <i>f</i> in der	перечень вопросов,	талқылау сатысындағы
<b>Besprechungsphase</b> <i>f</i>	находящихся в стадии обсуждения	мәселелер тізімі
<b>Betrauer</b> <i>f</i>	траур, оплакивание умершего	аза
<b>Betriebsgenehmigung</b> <i>f</i>	разрешение на эксплуатацию ( <i>предприятия</i> )	( <i>кәсіпорынды</i> ) қолданысқа рұқсат
<b>Betrügerei</b> <i>f</i>	мошенничество	алаяқтық
<i>j-n</i> <b>beunruhigen</b>	беспокоить, тревожить <i>кого-л.</i>	<i>біреудің</i> мазасын алу
<b>Beurteilung</b> <i>f</i>	оценка	бағалау
<b>Bevölkerung</b> <i>f</i>	население	халық
<b>bevollmächtigen</b>	полномочивать	өкілдік беру

sich <b>bevollmächtigt</b> halten	считать себя правомочным	өзін-өзі құқылы деп санау
<b>Bevollmächtigte</b> <i>m</i>	поверенный	сенімді өкіл
<b>Bevollmächtigte</b> <i>m</i> , Beauftragte <i>m</i> mit Sondervollmacht <i>f</i>	уполномоченный специальной доверенностью	арнайы сенімхатпен сенім көрсетілген адам/уәкіл
als offizieller <b>Bevollmächtigter</b>	в качестве официально уполномоченного	ресми уәкілетті ретінде
<b>Bevollmächtigung</b> <i>f</i>	правомочность	өкілет
<b>bewaffnen</b>	вооружить	қаруландыру
<b>bewaffnet</b>	вооруженный	қаруланған
<b>Bewegung</b> <i>f</i>	движение	қозғалыс
revolutionäre <b>Bewegung</b> <i>f</i>	революционное движение	төңкерістік қозғалыс
<b>Bewegung</b> <i>f</i> der Geldmittel <i>pl</i>	движение денежных средств	қаражат қозғалысы
<b>Bewegung</b> des diplomatischen Personals <i>n</i>	движение дипломатического персонала	дипломатикалық қызыметкерлер құрамы қозғалысы
<b>Bewegungsfreiheit</b> <i>f</i>	свобода передвижения	жүріп-тұру еркіндігі
<b>Beweisgründe</b> <i>pl</i> anführen / vorlegen/unterbreiten	приводить доводы	дәлелдер келтіру
sich <b>bewerben</b>	подать заявление	өтініш беру
<b>Bewertung</b> <i>f</i>	оценка	баға; бағалау
<b>bewilligen</b>	разрешать	рұқсат ету
<b>Bewilligung</b> <i>f</i>	разрешение	рұқсат
<b>Bewusstsein</b> <i>n</i>	сознание	ой-сана
sich <i>auf</i> <i>A</i> <b>beziehen</b>	ссылаться на...; полагаться на...	сүйену, дәлел етіп ұстау, сілтеме жасау
sich <i>auf</i> Autorität <i>f</i> <b>beziehen</b>	сослаться на авторитет	беделіне сүйену
sich <i>auf</i> Gesetzesartikel <i>n</i> <b>beziehen</b>	сослаться на статью закона	заңның бабына сілтеме жасау
sich <i>auf</i> jemandes Meinung <i>f</i> , Ansicht <i>f</i> <b>beziehen</b>	сослаться на чье-либо мнение	біреудің көзқарасына сүйену/сілтеме жасау
sich <i>auf</i> zuverlässige Quelle <i>f</i> <b>beziehen</b>	сослаться на верные источники	сенімді дереккөздерге сілтеме жасау
<b>Beziehung</b> <i>f</i>	связь	байланыс; қатынас
diplomatische <b>Beziehungen</b> <i>pl</i>	дипломатические отношения	дипломатиялық қатынастар
<b>Beziehung</b> der Gold- und Devisenreserven <i>pl</i>	соотношение золотовалютных резервов	алтын валюта қорының арақатынасы
<b>Bezirk</b> <i>m</i>	район	аймақ, аудан
<b>Bezugnahme</b> <i>f</i>	ссылка	сілтеме жасау
mit (unter) <b>Bezugnahme</b> auf die Artikel (des Gesetzes, des Vertrags)	ссылаясь на статью (закона, договора)	( <i>заң, келісім</i> ) баптарына сілтеме жасай отырып
<b>Bilanz</b> <i>f</i>	баланс	тепе-теңдік
<b>bilanzierte</b> Vertretung	сбалансированное представительство	теңдестірілген өкілдік
<b>Bildaufklärung</b> <i>f</i> / Bilderkundung <i>f</i>	фоторазведка	фотобарлау

<b>Bildberichter</b> <i>m</i>	фоторепортёр	фототілші
<b>bilden</b>	создать, сформировать	құру, құрастыру
Kabinet <i>n</i> / Gesamtministerium <i>n</i>	сформировать кабинет министров	министрлер кабинетін құру
<b>Bildung</b> <i>f</i>	образование	білім беру
<b>Bildungssystem</b> <i>n</i>	система образования	білім беру жүйесі
<b>Billigung</b> <i>f</i>	одобрение, согласие	келісім, мақұлдау
<b>Bittgesuch</b> <i>n</i>	ходатайство, прошение	өтініш, қолдау сұрау
<b>Blockadenankündigung</b> <i>f</i>	объявление блокады	блокада/қоршау туралы хабарлама
<b>Blühen</b> <i>n</i>	процветание	гүлдену
<b>Blütezeit</b> <i>f</i>	эпоха расцвета	гүлдену кезеңі
<b>Bodenschätze</b> <i>pl</i>	полезные ископаемые	қазба байлықтар, пайдалы кендер
<b>Bodenschätzenerkundung</b> <i>f</i>	разведка недр	жер қойнауына барлау жасап, қарап шығу
<b>Bodenschürfen</b> <i>n</i>	разведка недр	жер қойнауына барлау жасау
<b>Bombenflieger</b> (kräfte) <i>pl</i>	бомбардировочная авиация	бомбалау авиациясы
<b>Börsennotierung</b> <i>f</i>	<i>бирж.</i> котировка	<i>бирж.</i> баға кесілуі
<b>bösartig</b>	злойный	ашулы, кекті, ызалы, қас
<b>Bote</b> <i>m</i> /	связной, посыльный	байланысшы, шабарман
<b>Botengänger</b> <i>m</i>		
<b>Botschaft</b> <i>f</i>	посольство; послание	елшілік; жолдау
in den Rang von <b>Botschaften</b> <i>pl</i> erheben	преобразовать в посольство	елшілікке айналдыру/өзгерту
<b>Botschafts-</b> ( <i>in Bezug auf die Botschaft</i> )	посольский	елшілік
<b>Botschaftsangestellte</b> <i>m</i>	сотрудник посольства	елшілік қызметкері
<b>Botschaftsgebäude</b> <i>n</i>	посольство, здание посольства	елшілік, елшілік ғимараты
<b>Botschaftsrat</b> <i>m</i>	советник посольства	елшілік кеңесшісі
<b>Botschaftssekretär</b> <i>m</i>	секретарь посольства	елшілік хатшысы
<b>Botschafter</b> <i>m</i> : <i>diplomatischer Vertreter eines Staates in einem anderen fremden Staat;</i> außerordentlicher und bevollmächtigter <b>Botschafter</b> <i>m</i> päpstlicher <b>Botschafter</b> bei einer weltlichen Regierung, Nuntius <i>m</i>	посол	елші: <i>бір мемлекеттің басқа бір мемлекеттегі дипломатиялық өкілі;</i>
<b>Botschafter-</b> ( <i>in Bezug auf den Botschafter</i> ) Treffen <i>n</i> auf	папский представитель, нунций	Рим папасының өкілі
<b>Botschafterebene</b> <i>f</i>	встреча на уровне послов	елшілер дәрежесіндегі кездесу
<b>Botschaftsattache</b> <i>m</i>	атташе посольства	елшілік атташесі (дипломатиялық өкілдік)

<b>Botschaftsgeschäftsträger</b> <i>m</i>	поверенный в делах посольства	елшіліктің сенімді өкілі
<b>Bourgeoisie</b> <i>f</i> <b>Bürgertum</b> <i>n</i>	буржуазия	буржуазия
<b>Brauch</b> <i>m</i>	обряд	ырым, жора, әдет-ғұрып
<b>brechen</b>	нарушить	бұзу
<b>Brechung</b> <i>f</i>	нарушение	бұзу
<b>Brief</b> <i>m</i>	письмо	хат
<b>Brokerhaus</b> <i>n</i>	брокерская фирма	делдалдық фирма
<b>Bruch</b> <i>m</i>	нарушение	бұзу
<b>Bruch</b> <i>m</i> des Waffenstillstandes <i>m</i>	нарушение перемирия	уақытша бітімді бұзу
<b>Bruch</b> <i>m</i> des internationalen wirtschaftlichen Gleichgewichts <i>n</i>	нарушение международного экономического равновесия	халықаралық экономикалық тепе-теңдіктің бұзылуы
<b>Bruttoinvestitionen</b> <i>pl</i>	валовые капиталовложения	“жалпы” (ұлттық шоттар жүйесінің термині) қаржы күю (сыртқа тауар шығаруды кеңейтуге бағытталған)
<b>Bruttozins</b> <i>m</i>	брутто-процент	таза пайыз
<b>Bruttozinseinkommen</b> <i>n</i>	брутто-процентный доход	таза пайыздық табыс
<b>Budget</b> <i>n</i>	бюджет	бюджет
<b>Bulletin</b> <i>n</i> : <i>ein offizieller, meist kürzerer amtlicher Tagesbericht über ein bestimmtes wichtiges Ereignis;</i>	бюллетень	бюллетень I
<b>Bund</b> <i>m</i> , <b>Bündnis</b> <i>n</i> , Union <i>f</i>	союз	одақ
<b>Beitritt</b> <i>m</i> zu einem Bund <i>m</i> / Akzession <i>f</i> zu einem Staatsbund <i>m</i>	присоединение к союзу	одаққа кіру
<b>Bundesfreiheit</b> <i>f</i> (Vereinigung in Bünde) ein <b>Bündnis</b> eingehen/ einen <b>Bund</b> schließen / einem <b>Bund</b> beitreten	свобода союзов [объединения в организации] вступить в союз	одаққа ену/бірлесу еркіндігі одаққа ену
das feindliche <b>Bündnis</b> <i>n</i> interparlamentarisches <b>Bündnis</b> <i>n</i>	вражеский союз межпарламентский союз	дұшпан, жау одағы парламентаралық одақ
islamisches / moslemisches / muslimisches <b>Bündnis</b> <i>n</i>	исламский союз	ислам одағы
<b>Bündnisfreiheit</b> <i>f</i>	свобода союзов [объединения в организации]	одаққа ену/бірлесу еркіндігі
<i>für j-n bürgen</i>	ручаться, отвечать за кого-л., за что-л.	кепіл болу
<b>Bürger</b> <i>m</i>	гражданин	азамат
<b>Bürger-</b> , Zivilobjekt <i>n</i>	гражданский объект	азаматтық нысан

bürgerlich; <b>Bürger- Bürgeradministration</b> <i>f</i>	гражданский гражданская администрация	азаматтық <i>сын есім</i> азаматтық әкімшілік
<b>Bürgerfreiheit</b> <i>f</i>	гражданская свобода	азаматтық еркіндік
<b>Bürgergesellschaft</b> <i>f</i>	гражданское общество	азаматтық қоғам
<b>Bürgerin</b> <i>f</i>	Гражданка	азаматша
<b>Bürgerinitiative</b> <i>f</i>	Гражданская инициатива	азаматтық бастама
<b>Bürgerkrieg</b> <i>m</i>	гражданская война	азаматтық соғыс
<b>Bürgermeister</b> <i>m</i>	губернатор, бургомистр	әкім
<b>Bürgerpflicht</b> <i>f</i>	гражданский долг	борыш, міндет
<b>Bürgerrecht</b> <i>n</i>	гражданское право	азаматтық құқық
<b>Bürgerrechtler</b> <i>m</i>	активист, борец за гражданские права	азаматтық құқықтар үшін күресетін белсенді
<b>Bürgerrechtsbewegung</b> <i>f</i>	движение за гражданские права	азаматтық құқықтар үшін қозғалыс
<b>Bürgerschaft</b> <i>f</i> : <i>1.alle Bürger; 2.verwendet als Name für die Parlamente der Bundesländer <u>Hamburg</u> und <u>Bremen</u>;</i>	гражданственность: <i>1.гражданство; 2.применяется как название парламентов федеральных земель <u>Гамбурга</u> и <u>Бремена</u>;</i>	азаматтық: <i>1.жалты барлық азамат; 2.Гамбург және Бремен федеральдық жерлеріндегі парламент солай аталады;</i>
<b>Bürgertum</b> <i>n</i> : <i>Bürger pl; das aufstrebende Bürger des 18. Jahrhunderts</i>	граждане; буржуазия	азаматтар; буржуазия
<b>Bürgschaft</b> <i>f</i>	поручительство, порука, гарантия	кепілдік
<b>Bürgschaft</b> <i>f für j-n leisten</i>	ручаться за кого-л., за что-л.	<i>біреуге</i> кепіл болу
<b>Chaos</b> <i>n</i>	беспорядок, хаос	тәртіптің жоқтығы, ретсіздік
<b>Chauvinismus</b> <i>m</i>	шовинизм	әсіре ұлтшылдық
<b>Consulting-Firma</b> <i>f/</i> <i>Beraterfirma f/</i> <i>Beratungsfirma f</i>	консалтинговая фирма	консалтингтік фирма
<b>Damenberatung</b> <i>f</i>	женская консультация	әйелдерге арналған кеңес
<b>danken, Dank</b> sagen <i>j-m für A</i>	благодарить <i>кого-л. за что-л</i>	біреуге, бірнәрсе үшін алғыс айту
<b>Dankbarkeit</b> <i>f</i>	благодарность	ризашылық, алғыс, ризалық
<b>Datei</b> <i>f</i>	файл	файл
gesetzwidriger, unzulässiger	незаконный	заңсыз сауда
<b>Datenverkehr</b>		
<b>dauernd</b>	длительный	ұзақ
<b>Dauervisum</b> <i>n</i>	постоянная виза	тұрақты рұқсатнама
<b>Debatte</b> <i>f</i>	прения, дебаты	пікірталас
<b>Deckname</b> <i>m</i>	псевдоним	жасырын ат / есім
<b>Defätist</b> <i>m</i>	пораженец, капитулянт	жеңілген, жеңіліске ұшыраған <i>ер адам</i>
<b>Defätistin</b> <i>f</i>	капитулянтка	жеңілген, жеңіліске ұшыраған <i>әйел адам</i>

**Dekan m** : *kath.Kirche: veraltet für Dechant*  
*Dekan des diplomatischen Korps (fran. doyen- der Älteste) - der Leiter des diplomatischen Korps im Gastland. Dean hat den höchsten diplomatischen Rang und ist früher als andere diplomatische Vertreter im Gastland akkreditiert. Als Dean hat man weitgehend Protokllcharakter. Er spricht im Namen des diplomatischen Korps bei der Gratulationsübergabe oder drückt Beileid aus, leitet das diplomatische Korps bei offiziellen Events, kann im Einvernehmen mit den anderen Missionschefs Verhandlungen mit dem Ministerium für auswärtige Angelegenheiten des Gastlandes über diplomatische Privilegien und Immunität führen. Der Doyen berät die neu eingetroffenen Kollegen in fragen des Protokolls des Gastlandes. Nach der Ankunft am neuen Arbeitsplatz macht der neu ernannte Botschafter dem Doyen seinen ersten Höflichkeitsbesuch, nur danach macht er Visite anderen Botschaftern. Die leitenden Behörden des Gastlandes verteilen oft die Information für den gesamten diplomatischen Korps durch den Doyen. In diesem Fall gewährleistet der Doyen, dass diese Information jeder Mission erreicht. Entsprechend der festgesetzten Praxis gilt der Leiter der Vertretung als Doyen, der als erster unter den Kollegen in dem diplomatischen Korps seine Begläubigungsschreiben überreicht hat. In einigen katholischen Ländern galt Vertreter des Vatikans Nuntius früher als Doyen;*

декан; настоятельница; дуайен дипломатического корпуса (*французское doyen – старейшина*) - глава дипломатического корпуса в стране пребывания. Дуайен обладает высшим дипломатическим классом и раньше других дипломатических представителей аккредитовался в стране пребывания. Функции дуайена носят в значительной степени протокольный характер. Он выступает от имени дипкорпуса при передаче поздравлений или выражении соболезнований, возглавляет дипкорпус на протокольных мероприятиях, с согласия других глав миссий может вступать в переговоры с ведомством иностранных дел страны пребывания по вопросам дипломатических привилегий и иммунитета. Дуайен консультирует своих вновь прибывших коллег по вопросам протокола страны пребывания. По прибытии к новому месту службы вновь назначенный посол обычно наносит дуайену свой первый визит везливости и лишь после этого посещает других послов. Через дуайена власти страны пребывания зачастую распространяют общую для всего дипломатического корпуса информацию. В этом случае дуайен должен проследить, чтобы эта информация дошла до каждой миссии. Согласно установившейся практике дуайеном является глава представительства, первым среди коллег по дипломатическому корпусу вручивший свои верительные грамоты. Ранее в ряде католических стран был принят порядок, когда дуайеном являлся представитель Ватикана (нунций);

декан; әйелдер монастырінің бастығы; дипломатиялық корпус басшысы/дуайен : (*французша doyen — аға елші, ақсақал*) — қабылдаушы дипломатиялық корпусның басышы. Дуайен міндетті түрде жоғары сыныпты және қабылдаушы елде басқа дипломатиялық өкілдерден бұрын тағайындалған тұлға. Дуайеннің қызметі, негізінен, хаттамалық сипатқа ие. Ол дипломатиялық корпус атынан құттықтаулар жолдайды немесе көңіл айтады, түрлі салтанатты рәсімдер мен хаттамалық іс-шаралар кезінде дипломатиялық корпусы басқарады, миссияның басқа басығыларының келісімімен қабылдаушы елдің сыртқы істер мекемелерімен дипломатиялық артықшылықтар мен қол сұқпаушылық жөнінде келіссөздер жүргізе алады. Сондай-ақ, дуайен жаңадан келген өз әріптестеріне сол елдің билік органдарымен қарым-қатынас жасау мәселелері бойынша ақыл-кеңестер береді. Жаңадан тағайындалған елші өзінің жаңа қызмет орнына келген бойда, әдетте, сыпайылықты сақтап, дуайенге жолығады, содан кейін ғана басқа елшілерге барады. Қабылдаушы ел үкіметі барлық дипломатиялық корпусқа ортақ ақпаратты көбінесе дуайен арқылы таратады. Бұл жағдайда дуайен бұл ақпарат әр өкілдікке жеткендігін қадағалауға тиіс. Бекітілген тәжірибеге сәйкес, дуайен дипломатиялық корпусы өз әріптестерінің ішінде өз сенімхатын бірінші болып тапсырған өкілдік басышы болып табылады. Бұрын бірқатар католик елдерінде дуайен Ватикан өкілі, нунций болатын тәртіп болған;

**Deklaration** *f*:  
*Erklärung über den Charakter einer zum Versand vorgesehenen Ware; Zoll-, Steuererklärung; Inhalts-, Wertangabe; Erklärung eines Staates oder eines anderen Völkerrechtssubjekts (z.B. der UNO) angesichts einer bestimmten Situation; Eine form des völkerrechtlichen Vertrags;*

декларация объявление, провозглашение

хабарландыру, мағлұмдама, мәлімдеме, жариялау, құлақтандыру, декларация: Мемлекеттер өздерінің ішкі және сыртқы саясатының ұстанымдарын жария ететін немесе нақты мәселелерге қатысты өз көзқарасын мәлімдейтін біржақты, екіжақты н-се көпжақты мәлімдеме түрі. Екі немесе көпжақты Декларацияға көпшілік жағдайда қол қойылады, бірақ оған қатысушылардың қалауы бойынша қол қоюсыз да қабылдануы мүмкін. Мемлекеттер және үкіметтерді тануды Декларация түрінде жүзеге асыруға болады.

**Deklaration** *f* der Bürger- und Menschenrechte (Erklärung)

ист. Декларация прав человека и гражданина

Адам және азамат құқығының декларациясы (мәлімдемесі)

eine **Deklaration** bestätigen  
**Dekret** *n*:  
*behördliche Verordnung, Verfügung, Regierungserlass; Verfügung f, Verordnung f, Erlaß m*

подтвердить декларацию декрет, постановление; указ

декларацияны растау декрет: жоғарғы өкіметтің заң күші бар қаулысы; қаулы, жарлық

**Dekret** *n*, das von der Staatsverwaltung angenommen wurde;  
 laut **Dekret** *n*

декрет, принятый в порядке государственного управления согласно декрету

мемлекеттік басқарма қабылдаған қаулы

**Dekret** *n* annehmen / verabschieden

принимать декрет

қаулыға сәйкес, қаулы бойынша қаулы қабылдау

**Dekret** *n* mit unabhängigem Wert *m*

декрет, имеющий самостоятельное значение

өзіндік дербес мәні бар қаулы

**Dekret** *n* mit einer selbständigen / unabhängigen Bedeutung *f*

декрет, имеющий самостоятельное значение

өзіндік дербес мәні бар қаулы

**Dekret** *n* über Amnestie *f*

декрет / акт об амнистии

кешірім (жазадан босату не сот белгілеген жазаны жеңілдету) туралы қаулы

<b>Dekret</b> <i>n</i> über die Ankündigung der Rekrutierung <i>f</i>	декрет с объявлением призыва в армию	әскерге шақыртуды хабарлау туралы қаулы
<b>Dekret</b> <i>n</i> über die Begnadigung ( <i>Unterzeichnung f vom Präsidenten der Republik</i> )	декрет о помиловании ( <i>подписывается президентом Республики</i> )	рақымшылық туралы қаулы ( <i>Республика президенті қол қояды</i> )
<b>Dekret</b> <i>n</i> über Gesetzanwendungsordnung <i>f</i>	декрет о порядке применения закона	заңды қолдану тәртібі туралы қаулы
<b>Dekret</b> <i>n</i> über (Rechts) Verkündigung <i>f</i>	декрет о промугации (закона)	(заң) жариялау туралы қаулы
<b>Dekret</b> <i>n</i> über Verbannung <i>f</i> , Deportation <i>f</i>	декрет о высылке	жер аудару ( <i>сотталушыны жазалау шараларының бір түрі, оның тұрғылықты мекеніне тұрға белгілі бір мерзімге тыйым салып, жат жерге аудару</i> ) қаулысы
<b>Dekret</b> <i>n</i> über Verteilung <i>f</i> der Finanzierung vom Haushaltsmittel <i>n</i> (zwischen Agenturen)	декрет, детализирующий распределение бюджетного финансирования (между ведомствами)	бюджет берілетін қаржыны бөлу туралы қаулы
<b>Dekret</b> <i>n</i> über Zusatzkredite, die für den Staat bestimmt sind	декрет о дополнительных кредитах, выделяемых правительству	үкіметке бөлінетін қосымша несиелер туралы қаулы
<b>Dekret</b> <i>n</i> , das nach dem Abschluss des Staatsrates angenommen wird;	декрет, принимаемый после заключения Государственного совета	Мемлекеттік кеңес тұжырымынан кейінгі қабылданатын қаулы
<b>Delegation</b> <i>f</i> internationale	делегация	делегация
<b>Delegation</b> <i>f</i> ständige <b>Delegation</b> <i>f</i> technische <b>Delegation</b> <i>f</i>	постоянная делегация	тұрақты делегация
<b>delegieren</b>	техническая делегация	техникалық делегация
<b>Delegierte</b> <i>m</i>	делегировать	делегат жіберу
<b>Delegiertenkonferenz</b> <i>f</i>	делегат	делегат
<b>Delegiertenmandat</b> <i>n</i>	конференция делегатов	делегаттар конференциясы
<b>Delegiertenmandat</b> <i>n</i>	мандат делегата	делегат мандаты
betrachten / untersuchen / durchsehen	рассмотреть мандат делегата	делегаттың өкілдігін анықтау
<b>Delegierung</b> <i>f</i>	делегирование	делегат жіберу
<i>jur. Delikt</i> <i>f</i>	проступок	жазықты болушылық, теріс қылық, тәртіпсіздік
<b>Demarkation</b> <i>f</i> ,	демаркация: <i>установление государственной границы на местности</i>	демаркация, шекара
<b>Demarkierung</b> <i>f</i> :		айқындау:
<i>konkrete Festlegung einer Staatsgrenze;</i>		<i>белгілі жерлерде мемлекеттік шекараны бекіту;</i>

<b>Demarkationslinie</b> <i>f</i> : <i>Provisorisch für einen begrenzten Zeitraum vereinbarte Grenzlinie der Hoheitsgewalt zwischen Staaten, militärischen Gegnern oder Besatzungstruppen;</i>	демаркационная линия	демаркациялық сызық
<b>Dementi</b> <i>n</i> , <b>Dementierung</b> <i>f</i> <b>dementieren</b>	опровержение опровергать	жалғандығын білдіру теріске шығару, жалғандығын әшкерелеу жұмыстан мүлдем шығу демоkrat
<b>Demission</b> <i>f</i> <b>Demokrat</b> <i>m</i> : <i>Anhänger der Demokratie</i> <i>f</i> <b>Demokratie</b> <i>f</i> : <i>1. in der antagonistischen Klassengesellschaft nicht zum verwirklichenden Prinzip der Volksherrschaft, bei der die Macht auf allen Gebieten des gesellschaftlichen Lebens (Staat, Wirtschaft, Kunst, Wissenschaft usw.) vom Volke ausgeht;</i> <i>2. eine Staatsform, deren Charakter durch die jeweils herrschende Klasse bestimmt wird.;</i>	отставка демократ  демократия: <i>политический строй, при котором власть принадлежит народу, а организация жизни общества основана на принципах политического и гражданского равноправия; народовластие;</i>	демократия: Қоғамның халықты билік көзі ретінде мойындайтын мемлекеттік саяси құрылымының формасы. Демократияның негізгі ұстанымдары: басым бөліктің билік жүргізуі, азаматтардың тең құқылығы, олардың құқықтары мен бостандығының қорғалуы, заңның жоғары тұруы, биліктердің бөлінуі, мемлекет басшысының, өкілетті органдардың сайланбалылығы; буржуазиялық демократия
bürgerliche <b>Demokratie</b> <i>f</i> innerparteiliche <b>Demokratie</b> <i>f</i>	буржуазная демократия  внутрипартийная демократия	партия ішіндегі демократия
repräsentative <b>Demokratie</b> <i>f</i>	представительная демократия	өкілдік демократия
sozialistische <b>Demokratie</b> <i>f</i>	социалистическая демократия	социалистік демократия
Kampf <i>m</i> für <b>Demokratie</b> <i>f</i> <b>demokratisch</b> <b>demokratisches</b> System <i>n</i>	борьба за демократию  демократический демократическая система	демократия үшін күрес  демократиялық демократиялық жүйе
bürgerlich-demokratisches Land <i>n</i> <b>Demokratisierung</b> <i>f</i> <b>Demonstration</b> <i>f</i>	буржуазно-демократическая страна демократизация демонстрация	буржуазиялық-демократиялық ел демократияландыру шеру

<b>Demontage f</b>	демонтаж	бөлшектеу
<b>demoralisieren</b>	деморализовать, разлагать	аздыру, бұзу, бұзықтық жолға түсіру
Jugendliche <i>pl</i>	разлагать молодежь	жастарды аздыру, бұзу, бұзықтық жолға түсіру
<b>demoralisieren</b> , verführen		
<b>Denaturalisation f</b> : <i>Entlassung f aus der Staatsangehörigkeit f</i>	денатурализация: <i>лишение гражданства</i>	денатурализация: <i>белгілі бір мемлекеттің азаматтығынан айыру / шығару</i>
<b>Denoncierungsnotifikation f</b> / Auflösungsnotifikation <i>f</i>	нотификация о денонсации	денонсация, бас тарту, күшін жою туралы хабарлама: <i>халықаралық құқықта бір мемлекеттің басқа мемлекетке екеуінің арасында жасасылған шарттан бас тартуы туралы хабарлауы;</i>
<b>Denunziation f</b> (eines Vertrags)	денонсация ( <i>договора</i> )	( <i>келісім-шарттың</i> ) аяқталғаны жөніндегі хабарлама
<b>Departement n</b> : <i>1.administrativ-territoriale Einheit in Frankreich;Bezirk oder Zweig der staatlichen Verwaltung;</i> <i>2.zentrales Regierungsamt in den USA und in Großbritannien (dem Ministerium anderer Länder entsprechend)</i> <i>3.Department n, Abteilung f, Verwaltung f, Geschäftskreis m</i>	департамент <i>1.Административно-территориальная единица в некоторых государствах.</i> <i>2. Отдел министерства или какого-либо иного правительственного учреждения)</i> <i>3. департамент, отдел, управление, ведомство; цех; кафедра, служба;</i>	департамент: <i>1. Бірқатар елдердегі әкімшілік-аумақтық бір-лік;</i> <i>2. Министрлік бөлімі немесе қандай да бір үкіметтік мекеменің бөлімі;</i> <i>3.департамент, бөлім, басқарма, идара, цех, кафедра, қызмет;</i>
<b>Departement n</b> für Gesellschaftssicherheit <i>f</i>	управление общественной безопасности	қоғамдық қауіпсіздік департаменті/басқармасы
<b>Departement n</b> des nahen Ostens	департамент Ближнего Востока	Таяу Шығыс департаменті
<b>Dependenz f</b>	зависимость, принадлежность	бағыныштылық, тиістілік
<b>deponieren</b>	депонировать, вкладывать, помещать	қаржы салу, қаржылан-дыру
<b>Deportation f</b>	депортация	депортация, жер аудару

<b>Deportationsdekret</b> <i>n</i> : <i>Dekret über die Zwangsverschickung nach einem bestimmten Ort, über die Verbannung;</i>	декрет о высылке	жер аудару қаулысы: <i>сотталушыны жазалау шараларының бір түрі, оның тұрғылықты мекеніне тұруға белгілі бір мерзімге тыйым салып, жат жерге аудару)</i>
<b>deportieren</b>	депортировать, ссылать	жер аудару
<b>deportiert</b>	депортированный	жер аударылған
<b>Deportierte</b> <i>pl</i>	перемещённые лица ( <i>полит.</i> )	ауыстырылған, басқа жаққа күштеп апарылған адамдар
<b>Depositengeld</b> <i>n</i>	деньги на счетах	есептегі / сәттеағы ақша
<b>Deputierte</b> <i>m</i>	депутат, делегат (избранный)	(сайланған) депутат, өкіл, делегат
<b>Deputierte</b> <i>m</i> der lokalen Behörde	депутат местного органа власти	жергілікті өкімет органының депутаты
<b>Deputiertenkammer</b> <i>f</i>	палата депутатов	депутаттар палатасы
<b>Deputiertenkandidat</b> <i>m</i>	кандидат в депутаты	депутаттыққа кандидат
<b>Despotismus</b> <i>m</i>	деспотизм	деспотизм: <i>өктемшілдік</i>
<b>Destruktive</b> <i>n</i>	деструктивные действия	жүйені бұзушы, бүлдіруші амалдар
<b>Devaluation</b> <i>f</i>	девальвация	ақшаның құнсыздануы
<b>Devisenkurs</b> <i>m</i>	валютная цена	валюталық баға
<b>Dienst</b> <i>m</i>	служба, должность; служение; дежурство; услуга	қызмет, лауазым; қызмет ету; кезекшілік; қызмет көрсету
technischer <b>Dienst</b> <i>m</i>	техническая служба ( <i>отдел</i> )	техникалық қызмет көрсету ( <i>бөлімі</i> )
in <b>Dienst</b> <i>m</i> nehmen / einstellen	принять на службу	қызметке қабылдау
<b>Dienstanschluss</b> <i>m</i>	служебный аппарат	қызмет аппараты
<b>Dienstweisung</b> <i>f</i>	служебная инструкция	қызмет туралы нұсқау
<b>Dienstleistung</b> <i>f</i>	услуга	қызмет көрсету
spezielle <b>Dienstleistungen</b> <i>pl</i>	специальные службы	арнайы қызмет көрсету бөлімдері
<b>Dienstreise</b> <i>f</i>	командировка	іссапар
<b>Dienstvisum</b> <i>n</i>	служебная виза	қызметтік рұқсатнама
<b>Dienstvorschrift</b> <i>f</i>	правила процедуры	іс-шара ережелері
<b>Differenz</b> <i>f</i>	расхождение, различие, разногласие, несогласие, трения	өзгешелік, ерекшелік, айырмашылық, алауыздық, келіспеушілік, ынтымақсыздық

<b>Diktat</b> <i>n</i> : <i>aufgezwungene Verpflichtung</i> <i>f</i>	диктат	диктат, өктемдік: <i>Саяси және экономикалық қысымды, әскери қауіп төндіруді қолдану арқылы мәжбүрлеу, бір мемлекеттің басқа мемлекетке оның еркінен тыс құқықтық нормаларға қайшы келісім-шарттарды сөзсіз орындату үшін таңуы;</i>
politisches <b>Diktat</b> <i>n</i> Politik <i>f</i> des <b>Diktats</b> <i>n</i>	политический диктат политика диктата	саяси диктат диктат саясаты
<b>Diktator</b> <i>m</i> <b>diktatorisch</b> <b>diktatorische</b> Regime <i>f</i>	диктатор диктаторский диктаторский режим	диктатор диктаторлық диктаторлық жүйе, өктем тәртіп
<b>Diktatur</b> <i>f</i> : unumschränkte Herrschaft eines einzelnen oder einer Klasse;	диктатура, диктаторство	диктатура: <i>Мемлекетте билікті демократиялық емес жолдармен жүзеге асыру; өктемшіл саяси тәртіп;</i>
<b>Diktaturregime</b> <i>f</i>	диктаторский режим	диктаторлық режим, өктем тәртіп
<b>Diplom</b> <i>n</i> <b>Diplom</b> <i>n</i> bekommen <b>Diplom</b> <i>n</i> eines Militärfachmanns <i>m</i>	диплом получить диплом диплом военного специалиста	диплом диплом алу әскери маман дипломы
<b>Diplomat</b> <i>m</i> professioneller <b>Diplomat</b> <i>m</i>	дипломат профессиональный дипломат	дипломат, мәмілегер кәсіби мәмілегер/дипломат
<b>Diplomat</b> <i>m</i> werden einen <b>Diplomaten</b> in den Ruhestand versetzen, verabschieden Er hat die Laufbahn eines <b>Diplomaten</b> eingeschlagen. Ausweisung <i>f</i> des <b>Diplomaten</b> <i>m</i>	стать дипломатом увольнять в отставку дипломатического представителя он стал дипломатом; высылка дипломата	дипломат болу дипломатия өкілін жұмыстан мүлдем шығару ол дипломат болды; дипломатия өкілін елден қуу
<b>Diplomatenimmunität</b> <i>f</i> : <i>gesetzlicher Schutz der Diplomaten eines Staates im Ausland gegenüber der dortigen Gerichtsbarkeit;</i>	дипломатический иммунитет	дипломатиялық иммунитет: <i>дипломаттарға кейбір заңдардың жүрмейтіндігі, қолданылмайтындығы;</i>
<b>Diplomatenlaufbahn</b> <i>f</i> <b>Diplomatenpass</b> <i>m</i> <b>Diplomatenprotokoll</b> <i>n</i>	дипломатическая карьера паспорт дипломата дипломатический протокол	дипломаттық мансап дипломаттық паспорт дипломатиялық хаттама

<b>Diplomatie</b> <i>f</i> : <i>die Tätigkeit der staatlichen Organe für auswärtige Beziehungen; die völkerrechtlich anerkannten Regeln für die Führung der außenpolitischen Verhandlungen; die Außenpolitik und ihre Träger; auch für Verhandlungs-, Unterhandlungskunst; kluge Berechnung;</i>	дипломатия	дипломатия (үкіметтің халықаралық саясаты жөніндегі іс-әрекеті), мәмілегерлік
bilaterale / zweiseitige <b>Diplomatie</b> <i>f</i>	двусторонняя дипломатия	екі жақты дипломатия
vielseitige <b>Diplomatie</b> <i>f</i>	многосторонняя дипломатия	көпжақты дипломатия
<b>diplomatisch</b>	дипломатический	дипломатиялық
<b>diplomatisches</b> <i>Asyl n</i> : <i>Asyl in der diplomatischen oder konsularen Vertretung im Ausland;</i>	дипломатическое убежище в дипломатическом или консульском представительстве иностранного государства;	дипломатиялық баспана: <i>шет мемлекеттің дипломатиялық немесе консулдық өкілдігінде;</i>
<b>diplomatischer</b> <i>Besuch m</i>	дипломатический визит	дипломатиялық сапар
<b>diplomatische</b> <i>Beziehungen pl</i>	дипломатические отношения	дипломатиялық қарым-қатынас
<b>diplomatische</b> <i>Beziehungen pl</i> wiederanknüpfen	возобновить дипломатические отношения	дипломатиялық байланыстарды жаңарту/ қайтадан жаңғырту
Abbruch <i>m</i> der <b>diplomatischen</b> <i>Beziehungen pl</i>	разрыв дипломатических отношений	дипломатиялық қатынастардың үзілуі
<b>diplomatische</b> <i>Depesche f</i>	дипломатическая депеша	дипломатиялық жеделхат
<b>diplomatischer</b> <i>Dienst m</i>	дипломатическая служба	дипломатиялық қызмет
<b>diplomatisches</b> <i>Dokument n</i>	дипломатический документ	дипломатиялық құжат
<b>diplomatisches</b> <i>Korps n</i>	дипломатический корпус	дипломатиялық корпус
<b>diplomatische</b> <i>Note f</i>	дипломатическая нота	дипломатиялық нота
<b>diplomatisches</b> <i>Personal n</i>	дипломатический персонал	дипломатиялық қызметкерлер құрамы
<b>diplomatisches</b> <i>Personal n</i> der <i>Sondermission f</i>	дипломатический персонал специальных миссий	арнайы тапсырмаларды орындайтын дипломатиялық қызметкерлер
<i>Bewegung f</i> des <b>diplomatischen</b> <i>Personals n</i>	движение дипломатического персонала	дипломатиялық қызметкерлер құрамы қозғалысы

**diplomatische** Post *f*:  
*eine wichtige und weit verbreitete Verbindungsart zwischen dem Staat und dessen diplomatischen, konsularen und seinen Vertretern im Ausland. Per diplomatische Post werden offizielle Briefe, Dokumente und dienstlich nützliche Sachen gesandt;*

**diplomatische** Post *f* öffnen

**diplomatische** Privilegien *pl*

**diplomatischer** Schritt *m*, eine

**diplomatische** Maßnahme *f*

**diplomatische** Sprache *f*:

Sprache der internationalen Politik, sie unterscheidet sich von der journalistischen Sprache, beruht auf die Diplomatie. Die diplomatische Sprache ist kurz und bündig, klassisch einfach;

дипломатическая почта

вскрывать дипломатическую почту

дипломатическая

привилегия

дипломатический акт

дипломатический язык

дипломатиялық пошта:

*Мемлекет пен оның дипломатиялық, консулдық және шетелдегі өз өкілдіктерімен, сондай-ақ басқа шетелдік өкілдіктер арасындағы аса маңызды және кең тараған байланыс түрлерінің бірі. Оған қатысты орнатылған арнайы тәртіп бойынша дипломатиялық поштамен ресми корреспонденция, құжаттар мен қызмет барысында қолдануға қажет заттар жеткізіледі. Олар дипломатиялық вализаға (дипломатиялық почта қабы) салынып, жабылған соң арнайы мөрмен бекітіледі немесе қалыптасқан тәртіппен пломба қойылады. Дипломатиялық почтаны ашуға, тоқтатуға болмайды және оған салық салынбайды;*

дипломатиялық поштаны ашу

дипломатиялық

артықшылық

дипломатиялық акт

дипломатиялық тіл:

*қызметтік және халықаралық саясат тілі, әдетте, шұрайлы журналистік, еркін әдеби тілдерден ерекшеленеді. Ол қысқа әрі нұсқа, еш өрнексіз, классикалық қарапайым. Дипломатиялық тілге нақтылы фактілер ғана емес, сонымен қатар, саясат пен үкімет әрекетін терең талдау, қысқаша мазмұндау тән. Дипломаттың басты қаруы - тілі. Ол көп әрі кәрнекі сөйлеп, аз мағлұмат береді;*

<b>diplomatische</b> Unterlagen <i>pl</i> /	дипломатическая	дипломатиялық құжаттама
<b>diplomatische</b> Dokumentation <i>f</i>	документация	
<b>diplomatische</b> Verhandlungen <i>pl</i>	дипломатические переговоры	дипломатиялық келіссөздер
<b>diplomatischer</b> Vertreter <i>m</i>	дипломатический представитель	дипломатиялық өкіл
Erklärung <i>f</i> , Kommentar <i>m</i> des <b>diplomatischen</b> Vertreters <i>m</i>	комментарий дипломатического представителя	дипломатиялық өкілдің түсініктемесі
<b>diplomatische</b> Vertretung <i>f</i>	дипломатическое представительство	дипломатиялық өкілдік
<b>diplomatisches</b> Visum <i>n</i>	дипломатическая виза	дипломатиялық рұқсатнама
<b>Direktinvestitionen</b> <i>pl</i> : <i>Erwerb des Rechts der Leitung und Kontrolle;</i>	прямые инвестиции: <i>приобретение участия с правом руководства и контроля;</i>	тікелей инвестициялар, тікелей салымдар: <i>басқару мен бақылау құқығына ие бола отырып қатысу;</i>
<b>Direktion</b> <i>f</i> : <i>1. Verwaltungsorgan einer Gewerkschaft, eines Verbandes, eines Betriebs, das von einem Direktor geleitet wird;</i> <i>2. Kollegiumsexekutive einer Aktiengesellschaft;</i>	дирекция	дирекция: <i>1. кәсіпорынның, ұйымның, мекеменің директор басқаратын басшылық органы;</i> <i>2. акционерлік қоғамның алқалы атқарушы органы;</i>
<b>Direktionskollektivität</b> <i>f</i>	коллегиальность управления	алқаластық/ алқалылық басқару ( <i>басқару қағидаты, уәкілетті адамдар тобының - алқаның басқарушылық шешімдерді талқылап, қабылдау нысаны</i> )
<b>Direktinvestitionen</b> <i>pl</i> : Teilnahmeerwerb mit dem Recht auf Leitung und Kontrolle;	прямые инвестиции: <i>приобретение участия с правом руководства и контроля;</i>	тікелей инвестициялар, тікелей салымдар: <i>басқару мен бақылау құқығына ие бола отырып қатысу;</i>
<b>Direktive</b> <i>f</i>	директива	нұсқау
<b>Direktkontrolle</b> <i>f</i>	прямой контроль	тікелей бақылау
<b>Direktsendung</b> <i>f</i> / Live- Übertragung <i>f</i>	прямая трансляция	тікелей хабар тарату
<b>Direktwahl</b> <i>f</i>	прямые выборы	тікелей сайлау
<b>Disbilanz</b> <i>f</i>	дисбаланс	тұрақсыздық

**Diskrepanz** *f***Diskriminierung** *f*,**Diskrimination** *f*:

*Verweigerung der Rechte; Vorsätzliche Verletzung der Rechte und berechtigten Interessen von Personen, Unternehmen oder Staaten verglichen mit anderen (aus Gründen der Rasse, Nationalität, wirtschaftlichen Status, politischen oder religiösen Überzeugungen, etc.; .)*

**Diskrimination** *f* auf dem Gebiet des internationalen Handels *m*

**Diskrimination** *f* in den internationalen Wirtschaftsbeziehungen *pl* wirtschaftliche

**Diskriminierung** *f*

**Diskriminierung** *f* auf dem Arbeitsmarkt *m*

**Diskriminierung** *f* des Außenhandels

**Diskussion** *f*

**Diskussion** *f* am runden Tisch

eine **Diskussion** abbrechen gespannte (scharfe), angeregte

**Diskussion** *f*

zur **Diskussion** *f* stellen

**Diskussionsaufhören** *n*

**Diskussionsaufhören** *n* beschließen

**diskutieren**

Frage *f* oberflächlich

**diskutieren**

jemandes Tat *f* / Benehmen

**diskutieren**

отклонение, несоответствие, разногласие

дискриминация: *уменьшение прав; преднамеренное ущемление прав и законных интересов одних лиц, организаций или государств по сравнению с другими (по признакам расы, национальности, имущественного положения, политических или религиозных убеждений и т.п.);*

дискриминация во внешней торговле

дискриминация в международных экономических отношениях экономическая

дискриминация

дискриминация на рынке труда

дискриминация в области международной торговли

дискуссия

дискуссия за круглым столом  
расстраивать дебаты  
острая дискуссия

обсуждать

прекращение прения

решить прекратить прения

обсудить

рассматривать вопрос поверхностно

обсудить что-либо

поступки

ауытқу, келіспеушілік, алауыздық

дискриминация: *құқығына шек қою, кемсітушілік; жеке тұлғалардың, мемлекеттің, заңи немесе мемлекеттің басқалармен са-лыстырғанда (нәсіліне, ұлтына, дәулет-мүлкіне, жынысына, саяси немесе діни нанымдына және т.б. қарай) құқықтарына және заңды мүдделеріне нұқсан келтіру;*  
сыртқы саудадағы кемсітушілік

халықаралық экономикалық қатынастардағы кемсітушілік экономикалық кемсітушілік

енбек нарығындағы кемсітушілік

халықаралық сауда саласындағы дискриминация пікірталас дөңгелек үстел басындағы пікірталас пікірталасты бұзу өткір пікірталас

талқыға салу

талқылауды аяқтау

талқылауды аяқтау жөнінде шешім қабылдау

талқылау

мәселеге үстірт қарау

біреудің қылықтарын / әрекеттерін талқылау

<b>Divergenz</b> <i>f</i> : 1. <i>Auseinandergehen n</i> , <i>Abweichung f</i> ; 2. <i>Meinungsverschiedenheit f</i> , <i>Widerspruch m</i> , <i>Uneinigkeit f</i> ;	дивергенция: 1. <i>расхождение</i> , <i>отклонение</i> ; <i>расходимость</i> ; 2. <i>расхождение</i> , <i>различие</i> , <i>разногласие</i> ;	дивергенция: 1. <i>алиштық, қайшылық-тар, ауытқу</i> ; 2) <i>өзгешелік, ерекшелік, айырмашылық, ұқсас еместік; алауыздық, келіспеушілік, ынтымақсыздық</i>
<b>Disziplinarstrafen</b> <i>pl</i>	дисциплинарные наказания	тәртіпке шақыру жазалары
<b>Dokument</b> <i>n</i>	документ	құжат
normatives <b>Dokument</b> <i>n</i>	нормативный документ	нормативті құжат
<b>Dokumentenverkehr</b> <i>m</i>	обмен документами	құжат алмасу
<b>Dolmetschen</b> <i>n</i>	перевод	аударма
<b>dolmetschen</b>	переводить	аударма жасау
<b>Dolmetschendienst</b> <i>m</i>	служба перевода (устного)	аударма қызметі (ауызша)
<b>Dolmetscher</b> <i>m</i>	переводчик	аудармашы
<b>Dolmetscher-</b>	переводческий	аудармашылық
<b>Dolmetschertätigkeit</b> <i>f</i>	переводческая деятельность	аудармашылық жұмыс, іс
<b>Dolmetscherdiplom</b> <i>n</i>	диплом переводчика	аудармашы дипломы
<b>Dolmetscherinstitut</b> <i>n</i>	переводческий институт	аудармашылар институты
<b>Dolmetscherschule</b> <i>f</i>	переводческая школа	аударма мектебі
<b>Dolmetscherin</b> <i>f</i>	переводчица	аудармашы қыз, әйел
<b>Domäne</b> <i>f</i> : <i>Arbeits- oder Wissensgebiet n</i>	зона влияния, домен	ықпал ету аймағы
<b>Dominanz</b> <i>f</i> der Supermächte <i>pl</i>	господство сверхдержав	алпауыт күштер үстемдігі
<b>doppelt</b> , zweifach	двойной	екі есе
<b>doppelte</b> Besteuerung <i>f</i>	двойное налогообложение	қосарланған салық (салу)
<b>doppelte</b> Staatsbürgerschaft <i>f</i>	двойное гражданство	қос азаматтық
<b>Drehbuch</b> <i>n</i>	сценарий	сценарий
<b>Dreibund</b> <i>m</i>	тройственный союз	үштік одақ
<b>dreifach</b> , <b>dreigliedrig</b> /eine <b>dreiseitige</b> Vereinbarung <i>f</i>	тройной; трехсторонний // трехстороннее соглашение	үшжақты // үшжақты келісім
<b>Drogensucht</b> <i>f</i>	пристрастие к наркотику	нашақорлық
<b>Droenumsatz</b> <i>m</i>	оборот (торговля) наркотических средств	есірткі заттардың айналымы (саудасы)
<b>Druckrohrleitung</b> <i>f</i>	нагнетательный трубопровод	айдамалау құбыры
<b>Dumping</b> <i>n</i> / Preisschleidere <i>f</i>	демпинг	тауарды әдейі арзандатып сату
<b>Dumpingpreis</b> <i>m</i>	демпинговая цена	төмендетілген баға
<b>Durchfahrt</b> <i>f</i> , <i>Durchreise</i> <i>f</i> ,	поездка, проезд	сапар, жүріс
<b>durchfallen</b>	проваливаться	сәтсіздікке ұшырау

<b>Durchfuhrfreiheit</b> <i>f</i>	свобода транзита	транзит еркіндігі: 1. тауарларды немесе жолаушыларды аралық стансалар арқылы өткізу, 2. Жүктерді (жолаушыларды) апарылатын (баратын) жеріне жол-жөнекей аралық бекеттерде түсіріп, қайта тиемей (түсіріп, қайта отырғызбай) тасымалдау, 3. тауарлар екі кеден органы арасында кеден бажы мен салықтары алынбай өткізілетін кеден режимі;
<b>Durchführungsrecht</b> <i>n</i> des Brauchs, der religiösen Kults	право проведения обрядов, религиозных культов	ғибадат құқығы (діни салт сақтау)
<b>Durchreisevisum</b> <i>n</i>	транзитная виза	транзиттік рұқсатнама
<b>durchsehen;</b>	осматривать	қарау, талқылау
<b>Durchsicht</b> <i>f</i>	просмотр, проверка	қарап шығу, қарау, тексеру, тексеріп қарау
<b>Dürregebiet</b> <i>n</i>	засушливый район	қуаң аймақ
<b>Dutzendmensch</b> <i>m</i> effektiv/ tatsächlich	обыкновенный человек фактический	қарабайыр/ қарапайым адам шынында, шындығында, шын мәнінде, дұрыс
<b>Effektiveninvestitionen</b> <i>pl</i> (Sie geben der Aktien- gesellschaft kein Recht, zu kontrollieren)	портфельные инвестиции (не дающие права контроля деятельности акционерного общества)	қоржындық инвестиция (салымшының акционерлік қоғамды басқаруына құқық бермейтін шетелдік инвестиция түрі)
<b>Ehre</b> <i>f</i>	совесть, честь	құрмет
<b>Ehre</b> <i>f</i> hüten	беречь честь	арды (арын) сақтау
<b>Ehrenbezeugung</b> <i>f</i>	оказание почестей	құрмет көрсету
<b>Ehrenbürger</b> <i>m</i> , <b>Ehrenbürgerin</b> <i>f</i>	почетный гражданин, почетная гражданка	құрметті азамат, құрметті азаматша
<b>Ehrenerweisung</b> <i>f</i>	оказание чести	құрмет /ізет көрсету
<b>Ehrengast</b> <i>m</i>	почётный гость	құрметті қонақ
<b>Ehrengeleit</b> <i>n</i>	кортеж	шеру
<b>ehrenhafte</b> Handlung <i>f</i>	честный поступок	адал іс

außerordentlicher <b>Ehrenkonsul</b> <i>m</i> <i>Der gilt als Bürger des Gastlandes;</i>	нештатный /почётный консул ( <i>являющийся гражданином страны пребывания</i> )	штаттан тыс /құрметті консул: Өзі өкілі болып отырған елде мемлекеттік қызмет атқармайтын, бірақ оның тапсырмасымен және өзі тұратын мемлекеттің келісімімен консулдық қызмет атқаратын адам. Қ.к. өзі өкілі болып саналатын, тұратын немесе басқа бір үшінші мемлекеттің азаматы болуы мүмкін. Қ.к. атқарған қызметі үшін еңбекақы алмайды, бірақ консулдық жарнаны жұмсауға құқылы; құрметті атақ Социалистік Еңбек Ері атағы
<b>Ehrentitel</b> <i>m</i> <b>Ehrentitel</b> des Helden der Sozialistischen Arbeit <b>Ehrentitel</b> <i>m</i> erlangen / bekommen <b>Ehrentitel</b> <i>m</i> verleihen <b>Ehrenmann</b> <i>m</i> <b>Ehrenwort</b> <i>n</i> <b>Ehrerbietung</b> <i>f</i> <b>Ehrerbietung</b> <i>f</i> der Unabhängigkeit <b>Ehrfurcht</b> <i>f</i> ehrlich <b>Ehrlichkeit</b> <i>f</i> <b>Eid</b> <i>m</i> <b>Eid</b> des Richters <i>m</i> einen <b>Eid</b> ablegen / leisten gerichtlicher <b>Eid</b> <i>m</i> gerichtlichen <b>Eid</b> ablegen / leisten <b>Eidablegung</b> <i>f</i> <b>eidbrüchig</b> werden <b>Eidesformel</b> <i>f</i> <b>Eidesleistung</b> <i>f</i> <b>Eigenschaft</b> <i>f</i> <b>Eigentum</b> <i>n</i> <b>Eigentumsbeschlagnahme</b> <i>f</i>	почётное звание звание Героя Социалистического Труда получить почётное звание  присвоить почётное звание честный человек честное слово уважение, почет, почтение уважение независимости  почтение честный честность клятва судейская присяга дать клятву судебная присяга дать судебную присягу  принесение присяги нарушить клятву текст присяги принесение присяги качество, свойство собственность, имущество конфискация имущества	құрметті атақ алу  құрметті атақ беру адал адам адал /шын сөз құрмет, сый, тәуелсіздікті құрметтеу  құрмет, ізет адал адалдық ант судьялық ант ант беру  сот алдында ант беру  ант беру ( <i>зам есім</i> ) антты бұзу ант мәтіні ант беру ( <i>зам есім</i> ) сапа, қасиет меншік, мүлік меншікті тәркілеу

**Eigentumsdelikt** *n*,  
das durch Betrug *m* oder  
Vertrauensbruch *m* verübt  
wird (*Betrug, Fälschung,*  
*Erpressung, Falschmünzer*)

unbeschränktes  
**Eigentumsrecht** *n* an  
Grundbesitz *m*  
**einberufen**

**Einberufung** *f*  
einen diplomatischen Vertreter  
**einberufen**

**Einbürgerung** *f*  
**Eindruck** *m*  
einen **Eindruck** *m* auf *A*  
machen

**Einfluss** *m*  
absoluter **Einfluss** *m*  
ausländischer **Einfluss** *m*  
**einfrieren**  
Vermögenswerte **einfrieren**

Bankkontos **einfrieren**

Geldmittel **einfrieren**

**Einfuhrgenehmigung** *f* /  
Importgenehmigung  
**Eingabe** *f*  
**Eingabe** *f* machen,  
**Eingebung** *f*  
**eingebürgerter** Mensch *m*

**Eingewanderte** *m*  
**einhalten**  
Paragraphen *pl* des  
Abkommens einhalten  
**Einladung** *f*  
**Einlassschein** *m*  
**Einlassschein** *m* für  
Aufklärung *f*

имущественные прес-  
тупления, совершае-  
мые путём обмана или  
злоупотребления дове-  
рием (*мошенничество,*  
*подлоги, вымогательство,*  
*фальшивомонетничество*)  
фригольд

призвать

созыв  
призвать дипломатического  
представителя

натурализация  
впечатление  
создать впечатление

влияние  
абсолютное влияние  
иностранное влияние  
заморозить  
заморозить авуары

заморозить банковские  
счета  
заморозить денежные  
средства  
разрешение на ввоз / на  
импорт

заявление  
подать заявление  
вдохновение  
натурализовавшийся  
гражданин  
переседенец  
соблюдать  
соблюдать пункты  
соглашения  
приглашение  
пропуск, разрешение  
разрешение на разведку

алдау немесе сенімді теріс  
пайдалану жолымен дүние-  
мүлікті иемденіп алу  
(*алаяқтық, жалған құжат,*  
*зорлық-зомбылық қоқан-*  
*лоққы, жалған ақша жасау*)

фригольд

шақыру

үндеу  
дипломатиялық өкілді  
шақыру

азаматтық құқығын алу  
әсер  
әсер қалдыру

шексіз ықпал  
шексіз ықпал  
шетелдік ықпал  
уақытша тыйым салу  
активтерге уақытша  
тыйым салу  
банк салымдарына уақытша  
тыйым салу  
банк шоттарына уақытша  
тыйым салу  
елге әкелуге рұқсат

өтініш  
өтініш беру  
шабыт  
азаматтық алған адам

жер аударылған  
сақтау  
келісім-шарт тармақтарын  
(*мазмұнын*) сақтау  
шақыру  
рұқсат қағаз  
барлау жұмыстарына рұқсат

<b>Einlassschein</b> <i>m</i> für das Wiedersehen <i>n</i> mit einem Häftling <i>m</i> sich einmischen <b>sich</b> in die Diskussion <b>einmischen</b> <b>Einmischung</b> <i>f</i> <b>Einmischung</b> <i>f</i> in die inneren Angelegenheiten <i>pl</i> <b>Einnahmeteilwachstum</b> <i>n</i> <b>Einreise</b> <i>f</i> <b>Einreiseeinlassgenehmigung</b> <i>f</i>	разрешение на свидание с заключённым  вмешиваться вмешиваться в дискуссию  вмешательство вмешательство во внутренние дела рост доходной части въезд пропуск, разрешение на въезд разрешение на въезд  въездная виза въездная-выездная виза вступление (в действие), применение применение военных сил действующая армия казачье письмо принимать присягу протестовать, заявить протест против чего-л. единогласный единогласное решение	тұтқынмен кездесуге рұқсаттама  араласу пікір таласқа араласу  араласу, қол сұғу, қилігу ішкі істеріне араласу, қол сұғу, қилігу пайданың артуы елге кіру елге кіруге рұқсат  елге кіруге рұқсат қағаз  елге кіру визасы елге кіру және шығу визасы (іске) кірісу, қолдану  қарулы күштерді қолдану шабуылға дайын армия тапсырыс хат қабылдау ( <i>emіtik</i> ) қарсылық жасау, наразылық білдіру бірауызды бірауыздан қабылданған шешім ымыра, мәміле толық келісім қарсылық қарсылықпен санаспау
<b>Einreiseegenehmigungsschein</b> <i>m</i> <b>Einreisevisum</b> <i>n</i> <b>Einreise-</b> und <b>Ausreisevisum</b> <i>n</i> <b>Einsatz</b> <i>m</i> <b>Einsatz</b> <i>m</i> der Militärkräfte <i>pl</i> <b>Einsatzarmee</b> <i>f</i> Einschreibebrief <i>m</i> <i>jur.</i> <b>einschworen</b> Einspruch <i>m</i> erheben <i>gegen+</i> <i>Akk</i> <b>einstimmig</b> eine <b>einstimmige</b> Lösung <i>f</i>	применение военных сил действующая армия казачье письмо принимать присягу протестовать, заявить протест против чего-л. единогласный единогласное решение  единогласие полное единогласие возражение не считается с возражением оспаривание возражать; приводить в качестве возражения давать согласие влияние экономическое влияние конфискация имущества	қарулы күштерді қолдану шабуылға дайын армия тапсырыс хат қабылдау ( <i>emіtik</i> ) қарсылық жасау, наразылық білдіру бірауызды бірауыздан қабылданған шешім ымыра, мәміле толық келісім қарсылық қарсылықпен санаспау  дауласу қарсылық таныту, қарсы шығу, келіспеу келісу ықпал экономикалық ықпал меншікті тәркілеу
<b>Einstimmigkeit</b> <i>f</i> volle <b>Einstimmigkeit</b> <i>f</i> <b>Einwand</b> <i>m</i> <b>Einwände</b> <i>pl</i> nicht berücksichtigen <b>Einwendung</b> <i>f</i> <b>Einwendungen</b> <i>pl</i> erheben  <b>einwilligen</b> <b>Einwirkung</b> <i>f</i> <b>Einwirkung</b> <i>f</i> der Wirtschaft <b>Einziehung</b> <i>f</i> des Besitzes <b>Elite</b> <i>f</i> <b>Emission</b> <i>f</i> : <i>Ausgabe von neuen Wertpapieren oder Anleihen;</i>	оспаривание возражать; приводить в качестве возражения давать согласие влияние экономическое влияние конфискация имущества  элита эмиссия: <i>выпуск и обращение денежных знаков государственным банком;</i>	қарсылықпен санаспау  дауласу қарсылық таныту, қарсы шығу, келіспеу келісу ықпал экономикалық ықпал меншікті тәркілеу  элита, таңдаулы, бетке ұстар эмиссия: <i>ақша мен бағалы қағаздар шығарылымы мен айналысы;</i>

<b>Emissionsmonopol</b> <i>n</i> : <i>Geld, Wertpapiere anleihen;</i>	монополия эмиссии ( <i>денег, ценных бумаг</i> )	эмиссия ( <i>ақша, құнды қағаздар шығару</i> ) монополиясы
<b>empfangen</b>	принимать	қабылдау
<b>Empfehlungsschreiben</b> <i>n</i>	рекомендательное письмо	ұсыныс хат
<b>Empörung</b> <i>f</i> / <b>Entrüstung</b> <i>f</i>	возмущение	наразылық
<b>Endlösung</b> <i>f</i>	окончательное решение	соңғы шешім
<b>Energiekrise</b> <i>f</i>	энергетический кризис	энергетикалық дағдарыс
<b>Engineerring-Firma</b> <i>f</i>	инжиниринговая фирма	инжинирингтік фирма
<b>Enklave</b> <i>f</i>	анклав	анклав: бір мемлекеттің аймағына кірген бөтен мемлекет жері
<b>Entente</b> <i>f hist.</i>	Антанта <i>уст</i>	<i>тар.</i> Антанта
<b>entgegenstehend</b>	антагонистический	бітіспес
<b>sich enthalten/</b> <i>entsagen/</i> <i>sich mäßigen</i>	воздержаться	тартыну, қалыс қалу
<b>sich der Stimme enthalten</b>	воздержаться от голосования	дауыс беруден қалыс қалу
<i>des Amtes</i> <i>n</i> <b>entheben</b>	освобождать от должности	қызметтен босату
aus wirtschaftlichen Gründen / Motiven <i>pl</i> <b>entlassen</b>	увольнять по экономическим мотивам	экономикалық себептерге байланысты жұмыстан босату
ohne Kompensation <i>f</i> <b>entlassen</b>	увольнять без компенсации	қарымақысыз / өтемақысыз жұмыстан босату
<b>Entlassung</b> <i>f</i>	увольнение	қызметінен босату
<b>Entlassung</b> <i>f</i> als Disziplinarstrafmaß <i>n</i>	увольнение как мера дисциплинарного взыскания	тәртіптік жаза қолдану шарасы ретінде жұмыстан босату
<b>Entlassung</b> <i>f</i> aus der Staatsangehörigkeit <i>f</i>	денатурализация	азаматтығынан айыру
rechtswidrige / ungesetzliche <b>Entlassung</b> <i>f</i>	незаконное увольнение	заңсыз жұмыстан шығару
unmotivierte / außerordentliche <b>Entlassung</b> <i>f</i>	немотивированное увольнение	еш дәлелсіз/еш негізсіз жұмыстан босату
mittels der Geheimabstimmung <b>entscheiden</b>	решить путём тайного голосования	құпия дауыс беру арқылы шешім қабылдау
<b>entscheidend</b>	решающий	шешуші
ein <b>entscheidender</b> Angriff	решающее наступление	шешуші шабуыл
eine <b>entscheidende</b> Resolution	решающая резолюция	шешуші қарар
<b>Entscheidung</b> <i>f</i>	решение	шешім
eine richterliche <b>Entscheidung</b> <i>f</i>	судебное решение	сот шешімі
eine schicksalsvolle <b>Entscheidung</b> <i>f</i>	судьбоносное решение	тағдырын айқындаушы шешім
<b>entsprechen</b>	соответствовать, отвечать	сай болу

den Anforderungen <b>entsprechen</b> / gerecht werden	отвечать требованиям, соответствовать требованиям	талапқа сай болу, талапты қанағаттандыру
<b>Entsprechensprobe</b> <i>f</i>	испытание на соответствие	сәйкестілігін сынау
<b>Entweichen</b> <i>n</i>	бегство, побег	қашу
<b>Entwicklung</b> <i>f</i>	развитие	даму
geistige <b>Entwicklung</b> <i>f</i>	умственное, духовное развитие	ақыл-ойдың дамуы, рухани даму
<b>Entwicklungsbereiche</b> <i>pl</i>	развивающиеся сферы	дамушы салалар
<b>Entwicklungsindustrie</b> <i>f</i>	развивающаяся промышленность	дамушы өнеркәсіп
<b>Entwicklungsprogramm</b> <i>n</i>	программа развития	даму бағдарламасы
<b>Enzyklika</b> <i>f</i>	энциклика	папа нотасы
<b>Erbschaftssteuer</b> <i>m</i>	налог на наследство	мұрагерлік салығы
<b>Erdölgewinnung</b> <i>f</i>	добыча нефти	мұнай өндіру
<b>Ereignis</b> <i>n</i>	событие	оқиға
<b>Hergang</b> <i>m</i> , Verlauf <i>m</i> der Ereignisse <i>pl</i>	ход событий	оқиғалар барысы
<b>Erfahrungsautausch</b> <i>m</i> im <b>Erfahrungsautausch</b> stehen	обмен опытом обмениваться опытом работы	тәжірибе алмасу тәжірибе алмасу
<b>Erfassung</b> <i>f</i>	учёт	санақ
<b>Erfinderpatent</b> <i>n</i> / <b>Erfindungspatent</b> <i>n</i>	патент на изобретение	өнер тапқыштық патенті
<b>Erfüllung</b> <i>f</i>	исполнение, выполнение	атқару, орындау
<b>Ergebenheit</b> <i>f</i>	верность, преданность	адалдық, ниеттің түзулігі
<b>Ergebenheitseid</b> <i>m</i>	клятва верности // покорности	адалдық анты
<b>Ergebenheitsgeist</b> <i>m</i>	дух приверженности	адалдық рухы
<b>Ergebnis</b> <i>n</i>	(по)следствие	салдар
<b>ergreifen</b>	брать	алу
<b>ergründen</b>	определить	анықтау
Strafmaß <i>n</i> <b>ergründen</b>	юр.определить меру наказание	жаза мөлшерін анықтау
<b>erhalten</b>	сохранять	сақтау
<b>Erhaltung</b> <i>f</i>	сохранение	сақтау
<b>Erhaltung</b> / Wahrung <i>f</i> des <i>f</i> Friedens <i>m</i>	сохранение мира	бейбітшілікті сақтау
<b>Erhaltung</b> <i>f</i> der inneren Wirtschaftsstabilität	сохранение внутренней экономической стабильности	ішкі экономикалық тұрақтылықты сақтау
<b>Erhebung</b> <i>f</i>	восстание	көтеріліс
<b>Erkennung</b> <i>f</i> / <b>Erkennen</b> <i>n</i> / <b>Erfahren</b> <i>n</i>	узнавание, распознавание, опознавание	тану
<b>Erkenntlichkeit</b> <i>f</i>	признательность	ризашылық, қастерлеушілік

<b>Erkennungszeichen</b> <i>n</i>	опознавательный (условный) знак	айыратын (шартты) белгі
<b>Erkennungszeichen</b> <i>pl</i>	опознавательные знаки	айыратын (шартты) белгілер
<b>Erklärung</b> <i>f</i>	декларация, провозглашение	мәлімдеме
<b>Erklärung</b> <i>f</i> der Notstandslage <i>f</i> / der außerordentlichen Situation <i>f</i>	объявление чрезвычайного положения	төтенше жағдай жариялау
<b>erkunden</b>	вести разведку	барлау жасау
<b>Erkundung</b> <i>f</i> eine <b>Erkundung</b> <i>f</i> antreten/ sich auf <b>Erkundung</b> <i>f</i> machen	разведка отправиться в разведку	барлау барлауға бару
<b>Erkundungsbehörde</b> <i>f</i>	разведывательное управление	барлау басқармасы
<b>Erlass</b> <i>m</i>	указ, постановление, декрет	қаулы, жарлық, декрет ( <i>жогарғы өкіметтің заң күші бар қаулысы</i> )
<b>Erlassungsgenehmigung</b> <i>f</i> / <b>Erlassschein</b> <i>m</i>	письменное разрешение, пропуск	рұқсат, рұқсат қағаз, рұқсаттама
<b>erlauben</b>	разрешать	рұқсат ету
<b>Erlaubnis</b> <i>f</i>	разрешение	рұқсат
<b>Erläuterung</b> <i>f</i> objektive, sachliche	объяснение, толкование	түсініктеме
<b>Erläuterung</b> <i>f</i> des Geschehens <i>n</i>	объективное освещение событий	оқиғалар жайлы әділ хабар тарату
<b>Erläuterungsverschiedenheit</b> <i>f</i>	различие в толковании	эртүрлі түсіну
<b>erledigen</b>	решить, урегулировать	шешу
<b>Arbeit</b> <i>f</i> <b>erledigen</b>	выполнить работу	жұмысты атқару
ein Problem <i>n</i> , eine Frage	решить (урегулировать)	күрделі мәселені шешу
<b>erledigen</b>	вопрос	
<b>Erledigung</b> <i>f</i>	исполнение, выполнение	атқару, орындау
<b>erleiden</b>	потерпеть	ұшырау, төзу
<b>erlösen</b>	избавлять, спасать, выручать	құтқару
<b>Erlöser</b> <i>m</i>	избавитель, освободитель. спаситель	құтқарушы
<b>Erlösung</b> <i>f</i>	избавление, освобождение	құтқару, құтылу
<b>Ermattungsstrategie</b> <i>f</i>	стратегия измора	титықтатау стратегиясы
<b>ermorden</b>	убивать	өлтіру
<b>Ermordung</b> <i>f</i>	убийство	өлтіру
politische <b>Ermordung</b> <i>f</i>	политическое убийство	саяси мазмұндағы өлтіру
<b>ermitteln</b>	добывать	өндіру
<b>ermuntern</b>	поощрять	ынталандыру
<b>Ernennung</b> <i>f</i>	назначение	тағайындау

offizielle <b>Ernennung</b> <i>f</i> für eine Funktion	официальное введение в должность, назначение ( <i>на пост</i> )	қызметке ресми тағайындау
<b>erneuern</b>	возобновить	қайта бастау, жаңарту
<b>Eroberung</b> <i>f</i>	1. завоевание, захват, освоение; 2. пленение, покорение;	1. басып алу, игеру, меңгеру; 2. бағындыру, бағыну;
<b>Eroberung</b> <i>f</i> des Weltalls	освоение космоса	ғарышты меңгеру
<b>eröffnen</b>	открыть	ашу
Versammlung <i>f</i> <b>eröffnen</b>	открыть собрание	жиналысты ашу
<b>Eröffnung</b> <i>f</i>	открытие	ашылуы
<b>Eröffnung</b> <i>f</i> der Sitzung oder der Versammlung <i>f</i>	открытие заседания или собрания	мәжілістің немесе жиналыстың ашылуы
<b>Eröffnung</b> <i>f</i> der Diskussion	объявить об открытии	талқылаудың ашылуын
<b>verkünden</b>	дискуссии	хабарлау
<b>erörtern</b>	разобрать, обсуждать	талқыға салу, талқылау
Frage <i>f</i> <b>erörtern</b>	обсуждать вопрос	мәселені талқылау
<b>Erörterung</b> <i>f</i>	обсуждение	пікірталас
<b>Erpressung</b> <i>f</i>	вымогательство	күштеп алу
politische <b>Erpressung</b> <i>f</i>	политическое	саяси күш көрсету, қоқан-лоқы
<b>Erpressungspolitik</b> <i>f</i>	вымогательство	бопсалау саясаты
<b>erretten</b>	политика вымогательства	құтқару
<b>Erretter</b> <i>m</i>	спасать	құтқарушы
<b>Erschießen</b> <i>n</i> / <b>Erschießung</b> <i>f</i>	спаситель	ату
zum <b>Erschießen</b> <i>n</i> verurteilen	расстрел	ату жазасына үкім шығару
<b>ersetzen</b>	приговорить к расстрелу	ауыстыру
<b>Erstabstimmung</b> <i>f</i>	заменять	бірінші дауыс беру
<b>Erstbefragung</b> <i>f</i> des Angeklagten:	первое голосование	күдіктіні алғашқы тергеу:
<i>Feststellung der Persönlichkeitsdaten und Anklageerhebung;</i>	первый допрос	<i>жеке тұлғасына қатысты мәліметтерді анықтау және айып тағу;</i>
<b>ersteigern</b>	обвиняемого: <i>установление данных о личности и предъявление обвинения;</i>	
<b>erwerben</b>	покупать на аукционе	аукционнан сатып алу
<b>erwidern</b> / widerreden / widersprechen	приобретать; добывать	өндіру
dem Beitraghaltenden <i>m</i>	возражать	қарсылық жасау, наразылық білдіру
<b>erwidern</b> / entgegen	возразить докладчику	баяндамашыға қарсылық таныту
<b>Erwiderung</b> <i>f</i>	возражение	дауласу, қарсыласу
<b>erwischen, ertappen</b>	застигать, поймать	ұстау, қолға түсіру
auf frischer Tat <i>f</i> <b>erwischen</b>	поймать на месте преступления, с поличным	қылмыс үстінде қолға түсіру
<b>ethnisch</b>	этнический	этникалық
diplomatische <b>Etikette</b> <i>f</i>	дипломатический этикет (протокол)	дипломатиялық әдеп (хаттама)

<b>Etikettenfehler</b> <i>m</i>	нарушение этикета	әдепті бұзу
<b>europäisch</b>	европейский	еуропалық
<b>Europäischer</b> Gemeinsamer Markt <i>m</i>	Европейский общий рынок	Еуропалық жалпы нарық
<b>Europäische</b> Gemeinschaft für Kohle und Stahl / montanunion <i>f</i> / <b>Europäische</b> Gemeinschaft für Kohle und Stahl / EGKS	Европейское объединение угля и стали	Еуропалық көмір мен болат одағы
<b>Europäischer</b> Gerichtshof <i>m</i> für Menschenrechte <i>pl</i>	Европейский суд по правам человека	Адам құқықтары жөніндегі еуропалық сот
<b>Europäische</b> Investitionsbank <i>f</i>	Европейский инвестиционный банк	Еуропа инвестициялық банкі
<b>Europäische</b> Kommission <i>f</i> für Menschenrechte <i>pl</i>	Европейская комиссия по правам человека	Адам құқықтары жөніндегі еуропалық комиссия
<b>Europäische</b> Kontinentalordnung <i>f</i>	европейский (континентальный) режим	еуропалық режим
<b>Europäische</b> Liga <i>f</i> der Wirtschaftszusammenarbeit <i>f</i> / für wirtschaftliche Zusammenarbeit <i>f</i>	Европейская лига экономического сотрудничества	Экономикалық ынтымақтастық жөніндегі еуропалық лига
<b>Europäischer</b> Menschenrechtsausschuss <i>m</i>	Европейская комиссия по правам человека	Адам құқықтары жөніндегі еуропалық комиссия
<b>Europäisches</b> Menschenrechtsgericht <i>n</i>	Европейский суд по правам человека	Адам құқықтары жөніндегі еуропалық сот
<b>Europaparlament</b> <i>n</i> / <b>Europäisches</b> Parlament <i>n</i>	Европейский парламент	Еуропалық парламент
<b>Europäische</b> Parlamentsunion <i>f</i>	Европейский парламентский союз	Еуропалық парламенттік одақ
<b>Europäische</b> Radiogemeinschaft <i>f</i>	Европейский радиосоюз	Еуропалық радио одағы
<b>Europäischer</b> Rat <i>m</i>	Европейский Совет	Еуропалық Кеңес
<b>Europäische</b> Union <i>f</i> / <b>Eurounion</b> <i>f</i>	Европейский Союз / Евросоюз	Еуропалық Одақ / Еуроодақ
<b>Europäische</b> Verteidigungsgemeinschaft <i>f</i>	Европейское оборонительное сообщество	Еуропалық қорғаныс қоғамдастығы
<b>Europäische</b> Währungsunion <i>f</i> (EBC)	Европейский валютный союз	Еуропалық валюта одағы
<b>Europäische</b> Wirtschaftsgemeinschaft <i>f</i>	Европейское экономическое сообщество	Еуропалық экономикалық қоғамдастық
<b>exekutiv</b>	исполнительный	атқарушы
<b>Exekutive</b> <i>f</i> , <b>Exekutivkomitee</b> <i>n</i> , <b>Exekutivgewalt</b> <i>f</i>	исполнительная власть	атқарушы билік
<b>Exekutor</b> <i>m</i>	судебный исполнитель	сот атқарушысы
<b>Exerzierplatz</b> <i>m</i>	воен.учебный плац	оқу алаңы
<b>Exklusivvertretung</b> <i>f</i>	агентство с исключительным правом	ерекше құқыққа ие агенттік

<b>Exminister</b> <i>m</i>	экс-министр	бұрынғы министр
<b>Expansionspolitik</b> <i>f</i>	экспансионистская политика	өктемшіл саясат
<b>Expedition</b> <i>f</i>	экспедиция	экспедиция
wissenschaftliche <b>Expedition</b>	научная экспедиция	ғылыми экспедиция
<b>Experte</b> <i>m</i>	эксперт	сарапшы
<b>Expertise</b> <i>f</i>	экспертиза	сараптама
<b>expertisieren</b>	проводить экспертизу	сараптама жүргізу
<b>Export-Importbank</b> (Exim-bank <i>f</i> ) <i>f</i>	экспортно-импортный банк (эксимбанк)	экспорттау-импорттау банкі (эксимбанк)
<b>Exportgenehmigung</b> <i>f</i>	экспортное разрешение	шетелге шығаруға рұқсат
<b>Exposition</b> <i>f</i>	развитие, изложение темы	тақырыпты дамыту
<b>extra</b>	особый	айрыша
<b>Extradition</b> <i>f</i>	экстрадиция	экстрадиция қылмыскерлерді қайтарып беру)
<b>Extremangriff</b> <i>m</i>	экстремальное наступление	шұғыл шабуыл
<b>Extremismus</b> <i>m</i>	экстремизм	экстремизм
religiöser <b>Extremismus</b> <i>m</i>	религиозный экстремизм	діни экстремизм
<b>Fabrikmarke</b> <i>f</i>	фабричная марка, фабричный знак	Фабриканың нышаны, белгісі, маркасы
<b>fabrikmäßig</b>	фабричный	Фабрикалық, өнеркәсіпті
<b>Facharbeiterstamm</b> <i>m</i>	постоянные кадры	тұрақты кадрлар
<b>Fachkraft</b> <i>f</i>	специалист	мамандар
<b>Fachkräfte</b> <i>pl</i>	специалисты	мамандар
<b>Fachkraft</b> <i>f</i> der Experte für das Zivilstandswesen	специалист по гражданским состояниям	азаматтық хал маманы
<b>Fachnachwuchs</b> <i>m</i>	молодые кадры	жас мамандар
Factoring <i>n</i> : <i>eine Form der Absatzfinanzierung und Absicherung des Kreditrisikos;</i>	Факторинг: <i>финансирование и принятие на себя риска в связи с покупкой требований относительно товаров и услуг к третьим лицам;</i>	Факторинг: <i>Сауда комиссиялық операциялардың бір түрі; біреудің тапсыруы бойынша тауар сатып алу үшін оған тиесім соманы банктің есеп айырысу құжаттары негізінде үшінші адамның алуы;</i>
<b>Fahne</b> <i>m</i>	военная присяга	жауынгерлік ант
<b>Fahrt</b> <i>f</i>	поездка	сапар
<b>Faktor</b> <i>m</i>	фактор	фактор – белгілі оқиғаның қозғаушы күші, себебі
<b>Fall</b> <i>m</i>	случай	оқиға
<i>auf/für jeden Fall</i> <i>m</i>	на всякий случай	қандай оқиға болмасын

<b>Familienälteste</b> <i>m /</i>	родовой старшина	ру басы
Gentilälteste <i>m</i>		
Familienfeier <i>f</i>	семейный праздник	отбасылық мереке
Familienkonflikt <i>m</i>	семейный конфликт	отбасылық жанжал
Fälschung <i>f</i> / Falsifikat <i>n</i>	фальсификат	алдамыш, жасанды (зат)
<b>Fanatiker</b> <i>m</i>	фанатик	фанат – бір идеяға
		ынтасымен берілген адам
religiöser <b>Fanatiker</b> <i>m</i>	религиозный фанатик	көзсіз берілген
		дін фанаты
<b>Fanatismus</b> <i>m</i>	фанатизм	фанатизм - көзсіз берілу
FAQ (engl.),	фак (среднее качество)	фак (орташа сапа)
Durchschnittsqualität <i>f</i>		
<b>Faschismus</b> <i>m</i>	фашизм	фашизм
<b>Faschist</b> <i>m</i>	фашист	фашист
<b>faschistisch</b>	фашистский	фашистік
<b>Fastenfest</b> <i>n</i>	праздник разговения	ораза айт
<b>Fax</b> <i>m</i>	факс	факс
<b>faxen</b>	посылать факс	факс жіберу
<b>Fehlen</b> <i>n</i>	отсутствие	жоқтық; жоқ болу, болмау
<b>Fehlerbekenntnis</b> <i>n</i>	признание ошибки	қатесін мойындау
<b>Fehlerstatistik</b> <i>f</i>	статистика ошибок	қателер статистикасы
<b>Fehlübersetzung</b> <i>f</i>	ошибочный перевод	қате аударма
<b>Feier</b> <i>f</i> / Fest <i>n</i>	Праздник, празднование	Мейрам, мереке,
<b>Feierlichkeit</b> <i>f</i>	торжество	салтанат
<b>Feiern</b> <i>n</i>	Празднование	атап өту, тойлау (мерейтой-ды н-се оқиғаны)
		ресми мерекелеу (атап өту)
offizielles <b>Feiern</b> <i>n</i>	официальное торжество	жеңіліске ұшыраған, әлсіз,
<b>Feigling</b> <i>m</i> , Hasenfuß <i>m</i> ,	пораженец; трус /	жүрексіз
Angsthase <i>m</i>	трусиха	жау, дұшпан
<b>Feind</b> <i>m</i>	враг	дұшпан, жау одағы
<b>Feindesbündnis</b> <i>n</i> / das	вражеский союз	
<b>feindliche</b> Bündnis <i>n</i>		
<b>feindselig</b> Akt <i>m</i>	недружественный акт	дұшпандық акт
<b>Feld</b> <i>n</i>	1. поле; 2. полев пашня;	1. дала; 2. дала, егіс даласы,
	3. поле сражения;	танап; 3. жиек, қайырма;
	4. поприще, область	4. майдан даласы; 5. өріс
	(знания, деятельности);	
	5. поле (на гербах)	
<b>Feldakt</b> <i>m</i>	полевой устав	дала жарғысы
<b>Fernaufklärung</b> <i>f</i> /	дальняя разведка	алыс жаққа барлау жасау
<b>fernerkundung</b> <i>f</i> /		
<b>fernauskundschaftung</b> <i>f</i>		
<b>Fernaufklärungsfliegerkräfte</b> <i>pl</i>	дальноразведывательная авиация	алысқа барлау жасайтын авиация
<b>Fernmeldedienst</b> <i>m</i>	служба связи	байланыс бөлімі

technische <b>Fernmeldedienst</b> <i>m</i>	техническая служба связи	байланыс бойынша техникалық бөлім
<b>Fernsehprogramm</b> <i>n</i>	программа телевидения	теледидар бағдарламасы
<b>Fernsprechergerät</b> <i>n</i> ,	телефонный аппарат	телефон аппараты
<b>Fernsprecher</b> <i>m</i>		
<b>festhalten</b>	придерживаться, следовать	<i>қағиданы</i> қолдану, сақтау, ұстану
<b>festlegen</b>	устанавливать, определять, зафиксировать	орналастыру, анықтау
Identität <i>f</i> einführen/ <b>festlegen</b>	установить личность	адамның жеке басын анықтау
<b>Festpreis</b> <i>m</i>	фиксированная цена	тұрақты баға
<b>feststellen</b>	установить	анықтау
Alibi <i>n</i> <b>feststellen</b>	установить алиби	қылмыс орнында болмағандығын дәлелдеу
den Arbeitsverlauf <i>m</i> <b>feststellen</b>	установить порядок работы	жұмыс тәртібін анықтау
Persönlichkeit <i>f</i> <b>feststellen</b> / bestimmen	установить личность	адамның жеке басын анықтау
<b>Feststellung</b> <i>f</i>	выяснение; уточнение; определение	анықтау, айқындау
<b>feudal</b>	феодалный	феодалдық
<b>Feudalismus</b> <i>m</i> : <i>sozialökonomische Gesellschaftsformation auf der Basis feudaler Eigentumsverhältnisse; Lehnswesen; Wirtschafts- und Gesellschaftsordnung des mittelalters, die auf der Ausbeutung und Unterdrückung der leibeigenen Bauern und Hörigen durch die weltlichen und klerikalen Feudalherren beruhte;</i>	феодализм	Феодализм: қоғамдық-экономикалық формация. Феодализмнің негізі – жер иесінің мүліктік меншігі және сол жерде шағын жеке шаруашылық жүргізетін шаруалардың жер иесіне тәуелділігі болып табылады;
<b>Feuer</b> <i>n</i>	1.огонь, пламя; 2.пожар; 3.стрельба; расстрел	1.от, жалын; 2.өрт; 3.ату
<b>Feuereinstellungsabkommen</b> <i>n</i>	соглашение прекращения огня	атысты тоқтату жөніндегі келісім
<b>Feuereinstellungsmaßnahmen</b> <i>pl</i>	меры по поддержке прекращения огня	атысты тоқтатуды қолдау шаралары
<b>feuern</b>	1.разводить огонь; топить (печь); 2.вести огонь, стрелять, палить	1.от жағу; пешке от жағу; 2.атыс жүргізу; атыс, ок;
<b>Filiale</b> <i>f</i>	филиал	филиал
<b>Finanzen</b> <i>pl</i>	финансы	қаржы
Afrikanische	Африканское	Африка мемлекеттерінің
<b>Finanzgemeinschaft</b> <i>f</i>	финансовое сообщество	қаржы бірлестігі

Internationale <b>Finanzgemeinschaft</b> <i>f</i> <b>Finanzkriminalität</b> <i>f</i>	международное финансовое сообщество финансовое преступление финансовый кризис финансовые меры	Халықаралық қаржы қауымдастығы қаржылық қылмыс
<b>Finanzkrise</b> <i>f</i> <b>Finanzmaßnahmen</b> , Finanzveranstaltungen <i>pl</i> <b>Finanzmittel</b> <i>pl</i> <b>Finanzmittel</b> <i>pl</i> bereitstellen/ gewähren/bewilligen <b>Finanzmonopol</b> <i>n</i> <b>Finanzverpflichtung</b> <i>f</i>	финансовые средства ассигновать  финансовая монополия финансовые обязательства финансовая система, финансы фактическое местонахождение фирмы свобода рыболовства в открытом море	қаржы дағдарысы қаржылық шаралар  қаржы құралдары арнайы қаржы бөлу  қаржылық монополия қаржылық міндеттер  қаржы жүйесі, қаражат  фактическое местонахождение фирмы
<b>Finanzwesen</b> <i>n</i>  tatsächlicher Sitz <i>m</i> der <b>Firma</b> <i>f</i>	фактическое местонахождение фирмы	ашық теңізде балық аулау еркіндігі
<b>Fischereifreiheit</b> <i>f</i> / <b>Fischfangfreiheit</b> <i>f</i> auf hoher / offener See <b>Fläche</b> <i>f</i> <b>Fliegerbombe</b> <i>f</i> <b>Fliegerhorst</b> <i>m</i>	площадь авиабомба авиабаза	алаң авиабомба авиабаза (авиация бөлімдерін жабдықтайтын аэродром және оның қоймасы, жөндейу шеберханалары) Флот адмиралы қашу босқындар лагері босқындар ағыны авиа барлау қызметі ашық теңіз үстімен ұшу сапарларының еркіндігі авиажол
<b>Flottenadmiral</b> <i>m</i> <b>Flucht</b> <i>f</i> <b>Flüchtlingslager</b> <i>n</i> <b>Flüchtlingsstrom</b> <i>m</i> <b>Flugaufklärungsdienst</b> <i>m</i> <b>Flugfreiheit</b> <i>f</i> über der hohen / offenen See <i>f</i> <b>Fluglinie</b> <i>f</i> / Flugroute <i>f</i> <b>Flugregeln</b> <i>pl</i> <b>Flugschule</b> <i>f</i> <b>Flugwesen</b> <i>n</i> <b>Flug(zeug)-</b> , <b>Flieger-</b> <b>Flugzeugindustrie</b> <i>f</i>	адмирал флота бегство, побег лагерь беженцев поток беженцев авиаразведка свобода полетов над открытым морем авиалиния  правила полётов авиашкола авиация авиационный	Флот адмиралы қашу босқындар лагері босқындар ағыны авиа барлау қызметі ашық теңіз үстімен ұшу сапарларының еркіндігі авиажол  ұшу ережелері авиамектеп, авиация мектебі авиация авиациялық
<b>Flugzeugwerk</b> <i>n</i> <b>Flotte</b> <i>f</i> <b>Flugblatt</b> <i>n</i> <b>Flugplatz</b> <i>m</i>	авиационная промышленность авиазавод флот листовка аэродром	авиация өнеркәсібі  авиазауыт флот үнпарақ әуе алаңы

<b>Flugzeugpark</b> <i>m</i>	авиапарк	әуе паркі
<b>Fluktuation</b> <i>f</i> der Arbeitskräfte <i>pl</i>	текучесть рабочей силы	жұмыс күшінің тұрақтамауы
<b>Fluss</b> <i>m</i>	поток	ағын
<b>Folge</b> <i>f</i>	(по)следствие	салдар
<b>Folgeereignis</b> <i>n</i>	последующие события	кейінгі оқиғалар
gefährliche <b>Folgen</b> <i>pl</i>	опасные последствия	қауіпті салдарлар
negative <b>Folgen</b> <i>pl</i> vorbeugen	предотвращать негативные последствия	жағымсыз салдардың алдын алу
tragische <b>Folgen</b> <i>pl</i>	трагические последствия	қайғылы салдарлар
<b>folgen</b>	следовать, придерживаться	қағиданы қолдану, сақтау, ұстану
<b>force</b> <i>m</i> ajeure (frz.) höhere Gewalt <i>f</i>	форс-можор	форс-можор
<b>fordern</b>	требовать	талап ету
Aufrechterhaltung <i>f</i> der Ordnung <i>f</i> <b>fordern</b>	требовать соблюдения порядка	тәртіп сақтауды талап ету
<b>fördern</b>	добывать содействовать	өндіру; қолғабыс ету
<b>Forderung</b> <i>f</i>	потребности	талап
<b>formieren</b>	создать, сформировать	құру, құрастыру
genauer <b>formulieren</b>	выяснить; уточнить, определить	анықтау, айқындау
<b>Forschung</b> <i>f</i>	исследование	зерттеу
<b>Forschungsexpedition</b> <i>f</i>	исследовательская экспедиция	зерттеу экспедициясы
<b>Forschungsreise</b> <i>f</i>	научная экспедиция	ғылыми экспедиция
<b>Forstverwaltung</b> <i>f</i>	управление лесного ведомства	орман шаруашылығы басқармасы
<b>Fortbildungspatent</b> <i>n</i>	патент на усовершенствование	кемелдендіру, жетілдіру патенті
<b>fortschrittlich, fortgeschritten</b>	передовой, прогрессивный	алдыңғы қатарлы, алдыңғы қатарда
<b>fortgeschrittener</b> / progressiver Kämpfer <i>m</i>	прогрессивный борец / деятель,	күрестің алдыңғы қатарындағы
<b>fortgeschrittene</b> Ideen <i>pl</i>	прогрессист передовые идеи	қайраткер алдыңғы қатарлы (озық)
<b>Forum</b> <i>n</i>	форум	ойлар, пікірлер
<b>Fotoreporter</b> <i>m</i>	фоторепортёр	форум, алқалы жиын фототілші
<b>Frage</b> <i>f</i>	вопрос	сұрақ, мәселе
<b>Frage</b> <i>f</i> besprechen	обсуждать вопрос	мәселені талқылау
<b>Fragebogen</b> <i>m</i>	анкета	анкета
einen <b>Fragebogen</b> ausfüllen	заполнить анкету	анкета толтыру

<p><b>Fragebogenfälschung</b> <i>f</i></p> <p><b>Frage-</b> Angaben <i>pl</i> zur Person <i>f</i></p> <p><b>fraglos</b></p> <p><b>Franc</b> <i>m</i> (frz.)</p>	<p>фальсификация анкетных данных</p> <p>анкетный</p> <p>анкетные данные</p> <p>бесспорно</p> <p>франк</p>	<p>анкета мәліметтерін бұрмалау</p> <p>анкеттік</p> <p>анкеттік мәліметтер</p> <p>даусыз, айтыссыз</p> <p>франк :</p> <p><i>Франция, Бельгия және Люксембургтың бұрынғы ақша бірлігі</i></p>
<p><b>Franchise</b> <i>f</i></p>	<p>франшиза</p>	<p>Франшиза –</p>
<p><b>Franchise-Geber</b> <i>m</i></p>	<p>франчайзер</p>	<p><i>сақтандырушыны белгілі бір мөлшерден аспайтын шығынды өтеуден босататын келісім-шарт</i></p> <p>франчайзер - <i>басқа фирмаға өндіріс үшін немесе тауар сатуы үшін және соның фирмасының атынан белгілі бір уақытқа және белгілі бір шығынды өтеуге қызмет көрсетуі үшін лицензия берген фирма</i></p>
<p><b>Franchise-Nehmer</b> <i>m</i></p>	<p>франчайзи</p>	<p>франчайзи - <i>басқа фирмдан өндіріс үшін немесе тауар сатуы үшін және соның фирмасының атынан белгілі бір уақытқа және белгілі бір шығынды өтеуге қызмет көрсетуі үшін лицензия алған фирма</i></p>
<p><b>Franchising</b> <i>n</i> (engl.) / <b>Franchisegeschäft</b> <i>n</i></p>	<p>франчайзинг</p>	<p>франчайзинг – <i>бір фирманың басқа фирмаға өндіріс үшін немесе тауар сатуы үшін лицензия беруі және соның фирмасының атынан белгілі бір уақытқа және белгілі бір шығынды өтеуге қызмет көрсетуі</i></p>
<p><b>Franken</b> <i>m</i></p>	<p>франк</p>	<p>франк :</p>
<p><b>frei</b>, ungehemmt, ungehindert, ungebunden, ungewungen</p>	<p>свободный, вольный</p>	<p><i>Швейцарияның ақша бірлігі</i></p> <p>азат, еркін</p>
<p><b>freies Land</b> <i>n</i></p> <p><b>freies</b> Wirtschaftsgebiet <i>n</i></p>	<p>свободная страна</p> <p>свободная, специальная экономическая зона</p>	<p>азат, еркін ел</p> <p>еркін, арнайы экономикалық ~ аймақ</p>

<b>frei sein</b>	быть свободным	азат, еркін болу
<b>freigeben, freilassen</b>	освобождать; отпускать	азат ету, бостандыққа жіберу
Geisel <i>pl</i> <b>freilassen</b>	освободить заложников	кепілге алынған тұтқындарды босату
<b>Freihändler <i>m</i></b>	Фритредер: <i>сторонник</i> <i>фритредерства</i>	фритредер : <i>еркін сауда жүйесін</i> <i>жақтаушы</i>
<b>Freihandelsraum <i>m</i></b>	зона свободной торговли	еркін сауда аймағы/кеңістігі
<b>Freihandelssystem <i>n</i></b>	Фритредерство: <i>система свободной /</i> <i>беспошлинной торговли</i>	Фритредерлік: <i>еркін /баж салығынсыз</i> <i>сауда жүйесі</i>
<b>Freihandelszone <i>f</i></b>	зона свободной торговли	еркін сауда аймағы
<b>Freiheit <i>f</i></b>	свобода	бостандық
bürgerliche <b>Freiheit <i>f</i></b>	гражданская свобода	азаматтық еркіндік
demokratische <b>Freiheit <i>f</i></b>	демократическая свобода	демократиялық еркіндік
politische <b>Freiheit <i>f</i></b>	политическая свобода	саяси бостандық
<b>Freiheit <i>f</i></b> des Denkens <i>n</i>	свобода мысли	ой еркіндігі
<b>Freiheit</b> der Einfuhr und –Ausfuhr von Waren und Verkehrsmitteln <i>pl</i>	свобода на ввоз и вывоз товаров и транспортных средств	тауарлар мен көлік құралдарын әкелу мен әкету еркіндігі
<b>Freiheit</b> der Handelsschiffahrt <i>f</i>	свобода торгового судоходства	сауда кемесі қатынасының еркіндігі
<b>Freiheit</b> der Konsumwahl <i>f</i>	свобода потребительского выбора	тұтынушылардың таңдау еркіндігі
<b>Freiheit</b> der Massenmedien <i>pl</i>	свобода СМИ	бұқаралық ақпарат құралдар еркіндігі
<b>Freiheit <i>f</i></b> der Meere <i>pl</i>	свобода морей	теңіздер еркіндігі
<b>Freiheit <i>f</i></b> der Meinungsäußerung <i>f</i>	свобода выражения мнения	ойын білдіру еркіндігі
<b>Freiheit</b> der Unternehmertätigkeit <i>f</i>	свобода предпринимательской деятельности	кәсіпкерлік еркіндігі
<b>Freiheit <i>f</i></b> der Verbraucherwahl <i>f</i>	свобода потребительского выбора	тұтынушылардың таңдау еркіндігі
<b>Freiheit <i>f</i></b> des Wettbewerbs <i>m /</i> der Konkurrenz <i>f</i>	свобода конкуренции	бәсекелестік еркіндігі
in <b>Freiheit <i>f</i></b> setzen	отпускать на свободу	азат ету, бостандыққа жіберу
<b>freiheitsliebend</b>	свободолюбивый	азаттықты, еркіндікті сүйгіш
<b>Freilassung <i>f</i></b>	освобождение	азат ету
<b>Freier Preis, Freipreis <i>m</i></b>	свободная цена	еркін баға
<b>Freisetzung <i>f</i></b>	освобождение	азат ету
<b>Freizollzone <i>f</i></b>	свободная таможенная зона	еркін таможнялық аймақ

<b>Freizone</b> <i>f</i>	свободная зона	еркін аймақ
<b>Freizügigkeit</b> <i>f</i>	свобода передвижения	жүріп-тұру еркіндігі
<b>Freizügigkeit</b> <i>f</i> im Welthandel <i>m</i>	свобода в мировой торговле	дүниежүзідік саудадағы еркіндік
<b>Fremdherrschaft</b> <i>f</i>	иностранное господство	шетелдік үстемдік
gegen <b>Fremdherrschaft</b> <i>f</i>	бороться против	шетелдік билікке қарсы
kämpfen, der <b>Fremdherrschaft</b>	(сопротивляться)	күресу (қарсы тұру)
widerstehen	иностранного правления	
<b>Fremdling</b> <i>m</i>	незнакомец	бейтаныс
<b>Freundschaft</b> <i>f</i>	дружба	достық
<b>freundschaftlich</b>	дружеский	достық
<b>Freundschaftsbesuch</b> <i>m</i> ,	дружественный визит	достық сапар
<b>Freundschaftsvisite</b> <i>f</i>		
<b>Frevel</b> <i>m</i>	преступления, злодеяние	қылмыс, жауыздық
<b>Frieden</b> <i>m</i>	мир	бейбітшілік
globaler <b>Frieden</b> <i>m</i>	глобальный мир	ғаламдық бейбітшілік
den internationalen <b>Frieden</b>	сохранять	халықаралық бейбітшілікті
erhalten, wahren	международный мир	сақтау
<b>Frieden</b> <i>m</i> stiften	мирить, примирять,	татуластыру, бітістіру,
	устанавливать согласие	табыстыру, келістіру
	примирять обе стороны	екі жақты да келістіру/ табыстыру/татуластыру
	сохранение мира	бейбітшілікті сақтау
zwischen beiden Seiten <i>pl</i>		
<b>Frieden</b> <i>m</i> stiften	движение за мир	бейбітшілік үшін қозғалыс
Erhaltung, Wahrung <i>f</i> des	миротворчество	бітімгершілік
<b>Friedens</b> <i>m</i>		
<b>Friedensbewegung</b> <i>f</i>	борец за мир	бейбітшілік үшін күресуші
<b>Friedenserhaltung</b> <i>f</i>	мирное урегулирование	адам
<b>Friedensstiftung</b> <i>f</i>	миротворческие усилия	бейбіт түрде реттеу
<b>Friedenskämpfer</b> <i>m</i>	примиренец,	бітімгершілік күш-жігер
	согласитель	бітімгерші /келістіруші
<b>Friedensregelung</b> <i>f</i>	мирные переговоры	
<b>friedensstiftendes Engagement</b> <i>n</i>	мирный договор	бейбіт келісімдер
<b>Friedensstifter</b> <i>m</i>	прелиминарный мирный договор	бейбіт келісім
<b>Friedensverhandlungen</b> <i>pl</i>	мирный	алдыңғы бейбіт келісім
<b>Friedensvertrag</b> <i>m</i>	срок, время	
vorläufiger <b>Friedensvertrag</b> <i>m</i>	отсрочивать, давать срок	бейбіт
	бессрочный	мерзім, уақыт
friedlich	1. увольнение без	мерзімін ұзарту, кешіктіру
Frist <i>f</i>	предупреждения;	мерзімсіз
fristen	2. воен. увольнение в	1. ескертіп айтпастан
fristlos	бессрочный отпуск	жұмыстан шығарып жіберу;
<b>fristlose Entlassung</b> <i>f</i>	просрочка	2. әскери мерзімі белгісіз
		демалысқа шығу
<b>Fristüberschreitung</b> <i>f</i>		мерзімін өткізіп алу

sich <b>fügen</b>	подчиниться, смиряться, примиряться	бағыну, мойынсұну, берілу
sich Anweisungen / <b>fügen</b> <b>führend</b>	подчиниться указаниям передовой, прогрессивный	нұсқауларға бағыну алдыңғы қатарлы, алдыңғы қатарда
<b>Full-Service-Agentur f</b>	агентство с полным циклом услуг	толық қызмет көрсету агенттігі
<b>Fundamentalist m</b> islamistische	фундаменталист	фундаменталист
<b>Fundamentalisten pl</b> <b>fundamentalistisch</b>	исламисты-фундаменталисты	ислам фундаменталистері
<b>Funk m</b> durch <b>Funk m</b> Mitteilen	фундаментальный радио	іргелі, орнықты радио
<b>funken</b>	сообщать по радио	радиодан хабарлау
<b>Funktion f</b>	передавать по радио	радиодан хабар тарату
<b>Fürsorge f</b>	должность	лауазым
<b>Fürsorge f</b> nach Absprache des Gerichts oder des Familienrates <i>m</i>	попечение, забота	қамқорлық
<b>Fusion f</b>	опека по назначению суда или семейного совета	сот немесе отбасы кеңесі
<b>Garde f</b> Republikanische <b>Garde f</b>	Фузия: <i>слияние предприятий</i>	Фузия: <i>мекемелердің бірігуі</i>
<b>Gas n</b> nervenschädigendes <b>Gas</b>	гвардия	гвардия
vergiftendes <b>Gas</b>	Республиканская	Республикалық гвардия
Gasausströmen <i>n</i>	гвардия	газ
<b>Gasförderung f</b> , <b>Gasgewinnung f</b>	газ	газ
<b>Gasleitung f</b> GASPROM	нервно-паралитический газ	жүйкені жансыздандырушы газ
<b>Gastvisum n</b>	газ	газ
<b>Gaunerei f</b>	отравляющий газ	уландырғыш газ
<b>Gebiet n</b>	утечка газа	газдың кеміп қалуы
angrenzendes <b>Gebiet n</b>	добыча газа	газ өндіру
entfernte <b>Gebiete pl</b>	газопровод	газ құбыры
geschädigtes <b>Gebiet n</b>	Газовая	ГАЗПРОМ
neutrales <b>Gebiet n</b>	промышленность:	қонақ рұқсатнамасы
strategisches <b>Gebiet n</b>	<i>название крупнейшей сети газовых предприятий России;</i>	алаяқтық
	гостевая виза	аймақ, аудан, сала
	мошенничество	іргелес, шектес аймақ
	район, зона, область, сфера	шеткері аймақтар
	сопредельная зона	зардап шеккен аймақ
	отдалённые районы	бейтарап аймақ
	пострадавший район	стратегиялық аймақ
	нейтральная зона	
	стратегическая зона	

<b>Gebiete</b> <i>pl</i> ohne Selbstverwaltung <i>f</i>	несамоуправляющаяся территория	автономияға қолы жетпеген аймақ
<b>Gebietsbehörde</b> <i>f</i>	областная администрация	облыс әкімшілігі
<b>Gebietseinschluss</b> <i>m</i>	анклав	бір мемлекеттің аймағына кірген бөтен мемлекет жері
<b>Gebietsverwaltung</b> <i>f</i>	областная администрация	облыс әкімшілігі
ständig <b>gebrauchen</b> / Gebrauch <i>m</i> machen	постоянно употреблять, применять	үнемі қолдану
<b>Gebrauchsanweisung</b> <i>f</i>	инструкция о пользовании	инструкция о пользовании
<b>Gebühr</b> <i>f</i> für Dienstleistungen <i>pl</i>	сбор за предоставление услуг	көрсетілген қызметтер үшін алым
<b>Geburtenstatistik</b> <i>f</i>	статистика рождаемости	бала туушылық, туылғыштық, туылымпаздық статистикасы ( <i>ұрпақты құрайтын адамдардың жиынтығында бала туу үдерісі, ұрпақты жалғастыру үдерісі немесе ұрпақтар жиынтығында халықты жалғастыру үдерісі</i> )
<b>Geburtsstaatsangehörigkeit</b> <i>f</i>	гражданство, приобретённое по рождению	дүниеге келгенде алынған азаматтық
<b>Gedankensfreiheit</b> <i>f</i>	свобода мысли	ой еркіндігі
<b>Gedeihen</b> <i>n</i>	рост, развитие; преуспевание, успех, процветание	өсу, даму; жетістікке жету, табыс, гүлдену
<b>Gefahr</b> <i>f</i>	опасность	қауіп
sich einer <b>Gefahr</b> <i>f</i> aussetzen	подвергнуться опасности	қауіп-қатерге тап болу
soziale <b>Gefahr</b> <i>f</i>	социальная опасность	элеуметтік қауіп
sich einer <b>Gefahr</b> <i>f</i> aussetzen	подвергнуться опасности	басын қатерге тігу
<b>Gefahrenzone</b> <i>f</i>	опасная зона	қауіпті аймақ
<b>Gefahrlosigkeit</b> <i>f</i>	безопасность	қауіпсіздік
<b>Gefangenenlager</b> <i>n</i>	лагерь для военнопленных	әскери тұтқындар лагері

<b>gegen</b>	против	қарсы
<b>Gegenangebot</b> <i>n</i> / <b>Gegenofferte</b> <i>f</i>	контрпредложение	қарсы ұсыныс
<b>Gegenangriff</b> <i>m</i>	контратака	қарсы шабуыл
<b>Gegenklage</b> <i>f</i>	встречный иск	қарсы талап ( <i>жауапкердің талапкерге қарсы дауайтуы</i> )
<b>Gegenmeinungen</b> <i>pl</i>	разногласные мнения	карама-қарсы пікірлер
<b>Gegensatz</b> <i>m</i>	оппозиция	оппозиция
<b>gegensätzlich</b>	антагонистический	бітіспес
<b>Gegenwart</b> <i>f</i>	настоящее время, современность	қазіргі заман
<b>Gegenwartsgeschehen</b> <i>n</i>	современные события	қазіргі заманғы оқиғалар
<b>Gegenwartspolitik</b> <i>f</i>	текущая политика	ағымдағы саясат
<b>Gegner</b> <i>m</i>	противник, враг	дұшпан, қарсылас, қарсы жақ
<b>Gehalt</b> <i>n</i>	жалованье	еңбекақы
<b>geheim</b>	тайно	астыртын, жасырын
<b>Geheimabstimmung</b> <i>f</i>	тайное голосование	құпия дауыс беру
mittels der <b>Geheimabstimmung</b> <i>f</i>	решить путём тайного	құпия дауыс беру арқылы
entscheiden	голосования	шешім қабылдау
<b>Geheimagent</b> <i>m</i>	секретный агент	құпия өкіл, агент
<b>Geheimvertreter</b> <i>m</i>		
<b>Geheimdienst</b> <i>m</i> / <b>Spionagedienst</b> <i>m</i>	разведывательная служба, разведка	барлау бөлімі
<b>Geheimprotokoll</b> <i>n</i>	секретный протокол	құпия хаттама
<b>Geheimnis</b> <i>n</i>	тайна	құпия
<b>Geheimnisverbreitung</b> <i>f</i>	разглашение тайны	құпияны жария ету
<b>Geheimvertrag</b> <i>m</i>	секретный договор	құпия келісім-шарт
<b>Geld</b> <i>n</i>	деньги	ақша
<b>Geld</b> <i>n</i> umsonst ausgeben	тратить деньги попусту	ақшаны босқа шашу
<b>Geld</b> <i>n</i> investieren / anlegen	помещать деньги в дело	ақшаны айналымға түсіру, іске жұмсау
<b>Geld</b> <i>n</i> sparen / <b>Geld</b> <i>n</i> sparsam ausgeben	экономить (бережливо расходовать) деньги	ақшаны үнемдеу
<b>Geld</b> <i>n</i> überweisen	перевести деньги	ақша аудару
<b>Geld</b> <i>n</i> auf das Konto überweisen	перечислять деньги на счет	есепке ақша аудару
<b>Geld</b> <i>n</i> in Umlauf setzen	пускать деньги в оборот	ақшаны айналымға түсіру
<b>Geld</b> <i>n</i> verdienen	зарабатывать, заработать	ақша табу
<b>Geld</b> <i>n</i> wechseln	разменять деньги	ақша ұсақтау
bei <b>Geld</b> <i>n</i> sein	быть богатым	бай болу

aktives <b>Geld</b> <i>n</i>	деньги в обращении	айналымдағы ақша
flüssiges / disponibles <b>Geld</b> <i>n</i>	свободные деньги	еркін ақша
gefälschtes, falsches <b>Geld</b> <i>n</i>	фальшивые деньги	жалған ақша
falsches <b>Geld</b> <i>n</i> fabricieren	изготовить фальшивых денег	жалған ақша жасау
<b>Geldanlage</b> <i>f</i>	капиталовложение	ақша салу, қаржыландыру
<b>Geldabwertung</b> <i>f</i>	девальвация	ақшаның құнсыздануы
<b>Geldbeträge</b> <i>pl</i> an eine Bank entrichten	класть / вносить деньги в банк	ақшаны банкке салу
<b>Geldmangel</b> <i>m</i>	недостаток денег	ақша тапшылығы
<i>umg.</i> <b>Geldmann</b> <i>m</i>	денежный человек	ақшалы адам
<b>Geldmarkt</b> <i>m</i>	денежный рынок	ақша нарқы
<b>Geldmasse</b> <i>f</i> , <b>Geldmenge</b> <i>f</i>	денежная масса	ақша жиынтығы
<b>Geldmenge</b> <i>f</i> im Umlauf	денежная масса в обращении	айналымдағы ~ жиынтығы
<b>Geldmittel</b> <i>pl</i>	денежные средства	қаражат
<b>Geldmittel</b> einfrieren	заморозить денежные средства	қаражатқа уақытша тыйым салу
<b>Geldmittelentwendung</b> <i>f</i>	хищение денежных средств	ақшалай қаражатты ұрлау/ талантаражға салу
<b>Geldreform</b> <i>f</i>	денежная реформа	ақша реформасы
<b>Geldschein</b> <i>m</i>	денежный знак	ақша белгісі
<b>Geldsumme</b> <i>f</i>	денежная сумма	ақша сомасы
<b>Geldumlauf</b> <i>m</i>	обращение денег	ақша айналысы
<b>Geldumsatz</b> <i>m</i> , <b>Geldverkehr</b> <i>m</i>	денежный оборот	айналымы
<b>Geldunterstützung</b> <i>f</i>	денежная помощь	ақшалай жәрдем
<b>Geldüberweisung</b> <i>f</i>	денежный перевод	ақша аударымы
<b>Gelegenheit</b> <i>f</i>	случай	жағдай
<b>Gelegenheit</b> <i>f</i> ergreifen / benutzen/ wahrnehmen	воспользоваться ( <i>представившимся</i> ) случаем	қолайлы жағдайды пайдалану
<b>Gelehrtendelegation</b> <i>f</i>	делегация ученых	ғалымдар делегациясы
<b>gelten</b>	считаться	есептелу, саналу
unter Verschollenen <i>pl</i> <b>gelten</b>	считаться среди пропавших без вести	хабарсыз кеткендер қатарында деп саналу
<b>Gemeinde</b> <i>f</i>	община	қоғамдастық, қауым
<b>Gemeindesteuern</b> <i>pl</i>	муниципальные налоги	муниципалдық (жергілікті) салықтар
<b>Gemeindewahl</b> <i>f</i> / Kommunalwahlen <i>pl</i>	муниципальные выборы	муниципалдық / жергілікті сайлау
<b>Gemeinnutzen</b> <i>m</i> / <b>Gemeinnützigkeit</b> <i>f</i>	общественная польза	қоғамдық пайда, қоғамдық мүдде
<b>Gemeinschaft</b> <i>f</i>	сообщество	қоғамдастық
internationale <b>Gemeinschaft</b> <i>f</i>	международное сообщество	халықаралық қоғамдастық

Deutsche **Gemeinschaft** *f*  
nationale **Gemeinschaft** *f*

**Gemeinschaft** *f* Unabhängiger  
Staaten *pl*  
(GUS):  
*Gemeinschaft Unabhängiger  
Staaten (GUS) ist eine regio-  
nale internationale Organisation  
(Internationaler Vertrag), um die  
Beziehungen der Zusammenarbeit  
zwischen mitgliedstaaten, zuvor  
Teil der Sowjetunion, zu regeln.  
GUS ist keine supranationale  
Entität und arbeitet auf  
freiwilliger Basis.*

**Gemeinschaft** *f* der  
Unterzeichnerstaaten des  
Vertrages *m*  
**genehmigen**  
**Genehmigung** *f*

rechtliche **Genehmigung** *f*

vorläufige **Genehmigung** *f*

**Genehmigung** *f* des Rates  
bekommen

**Genehmigung** *f* der  
Rechnungsführung *f*

**Genehmigung** *f* der Regierung /  
von der Regierung

Немецкое сообщество  
национальное  
сообщество

Содружество  
Независимых  
Государств (СНГ):  
*Содружество  
Независимых  
Государств (СНГ) —  
региональная  
международная  
организация  
(международный  
договор), призванная  
регулировать  
отношения  
сотрудничества между  
государствами, ранее  
вошедшими в состав  
СССР. СНГ не является  
надгосударственным  
образованием и  
функционирует на  
добровольной основе.*

сообщество государств,  
подписавших  
международный договор  
разрешать  
разрешение, утверж-  
дение, одобрение,  
согласие  
законодательное  
утверждение  
предварительное  
одобрение  
получить одобрение  
Совета  
утверждение отчётности  
  
утверждение  
правительства /  
правительством

Неміс қоғамдастығы  
ұлттық бірлестік

Тәуелсіз Мемлекеттер  
Достастығы (ТМД):  
*Белорусия, Ресей және  
Украина тарапынан  
құрылған мемлекетаралық  
бірлестік; 08.12.1991 ж.  
Минскде қол қойылған ТМД-  
ны құру жөніндегі Келісімде  
бұл мемлекеттер КСРО-  
ның тарағанын жариялап,  
саяси, экономикалық,  
гуманитарлық, мәдени  
және т.б. салалардағы  
ынтымақтастықты  
дамытуға ұмтылыс жөнінде  
мәлімдеді. 21.12.1991 ж.  
Келісімге Әзірбайжан,  
Армения, Қазақстан, Қырғыз  
Республикасы, Молдова,  
Тәжікстан, Түркия,  
Өзбекстан қосылып,  
Алматыда ТМД мақсаттары  
мен ұстанымдары  
жөніндегі декларацияға  
қол қойылды. 1993 ж. ТМД  
Жарғысы қабылданды.  
ТМД-ның тұрақты органы  
– Минскдегі Үйлестіруші-  
консультациялық комитет.*

халықаралық келісімшартқа  
қол қойған мемлекеттер  
қауымдастығы  
рұқсат ету, келісу  
рұқсат, келісім, мақұлдау,  
қуаттау

заңнамалық бекіту / заңмен  
бекіту  
алдын ала/күні бұрын/  
күн ілгері мақұлдау  
Кеңестің толық келісімін алу

есеп-қисапты / есептемені  
бекіту  
үкімет бекітілімі

<b>Genehmigung</b> <i>f</i> für die Aufbewahrung der Waffe <i>f</i>	разрешение на хранение оружия	қару сақтауға рұқсат
<b>Genehmigung</b> <i>f</i> auf das Recht der Jagd <i>f</i> , des Fischfanges <i>m</i>	разрешение на право охоты, рыбной ловли	аң аулауға, балық аулауға рұқсаттама
<b>Genehmigungsausrufe</b> <i>pl</i>	одобрительные возгласы	мақұлдаған көтеріңкі дауыстар
<b>Generaldirektion</b> <i>f</i> für Leitung und Staatsdienst beim Ministerpräsidenten	Генеральная дирекция по управлению и государственной службе (при премьер министре)	асқару және мемлекеттік қызмет жөніндегі бас басқарма (премьер – министрдің жанында)
<b>Generalkonsul</b> <i>m</i>	генеральный консул	бас консул
<b>Generalkonsulat</b> <i>n</i>	генеральное консульство	бас консулдық
<b>Generalsekretär</b> <i>m</i>	Генеральный секретарь	Бас хатшы
stellvertretender <b>Generalsekretär</b> <i>m</i>	исполняющий обязанности Генерального секретаря	Бас хатшы міндетін атқарушы
<b>Generalsekretär</b> der Allianz	Генеральный секретарь альянса	альянстың (одақтың) Бас хатшысы
<b>Generalverwaltung</b> der Außensicherheit <i>f</i>	Генеральное управление внешней безопасности	Сыртқы қауіпсіздік Бас басқармасы
<b>Genozid</b> <i>n</i> , Völkermord <i>m</i>	геноцид	зұлмат, ұлтты (нәсілді) жою саясаты
<b>Genozidenpolitik</b> <i>f</i>	политика геноцида	зұлмат саясат
<b>Genüge</b> <i>f</i>	довольство	ризашылық
<b>Geografie</b> <i>f</i>	география	география
<b>geografisch</b>	географический	географиялық
<b>geografisches</b> Einkommen	географический доход	географиялық кіріс
<b>geografischer</b> Gewinn, eingebracht von der gewinnreichen <b>geografischen</b> Lage	географический доход, получаемый от выгодного географического положения	қолайлы географиялық орналасудан түсетін кіріс
rechtmäßige <b>geografische</b> Verteilung	справедливое географическое распределение	әділ географиялық бөлу

**Geopolitik** *f*:  
*Lehre von der Einwirkung  
geografischer Gegebenheiten auf  
die Politik;*

**geopolitisch**

**Gepäckaufbewahrung** *f* der  
verlorenen Dinge *pl*

**Gerät** *n*

**gerecht**

**gerechte** Konkurrenz

Politik der **gerechten** Verteilung *f*

**Gerechtigkeit** *f*

Triumph *m* der **Gerechtigkeit** *f*

**Gerechtigkeitsprinzip** *n*

**Gericht** *n*

**Gericht** *n* erster Instanz *f*

sich beim **Gericht** *n* verklagen

**gerichtlich**, **Gerichts-**

**gerichtliche** Institution *f* von  
Strafverfahren *pl*

**gerichtliches** Übereinkommen *n*

**Gerichtsantrag** *m*

Геополитика:

*Политологическая  
концепция, согласно  
которой политика  
государства, преимущественно  
внешняя, предопределяется  
географическими факторами  
(положением страны, ее  
природными ресурсами,  
климатом и др.), истолковывается  
данными физической,  
экономической и политической  
географии.*

геополитический

камера хранения

утраченных вещей

прибор

честный

честная конкуренция

политика справедливого

распределения

справедливость

торжество

справедливости

принцип справедливости

суд

суд первой инстанции

жаловаться в суд

судебный

судебное учреждение по

уголовным делам

судебная конвенция

судебное поручение

Геосаясат:

*Саясаттанудагы  
тұжырымдама, бұл  
тұжырымдамаға сәйкес,  
негізінен алғанда -  
мемлекеттердің сыртқы  
саясаты географиялық  
факторлармен (елдің  
орналасуы, табиғи  
ресурстары, климаты т.б.)  
алдын ала анықталады,  
физикалық, экономикалық  
және саяси география  
мәліметтерімен  
түсіндіріледі.*

геосаяси

жоғалған заттарды сақтайтын

орын

құрал

әділ

әділ бәсеке

әділ бөліп беру саясаты

әділдік

әділеттік салтанаты

әділеттік ұстанымы

сот

бірінші саты соты

сотқа шағым арыз айту

сот *сын есім*

қылмыстық істер жөніндегі

сот мекемесі

сот конвенциясы

сот өкілеттігі: *халықаралық*

*құқықта бір мемлекет*

*сотының басқа мемлекет*

*сотына оның аумағында*

*жекелеген қылмыстар*

*бойынша іс жүргізуге*

*(сараптама жасау,*

*куәгерлерді тергеу, түрлі*

*тараптар мен адамдардан*

*жауап алу т.б. жөнінде)*

*өтініш білдіруі. Өз елінің*

*аумағынан тыс жерде*

*қылмыстық іс жүргізулер*

*тек С.ө. тәртібі арқылы*

*орындалуы мүмкін;*

<b>Gerichtsbarkeit</b> <i>f</i>	юрисдикция	юрисдикция:
küstenstaatliche <b>Gerichtsbarkeit</b> <i>f</i>	юрисдикция прибрежного государства	сот жүргізу құқы жағадағы (жағалаудағы, су жағасындағы, өзен жағалауындағы) мемлекеттің заң құзіреті
obligatorische <b>Gerichtsbarkeit</b> <i>f</i>	обязательная юрисдикция	міндетті заңнама құзіреті
<b>Gerichtsbehörde</b> <i>f</i>	судебный орган	сот органы
<b>Gerichtsfall</b> <i>m</i>	судебное дело (гражд- данское)	соттағы іс (азаматтық)
<b>Gerichtshof</b> <i>m</i> der Europäischen Gemeinschaften <i>pl</i>	Судебный орган Европейского Сообщества	сот деңгейінде дауласу Еуропа Қоғамдастығының заң құзіреті
<b>Gerichtsinstanz</b> <i>f</i>	судебная инстанция	мемлекеттің заң құзіреті
<b>Gerichtsinstitution</b> <i>f</i> <i>f</i> für Strafverfahren <i>n</i>	судебное учреждение по уголовным делам	қылмыстық істер жөніндегі сот мекемесі
<b>Gerichtskonvention</b> <i>f</i>	судебная конвенция	сот конвенциясы
<b>Gerichtsorgan</b> <i>n</i> / rechtsprechende Gewalt <i>f</i>	судебный орган; суд	сот органы, сот
<b>Gerichtsstreitigkeit</b> <i>f</i>	судебный спор	сот деңгейінде дауласу
<b>Gerichtsverweigerung</b> <i>f</i>	отказ в правосудии	сот әділдігінің болмауы
<b>Gerichtsvollzieher</b> <i>m</i>	судебный исполнитель	сот орындаушысы
<b>Gerüchte</b> <i>pl</i>	слухи	сыбыстар
beharrliche <b>Gerüchte</b> <i>pl</i> unter <b>Gesamtredaktion</b> <i>f</i> ...	упорные слухи под общей редакцией...	қыңыр сыбыстар ... басылымға жалпы басшы- лығымен
unsaubere <b>Geschäfte</b> <i>pl</i> machen	заниматься махинациями	алаяқтықпен айналысу
<b>Geschäftsakt</b> <i>m</i>	коммерческий акт	коммерциялық акт
<b>Geschäftsführer</b> <i>m</i>	управляющий делами	іс басқарушы
<b>Geschäftsinvestitionen</b> <i>pl</i> zur Exporterweiterung <i>f</i>	коммерческие инвестиции, направ- ленные на расширение экспорта	сыртқа тауар шығаруды кеңейтуге бағытталған коммерциялық қаржы салу
<b>Geschäftsmann</b> <i>m</i>	деловой человек	іскер адам
<b>Geschäftsordnung</b> <i>f</i>	правила процедуры	іс-шара ережелері
<b>Geschäftsstelle</b> <i>f</i>	агентство фирмы	фирма агенттігі
<b>Geschäftsträger</b> <i>m</i>	поверенный в делах	сенімді өкіл
<b>Geschäftsverhandlungen</b> <i>pl</i>	торговые переговоры	сауда-саттық келісімдер
<b>Geschäftsvisum</b> <i>n</i>	деловая виза;	іскерлік рұқсатнама
<b>Geschehen</b> <i>n</i>	событие	оқиға
als Ursache der Kriegserklärung geltendes <b>Geschehen</b> <i>n</i>	событие, являющееся причиной для объявления войны, повод к войне	соғыс жариялауға себеп болған оқиға

objektive, sachliche Erläuterung des <b>Geschehens</b> <i>n</i> die Bedeutsamkeit des <b>Geschehens</b> <i>n</i> unterbewerten <b>Geschehensentwicklung</b> <i>f</i> zulässiges, eventuelles, potenziales Drehbuch der <b>Geschehensentwicklung</b> <i>f</i> <b>Geschwindigkeit</b> <i>f</i> zunehmende <b>Geschwindigkeit</b> <i>f</i> <b>Gesellschaft</b> <i>f</i> <b>Gesellschaft</b> <i>f</i> für Wirtschaftsprüfung <b>Gesellschaftsicherheit</b> <i>f</i>	объективное освещение событий уменьшить значимость события развитие событий возможный сценарий развития событий  скорость возрастающая скорость  общество аудиторская фирма  общественная безопасность закон преступить, нарушить закон утверждать закон нарушить закон соблюдение законов искажение смысла закона гражданский кодекс акт-законоположение договаривающихся сторон законодательный акт законодательство социальное законодательство законодательство, касающееся атомной энергии законодательства о... пользоваться правами, установленными законодательством различие в законодательстве разных стран  Законодательный акт законодательные процессы судебная и законодательная процедуры	оқиғалар жайлы әділ хабар тарату оқиғаны лайықты бағаламау  оқиғалардың даму барысы оқиғалар дамуының ықтимал сценарийі  жылдамдық үдемелі жылдамдық  қоғам аудиторлық фирма  қоғамдық қауіпсіздік  заң заңды бұзу  заңды мақұлдау, бекіту заңды бұзу заңдарды сақтау заң мағынасын бұрмалау  азаматтық кодекс келісуші тараптардың актілік заң қағидасы  заң актісі заңнама элеуметтік заңнама  атом энергиясына қатысты заңнама  ... туралы заңнаманы сақтау заңнамамен бекітілген құқықтарды қолдану  әртүрлі елдің заңнамаларындағы өзгешеліктер  Заң актісі заң шығару үдерістері  сот және заң шығару рәсімдері
<b>Gesetz</b> <i>n</i> <b>Gesetz</b> <i>n</i> überschreiten, verletzen  ein <b>Gesetz</b> <i>n</i> verabschieden gegen ein <b>Gesetz</b> verstoßen Einhaltung <i>f</i> der <b>Gesetze</b> <i>pl</i> Sinnentstellung <i>f</i> des <b>Gesetzes</b> <i>n</i>  bürgerliches <b>Gesetzbuch</b> <i>n</i> <b>Gesetzeslageakte</b> der vertragsschließenden Seiten  <b>Gesetzgeberakt</b> <i>m</i> <b>Gesetzgebung</b> <i>f</i> soziale <b>Gesetzgebung</b>  <b>Gesetzgebung</b> <i>f</i> bezüglich der Atomenergie <i>f</i>  <b>Gesetzgebung</b> <i>f</i> über <i>A</i> die von der <b>Gesetzgebung</b> <i>f</i> festgestellten Rechte <i>pl</i> genießen  Unterschiede <i>pl</i> in der <b>Gesetzgebung</b> <i>f</i> von verschiedenen Ländern <b>Gesetzgebungsakt</b> <i>m</i> <b>Gesetzgebungsprozesse</b> <i>pl</i>  <b>Gesetzgebungsverfahren</b> <i>pl</i>		

<b>gesetztreuer</b> Mensch <i>m</i>	законопослушный гражданин	заңға құлықты азамат
<b>Gesichtspunkt</b> <i>m</i>	мнение, взгляд	пікір, көзқарас
<b>Gestapo</b> <i>f</i> – <b>Geheime</b> Staatspolizei <i>f</i>	гестапо	гестапо – құпия мемлекеттік полиция
<b>gestatten</b>	разрешать	рұқсат ету
<b>Gesuch</b> <i>n</i>	заявление, прошение	арыз, өтініш, шағым
<b>Gesuch</b> <i>n</i> einreichen	подать заявление	арыз, өтініш, шағым беру
<b>Gesundheitsbehörden</b> <i>pl</i> / Institutionen <i>pl</i> des Gesundheitswesens <i>n</i>	органы здравоохранения	денсаулық сақтау мекемелері
<b>Getrenntheit</b> <i>f</i>	изолированность, раздельность, раздробленность	жік-жікке бөлінушілік, бытыраңқылық
<b>Gewaltherrschaft</b> <i>f</i>	деспотизм, тирания	деспотизм: зорлық, зомбылық, озбырлық
<b>Gewaltpolitik</b> <i>f</i>	политика насилия	зорлық-зомбылық саясаты
<b>Gewehrfeuer</b> <i>n</i>	ружейная стрельба	мылтық ату
<b>Gewinn</b> <i>m</i>	выигрыш, прибыль	ұтыс, пайда
effektiver <b>Gewinn</b> <i>m</i>	фактическая прибыль	шын мәніндегі пайда
<b>Gewinn</b> <i>m</i> erwirtschaften	извлечь прибыль	пайда алу / шығару / табу
<b>gewinnen</b>	добывать	өндіру
<b>Gewissen</b> <i>n</i>	совесть	ар-ұят
zur Beruhigung des <b>Gewissens</b> <i>n</i>	для очистки совести	ары таза болуы үшін
Ruhe <i>f</i> des <b>Gewissens</b> <i>n</i>	чистая/спокойная совесть	таза ар-ождан
Mensch <i>m</i> ohne <b>Gewissen</b> <i>n</i>	бессовестный человек	ұятсыз адам
gewissenhaft	добросовестный	адал ниетті адалдық істеу,
<b>gewissenhaft</b> handeln	поступить честно	адалдық жасау
mit <i>j-m</i> <b>gewissenhaft</b> verfahren / umgehen	действовать честно	адал әрекет жасау
<b>Gewissenhaftigkeit</b> <i>f</i>	добросовестность	адал ниеттілік
<b>Gewissensbisse</b> <i>pl</i>	угрызения совести	ар- ұяты, ұжданы алдында азап шегу
<b>Gewissensfreiheit</b> <i>f</i>	<i>полит.</i> свобода совести	ар- ұждан бостандығы
<b>Gewissenspflicht</b> <i>f</i>	долг совести	ар парызы
<b>gezwungenermaßen</b> , unter dem Druck <i>m</i>	по принуждению	кысыммен, мәжбүрлікпен
<b>Gipfel</b> <i>m</i>	пик, вершина	шың
<b>Gipfel-</b> , Höchst-, zwischen den Regierungchefs, Staatschefs / Staatsoberhäuptern ( <i>werden mit den Substantiven wie <u>Konferenz</u>, <u>Treffen</u>, <u>Verhandlungen</u> gebraucht</i> )	в верхах, на высшем уровне, между главами правительств, государств	жоғары деңгейде, үкімет, мемлекет басшыларының арасындағы ( <i>конференция, кездесу, келіссөздер секілді зат есімдермен қолданылады</i> )
<b>Gipfeltreffen</b> <i>n</i>	саммит	саммит - жоғары деңгейдегі кездесу

Der Minister <i>forderte</i> die Mitgliedstaaten der Europäischen Gemeinschaft, eine <b>Gipfelkonferenz</b> der “Gruppe von sechs” auf höchster Ebene noch in diesem Jahr einzuberufen.	Министр предложил государствам-членам Европейского сообщества созвать конференцию “шестерки” на высшем уровне еще в этом году.	Министр Еуропа қоғамдастығына мүше елдерге алтылықтың «жоғары деңгейдегі» мәслихатын осы жылдың соңына дейін ұйымдастыруды ұсынды.
treuer <b>Gleichgesinnter</b> <i>m</i>	верный сторонник	сенімді жақтас
<b>Gleichgewicht</b> <i>n</i>	равновесие	тепе-теңдік
instabiles <b>Gleichgewicht</b> <i>n</i>	неустойчивое равновесие	тұрақсыз тепе-теңдік
politisches <b>Gleichgewicht</b> <i>n</i>	политическое равновесие	саяси тепе-теңдік
versichertes <b>Gleichgewicht</b> <i>n</i>	устойчивое равновесие	калыпты/тұрақты тепе-теңдік
im <b>Gleichgewicht</b> <i>n</i> sein	находиться в равновесии	тепе-теңдікте/ тепе-тең болу
ins <b>Gleichgewicht</b> <i>n</i> bringen	привести что-либо в равновесие	тепе-тең ету
Bruch <i>m</i> des internationalen wirtschaftlichen <b>Gleichgewichts</b> <i>n</i>	нарушение международного экономического равновесия	халықаралық экономикалық тепе-теңдіктің бұзылуы
<b>Gleichgewichtslage</b> <i>f</i>	равновесие	тепе-теңдік
<b>Gleichgültigkeit</b> <i>f</i>	равнодушие	селқостық
internationale <b>Gleichgültigkeit</b> <i>f</i>	международная апатия	халықаралық селқостық, апатия
<b>global</b>	глобальный	ғаламдық / жаһандық
<b>globaler</b> Frieden <i>m</i>	глобальный мир	ғаламдық бейбітшілік
<b>Goldausbeute</b> <i>f</i>	добыча золота	алтын өндіру
<b>Goldmünze</b> <i>f</i>	золотая монета	алтын теңге
<b>Goldbestand</b> <i>m</i> /	золотой запас	алтын қоры
Goldreserve <i>f</i> / Goldvorrat <i>m</i>		
<b>Gouverneur</b> <i>m</i>	губернатор	әкім
<b>Gram</b> <i>m</i>	скорбь, печаль	аза, қайғы
<b>sich um /über j-n grämen</b>	скорбеть, горевать	аза тұту, қайғыру
<b>Grenzgebiet</b> <i>n</i>	приграничная зона	шекара аймағы
<b>Grenzlinien</b> <i>pl</i> an bestimmten Stellen <i>pl</i>	линия границы на местности	белгілі жерлердегі шекара сызығы
<b>Grenzmarkierung</b> <i>f</i>	маркировка границы, пограничный столб	шекараны белгілеу, шекарадағы баған
<b>Grenzpassierschein</b> <i>m</i>	пограничный пропуск	шекаралық рұқсат қағазы
<b>Großgeld</b> <i>n</i>	крупные деньги	ірі ақша
<b>Großhandelsfirma</b> <i>f</i>	оптовая фирма	көтерме сауда фирмасы
<b>Grund</b> <i>m</i>	основа	негіз
einer Sache <i>f</i> auf den <b>Grund</b> <i>m</i> gehen	детально изучить дело	істі жете/егжей-тегжейлі қарау

den <b>Grund</b> legen <i>zu D</i>	заложить основы чего-либо	бір нәрсенің негізін қалау
<i>etwas A zu Grunde</i> legen	положить что-либо в основу	бір нәрсені негізге алу
<b>gründen</b>	основывать, создать, сформировать	құру, құрастыру
einen Block <i>m</i> <b>gründen</b>	формировать блок	топ, блок құру
Organisation <i>f</i> <b>gründen</b>	создать организацию	ұйым құру
einen Zirkel <i>m</i> <b>gründen</b>	создать кружок	үйірме құру
<b>Grundgesetz</b> <i>n</i>	основной закон, конституция	ата заң
<b>Grundkapital</b> <i>n</i>	основной капитал	негізгі капитал
<b>Grundlage</b> <i>f</i>	основание	база, тұғыр
<b>Grundlagen</b> <i>pl</i> der Wirtschaft <i>f</i>	основы экономики	экономика негіздері
<b>Grundprinzipien</b> <i>pl</i> des Staates untergraben	подорвать государственные устои	мемлекеттік негіздерді шайқалту, беделін түсіру
<b>Grundrechte</b> <i>pl</i>	основные права	негізгі құқықтар
<b>Grundstein</b> <i>m</i>	фундамент	ірге тас
den <b>Grundstein</b> <i>m</i> legen	заложить основы чего-л., положить начало чему-л.	бірнәрсенің негізін қалау
<b>Grundvertrag</b> <i>m</i>	основной договор	негізгі келісім-шарт
<b>Gruppe</b> <i>f</i>	группа	топ
die beste <b>Gruppe</b>	передовая группа	алдыңғы топ
<b>Gruppenkriminalität</b> <i>f</i>	групповая преступность	топтық қылмыс
<b>gültig</b>	действительный	нағыз, шынайы
<b>gültig</b> bleiben	оставаться в силе ( <i>о документе</i> )	күшінде қалу
<b>Gültigkeit</b> <i>f</i> behalten	оставаться в силе ( <i>о документе</i> )	күшін сақтау ( <i>мыс. құжат</i> )
<b>Gültigkeitsdauerablauf</b> <i>m</i> vom Hilfsabkommen <i>n</i>	окончание срока действия пакта о взаимопомощи	өзара көмек туралы пакті (келісім) мерзімінің аяқталуы
<b>Günstlingswirtschaft</b> <i>f</i>	фаворитизм в экономике	экономикадағы озықтық
<b>Gutachten</b> <i>n</i>	экспертиза	сараптама
<b>Gutachten</b> <i>n</i> ablehnen	отвергать заключения экспертов	сарапшылардың шешімімен келіспеу
<b>Gutachter</b> <i>m</i>	эксперт	сарапшы
<b>Gut</b> <i>n</i>	имущество	жекеменшік, мүлік
<b>Güte</b> <i>f</i>	качество	сапа
<b>Habseligkeitenvorrat</b> <i>m</i>	вещевые запасы	киім-кешек қоры
<b>Hader</b> <i>m</i>	рознь	алауыздық
zwischennationaler <b>Hader</b> <i>m</i>	межнациональная рознь	ұлтаралық алауыздық
<b>halten</b>	считать	санау, есептеу
<i>für</i> ungültig <b>halten</b>	считать недействительным	заңсыз / жарамсыз деп санау

<i>j-n für</i> verantwortlich <b>halten</b>	считать <i>кого-л.</i> ответственным	( <i>bireуді</i> ) жауапты деп санау
sich <i>für A</i> <b>halten</b>	считать себя <i>кем-л.</i>	өзін-өзі ... деп санау
sich an die Politik <b>halten</b>	придерживаться политики	саясатты ұстану, жүргізу
sich an Prinzipien <b>halten</b>	придерживаться принципов	қағидаларды ұстану
sich an Regeln <b>halten</b>	придерживаться, следовать правилам	тәртіпке бағыну
sich <i>für</i> kompetent, bevollmächtigt <b>halten</b>	считать себя компетентным, правомочным	өзін-өзі өкілетті, құқылы деп санау
<b>Handel</b> <i>m</i>	торговля	сауда
gesetzwidriger/ illegaler/ ungesetzlicher / widerrechtlicher <b>Handel</b> <i>m</i>	незаконная торговля	заңсыз сауда
<b>Handelsabkommen</b> <i>n</i>	торговое соглашение	сауда жөніндегі келісім
<b>Handelsattache</b> <i>m</i>	торговый атташе	сауда-саттық жөніндегі атташе
<b>Handelsdelegation</b> <i>f</i>	торговая делегация	сауда делегациясы
<b>Handelsdiskriminierung</b> <i>f</i>	торговая дискриминация	саудадағы кемсітушілік
<b>Handelsfreiheit</b> <i>f</i>	свобода торговли	сауда еркіндігі
<b>Handelskapital</b> <i>n</i>	торговый капитал	сауда капиталы
<b>Handelsrecht</b> <i>n</i>	торговое право	сауда құқығы
<b>Handelsvertrag</b> <i>m</i>	торговый договор	сауда жөніндегі келісім-шарт
<b>Handelsvertreter</b> <i>m</i>	торговый агент, представитель фирмы	сауда агенті
<b>Handelsvertreter</b> <i>m</i>	торговое представительство	сауда өкілдігі
<b>Handlung</b> <i>f</i>	действие	әрекет
amoralische/unsittliche <b>Handlung</b> <i>f</i> , Tat <i>f</i>	аморальный поступок	адамгершілікке жат қылық
amtliche / behördliche / staatliche <b>Handlung</b> <i>f</i>	официальный акт	ресми акт
humane, menschliche <b>Handlung</b> , Tat <i>f</i>	гуманный поступок	адамгершілікті іс
strafbare <b>Handlung</b> <i>f</i>	наказуемое действие	теріс қылық
<b>Handlungs-</b> und Wahlfreiheit <i>f</i>	свобода действия и выбора	іс-қимыл және таңдау бостандығы
<b>Hauptakt</b> <i>m</i>	генеральный акт	бас акт

sein **Hauptaugenmerk** *n* richten  
(*auf A*)

*mil.* **Hauptkampflinie** *f*

**Hauptstadt** *f*

Berlin ist die **Hauptstadt** von Deutschland.

Astana ist die **Hauptstadt** von Kasachstan.

**Hauptsteuerverwaltung** *f*

**Hauptverbündete** *m*

**Hauptverwaltung** *f*

**Haus** *n*

**Haushalt** *m*

**Haushaltsbestätigung** *f*

**Haushaltsplan** *m*

**Haushaltsgesetzgebung** *f*:

*Gesamtheit von Gesetzen und anderen Normativrechtsakten, die haushaltsrechtliche Beziehungen regelt;*

**havariieren**

**heben**

**Hegemonie** *f*

**Heimat** *f*

**Heimat** *f* verlassen

**Heimatland** *n*

in seinem **Heimatland** leben

**Heimatliebe** *f*

**Heimatlose** *m*

**Heimkehr** *f*

**heimlich**

**heimlich** handeln

**Heimweh** *n*

**herausholen**

Sachen *pl* aus dem Koffer / aus der Tasche *f* **herausholen**

sich **herausstellen**

**herausziehen**

обратить особое внимание

*воен.* передний край обороны столица

Берлин столица Германии.

Астана столица Казахстана.

Главное налоговое управление

главный союзник

главное управление

дом

бюджет

утверждение бюджета

государственный

бюджет

бюджетное

законодательство

потерпеть аварию

повысить

гегемония

родина

покинуть родину

родина

жить в своей стране

любовь к родине

апатрид, человек без

родины

возвращение на родину

тайком, тайно

действовать тайно

тоска по родине / дому

распаковать

распаковать чемодан

выясниться

извлекать

айрықша назар аудару

қорғану шебінің алдыңғы шегі

астана

Берлин - Германияның астанасы.

Астана - Қазақстанның астанасы.

Салық жөніндегі бас басқарма

басты одақтас

бас басқарма

үй

бюджет

бюджетті мақұлдау/бекіту

мемлекеттік бюджет

бюджет заңнамасы:

*бюджеттік құқықтық*

*қатынастарды реттейтін,*

*заңдар мен басқа да*

*нормативтік құқықтық*

*актілердің жиынтығы;*

апатқа ұшырау

көтеру

басшылық

Отан, атамекен

Отанын, атамекенін тастап

кету

отан

өз елінде тұру

Отанына, атамекеніне деген

махаббат

азаматтығы жоқ тұлға,

апатрид

Отанына, атамекеніне оралу

астыртын, жасырын

астыртын, жасырын

қимылдау

отанды / үйді сағыну

зағтарын (орамадан) шығару

зағтарды шабаданнан /

сөмкеден шығару

анықталу, айқындалу

алу; шығару

<b>herbeirufen</b> <i>Akk.</i>	вызвать	шақыру
<b>Hergang</b> <i>m</i>	ход	барыс
<b>Hergang</b> <i>m</i> der Ereignisse	ход событий	оқиғалар барысы
<b>Herrenhaus</b> <i>n</i>	верхняя палата	жоғарғы палата
<b>Herrschaft</b> <i>f</i>	господство	үстемдік
<b>Herrschaftsregimeopposition</b> <i>f</i>	оппозиция правящему режиму	билеуші режим оппозициясы
<b>Hetzer</b> <i>m</i>	провокактор, подстрекатель	азғырушы, арандатушы
<b>Hierarchie</b> <i>f</i> : <i>Rangordnung, die in dieser Ordnung stehenden Personen; in Stufen gegliedert;</i>	иерархия	иерархия: төмен шенділердің т.б. жоғарғы шенділерге бағыну тәртібі, сатылы бағыныстылық;
<b>Hilfe</b> <i>f</i>	помощь	көмек, жәрдем
humanitäre / menschenfreundliche	гуманитарная помощь	гуманитарлық көмек
<b>Hilfe</b> <i>f</i>		
<b>Hilfeleistung</b> <i>f</i>	оказание помощи	көмек көрсету
<b>Hilfeleistungsvertrag</b> <i>m</i>	договор о взаимной помощи	өзара көмек көрсету туралы келісім-шарт
<b>Hilfeliierung</b> <i>f</i>	гуманитарная помощь	гуманитарлық көмек
<b>Hilfsaktion</b> <i>f</i>	меры по оказанию помощи	көмек көрсету шаралары
<b>Hilfsprogramm</b> <i>n</i>	программа помощи	көмек беру бағдарламасы
technisches <b>Hilfsprogramm</b> <i>n</i>	программа технической помощи	техникалық көмек беру бағдарламасы
<b>hinausschieben</b>	отложить, отсрочить	кейінге қалдыру; мерзімін ұзарту
<b>hinausziehen, hinauszügern</b>	медлить, затянуть	кешеуілдету, кешіктіру
<b>Hingabe</b> <i>f</i>	самоотречение	дүниенің қызығынан баз кешу; өз бас пайдасынан бас тарту
<b>Hinweis</b> <i>m</i>	ссылка, указание	сілтеме
<i>auf Akk. hinweisen</i>	ссылаться на что-н.	<i>bіrnәрсеге</i> сілтеме жасау
auf einen Artikel <b>hinweisen</b>	сослаться на статью	бапқа сілтеме жасау
auf den Präzedenzfall <b>hinweisen</b>	ссылаться на прецедент	алдыңғы жағдайға сілтеме жасау
<b>HIV</b> <i>Abk. für engl. human immunodeficiency virus „menschlicher Immunschwächevirus“</i>	ВИЧ (Вирус иммунодефицита человека)	АҚТҚ (адамның қорғаныш тапшылығының коздырғышы)
<b>Hochachtung</b> <i>f</i>	глубокое уважение	зор құрмет
mit Hochachtung ...: <i>so schreibt man am Ende eines Briefes</i>	с почтением...: <i>заключительная формула письма</i>	зор құрметпен ...: <i>хаттың қорытынды сөзі</i>
mit aufrichtiger <b>Hochachtung</b> / <b>hochachtungsvoll</b>	с совершенным почтением, с глубоким / искренным уважением	зор / шынайы құрметпен

<b>Höchstgläubige</b> <i>m</i>	глубоко верующий человек	өте діни, құдайға сенуші адам
<b>Höchstqualität</b> <i>f</i>	высокое качество	жоғары сапа
<b>Hochverrat</b> <i>m</i>	государственная измена( <i>не караемая смертной казнью</i> )	мемлекет алдындағы сатқындық
<b>Höflichkeitsbesuch</b> <i>m</i>	визит вежливости	ізеттілік сапары
einen <b>Höflichkeitsbesuch</b> <i>m</i> machen	нанести визит вежливости	ізеттілік сапарымен бару
<b>Hoheitsgewässer</b> <i>n</i>	территориальные воды	аймақтық су қорлары
<b>höher</b>	выше	жоғарырақ, биігірек
<b>Honorar</b> <i>n</i>	гонорар	қаламақы
<b>Hörapparat</b> <i>n</i>	слуховой аппарат	есту аппараты
<b>humane/menschliche Gefühle</b> <i>pl</i>	гуманные чувства	адамгершілік сезімдер
<b>humanitär</b>	гуманитарный	гуманитарлық
<b>humanitäre</b> , menschenfreundliche <b>Hilfe</b>	гуманитарная помощь	гуманитарлық / адами көмек
<b>humanitäre Katastrophe</b> <i>f</i>	гуманитарная катастрофа	гуманитарлық апат
<b>Humanität</b> <i>f</i>	гуманность	адамгершілік
<b>Humanität</b> <i>f</i> zeigen	проявлять гуманность	адамгершілік жасау/істеу
<b>Hunger</b> <i>m</i>	голод	аштық
<b>Hungerlohn</b> <i>m</i>	нищенская зарплата	мардымсыз, жарымаған айлық
<b>Hungersnot</b> <i>f</i>	голод	ашаршылық
in den <b>Hungerstreik</b> <i>m</i> treten	объявить голодовку	аштық жариялау
<b>Hypothek</b> <i>f</i> : <i>im Grundbuch eingetragenes Recht an einem Grundstück auf Bezahlung einer Geldforderung aus dem Grundstückserlös oder -ertrag, Pfandverschreibung auf immobile Güter zur Sicherung des Gläubigers;</i>	ипотека	ипотека: <i>жылжымайтын мүліктер кепілдігі</i>
<b>Hypothekar-</b> , hypothekarisch,	ипотечный	ипотекалық
<b>Hypotheken-</b>		
<b>Hypothekenbank</b> <i>f</i>	ипотечный банк	ипотекалық банк
<b>Hypothekarkredit</b> <i>m</i>	ипотечный кредит	ипотекалық кредит
<b>Hypothekenmarkt</b> <i>m</i>	ипотечный рынок	ипотекалық нарық
<b>Hypothekenrecht</b> <i>n</i>	ипотечное право	ипотекалық құқық
<b>Hypothekenschuld</b> <i>f</i>	ипотечная задолженность	ипотекалық қарыз
<b>Hypothekenversicherung</b> <i>f</i>	ипотечное страхование	ипотекалық сақтандыру
<b>Ideenuneinigkeit</b> <i>f</i>	идейное разногласие	көзқарастар әртүрлілігі
<b>illegal</b>	нелегальный,	астыртын, жасырын
<b>illegale Partei</b> <i>f</i>	подпольный, подпольная партия	жасырын партия

<b>Illegalität</b> <i>f</i>	нелегальность, подполье	астыртын, құпия жұмыс
<b>Imam</b> <i>m</i>	имам	имам
<b>Immobilien</b> <i>pl</i>	недвижимое имущество, недвижимость	жылжымайтын мүлік
<b>Immobilien</b> <i>pl</i> investieren	инвестировать в недвижимость	жылжымайтын мүлікке қаржы салу
<b>Immobilien</b> <i>pl</i> investieren	агентство недвижимости	жылжымайтын мүлік агенттігі
<b>Immobilien</b> <i>pl</i> investieren	император	император
<b>Imperialismus</b> <i>m</i> : <i>höchstes und letztes Entwicklungsstadium des Kapitalismus, das durch monopolistischen parasitären oder faulenden und sterbenden Kapitalismus gekennzeichnet ist; Streben eines Staates nach immer weiterer Vergrößerung / Ausdehnung seiner politischen, wirtschaftlichen macht und seines Besitzes;</i>	империализм	империализм: <i>монополистік капитализмнің жоғары сатысы. Империализмнің экономикалық мәні және негізгі ерекше сипаты - еркін бәсекелестіктің монополиямен алмастырылуында. Капиталистік монополиялардың экономикалық саладағы билігі олардың саясатта тежеусіз билікке ие болуына мүмкіндік береді;</i>
<b>Imperialist</b> <i>m</i>	империалист	империалист
<b>imperialistisch</b>	империалистический	империалистік
<b>Improvisierungspolitik</b> <i>f</i>	политика импровизации	импровизациялық саясат
<b>Impuls</b> <i>m</i>	импульс	серпін
einen starken <b>Impuls</b> <i>m</i> bekommen	получить сильный импульс	күшті серпін алу
<b>indirekt</b>	косвенный	жанама
<b>Industrie</b> <i>f</i>	индустрия	өнеркәсіп
<b>Industrieattaché</b> <i>m</i>	атташе по индустрии	өнеркәсіп жөніндегі атташе
<b>Industrieinvestitionen</b> <i>pl</i> : <i>gerichtet nach der Entwicklung der Produktion;</i>	промышленные инвестиции: <i>направленные на развитие производства;</i>	өнеркәсіпке қаржы салу: <i>өндірісті дамытуға бағытталған;</i>
<b>Industriekapital</b> <i>n</i> (gerichtet auf die Entwicklung der Produktion)	промышленный капитал <i>(направленные на развитие производства)</i>	өндірістік капитал <i>(өндірісті дамытуға бағытталған)</i>
<b>Industrieregion</b> <i>f</i>	промышленная зона	өнеркәсіптік аймақ
<b>Industriereserven</b> <i>pl</i>	промышленные резервы	өнеркәсіп қорлары
<b>Infektionsabteilung</b> <i>f</i>	инфекционное отделение	жұқпалы аурулар бөлімшесі
<b>Inflation</b> <i>f</i> / Geldentwertung <i>f</i> <i>schleichende Inflation</i> <i>f</i> während / zurzeit der <b>Inflation</b> / in der Inflationszeit <i>f</i>	инфляция	инфляция, ақшаның құнсыздануы
	скрытая инфляция	жасырын инфляция
	во время инфляции	инфляция кезінде

<b>inflationistisch,</b> <b>inflatorisch</b>	инфляционный	инфляциялық
<b>inflationistische</b> Emission <i>f</i> : <i>Ausgabe von Wertpapieren, auch von Münzen und Banknoten</i>	инфляционная эмиссия	инфляциялық эмиссия: бағалы қағаздар мен тиын, қағаз ақшалар шығару;
<b>Information</b> <i>f</i> externe <b>Information</b> <i>f</i> interne <b>Information</b> <i>f</i> nutzwertige <b>Information</b> <i>f</i> neue / letzte <b>Informationen</b> <i>pl</i>	информация внешняя информация внутренняя информация полезная информация свежая информация	ақпарат сыртқы ақпарат ішкі ақпарат пайдалы ақпарат соңғы жаңалықтар
<b>Informationsagentur</b> <i>f</i>	информационное агентство	ақпарат агенттігі
<b>Informationsbericht</b> <i>m</i>	информационное сообщение	ақпараттық хабар
<b>Informationsblatt</b> <i>n</i> / <b>Infoblatt</b> <i>n</i>	информационный бюллетень	ақпараттық бюллетень
<b>Informationsbüro</b> <i>n</i>	информационное бюро	ақпарат бюросы
<b>Informationsdienst</b> <i>m</i>	информационная служба	ақпараттық қызмет
<b>Informationsmaterial</b> <i>n</i> / <b>Informationen</b> <i>pl</i>	информационный материал	ақпараттық материал
<b>Informationsquellen</b> <i>pl</i>	источники информации	ақпарат көздері
<b>Informationsverlust</b> <i>m</i>	утечка информации	ақпараттың тарап кетуі
<b>Informationsvorstand</b> <i>m</i>	информационное правление	ақпарат басқармасы
<b>Informationszentrum</b> <i>n</i> / <b>Informationszentrale</b> <i>f</i>	информационный центр	ақпарат орталығы
<b>Informierung</b> <i>f</i> eine <b>Information</b> <i>f</i> anfragen, erbitten	информация запрашивать информацию	ақпарат ақпарат сұрату
<b>informativ</b>	информационный	ақпараттық
<b>Infragestellung</b> <i>f</i>	взятие под сомнение	күдік ұялау / күдіктену
<b>Infrastruktur</b> <i>f</i> politische <b>Infrastruktur</b> <i>f</i>	инфраструктура политическая инфраструктура	инфрақұрылым саяси инфрақұрылым
soziale <b>Infrastruktur</b> <i>f</i>	социальная инфраструктура	әлеуметтік инфрақұрылым
<b>Inhaberobligation</b> <i>f</i>	облигация на предъявителя	ұсынушыға арналған облигация, ұсынылма облигация
<b>Initiative</b> <i>f</i> <b>Initiative</b> <i>f</i> ergreifen <b>Initiative</b> <i>f</i> erhalten	инициатива взять инициативу сохранять инициативу	бастама бастаманы қолына алу бастаманы сақтау
<b>Initiator</b> <i>m</i>	инициативный человек	бастамашы адам
<b>inkognito</b>	инкогнито	жасырын
<b>Innenvertretung</b> <i>f</i>	внутренние полномочия	ішкі өкілеттік
<b>Inspektion</b> <i>f</i>	инспекция, надзор	тексеру, тексеріс

<b>Inspektion</b> <i>f</i> der Ausrüstung, der Waffen <i>pl</i>	осмотр вооружения, оружия	қару-жаракты тексеріп шығу
<b>Inspektion</b> <i>f</i> der Gegend <i>f</i>	осмотр местности	төңіректі тексеріп қарау
<b>Inspektion</b> <i>f</i> der Kasernen <i>pl</i>	осмотр казарменных помещений	казарма ғимараттарын тексеріп шығу
<b>Inspektion</b> <i>f</i> des Ortes <i>m</i>	осмотр места	орынды тексеріп қарау
<b>Inстанz</b> <i>f</i>	судебная инстанция	инстанция, саты
<b>Institution</b> <i>f</i>	организация, корпорация, учреждение, предприятие	ұйым, корпорация, мекеме, кәсіпорын
<b>Instrukteur</b> <i>m</i> / Anlerner <i>m</i>	инструктор	нұсқаушы
<b>Instruktion</b> <i>f</i>	инструкция	инструкция
laut <b>Instruktion</b> / laut Weisung	по инструкции	нұсқау бойынша/нұсқаумен
<b>Instruktions-</b>	инструктивный	нұсқаулық
<b>Instruktionsbrief</b> <i>m</i>	инструктивное письмо	нұсқаулық хат
<b>instruktionsmäßig</b>	согласно инструкции	нұсқауға сәйкес
<b>Integrität</b> <i>f</i>	территориальная неприкосновенность	аймаққа қол сұқпаушылық
politische <b>Integrität</b> <i>f</i>	политическая независимость	политическая независимость
<b>Interesse</b> <i>n</i>	интерес	мүдде; қызығушылық
versicherbares <b>Interesse</b> <i>n</i>	страхуемый интерес	сақтандырылушы мүдде
versichertes <b>Interesse</b> <i>n</i>	застрахованный интерес	сақтандырылған мүдде
<b>Interesse</b> <i>n</i> haben <i>an D</i>	быть заинтересованным	бірнәрсеге құштар, мүдделі болу, көңіл қою
<b>Interesse</b> <i>n</i> zeigen <i>für A</i>	проявлять интерес к чему-л.	бірнәрсеге қызығушылық білдіру
sich <i>an D</i> <b>interessieren</b>	быть заинтересованным	құштар, мүдделі болу, көңіл қою
sich <i>für A</i> <b>interessieren</b>	интересоваться <i>чем-л.</i>	қызығу
<b>Interessenkollision</b> <i>f</i>	столкновение интересов	мүдделердің қактығысуы, мүдделер қактығысы
<b>interethnischer</b> Konflikt <i>m</i>	межэтнический конфликт	этноаралық қактығыс
<b>interimistisch</b>	временно	уақытша
<b>Interimsabkommen</b> <i>n</i>	предварительное согласие	алдын-ала келісу
<b>interimistischer</b> Geschäftsträger <i>m</i> , <b>Interimsgeschäftsträger</b> <i>m</i>	временный поверенный в делах	уақытша сенімді өкіл
<b>interkonfessionell</b>	межконфессиональный	конфессияаралық
<b>international</b>	международный	халықаралық
<b>internationale</b> Apathie <i>f</i>	международная апатия	халықаралық селкостық, апатия

<b>Internationale</b> Atomenergie-Agentur (IAEA)	Международное агентство по атомной энергии (МАГАТЭ)	Атом энергиясы жөніндегі халықаралық агенттік
<b>internationaler</b> Austausch <i>m</i>	международный обмен	халықаралық алмасу
<b>internationale</b> Befugnis <i>f</i>	международное полномочие	халықаралық өкілдік
<b>internationales</b> Bewusstsein <i>n</i>	международное сознание	халықаралық ой-сана
<b>Internationale</b> Investitionsгарантиe-Agentur MIGA: <i>gehört zur Gruppe der Weltbank, ist eine Sonderorganisation der Vereinten Nationen. Zweck der MIGA ist Förderung ausländischer Direktinvestitionen in Entwicklungsländern, politische Risikoversicherung und Garantien für private Investoren, sowie die Erbringung von Beratungs- und Dienstleistungen erleichtern;</i>	Международное агентство по инвестиционным гарантиям = МАИГ (входит в Группу Всемирного банка, являющуюся специализированным учреждением Организации Объединённых Наций. Целью МИГА является содействие направлению прямых иностранных инвестиций в развивающиеся страны, страхование от политических рисков и предоставление гарантий частным инвесторам, а также оказание консультационных и информационных услуг).	Инвестициялық кепілдіктер жөніндегі халықаралық агенттік <i>(Біріккен Ұлттар Ұйымының мамандандырылған мекемесі болып табылатын Халықаралық Банк тобының мүшесі. Инвестициялық кепілдіктер жөніндегі халықаралық агенттіктің мақсаты дамушы елдерге тікелей шетелдік қаржыны бағыттауға көмектесу, саяси қауіптерден сақтандыру және жеке қаражат салушыларға кепілдік беру, сонымен қатар кеңес және ақпарат беру қызметтерін көрсету).</i>
<i>Hist.</i> <b>Internationale</b> Kameradschaftlichkeit der Arbeiter, <b>Internationale I f</b>	Международное товарищество рабочих, I Интернационал	жұмысшылардың халықаралық бірлестігі, I Интернационал
<b>internationale</b> Kontrolle <i>f</i>	международный контроль	халықаралық бақылау
Normen <i>pl</i> der <b>internationalen</b> Moral <i>f</i>	нормы международной морали	халықаралық мораль нормалары
<b>internationale</b> Mitarbeiter <i>pl</i>	международные служащие	халықаралық қызметкерлер / шенеуніктер
<b>internationales</b> Recht <i>n</i>	международное право	халықаралық құқық
<b>internationale</b> Reserven <i>pl</i>	международные резервы	халықаралық қорлар (резервтер)

**Internationalisierung** *f*:  
*den Angehörigen aller  
Staaten zugänglich machen;  
Wirtschaftsbeziehungen zwischen  
Ländern entwickeln und  
ausbauen;*

**interparlamentarisch**  
**interparlamentarisches**  
Bündnis *n*

**Interpol** *f*:  
*Kurzw.für Internationale  
kriminalpolizeiliche Kommission f:  
Das ist eine internationale  
Organisation der Kriminalpolizei,  
ansässig in Lion Frankreich,  
die 1923 als Internationale  
kriminalpolizeiliche Kommission  
zur Bekämpfung bestimmter  
Verbrechen im internationalen  
Maßstab gegründet war. Heute  
sind etwa 160 Staaten mitglieder  
dieser Organisation;*

**Interpolation** *f*:  
*Zwischenschaltung – Math.  
näherungsweise berechnen (Ggs.  
Extrapolieren);*

**investieren**

Geld *n* ins Geschäft *n* **investieren**

in Immobilien *f* **investieren**

**Investierung** *f*

**Investierung** *f* in Finanzaktiva *pl*

**Investition** *f*

ausländische **Investitionen** *pl*

einheimische **Investitionen** *pl*

интернационализация

межпарламентский  
межпарламентский союз

интерпол:  
*международная  
организация уголов-  
ной полиции со  
штаб-квартирой в  
Лионе (во Франции),  
созданная в 1923 г.  
как Международная  
комиссия уголовной  
полиции - МКУП  
- для борьбы с  
общегуголовными  
прес-туплениями и  
включающая на сегод-  
няшний день около 160  
государств;*

интерполяция,  
интерполирование

инвестировать, вкла-  
дывать, помещать  
инвестировать средства  
в дело  
инвестировать в  
недвижимость  
инвестирование  
инвестирование в  
финансовые активы

инвестиция  
заграничные  
капиталовложения  
отечественные  
капиталовложения

халықаралық сипат беру,  
интернационализация,  
интернационалдандыру:  
*елдер арасындағы  
шаруашылық  
байланыстарды дамыту  
және тереңдету үдерісі;*  
парламентаралық  
парламентаралық одақ

Интерпол:  
*жалпы қылмыстық заң  
бұзушылықтарға қарсы  
күресу мақсатында Қылмыс  
полициясының халықаралық  
комиссиясы ретінде 1923  
жылы құрылған, штаб-  
пәтер Лион қаласында  
(Францияда) орналасқан  
қылмыс полициясының  
халықаралық ұйымы. Бүгінгі  
таңда құрамына 160-қа  
жуық мемлекет енеді;*

интерполяция: *интервал  
ішіндегі жоқ деректерді  
бар деректер негізінде  
жуықтатып есептеу;*  
қаржы салу, қаржыландыру,

қаражатты іске/кәсіпке салу

жылжымайтын мүлікке

қаржы салу

қаржы салу

қаржы активтеріне қаржы

салуды (кассандағы, банк

шоттарындағы, құрылыс

ұйымдарындағы ақшалай

қаражаттың, вексельдер-

дің, облигациялардың,

ак-циялардың, зейнетақы са-

лымдарының жиынтығы)

инвестиция

шетелге ақша құю

отандық кәсіпке ақша құю

gewerbliche <b>Investitionen</b> <i>pl</i> (zur Export-Erweiterung)	коммерческие инве- стиции (направленные на расширение экспорта)	коммерциялық қаржы салу
inländische <b>Investition</b> <i>f</i>	внутреннее капиталовложение	ішкі кәсіпке қаржы құю
öffentliche <b>Investitionen</b> <i>pl</i>	государственные капиталовложения	мемлекеттік қаржы салу
staatliche <b>Investitionen</b> <i>pl</i> / <b>Investitionen</b> der öffentlichen Hand <i>f</i>	инвестирование государством	мемлекеттік қаржы салымы
zusätzliche <b>Investition</b> <i>f</i>	дополнительное инвестирование	қосымша инвестициялау
<b>Investitionen</b> <i>pl</i> in Aktiven <i>pl</i>	инвестирование в финансовые активы	қаржы активтеріне қаржы салу: <i>кассадағы, банк шотт- рындағы, құрылыс ұйымда- рындағы ақшалай қара- жаттың, вексельдердің, облигациялардың, акциялар- дың, зейнетақы салымда- рының жиынтығы;</i>
<b>Investitionen</b> <i>pl</i> in Anlagevermögen <i>pl</i> / Kapitalaktiven <i>pl</i>	вложение в капитальные активы	күрделі қаржы активтеріне қаражат салу
Investitionen <i>pl</i> in die Baubranche <i>f</i>	капиталовложения в обустройство промыслов	кәсіпшілікті орналастыруға қаражат құю
<b>Investitionen</b> <i>pl</i> in Betriebsausrüstung <i>f</i>	капиталовложения в эксплуатационное оборудование	қолданылатын жабдыққа қаржы салу
<b>Investitionen</b> <i>pl</i> in die Bohrungen <i>pl</i>	капиталовложения на бурение	бұрғылау жұмыстарын қаржыландыру
<b>Investitionen</b> <i>pl</i> in die Einrichtung der Werkabteilungen für Druckstütze <i>pl</i>	капиталовложения в устройство цехов поддержания давления	қысымды ұстап тұратын цехтарды ұйымдастыруды қаржыландыру
<b>Investitionen</b> <i>pl</i> in den Gewerbebranchenbau <i>m</i>	капиталовложения в обустройство промыслов	кәсіпшілікті орналастыруға қаражат құю

<b>Investitionen</b> <i>pl</i> in Kapitalaktiva <i>pl</i>	вложение в капитальные активы	күрделі қаржы активтеріне қаражат салу
<b>Investitionen</b> <i>pl</i> in Materialaktiva <i>pl</i> / in Sachanlagen <i>pl</i>	инвестирование в материальные активы	материалдық активтерге қаржы жұмсау <b>активтер:</b> 1. компанияның кез келген меншігі: машина мен жабдық, ғимарат, босалқы қор, банк салымдары мен бағалы қағаздарға жұмсалған инвестициялар, патенттер; 2. кәсіпорынның материалдық және бейматериалдық құндылықтарын олардың құрамы мен орналасуы тұрғысынан көрсететін бухгалтерлік теңгерім бөлігі; 3. теңгерімнің кейбір түрлерінде кірістің шығыстан асып түсу; өндіріске қаржы салу
<b>Investition</b> <i>f</i> in Produktion <i>f</i>	вложение в производство	
<b>Investitionen</b> <i>pl</i> in den Transport <i>m</i> (in Öl und Gas)	капиталовложения на транспорт (нефти или газа)	(мұнайды немесе газды) тасымалдауды қаржыландыру
<b>Investitionen</b> <i>pl</i> in Werkabteilungen der Druckunterstützung <i>f</i>	капиталовложения в устройство цехов поддержания давления	қысымды ұстап тұратын цехтарды ұйымдастыруды қаржыландыру
<b>Investitionen</b> <i>pl</i> in Wertpapiere <i>pl</i>	вложение в ценные бумаги	вложение в ценные бумаги
<b>Investitionsjahresvolumen</b> <i>n</i> / Jahresumfang <i>m</i> der <b>Investitionen</b> <i>pl</i>	годовой объём инвестиций	қаржы салудың жылдық көлемі
<b>Investitionsstrom</b> <i>m</i>	поток инвестиций	инвестиция ағыны
<b>islamisch</b>	исламский	ислам
<b>islamisches</b>	исламский союз	ислам одағы
Bündnis <i>n</i>		
<b>Isolationist</b> <i>m</i>	изоляциялист	оқшаулаушы
<b>isolieren</b>	изолировать	оқшаулау
Getrenntheit <i>f</i> /	изолированность,	ажырап қалушылық,
<b>Isoliertheit</b> <i>f</i>	оторванность,	жік-жікке бөлінушілік,
	раздробленность	бытыраңқылық
<b>Jagdfieger</b> (kräfte) <i>pl</i>	истребительная авиация	жойғыш авиация
<b>Jagdsteuer</b> <i>m</i>	охотничьи налоги	аң аулау салығы
<b>Jahresplan</b> <i>m</i>	годовой план	жылдық жоспар
<b>Jahresprogramm</b> <i>n</i>	годовая программа	жылдық бағдарлама

<b>Jahresumsatz</b> <i>m</i>	годовой оборот	жылдық айналым
<b>Judikatur</b> <i>f</i>	судебная практика	сот практикасы
<b>Jugendkriminalität</b> <i>f</i>	детская преступность	балалар қылмысы
<b>Jura</b> <i>pl</i>	право, наука о праве	құқық, құқық туралы ғылым
<b>Jurisdiktion</b> <i>f</i>	юрисдикция	юрисдикция- сот жүргізу құқы
verbindliche <b>Jurisdiktion</b> <i>f</i>	обязательная юрисдикция	міндетті юрисдикция, заңнама құзыреті
<b>Jurisdiktion</b> <i>f</i> des Kriegsgerichts <i>n</i>	юрисдикция военных трибуналов	әскери трибунал заң құзыреті
<b>Jurisdiktion</b> <i>f</i> der Küstenstaaten <i>pl</i>	юрисдикция прибрежного государства	жағадағы (жағалаудағы, су жағасындағы, өзен жағалауындағы) мемлекеттің заң құзыреті
<b>Jurisdiktion</b> <i>f</i> der nationalen Gerichte <i>pl</i>	юрисдикция национальных судов	ұлттық соттардың заң құзыреті
<b>Jurisprudenz</b> <i>f</i>	юриспруденция	юриспруденция - заңтану, сот практикасы
<b>Jurist</b> <i>m</i>	юрист	заңгер
<b>juristischer Bericht</b> <i>m</i>	юридический бюллетень	заң бюллетені
<b>Justizhoheit</b> <i>f</i>	независимость судебной власти	сот билігінің тәуелсіздігі
<b>Kabinett</b> <i>n</i>	1. кабинет, рабочая комната	кабинет, жұмыс бөлмесі
<b>Kabinett</b> <i>n</i> , Gesamtministerium <i>n</i>	кабинет министров	министрлер кабинеті
Rücktritt <i>m</i>	отставка кабинета	кабинеттің орнынан кетуі
<b>des Kabinetts</b> <i>n</i>		
dem <b>Kabinett</b> Vertrauen <i>n</i>	доверять кабинету	кабинетке сенім білдіру
schenken		
<b>Kabinettsbildung</b> <i>f</i>	формирование кабинета	министрлер кабинетінің құрылуы
<b>Kader</b> <i>pl</i> , Kaderbestand <i>m</i>	кадры	кадр, маман
<b>Kader</b> <i>pl</i> ausbilden / heranbilden, entwickeln	готовить/растить кадров	кадрлар әзірлеу/өсіру
<b>Kaderabteilung</b> <i>f</i>	отдел кадров	кадрлар бөлімі
<b>Kaderausbildung</b> <i>f</i>	подготовка кадров	кадрлар дайындау
<b>Kammer</b> <i>f</i>	палата	палата
erste <b>Kammer</b> des Parlaments	верхняя палата парламента	парламенттің жоғарғы палатасы
<b>Kammerherr</b> <i>m</i>	камергер	корольдің хатшысы
<b>Kampfact</b> <i>m</i> der Infanterie <i>f</i>	боевой устав пехоты	жаяу әскердің әскери жарғысы
<b>Kampfentwicklung</b> <i>f</i>	развитие боя	шайқасты күшейту
<b>Kampfhandlungsgebiet</b> <i>n</i>	зона боевых действий	әскери әрекеттер аймағы
<b>Kampfhandlungsplatz</b> <i>m</i>	поле боевых действий	әскери әрекеттер алаңы
<b>Kampfplatz</b> <i>m</i>	поле боя	ұрыс алаңы

<b>kämpfen</b> gegen die Fremdherrschaft <b>kämpfen</b>	бороться бороться против (сопротивляться) иностранного правления	күресу шетелдік билікке қарсы күресу (қарсы тұру)
<b>Kandidat m</b> <b>Kandidat</b> der Partei <i>f</i>	кандидат кандидат в члены партии	кандидат партия мүшелігіне кандидат
<b>Kandidaten-</b> <b>Kandidatenstand m /</b> <b>Kandidatenzeit f</b> <b>Kandidatur f</b> <i>j-s</i> <b>Kandidatur</b> ablehnen	кандидатский кандидатский стаж	кандидаттық кандидаттық стаж
<i>j-s</i> <b>Kandidatur</b> annehmen	кандидатура отвести <i>чью-л.</i> кандидатуру взять <i>чью-л.</i> кандидатуру	кандидатура <i>б-дің</i> кандидатурасын қабыл алмау <i>б-дің</i> кандидатурасын алу
eigene <b>Kandidatur f</b> aufstellen	выставить свою кандидатуру на выборы	өз кандидатурасын сайлауға ұсыну
<i>j-s</i> <b>Kandidatur f</b> aufstellen	выставлять <i>чью-л.</i> кандидатуру	<i>б-дің</i> кандидатурасын ұсыну
<b>Kantonalwahl f</b> <b>Kanzlei f</b> <b>Kanzleiangestellte m</b> <b>Kanzleichef m</b> <b>Kapital n</b> disponibles <b>Kapital n</b> fixes <b>Kapital n</b> industrielles <b>Kapital n</b> konstantes <b>Kapital n</b> variables <b>Kapital n</b> zirkulierendes <b>Kapital n</b> Gegensatz <i>m</i> zwischen Arbeit <i>f</i> und <b>Kapital n</b> <b>Kapital n</b> anlegen	кантональные выборы канцелярии служащий канцелярии управляющий делами капитал свободный капитал основной капитал промышленный капитал финансовый капитал переменный капитал оборотный капитал противоречие между трудом и капиталом вкладывать капитал	кантондық сайлау кеңсе кеңсе қызметкері іс басқарушы капитал еркін капитал негізгі капитал өндірістік капитал қаржы капиталы ауыспалы капитал айналым капиталы еңбек пен капитал арасын- дағы қарама-қайшылық қайсыбір іске, кәсіпорынға капитал салу қаражатты іске салу, істі қаржыландыру капиталдың кемуі/азаюы
<b>Kapital n</b> in ein Geschäft <i>n</i> stecken <b>Kapitalabwanderung f /</b> <b>Kapitalabfluss m</b> <b>Kapitalakkumulation f</b> <b>Kapitalanlage f</b>	вкладывать средства в дело утечка / отлив капитала	қаражатты іске салу, істі қаржыландыру капиталдың кемуі/азаюы
laufende <b>Kapitalanlagen pl</b> staatliche <b>Kapitalanlage f</b>	накопление капитала капиталовложение	капитал жинағы қаржы құю / салу, қаржы- ландыру ағымдағы қаржы мемлекеттің қаржы салуы
zusätzliche <b>Kapitalanlage f /</b> Geldanlage <i>f</i>	текущие вложения государственные капиталовложения дополнительные капиталовложения	қосымша қаражат жұмсау: <i>инвестордың қайсыбір іске, кәсіпорынға қаржы жұм- сауы;</i>

<b>Kapitalflucht</b> <i>f</i>	утечка капитала	капиталдың кемуі
<b>Kapitalismus</b> <i>m</i>	капитализм	капитализм
monopolistischer <b>Kapitalismus</b> <i>m</i>	монополистический капитализм	монополистік капитализм
<b>Kapitalist</b> <i>m</i>	капиталист	капиталист
<i>Adj.</i> <b>kapitalistisch</b>	капиталистический	капиталистік
<b>kapitalistische</b> Gesellschaftsordnung <i>f</i>	капиталистический строй	капиталистік құрылым
<b>kapitalistisches</b> System <i>n</i>	капиталистическая система	капиталистік жүйе
<b>kapitalistisches</b> ökonomisches System <i>n</i>	капиталистическая экономическая система	каптиталистік экономикалық жүйе
<b>kapitalistisches</b> Wirtschaftssystem <i>n</i>	капиталистическая система хозяйства/экономики	капиталистік шаруашылық / экономика жүйесі
<b>Kapitalmarkt</b> <i>m</i>	рынок капитала	капитал нарқы
<b>Kapitalproduktivität</b> <i>f</i>	продуктивность капитала	капиталдың өнімділігі
<b>Kapitalstrom</b> <i>m</i>	поток капитала	капиталдың ағыны
<b>Kapitalumsatz</b> <i>m</i>	оборот капитала	капитал айналымы
<b>Kapitulant</b> <i>m</i>	пораженец, капитулянт	жеңілген, жеңіліске ұшыраған <i>ер адам</i>
<b>Kapitulantin</b> <i>f</i>	капитулянтка	жеңілген, жеңіліске ұшыраған <i>әйел адам</i>
<b>Kapitulation</b> <i>f</i> : 1. früher: Vertrag, durch den sich ein Soldat zu einer längeren als der gesetzlichen Dienstzeit verpflichtete; 2. Vertrag, in dem sich eine besiegte Truppe, Stadt, Festung dem feind ergibt; 3. Die Ergebung, Unterwerfung selbst;	капитуляция	берілу, тізе бұғу: <i>Қарсы тараптың күші көрсетуінің тоқтауы және қарулы күштерінің тізе бұғуі. Тізе бұғу нақты шарттары соғысушы тараптардың қолбасшылары арасындағы келіссөздер нәтижесінде келісілуі мүмкін. Т.б. кезінде қарсыластың әскери мүлкі жеңген тарапқа өтеді. Жеңілген тараптың әсері күштерінің жеке құрамы қарусызданады және әдетте тұтқынға беріледі. еш қарсылықсыз берілу:</i>
bedingungslose <b>Kapitulation</b> <i>f</i> : <i>die offizielle Erklärung, dass man in einem Krieg zu kämpfen aufhört und sich geschlagen gibt;</i>	безоговорочная капитуляция	<i>Тізе бұғудің бір түрі. Бұл жағдайда жеңілген мемлекеттің өкілдері Т.б. жөніндегі актіге жеңген тарап ұсынған шарттарға сай қол қояды;</i>
bedingte / ausbedingte <b>Kapitulation</b> <i>f</i>	обусловленная (оговоренная) капитуляция	шартты (келісілген) берілу
<b>Karriere</b> <i>f</i>	карьеры	мансап

<b>Kasache</b> <i>m</i>	казах	<b>қазак</b> (ер адам)
<b>Kasachin</b> <i>f</i>	казашка	қазак (әйел адам)
<b>kasachisch</b>	казахский	қазақша
<b>kasachische</b> Geschichte <i>f</i>	казахская история	қазак тарихы
<b>kasachische</b> Kultur <i>f</i>	казахская культура	қазак мәдениеті
<b>kasachische</b> Literatur <i>f</i>	казахская литература	қазак әдебиеті
<b>Kasachische</b> Republik <i>f</i>	Казахская Республика	Қазақ Республикасы
<b>Kasachische</b> <i>n</i>	казахский язык	қазак тілі
<b>Kassierer</b> <i>m</i>	финансовый агент	қаржы агенті, казначей
<i>hist.</i> Kassenwart <i>m</i>		( <i>мекеменің, ұйымның</i>
Kassenverwalter <i>m</i>		<i>ақшасын немесе бағалы</i>
<i>Mil.</i> Schatzmeister <i>m</i>		<i>затын сақтаушы</i> )
Zahlmeister <i>m</i>		
<b>Katastrophe</b> <i>f</i>	катастрофа	апат
humanitäre <b>Katastrophe</b> <i>f</i>	гуманитарная катастрофа	гуманитарлық апат
<b>Katastrophe</b> <i>f</i> erleiden	потерпеть аварию	апатқа ұшырау
<b>Katastrophenbeschädigte</b> <i>m</i>	потерпевший от аварии	апатқа ұшыраған адам
dem <b>Katastrophenbeschädigten</b>	оказывать/оказать	апатқа ұшыраған адамға
die erste	первую помощь	алғашқы жәрдем
Hilfe leisten	пострадавшему	көрсету
<b>Katastrophengebiet</b> <i>n</i>	зона бедствия	зілзала аймақ
<b>Kaution</b> <i>f</i>	залог, поручительство	кепіл
gegen <b>Kaution</b> <i>f</i> freilassen	освободить под залог, поручительство	кепілге босату
<b>Kavallerie</b> <i>f</i>	кавалерия	атты әскер, кавалерия
<b>Kennzeichen</b> <i>n</i>	признак	белгі, нышан
<b>Kernenergie</b> <i>rakete</i> <i>f</i>	ядерная ракета	ядролық зымыран
<b>Kernwaffe</b> <i>f</i>	ядерное оружие	ядролық қару
<b>Kernwaffenmächte</b> <i>pl</i>	Ядерные державы	Ядролық державалар
<b>Kernwaffenversuch</b> <i>m</i>	ядерное испытание	ядролық сынақ
<b>Kidnapping</b> <i>m</i> / Kindesraub <i>m</i>	похищение ребёнка	бала ұрлау
<b>Kinderberatung</b> <i>f</i>	детская консультация	балаларға арналған кенес
<i>jur.</i> <b>Kindesunterschubung</b> <i>f</i>	подмена ребенка	баланы алмастыру
<b>Kindervormundschaft</b> <i>f</i>	опека над детьми	балаларға қамқорлық,
		балаларды бауырына басу
<b>Klage</b> <i>f</i>	<i>юр.</i> жалоба, иск, прошение	шағым, өтініш
<b>klagen</b> <i>gegen</i> <i>A</i>	подавать в суд <i>на кого-л.</i>	<i>біреуді</i> сотқа беру
<i>gegen j-n</i> beim Gericht <b>klagen</b> ,	предъявить иск в суде	сотта талап ету
<b>Klage</b> führen		
<b>klar</b> werden	выясниться	анықталу, айқындалу
(auf) <b>klären</b>	выяснить; уточнить, определить	анықтау, айқындау

diplomatische Beziehungen  
**klären**

Wahrheit *f* **klären**

**Klarstellung** *f*,

**Klärung** *f*

**Klärung** *f* der Persönlichkeitsdaten *pl* beim Angeklagten *m*  
klarstellen

**Klassenrechtsvorschriften** *pl*

**Klima** *n*

**klug**, vernünftig, verständig, gescheit

**knechten**

**Knechtschaft** *f*

**Knechtung** *f*

**Know-how-Austausch** *m*

**Koalition** *f*:

*Vereinigung, Bündnis; zweckbedingte und –begrenzte Verbindung von Staaten oder politischen Parteien;*

**Koalitionsabkommen** *n*

**Koalitionsregierung** *f*

**Kohleregio**n *f*

**Kollege** *m*

**Kollektiv** *n*

**Kollektiventlassung** *f*

**Kollektiventlassung** *f* aus wirtschaftlichen Gründen (*passiert gleichzeitig in mehreren Betrieben*)

выяснить  
дипломатические отношения  
выяснить истину

выяснение; уточнение; определение

выяснение у обвиняемого данных о его личности

выяснить; уточнить, определить

классовое законодательство

обстановка, атмосфера разумный, умный

поработить

рабство

закабаление,

порабощение

обмен мнениями

коалиция

коалиционное

соглашение

правительственная

коалиция

угольный район

сослуживец, коллега

коллектив

коллективное

увольнение

коллективное увольнение по экономии-

ческим причинам

(*проводится*

*одновременно*

*на нескольких*

*предприятиях*)

дипломатиялық қарым-қатынасты анықтау, айқындау

шындықты, ақиқатты анықтау

анықтау, айқындау

айыпталушыдан оның жеке басы туралы мәліметтерді сұрап анықтау анықтау, айқындау

таптық заңнама

1. климат; 2. атмосфера, ахуал ақылды, парасатты

құлдыққа салу, тәуелді ету

құлдыққа салу, құлдық

құлдыққа салу, құлдану,

езіп-жаншу

пікір алмастыру

Коалиция:

*халықтың, саяси*

*партиялардың, басқа да*

*ұйымдардың, сондай-ақ екі*

*немесе бірнеше мемлекеттің*

*бірлесіп бой көрсетуге,*

*әрекет етуге арналған саяси*

*немесе әскери сипаттағы*

*одағы;*

коалициялық келісім

үкіметтік коалиция

көмірлі (көмірге бай) аймақ

қызметтес, әріптес

ұжым

қызметкерлерді жаппай

босату

экономикалық себептерге

байланысты жаппай жұмыс-

тан шығару (*бір мезгілде*

*бірнеше кәсіпорында жүзеге*

*асырылады*)

**Kollektivität** *f* /

Kollektivdirektion *f*:  
*gemeinschaftliche, von allen Beteiligten leitende Verwaltungsbehörde; Oberaufsicht; Vorstand* *m*

**Kollektivleitung** *f***Kollektivmaßnahmen** *pl***Kollektivrücktritt** *m*

**Kollision** *f* (*der Feinde, der Armee usw*)

**Kolloquium** *n***Kolonialismus** *m* :

*auf Erwerb und Nutzung von Kolonien gerichtete Politik;*

**Kolonialländer** *pl***Kolonie** *f*

zu seiner **Kolonie** *f* machen

**Kolonisation** *f*:

1. *Urbarmachung und Besiedlung von Land (im In- oder Ausland);*  
 2. *Erwerb, Eroberung von Kolonien; meist gewaltsame Unterwerfung und Aneignung fremder Gebiete durch andere mächtigere Staaten;*

коллегияльность  
 управления;  
 коллективное  
 руководство

коллективное  
 руководство  
 коллективные меры  
 коллективная отставка

столкновение  
 (*противников, армий и т.п.*)

коллоквиум  
 колониализм

колониальные страны  
 колония  
 основывать колонии  
 Колонизация

алқаластық/ алқалылық

басқару:

*басқару қағидаты, уәкілетті адамдар тобының - алқаның басқарушылық шешімдерді талқылап, қабылдау нысаны)*  
 алқалылық басқару

ұжымдық шаралар  
 ұжымдық жаппай жұмыстан

шығып кету

қақтығыс, айқас

*(қарсыластардың, әскерилердің және т.б. қақтығысы)*

талқылау жиыны

отаршылық, колониализм:

*капиталистік*

*мемлекеттердің жаулап*

*алушылық, тонаушылық*

*мақсатта жүргізетін*

*саясаты. XX ғ. басында бүкіл*

*әлем іс жүзінде жаулап*

*алушы алып мемлекеттердің*

*арасында бөлініске түсті.*

*Монополистер колониялар*

*мен тәуелді елдерді шикізат*

*көзі, тауар өткізу нарығы,*

*қосымша капитал саласы*

*ретінде, сондай-ақ әскери*

*плацдарм және өзінің*

*өктемдік жүргізу аумағын*

*кеңейте беруге бағытталған*

*саясатының тірек аймағы*

*ретінде пайдаланды;*

отар елдер

отар

отар қылу

отарлау

<b>koloniasatorische</b> Politik <i>f</i>	колонизаторская политика	отаршылық саясаты
<b>kolonisieren</b>	колонизировать	отарлау
<b>Komitee</b>	комитет	комитет
sozial-geisteswissenschaftliches <b>Komitee</b> <i>n</i>	социально-гуманитарный комитет	әлеуметтік-гуманитарлық комитет
<b>Komiteesvollmachtenkreis</b> <i>m</i>	круг полномочий комитета	комитет өкілеттігінің аясы
<b>Kommentar</b> <i>m</i>	комментарий	түсініктеме
<b>Kommentar</b> <i>m</i> des diplomatischen Vertreters	комментарий дипломатического представителя	дипломатиялық өкілдің түсініктемесі
<b>Kommerzattache</b> <i>m</i> ( <i>öster.</i> )	торговый атташе	сауда-саттық жөніндегі атташе
<b>Kommission</b> <i>f</i>	комиссия	комиссия
Internationale <b>Kommission</b> <i>f</i> zum Schutz vor radioaktiven Strahlen <i>pl</i>	Международная комиссия по защите от радиоактивных излучений	Радиоактивті сәулеленуден қорғау бойынша халықаралық комиссия
<b>Kommission</b> <i>f</i> für Kontoführung <i>f</i>	комиссия за ведение счёта	шоттарды жүргізу ( <i>есептесу шоттарын ресімдеу, шоттардағы қаражаттың қозғалысын есептеу, шоттарды пайдалану арқылы есептесу</i> ) үшін комиссиялық алым
Parlamentarische <b>Kommission</b> <i>f</i> für auswärtige Angelegenheiten	парламентская комиссия по иностранным делам	шетел жұмыстары жөніндегі парламенттік комиссия
<b>Kommission</b> <i>f</i> für die Prinzipienforschung <i>f</i> der wissenschaftlichen Arbeitsorganisation <i>f</i>	Комиссия по изучению принципов НОТ (научной организации труда)	Еңбек ғылыми ұйымының принциптерін зерттейтін комиссия
Ständige <b>Kommission</b> <i>f</i> für Standardisierung <i>f</i> im Maschinenbau <i>m</i>	Постоянная комиссия по стандартизации в машиностроении	Постоянная комиссия по стандартизации в машиностроении
<b>Kommission</b> <i>f</i> für technische Sicherheit <i>f</i>	Комитет по технике безопасности	Қауіпсіздік техникасы жөніндегі комитет
<b>Kommission</b> <i>f</i> für die Untersuchung <i>f</i> der Grundsätze <i>pl</i> der wissenschaftlichen Organisation der Arbeit	Комиссия по изучению принципов НОТ (научной организации труда)	Еңбек ғылыми ұйымының принциптерін зерттейтін комиссия
<b>Kommission</b> <i>f</i> für Zahlungsvorgänge <i>pl</i>	комиссия за платёжные операции	төлем операциялары үшін алынатын комиссиялық алым

<p><b>Kommissionsgebühr</b> <i>f</i>, Provision <i>f</i>, Vermittlergebühr <i>f</i>: <i>Geld, das der Kunde dem Vermittler für die Erfüllung seiner Aufgaben und für den Dienst bezahlt;</i></p>	<p>комиссионное вознаграждение, комиссионные</p>	<p>комиссиялық алым: клиенттің өзінің тапсыр- масын орындағаны және өзіне қызмет көрсетілгені үшін делдалға төлейтін ақысы;</p>
<p><b>Kompensationsberechnungen</b> <i>pl</i>  sich für <b>kompetent</b> halten</p>	<p>компенсационные расчёты</p>	<p>өтемақы / қарымақы жолымен есептесу өзін-өзі құзіретті деп санау</p>
<p><b>Kompetenz</b> <i>f</i> <b>Kompetenzbestreitung</b> <i>f</i>/ <b>Kompetenzkonflikt</b> <i>m</i>: <i>Meinungsverschiedenheit, Streit zwischen Gerichten und Verwaltungsorganen über die Zuständigkeit in einer Sache;</i></p>	<p>компетентные расчёты считать себя компетентным компетенция оспаривание компетенции</p>	<p>құзырет өкілеттілігімен келіспеу: үкіметтің <i>n-се</i> басқа құзырлы мемлекеттік органның дипломатиялық <i>n-се</i> басқа ресми өкілдің белгілі-бір істі орындау барысында өз өкілдігін асырып жібергені жөніндегі актісі;</p>
<p><b>Komplott</b> <i>n</i> <b>Kompromiss</b> <i>m</i>, Lösung <i>f</i>, Ausgleich <i>m</i>, Vergleich <i>m</i>: <i>beiderseitig akzeptable Verständigung f, Übereinkunft f durch teilweises Abgehen vom eigenen und Annäherung an den fremden Standpunkt, Zugeständnis;</i></p>	<p>заговор компромисс: <i>взаимоприемлемое решение</i></p>	<p>астыртын қастандық тараптар арасында қабыл- данған екі жақты үйлесімді шешім, келісім, ымыра, мәміле: <i>өзара жеңілдік жасау, жол беру арқылы әртүрлі қарама-қарсы мүдделер мен көзқарастар өкілдерінің арасындағы келісім, қайшылықтардың реттестірілуі;</i></p>
<p><b>Kompromiss</b> <i>m</i> der Koalition</p>	<p>компромисс коалиции</p>	<p>коалициялық шешім, мәміле, ымыра</p>
<p><b>Kompromisspolitik</b> <i>f</i> <b>Kompromissvorschlag</b> <i>m</i></p>	<p>политика компромисса компромиссное предложение</p>	<p>ымырашыл саясат ымырашыл ұсыныс</p>
<p><b>kondolieren</b></p>	<p>выражать соболезнование</p>	<p>көңіл айту</p>
<p><b>Kondominium</b> <i>n</i>: <i>Umsetzung der öffentlichen Verwaltung eines Territoriums gemeinsam von zwei oder mehr Staaten (im Völkerrecht); Herrschaft mehrerer Staaten über dasselbe Gebiet;</i></p>	<p>кондоминиум: <i>осуществление государственного управления какой-либо территорией совместно двумя или несколькими государствами (в международном праве);</i></p>	<p>кондоминиум, екі жақтың үкімі: <i>Бір аумаққа екі n-се бірнеше мемлекеттің бірігіп иелік етуі және оның билігін бірігіп жүзеге асыруы. Кондоминиум бір аумақтан үміткер екі немесе бірнеше мемлекет арасындағы басқа жолмен шешуге болмайтын қайшылықтарды жою мақсатында орнатылады;</i></p>

<b>Konferenz</b> <i>f</i>	конференция, совещание	конференция
<b>Konferenz</b> <i>f</i> über das Zusammenwirken und Vertrauensmaßnahmen in Asien	Совещание по взаимодействию и мерам доверия в Азии (СВМДА)	Азиядағы өзара ықпалдастық және келісім кеңесі
<b>Konferenzprogramm</b> <i>n</i>	программа конференции	конференция бағдарламасы
<b>Konflikt</b> <i>m</i>	конфликт	қақтығыс
bewaffneter <b>Konflikt</b> <i>m</i>	вооружённый конфликт	қарулы қақтығыс
interethnischer <b>Konflikt</b> <i>m</i>	межэтнический конфликт	этноаралық қақтығыс
internationaler <b>Konflikt</b> <i>m</i>	международный конфликт	халықаралық жанжал
einen <b>Konflikt</b> anfangen	вступить в конфликт	шекісу, қақтығысу
<b>Konfliktsinternationalisierung</b> <i>f</i>	интернационализация конфликта	жанжалға халықаралық сипат беру
<b>Konfliktslokalisierung</b> <i>f</i>	локализация конфликта	қақтығысты оқшаулау
<b>Konfliktsituation</b> <i>f</i>	конфликтная ситуация	жанжалдық ахуал
<b>Kongress</b> <i>m</i>	конгресс	конгресс
Amerikaner <b>Kongress</b> <i>m</i> / <b>Kongress</b> <i>m</i> von Amerika	Американский Конгресс	Америка Конгресі
<b>Kongressprotokoll</b> <i>n</i>	протокол конгресса	конгрестің хаттамасы
<b>König</b> <i>m</i>	король	король
<b>Königin</b> <i>f</i>	королева	ханшайым
<b>Königshof</b> <i>m</i>	королевский двор	король сарайы, айналасы
<b>Königsschloss</b> <i>n</i>	королевский дворец	король сарайы
<b>Konkurrenz</b> <i>f</i>	конкуренция	бәсеке
gerechte <b>Konkurrenz</b> <i>f</i>	честная конкуренция	әділ бәсеке
<b>Konkurrenzfreiheit</b> <i>f</i>	свобода конкуренции	бәсеке бостандығы
<b>Konnessement</b> <i>n</i> :	коносамент:	коносамент:
<i>Frachtbrief m, Ladeschein m; Frachtkunde im Güterverkehr zur See; von dem Versender ausgestellte und bestätigte Frachtkunde über die Annahme der Waren;</i>	<i>расписка, выдаваемая грузоотправителю и удостоверяющая принятие груза к перевозке;</i>	<i>жүк тасымалында жүктің қабылданғанын куәландыратын құжат, бұл жүк жіберушіге беріледі;</i>
<b>Konsens</b> <i>m</i> :	консенсус	екі жаққа бірдей қолайлы шешім, ортақ келісім, консенсус:
<i>Genehmigung f, Bewilligung f, Einwilligung f, Zustimmung f</i>		<i>халықаралық жиындар мен конференцияларда, кеңестерде қатысушы тараптардың ешқайсысының қарсылығы болмаған жағдайда шешімді дауысқа салмай бірден қабылдау рәсімі, әдісі;</i>

**konsensual**  
**Konsolidierung** *f*  
**konstatieren**  
**Konstitutionseid** *m*

**Konstitutionsordnung** *f*

**Konstruktionsgrund** *m*

**Konsul** *m* :

*Ständiger Vertreter eines Staates im Ausland m in bestimmten Zuständigkeitsbereich; Er vertritt und schützt rechtliche und wirtschaftliche Interessen seines Staates und seiner Bürger in einem anderen Staat;*

hauptamtlicher **Konsul** *m*  
Amtsgebäude *n* eines **Konsuls** *n*

**konsular, konsularisch, Konsul-, Konsular-**

**Konsularabkommen** *n*:  
*bilateraler Vertrag über Zulassung, Vorrechte und Funktionen der auszutauschenden konsularischen Vertretungen; Konsularkonventionen können zweiseitig oder mehrseitig sein. Zur mehrseitigen Konsularkonvention gehören die Wiener Konvention 1963 über die Konsularbeziehungen und die Havanna Konvention 1928 über die Beamten.*

консенсуальный  
укрепление  
установить  
конституционная  
присяга  
конституционный  
режим  
основа конструкции  
консул:  
*должностное лицо, представляющее и защищающее правовые и экономические интересы своего государства и его граждан в каком-либо пункте другого государства;*  
штатный консул  
здание учреждения  
консула  
консульский

консульская конвенция

ымырашыл  
бекіту  
анықтау  
конституциялық ант

конституциялық режим,  
тәртіп  
құрылма негізі  
консул:  
*өз мемлекетінің және оның азаматтарының заң жүзіндегі және экономикалық мәселелерге қатысты мүдделерін басқа мемлекеттің аумағында қорғау үшін тұрақты өкіл ретінде тағайындалған тұлға;*  
штаттық/штаттағы консул  
консул орналасқан ғимарат  
консульдік (*сын есім*)

консулдық конвенция:  
*халықаралық құқықта мемлекеттер арасында консулдық мекемелер құру және консулдар тағайындау тәртібін, олардың құзыреттерін, консулдық мекеме қызметкерлеріне өзара ұсынылатын консулдық артықшылықтар мен қол сұғылмаушылық құқықты айқындайтын келісім. К.к. екіжақты (көпшілік жағдайда) және көпжақты болуы мүмкін. Көпжақты К.к.-ға консулдық байланыстар жөніндегі Вена (1963 ж.), консулдық шенеуніктер жөніндегі Гавана (1928 ж.) конвенциялары және т.б. жатады.*

<b>Konsularabteilung</b> <i>f</i>	консульский отдел	консулдық бөлім
<b>Konsularagent</b> <i>m</i>	консульский агент	консулдық агент
<b>Konsularbeamte</b> / <b>Konsularangestellte</b> <i>m</i>	консульский служащий	консулдық қызметкері
<b>Konsularbote</b> <i>m</i>	консульский курьер	консулдық шабарман
<b>Konsulardienst</b> <i>m</i> / Konsuldiens <i>m</i>	консульская служба	консулдық қызмет
<b>Konsulardokument</b> <i>n</i> / <b>Konsularurkunde</b> <i>f</i>	консульский документ	консулдық құжат
<b>Konsularfaktura</b> <i>f</i>	консульская фактура	консулдық фактура
<b>Konsulargebäude</b> <i>n</i>	консульское здание / помещение	консулдық ғимарат
<b>Konsulargebühr</b> <i>f</i>	консульский сбор	консулдық алым/төлем
<b>Konsularimmatrikulation</b> <i>f</i>	консульская имматрикуляция	консулдық имматрикуляция / тіркеу
<b>Konsularimmunität</b> <i>f</i>	консульский иммунитет	консулдық иммунитет
<b>Konsularjurisdiktion</b> <i>f</i>	консульская юрисдикция	консулдық заңи хүкім
<b>Konsularkonvention</b> <i>f</i>	консульская конвенция	консулдық конвенция
<b>Konsularkorps</b> <i>n</i>	консульский корпус	консулдық корпус
<b>Konsularkosten</b> <i>pl</i>	консульские расходы	консулдық шығындар
<b>Konsularpatent</b> <i>n</i> : <i>Dokument zur Bezeichnung des Ranges und des Zuständigkeitsbereiches eines Konsuls;</i>	консульский патент	консулдық патент: <i>Консулдық мекеме басшысы ретінде осы дипломаттың тағайындалғанын растайтын, консулдық өкілдік тұрған мемлекеттің үкіметіне жіберілетін құжат. Консулдық патентте дипломаттың толық аты-жөні, азаматтығы, консулдық дәрежесі және консулдық өкілдіктің орналасқан жері көрсетіледі. Консулдық патент консулды тағайындаған мемлекеттің, үкіметтің немесе сыртқы істер ведомствосының басшысы тарапынан беріледі.</i>

**Konsularprivilegien und –  
immunitäten** *pl*

консульские привилегии  
и иммунитеты

консулдық айрықша құқықтар мен иммунитеттер (консулдық мекемелерге, консулдың лауазымды адамдарына және қызметкерлеріне өз міндеттерін кедергісіз орындауын қамтамасыз ету мақсатында берілетін жеңілдіктер. Консулдық мекеменің артықшылықтарына: консулдық ғимаратында өзі өкілеттік ететін мемлекеттің елтаңбасын орнату және туын тігу құқығы; өз елінің үкіметімен, консулдық тұрған мемлекеттің және басқа елдердің аумағындағы өз елінің дипломатиялық өкілдіктері және консулдық мекемелерімен еш кедергісіз, дағдылы жолдар арқылы байланыс жасау құқығы; салықтың, алымдар мен баждың барлық түрінен арасындағы өзара келісім арқылы анықталады, бірақ бұл иммунитет ғимаратты консулдық мекеменің қызметінен тыс мақсаттарда пайдалануға құқық бермейді. Консулдық мұрағаттар мен құжаттар кез-келген орында және мезгілде қол сұғылмаушылық құқығына ие. Консулдық қызметкерлері жеке қол сұғылмаушылық құқығына ие; оларды тұтқындауға н-се қамауға алуға болмайды. Консулдық өкілдік тұрған мемлекет оның қызметкерлері мен отбасы мүшелерін алым, баж, салық төлеуден, жеке жүгін тексеруден, кедендік бажды төлеуден босатады. Консулдық артықшылықтар мен иммунитеттерді пайдаланатын тұлғалар жергілікті заңнаманы, қаулылар мен ережелерді сыйлауға міндетті.)

**Konsularrang** *m*  
**Konsularränge** *pl*

консульский ранг  
консульские ранги

консулдық дәреже  
консул дәрежелері /  
консулдық дәрежелер  
консулдық инвойс /  
куәландырма

**Konsularrechnung** *f*;  
**Konsularlieferschein** *m*

консульский инвойс

<b>Konsularrecht</b> <i>n</i>	консульское право	консулдық құқық
<b>Konsularstatut</b> <i>n</i>	консульский устав	консулдық жарғы
<b>Konsularartikel</b> <i>m</i>	консульское звание	консулдық лауазым
<b>Konsularvisum</b> <i>n</i>	консульская виза	консулдық рұқсатнама/виза
<b>konsularische Beziehungen</b> <i>pl</i>	консульские сношения	консулдық қатынастар
<b>konsularische Gerichtsbarkeiten:</b> <i>offizielle Bescheinigung über die Anerkennung des Konsuls durch die Regierung des Gaststaates;</i>	консульская экзекватура: <i>официальный документ, удостоверяющий признание консула правительством принимающего его государства;</i>	консулдық экзекватура : <i>қабылдаушы мемлекет үкіметінің консулды мойындайтындығын куәландыратын ресми құжат;</i>
<b>konsularische Korrespondenz</b> <i>f/</i>	консульская	консулдық корреспонденция/
<b>konsularische Anmeldung</b> <i>f</i>	корреспонденция	хабар/ қатынас қағаз
<b>konsularische Legalisierung</b> <i>f</i>	консульская легализация	консулдық жариялылық сипат беру, консулдық заңдастыру
<b>konsularische Räumlichkeiten</b> <i>pl</i>	консульское помещение	консулдық мекен-жай / ғимарат
<b>konsularischen Satzung</b> <i>m</i>	консульский устав	консулдық жарғы
<b>konsularische Vertretung</b> <i>f</i> / Institution <i>f</i>	консульское представительство / учреждение, консульство	консулдық өкілдік / мекеме, консулдық
<b>konsularische Zuständigkeit</b> <i>f</i>	консульская юрисдикция	консулдық хүкімет/ консулдық заңи хүкім
<b>Konsulat</b> <i>n</i>	консульство	консулдық
<b>Konsulatbehörde</b> <i>f</i>	консульское учреждение	консулдық мекеме
<b>Konsulatmitarbeiter</b> <i>m</i>	служащий консульства	консулдық қызметкері
<b>Konsulatpatent</b> <i>n</i>	консульский патент	консулдық патент
<b>Konsulatposten</b> <i>m</i>	консульский пост	консулдық күзет орны
<b>Konsulatvertretung</b> <i>f</i>	консульское представительство	консулдық өкілдік
<b>Konsulatwache</b> <i>f</i>	консульская стража	консулдық күзет
<b>Konsultation</b> <i>f</i> : <i>1. Beratung oder Befragung f (besonders beim Arzt);</i> <i>2. Aussprache zwischen Angehörigen des Lehrkörpers und Studenten, z.B. über Fragen des Selbststudiums; 3. das Anhören oder Unterrichten der Regierung eines anderen Staates vor wichtigen Entscheidungen;</i>	консультация	кеңес, ақыл-кеңес: <i>1. халықаралық келіссөз нысандарының бірі; 2. мамандар беретін кеңес; 3. белгілі бір шешімдердің салдары тікелей қозғалатындардың пікірлерін зерделеу;</i>
<b>juristische Konsultation</b> <i>f/</i> Beratung <i>f</i>	юридическая консультация	құқықтық кеңес

**Konsultation** *f* bekommen  
**Konsultationsreferendum** *n*:  
*beratendes Referendum über  
die grundsätzliche Basis der  
vorausgesetzten Maßnahmen;*

**Kontakt** *m*  
einen **Kontakt** herstellen  
persönlicher **Kontakt**  
**Kontinentalorganisation** *f*

**kontinuierlich**  
**Kontoführungskommission** *f*

**Kontrafaktion** *f* /  
Nachahmung *f*  
**Kontribution** *f* :  
*Steuerpflicht m, Beitrag m  
(besonders zum Unterhalt von  
Besatzungstruppen);*

**Kontrolle** *f*  
internationale **Kontrolle** *f*

**Kontrolle** *f* des  
Beglaubigungsschreibens  
**Kontrolle** *f* / Aufsicht *f* über die  
ordnungsgemäße Verwendung  
ihrer Sozialleistungen

**Kontrollgebiet** *n*  
**Kontrollprogramm** *n*  
**Konvention** *f*, Vertrag *m*,  
Übereinkommen *n*:  
*das Abkommen, Vereinbarung,  
Übereinkunft; internationaler  
Vertrag, der meist die  
Beziehungen zwischen mehreren  
Staaten auf einem Spezialgebiet  
regelt (z.B.: die Wiener  
Konvention 1961, die Genfer  
Konvention 1949;*

получить консультацию  
консультационный/  
совещательный  
референдум (*о  
принципиальной основе  
предполагаемых мер*)  
связь  
установить связь  
личный контакт  
континентальная  
организация  
постоянный  
комиссия за ведение  
счёта

фальсификация товаров

прямые налоги

контроль  
международный  
контроль  
проверка верительных  
грамот  
надзор за надлежащим  
использованием  
опекаемым социальных  
пособий  
контрольная зона  
программа контроля  
конвенция,  
соглашение

кеңес алу  
(*болжалды шаралардың  
түбегейлі негізі туралы*)  
кеңесу референдумы

байланыс  
байланыс орнату  
жеке байланыс  
құрлықтық ұйым

тұрақты  
шоттарды жүргізу (*есепте-  
су шоттарын рәсімдеу,  
шоттардағы қаражаттың  
қозғалысын есептеу, шот-  
тарды пайдалану арқылы  
есептесу*) үшін алынатын  
комиссиялық алым  
жалған / жасанды тауар

тікелей салынатын салықтар

бақылау  
халықаралық бақылау

сенім грамоталарын  
(өкілеттігін) тексеру  
әлеуметтік қамқорлық  
жәрдемақылардың тиісті  
түрде пайдалануын қадағалау

бақылау аймағы  
бақылау бағдарламасы  
келісім, конвенция:  
*халықаралық келісім түрі.  
Үкіметтер деңгейінде нақты  
бір салада қарым-қатынас  
орнату мақсатында  
жасалады. Көпжақты  
халықаралық К. мазмұны  
жалпы сипаттағы  
нормаларды қамтиды  
(1961 ж. Вена конвенциясы,  
1949 ж. Женева конвенциясы  
және т.б.);*

maritime <b>Konvention</b> <i>f</i>	морская конвенция	теңізді пайдалануға қатысты конвенция
offene <b>Konvention</b> <i>f</i>	открытая конвенция	ашық конвенция
UNO- <b>Konvention</b> <i>f</i> über die Privilegien und Unantastbarkeit <i>f</i>	конвенция ООН о привилегиях и неприкосновенности	БҰҰ артықшылықтар мен қол сұғылмаушылықтар жөніндегі конвенциясы
<b>Koordination</b> <i>f</i> / Abstimmen <i>n</i>	Координация / согласование	үйлестіру, келісу
<b>koordinieren</b> / aufeinander abstimmen	координировать, согласовать	үйлестіру, келісу, мақұлдау
Anstrengungen <i>pl</i> <b>koordinieren</b> / Kräfte <i>pl</i> <b>koordinieren</b>	координировать усилия	күштерді үйлестіру
<b>Koordinierung</b> <i>f</i> der Maßnahmen <i>pl</i>	согласование действий	іс-әрекеттерді үйлестіру
<b>Konzept</b> <i>n</i>	программа	бағдарлама
krisenverhinderndes <b>Konzept</b> <i>n</i>	антикризисная программа	дағдарысқа қарсы тұру бағдарламасы
<b>Konzession</b> <i>f</i> : Zugeständnis <i>f</i> ; Erlaubnis <i>f</i> , Einräumung <i>f</i> , Bewilligung <i>f</i> , Gewährung <i>f</i> , Genehmigung <i>f</i> , Zulassung <i>f</i> ; <i>Behördliche Erlaubnis zum Betrieb bestimmter Gewerbe; Völkerrechtlich – Vertrag, durch den einem anderen Staat oder einem ausländischen Unternehmen die Nutzung von Bodenschätzen, Verkehrsanlagen, Betrieben usw. unter bestimmten Bedingungen gestattet wird;</i> ausländische <b>Konzessionen</b> <i>pl</i>	концессия эк.	эк. концессия: <i>мемлекет меншігі болып саналатын қорларды, өндіріс орындарын немесе басқа да шаруашылық нысандарды белгілі мерзімге шет мемлекеттің, компанияның немесе жеке тұлғаның пайдалануына беру жөніндегі келісімішарт;</i>
<b>Koordination</b> <i>f</i>	иностранные концессии	шетелдік концессиялар
<b>Koordinator</b> <i>m</i>	координация, согласование	үйлестіру, келісу, мақұлдау
<b>koordinieren</b>	координатор	үйлестіруші
Anstrengungen / Kräfte <b>koordinieren</b>	координировать, согласовать	үйлестіру, келісу, мақұлдау
<b>Koordinierung</b> <i>f</i> der Maßnahmen	координировать усилия	күштерді үйлестіру
<b>Kopfarbeit</b> <i>f</i>	согласование действий	іс-әрекеттермен келісу, іс-әрекеттерді мақұлдау
<b>Kopiergerät</b> <i>n</i>	умственный труд	ой еңбегі
<b>Korporation</b> <i>f</i>	копировальный аппарат	көшіргі аппараты
<b>Korrekturverfahren</b> <i>n</i>	корпорация	корпорация
	процедура пересмотра, исправления	қайта қарап, түзету рәсімі

<b>Korrespondenzfreiheit</b> <i>f</i>	свобода корреспонденции (переписки и телефонной связи)	корреспонденция (хат-хабар алысу, телефон байланысы) еркіндігі
<b>Korruption</b> <i>f</i>	коррупция, взяточничество	сыбайлас жемқорлық, парақорлық
<b>Korruption</b> <i>f</i> mit der Wurzel ausreißen	искоренить коррупцию	сыбайлас жемқорлықты тамырымен жою
<b>Kosmopolit</b> <i>m</i>	космополит	әлем азаматы
<b>Kosmos</b> <i>m</i>	космос	ғарыш
<b>Kosten</b> <i>pl</i>	расходы	шығындар
<b>Kosten</b> für die Wahlkampagne	расходы на предвыборную кампанию	сайлауалды науқанының шығындары
geheime <b>Kosten</b> <i>pl</i>	секретные затраты	құпия жұмсалған шығындар
<b>Kraft</b> <i>f</i>	сила	күш
außer <b>Kraft</b> setzen	аннулировать, отменять	жою, күшін жою; болдырмай жою
den Beschluss <i>m</i> / Entscheidung <i>f</i>	отменить решение	шешімнің күшін жою
außer <b>Kraft</b> setzen		
in <b>Kraft</b> bleiben	оставаться в силе ( <i>о документе</i> )	күшін сақтау ( <i>құжат туралы</i> )
<b>Kränkung</b> <i>f</i>	обида	наразылық, өкпе-наз, реніш
<b>Kranz</b> <i>m</i>	венок	гүлдесте
einen <b>Kranz</b> niederlegen	возложить венок	гүлдесте қою
<b>Kredit</b> <i>f</i>	кредит	несие
<b>Kreditbank</b> <i>f</i>	кредитный, ссудный банк	несие банкі
<b>Kreditbrief</b> <i>m</i>	аккредитив	аккредитив
<b>Kreditgesetzgebung</b> <i>f</i>	кредитное законодательство	несие туралы заңнама
<b>Kreis</b> <i>m</i>	круг	шеңбер
<b>Kreuzverhör</b> <i>n</i>	перекрёстный допрос	тұс-тұстан жауапқа алу
<b>Kriegserklärung</b> <i>f</i>	объявление войны	соғыс жариялау
mit <i>j-m</i> auf dem Kriegsfuß stehen	быть в конфликте с кем- либо	біреумен араз болу
<b>Kriegsgefangenenaustausch</b> <i>m</i>	обмен военнопленными	әскери тұтқындарды алмастыру
<b>Kriegshandlungen</b> <i>pl</i>	военные действия	әскери әрекеттер
<b>Kriegsokkupation</b> <i>f</i>	военная оккупация	әскери жаулап алу
<b>Kriegessteuer</b> <i>m</i>	военные контрибуции	соғыс салығы, құнтөлемдер
<b>Kriegsverbrechen</b> <i>n</i>	военное преступление	әскери қылмыс
<b>Kriminalität</b> <i>f</i>	преступность	қылмыскерлік
aufgedeckte <b>Kriminalität</b> <i>f</i>	раскрытое преступление	ашылған қылмыс
professionelle <b>Kriminalität</b> <i>f</i>	профессиональная преступность	кәсіби қылмыс

<b>Kriminalität</b> in ländlichen Gebieten <i>pl</i>	преступность в сельской местности	ауылдық жерлердегі қылмыс/ қылмыс істеушілік
<b>Kriminalität</b> <i>f</i> in Städten <i>pl</i>	преступность в городах	қалалардағы қылмыс
<b>Kriminalrecht</b> <i>n</i>	уголовное право	қылмыстық құқық
<b>Kriminalverbrechen</b> <i>n</i>	уголовное преступление	қылмыс
<b>Krise</b> <i>f</i>	кризис	дағдарыс
politische <b>Krise</b> <i>f</i>	политический кризис	саяси дағдарыс
<b>Krise</b> <i>f</i> überwinden	преодолеть кризис	дағдырысты жеңу
<b>Krisenbestätigung</b> <i>f</i>	подтверждение кризиса	дағдарысты растау
<b>Kultur</b> <i>f</i>	культура	мәдениет
<b>Kultur-, kulturell, kultiviert</b>	культурный,	культурный, цивилизованный
<b>Kulturabkommen</b> <i>n</i>	цивилизированный договор в области культуры	мәдениет саласындағы келісім
<b>Kulturarbeit</b> <i>f</i> / Aufklärungsarbeit <i>f</i> , Bildungsarbeit <i>f</i>	культпросветработа	культпросветработа
<b>Kulturattache</b> <i>m</i>	атташе по делам культуры	мәдениет істері саласындағы атташе
<b>Kulturaustausch</b> <i>m</i>	культурный обмен	мәдени саладағы алмасу
<b>Kulturgeschichte</b> <i>f</i>	история культуры	мәдениет тарихы
<b>Kulturmensch</b> <i>m</i>	культурный человек	мәдениетті адам
<b>Kulturniveau</b> <i>n</i> / <b>Kulturstand</b> <i>m</i>	культурный уровень	мәдени деңгей, дәреже
<b>Kulturtradition</b> <i>f</i>	культурная традиция	мәдени дәстүр
<b>Kulturzentrum</b> <i>n</i>	культурный центр	мәдени орталық
<b>kulturelles</b> Wachstum <i>n</i>	культурное процветание	мәдени өркендеу
<b>kulturellerzieherische</b> Arbeit <i>f</i>	культурно-воспитательная работа	мәдени-тәрбие жұмысы
Ministerium <i>n</i> für <b>Kultur</b> <i>f</i>	министерство культуры	мәдениет министрлігі
kulturiert, gebildet	культурный	мәдениетті
<b>Kummer</b> <i>m</i>	горе, печаль, заботы	уайым, қайғы
sich <b>kümmern</b> <i>um</i> <i>Akk.</i>	заботиться	қамқорлық жасау
die Illegalität der Kandidatur	объявить о нелегальности	кандидатураның құпиялығын хабарлау, жариялау
<b>kundgeben</b>	кандидатуры митинг	шеру
<b>Kundgebung</b> <i>f</i>	декрет с объявлением	әскерге шақыртуды хабарлау
<b>Kundgebungsdekret</b> <i>n</i> über die Einberufung zum Wehrdienst	призыва в армию	туралы қаулы
Trauer <b>kündigen</b>	объявить траур	қаралы күн жариялау
ohne Kompensation <i>f</i> <b>kündigen</b>	увольнять без компенсации	қарымақысыз /өтемақысыз жұмыстан босату
<b>Kündigung</b> <i>f</i>	увольнение	қызметінен босату
<b>Kündigung</b> <i>f</i> wegen Abbaus des Personalbestandes <i>m</i>	увольнение в связи с сокращением штата работников	қызметкерлер құрамын азайтуға байланысты жұмыстан босату

<b>Kündigung</b> <i>f</i> wegen Abbaus der Personalstärke <i>f</i>	увольнение в связи с сокращением численности работников	қызметкерлердің жалпы санын қысқартуға байланысты жұмыстан шығару
<b>Kündigung</b> <i>f</i> wegen des schweren Personalvergehens <i>n</i>	увольнение в связи с совершением работником серьёзного проступка	қызметкерді теріс қылығы үшін жұмыстан босату
rechtswidrige / ungesetzliche <b>Kündigung</b> <i>f</i>	незаконное увольнение	заңсыз жұмыстан шығару
unmotivierte / außerordentliche <b>Kündigung</b> <i>f</i>	немотивированное увольнение	еш дәлелсіз/еш негізсіз жұмыстан босату
<b>kundmachen</b>	обнародовать	хабарлау, жариялау
Wahlergebnisse <i>f</i> <b>kundmachen</b>	обнародовать результаты голосования	дауыс беру нәтижелерін хабарлау, жариялау
öffentliche <b>Kundmachung</b> <i>f</i>	провозглашение	жариялау, құлақтандыру
<b>Kundschafter</b> <i>m</i>	разведчик	барлаушы
<b>Kurzschriftprotokoll</b> <i>n</i>	стенографический отчет	стенографиялық хаттама
<b>Kurzvertrag</b> <i>m</i>	неполный, короткий договор	толық емес, қысқа келісім-шарт
<b>Küstenschutzschiff</b> <i>n</i> / Eskortenschiff <i>n</i>	сторожевой корабль, эскортный корабль	күзет кемесі, қарауыл кемесі
<b>Lage</b> <i>f</i>	положение	орналасу жағдайы
geografischen <b>Lage</b> <i>f</i>	географическое положение	географиялық орналасу
<b>Lager</b> <i>n</i>	лагерь	лагерь
Internationales <b>Lager</b> des Friedens <i>m</i> und der Demokratie <i>f</i>	международный лагерь мира и демократии	халықаралық бейбітшілік және демократия лагері
<b>Land</b> <i>n</i>	страна, край, земля	ел, өлке, жер
<b>Landeplatz</b> <i>m</i>	посадочная площадка	қонатын алаң
<b>Landesverwaltungsorgane</b> <i>pl</i>	органы управления страной	елді басқару органдары
<b>lang</b>	долгий	ұзақ
<b>langwierig</b>	длительный, продолжительный	ұзақ мерзімді
in die <b>Länge</b> ziehen	тянуть время	уақытты созу
<b>laufend</b>	текущий	ағымдағы
<b>laufende</b> Angelegenheiten <i>pl</i>	текущие дела	ағымдағы істер
<b>laufende</b> Ausgaben <i>pl</i>	текущие затраты	ағымдағы шығындар
<b>laufendes</b> Konto <i>n</i> , Kontokorrent <i>n</i>	текущий счёт	ағымдағы есеп
<b>laufende</b> auswärtige Staatsschuld <i>f</i>	текущий внешний государственный долг	ағымдағы сыртқы мемлекеттік қарыз
<b>laufende</b> Zahlungsbilanz <i>f</i>	текущий платёжный баланс	ағымдағы төлем балансы
<b>laufender</b> Zinssatz <i>m</i>	текущая процентная ставка	ағымдағы пайыздық мөлшерлеме

<b>Leasing-Gesellschaft</b> <i>f</i>	лизинговая фирма	лизингтік фирма
<b>Lebenserhaltungssystem</b> <i>n</i> ,	система жизнеобеспечения (СЖО)	өмір сүруді қамтамасыз ететін жүйе
<b>Lebensversorgungssystem</b> <i>n</i>		
<b>Lehre</b> <i>f</i>	урок, учение	сабақ, ілім
eine <b>Lehre</b> ziehen	извлекать урок	сабақ алу, ғибрат алу
<b>Lehre</b> <i>f</i> von der Zusammensetzung <i>f</i> der Wählerinnen und Wähler <i>pl</i> und ihren Interessen <i>pl</i>	изучение состава избирателей, их интересов	сайлаушылар құрамын және олардың мүдделерін зерделеу
<b>Lehrerassoziation</b> <i>f</i>	ассоциация учителей	оқытушылар ассоциациясы
<b>Lehrerdiplom</b> <i>n</i>	учительский диплом	мұғалім дипломы
<b>Leidenschaft</b> <i>f</i>	страсть	әуесқойлық, құмарлық
<b>Leistungsbilanz</b> <i>f</i>	текущий платежный баланс	ағымдағы төлем балансы
<b>Leistungsfähigkeit</b> <i>f</i>	работоспособность, производительность	жұмысқа қабілеттілік, жемістілік; нәтижелілік;
<b>Leistungsvermögen</b> <i>n</i>	продуктивность	өнімділік
<b>Leitartikel</b> <i>m</i>	передовая статья	бас мақала
<b>leiten</b>	управлять	басқару
<b>sich leiten lassen</b> <i>von D</i>	руководствоваться	басшылыққа алу,
		негіз етіп алу
sich von Prinzipien <b>leiten lassen</b>	руководствоваться принципами	ұстанымдарды басшылыққа алу
<b>Leiter</b> <i>m</i>	управляющий	басқарушы
<b>Leitung</b> <i>f</i>	управление	басқарма
unter <b>Leitung</b> <i>von D...</i>	под руководством...	... басшылығымен
<b>lesen</b>	читать	оқу
<i>Adj. letzter/-es/-e</i>	последний	кейінгі
in der <b>letzten</b> <i>Zeit</i> <i>f</i>	в последнее время	кейінгі уақытта
j-m die <b>Leviten</b> lesen	читать кому-л нотации	біреуге өсиет айту
<b>Liberalpartei</b> <i>f</i>	либеральная партия	либералды партия
<b>Lichtbildekundung</b> <i>f</i>	фоторазведка	фотобарлау
vorderste <b>Linie</b> <i>f</i>	передовая	алғы шеп
<b>Linke</b> <i>m</i> (über Parteien)	левая партия	солшыл партия
<b>Linkspartei</b> <i>f</i>	левая партия	солшыл партия
<b>Lizenz</b> <i>f</i>	разрешение, лицензия	рұқсат, лицензия
<b>Lohnagent</b> <i>m</i>	наёмный агент	жалдамалы агент
<b>lokal</b>	местный	жергілікті
<b>lokale</b> Traditionen <i>pl</i>	местные традиции	жергілікті дәстүрлер
<b>Lösung</b> <i>f</i>	решение	шешім
eine <b>Lösung</b> ohne Besprechung fassen	принять решение без обсуждения	шешімді талқылаусыз қабылдау
eine friedliche <b>Lösung</b>	мирное решение	бейбіт шешім
eine gesetzliche <b>Lösung</b>	законное решение	заңды шешім
eine verpflichtende <b>Lösung</b>	обязывающее решение	міндет жүктейтін шешім

eine vorübergehende <b>Lösung</b> an der <b>Lösung</b> festhalten	временное решение придерживаться решения	уақытша шешім шешімді орындау
<b>Loyalität</b> <i>f</i>	лояльность	ниеттің түзулігі
<b>Luft-</b>	авиационный	авиациялық
<b>Luftangriff</b> <i>m</i>	воздушная атака	әуе шабуылы
<b>Lufttattache</b> <i>m</i>	военно-воздушный атташе	әскери-әуе атташесі
<b>Luftaufklärung</b> <i>f</i>	авиационная разведка	авиациялық барлау (қызметі)
<b>Luftfahrt</b> <i>f</i>	авиация	авиация
<b>Luftfahrtservice</b> <i>n</i>	авиационная служба	әуе қызметі
<b>Luftthoheit</b> <i>f</i>	воздушное пространство	әуе кеңістігі
<b>Luftthoheit</b> <i>f</i> verletzen	нарушить воздушное пространство	әуе кеңістігін бұзу
<b>Luftkatastrophe</b> <i>f</i>	авиационная (воздушная)	әуе апаты
<b>Luftlandung</b> <i>f</i>	воздушный десант	әуе десанты
<b>Luftlandungsstrupp</b> <i>m</i>		авиадесанттық 1. (ұшақпен түсірілген және жеткізілген әскерлер); 2. авиадесант (ұшақпен жаудың тылына әскер түсіру)
<b>Luftpost</b> <i>f</i>	авиапочта	авиапочта
<b>Lufttraumfreiheit</b> <i>f</i>	свобода воздушного пространства	әуе кеңістігінің еркіндігі
<b>Luftverkehr</b> <i>m</i>	авиасвязь	авиабайланыс
<b>Luftverbindung</b> <i>f</i>		
<b>Luftverkehrsgesetzgebung</b> <i>f</i>	авиационное / воздушное законодательство	авиацияға /әуе қатысты заңнама
<b>Machenschaften,</b> <b>Machinationen</b> <i>pl</i>	махинации	алаяқтық
politische <b>Machenschaften,</b> <b>Machinationen</b> <i>pl</i>	политические махинации	саяси алаяқтық
<b>Macht</b> <i>f</i>	власть	билік
<b>Macht</b> <i>f</i> ergreifen	захватить власть	билікті басып алу
<b>Machtbefugnis</b> <i>f</i>	правомочие	өкілеттік
<b>Machtbefugnisrevision</b> <i>f</i>	проверка полномочий	өкілеттікті бақылау
<b>Machtbefugnisrevision</b> <i>f</i> verwirklichen	осуществлять проверку полномочий	өкілеттікке бақылау жүргізу, тексеру
<b>Machtmissbrauch</b> <i>m</i> / Amtsmissbrauch <i>m</i>	злоупотребление властью	билікті теріс пайдалану
<b>Maklerfirma</b> <i>f</i> , <b>Maklerbüro</b> <i>n</i>	брокерское агентство	делдалдық агенттік

<p><b>Management n:</b>  <i>Leitung f, Gesamtheit der leitenden Angestellten, [Unternehmens]; Wissenschaft f der Unternehmensführung;</i></p>	<p>менеджмент, управление, руководство производством [предприятием]; наука об управлении предприятием;</p>	<p><b>менеджмент</b> (1. басқару, өндірісті басқару, өндірісті басқару қағидаларының, әдістерінің, құралдары мен түрлерінің жиынтығы, 2. өндірістік қызмет үдерісінде адамдардың қарым-қатынасын, тұтынушылардың өндірушілермен өзара байланысын басқару туралы ғылым);</p>
<p><b>managen, Manager sein</b>   im Ausland <b>managen</b> / Unternehmen im Ausland leiten  <b>Manager m</b> / Leiter <i>m</i></p>	<p>руководить, заниматься менеджментом  руководить предприятиями за рубежом  Менеджер / руководитель манифест</p>	<p>басқару, менеджерлікпен айналысу  компанияның шет елдегі кәсіпорындарын басқару  <b>Менеджер</b> / жетекші / басқарушы</p>
<p><b>Manifest n</b>  <b>Marine f</b>  <b>Marineattache m</b>  <b>Marineehrenbezeichnung f</b></p>	<p>морской флот  морской атташе  военно-морские почести</p>	<p>шағын басылым  теңіз флоты  теңіз атташесі  әскери-теңіз құрмет рәсімі</p>
<p><b>Marketing n:</b>  <i>Strategie der Monopole zur Sicherung und Erweiterung der Absatzmärkte im Interesse maximalen Profits; Markt oder verbraucherbezogene Unternehmenspolitik, Maßnahmen zur Absatzförderung;</i></p>	<p>маркетинг</p>	<p>Маркетинг:  кәсіпорынның өндірістік-өткізу қызметін кешенді басқару жүйесі, ол есеп-қисап, нарық жағдайы мен үдерісіне белсенді ықпал ету арқылы пайда алуды көздейді, яғни өнімді өндіру мен өткізуді ұйымдастырудың тұтынушылардың қажеттерін қанағаттандыруды, нарықты зерттеу және болжалдау негізінде пайда алуды мақсат етеді;</p>
<p><b>Marketinginformationen pl</b></p>	<p>маркетинговая информация</p>	<p>маркетингілік ақпарат</p>
<p><b>Marketingkonzept n</b></p>	<p>маркетинговая концепция</p>	<p>маркетингілік тұжырымдама</p>
<p><b>Marketing-Mix n</b></p>	<p>маркетинговый комплекс</p>	<p>маркетингілік кешен</p>
<p><b>Marktwirtschaft f</b></p>	<p>рыночная экономика</p>	<p>нарықтық экономика</p>
<p><b>Masse f</b></p>	<p>масса</p>	<p>бұқара</p>
<p><b>Massen pl</b></p>	<p>полит. массы</p>	<p>көпшілік</p>

<b>Massendemonstration</b> <i>f</i>	массовая демонстрация	бұқаралық шеру
<b>Massenkündigung</b> <i>f</i>	массовое увольнение	қызметкерлерді жаппай босату
<b>Massenmedien</b> <i>pl</i>	средства массовой информации	бұқаралық ақпарат құралдары
<b>Massenmedienunabhängigkeit</b> <i>f</i>	независимость СМИ	БАҚ тәуелсіздігі
<b>Maßnahme</b> <i>f</i> Koordinierung <i>f</i> der <b>Maßnahmen</b> außergewöhnliche / besondere <b>Maßnahmen</b> <i>pl</i> geeignete <b>Maßnahmen</b> <i>pl</i> konstruktive <b>Maßnahmen</b> <i>pl</i> notwendige <b>Maßnahmen</b> <i>pl</i> strenge <b>Maßnahmen</b> <i>pl</i> verstärkte <b>Maßnahmen</b> <i>pl</i> weiche, milde <b>Maßnahmen</b> <i>pl</i>	мероприятие, действие согласование действий  исключительные меры  надлежащие меры конструктивные меры необходимые меры жесткие меры усиленные меры мягкие меры посредничество медицинское страхование большинство абсолютное большинство большинство, установленное законом / конституцией необходимое большинство подавляющее большинство относительное большинство решение большинства	шара, іс-әрекет іс-әрекеттерді үйлестіру  айрықша шаралар  тиісті шаралар сындарлы шаралар қажетті шаралар қатал шаралар күшейтілген шаралар жеңіл шаралар бітімгерлік, делдалдық медициналық сақтандыру  көпшілік, басымдылық абсолютті басымдылық  заңда / конституцияда белгіленген басымдылық  қажетті басымдылық  айқын басымдылық  салыстырмалы басымдылық
<b>Mediation</b> <i>f</i>		
<b>Medizinversicherung</b> <i>f</i>	медицинское страхование	медициналық сақтандыру
<b>Mehrheit</b> <i>f</i> absolute <b>Mehrheit</b> <i>f</i>  gesetzlich / verfassungsmäßig festgestellte <b>Mehrheit</b> <i>f</i>  nötige <b>Mehrheit</b> <i>f</i>  überwiegende <b>Mehrheit</b> <i>f</i>  verhältnismäßige <b>Mehrheit</b> <i>f</i>	большинство абсолютное большинство большинство, установленное законом / конституцией необходимое большинство подавляющее большинство относительное большинство решение большинства	көпшілік, басымдылық абсолютті басымдылық  заңда / конституцияда белгіленген басымдылық  қажетті басымдылық  айқын басымдылық  салыстырмалы басымдылық
<b>Mehrheitsbeschluss</b> <i>m</i> , <b>Mehrheitsentscheidung</b> <i>f</i> <b>Meineid</b> <i>m</i>	решение большинства  клятвопреступление	көпшілік шешімі  антты бұзу
einen <b>Meineid</b> <i>m</i> leisten	дать ложную присягу	серттен таю, жалған ант беру
<b>Meineidige</b> <i>m</i> <b>Meinung</b> <i>f</i> öffentliche <b>Meinung</b> <i>f</i> weltöffentliche <b>Meinung</b> <i>f</i>	клятвопреступник мнение общественное мнение мировое общественное мнение обмен мнениями	ант бұзушы, серттен тайған пікір қоғамдық пікір бүкіләлемдік қоғамдық пікір
<b>Meinungsaustausch</b> <i>m</i>		пікір (көзқарас) алмасу

**Meinungsfreiheit** *f*

**Meinungsverschiedenheit** *f*

**melden**

**Melder** *m*

**Meldung** *f*

eine **Meldung** über die  
Vertragslösung, über die  
Vertragsannulierung

**Mensch** *m*

arbeitsamer **Mensch** *m*

gebildeter **Mensch** *m*

eingebürgerter **Mensch** *m*

einflussreicher **Mensch** *m*, ein

**Mensch** von Einfluss *m*

ehrwürdiger **Mensch** *m*

gesetztreuer **Mensch** *m*

gläubiger / frommer **Mensch** *m*

Großer **Mensch** *m*

hervorragender **Mensch** *m*

pedantischer **Mensch** *m*

religiöser **Mensch** *m*

kluger, vernünftiger **Mensch** *m*

ein wahrer **Mensch** *m*

**Menschenfaktor** *m*

Jeder **Mensch** ist für sein  
Schicksal verantwortlich.

**menschenfreundliche** Hilfe *f*

**Menschenrechte** *pl*

allgemeine Erklärung *f* der

**Menschenrechte** *pl*

allgemeine **Menschen-  
rechtsdeklaration** *f*

**Menschenrechtsorganisationen** *pl*

**Menschenrechtsverletzung** *f*

**Menschenressourcen** *pl*

**menschlich,**

**menschenfreundlich,**

human

свобода выражения  
мнения

разногласие, расхож-  
дение во мнениях  
уведомить, сообщить  
связной, посыльный  
оповещение,  
уведомление, извещение  
извещение о  
расторжении договора

человек

трудолюбивый человек  
образованный /  
культурный человек  
натурализовавшийся  
гражданин  
влиятельное лицо

почтенный человек  
законопослушный  
гражданин  
верующий человек  
Великий человек  
выдающийся человек  
щепетильный человек  
религиозный человек  
разумный, умный  
человек / человек с умом  
настоящий человек  
человеческий фактор  
каждый человек несёт  
ответственность за свою  
судьбу

гуманитарная помощь  
права человека  
всеобщая декларация  
прав человека  
всеобщая декларация  
прав человека  
организации по правам  
человека

нарушение прав  
человека

человеческие ресурсы  
гуманный (человечный)

ойын / пікірін білдіру  
еркіндігі

алауыздық, келіспеушілік,  
көзкарастар қайшылығы  
хабарлау

байланысшы, шабарман  
хабарландыру, хабарлама  
қағаз

келісім-шартты бұзу  
(тоқтату) жөнінде хабарлама  
қағаз

адам

еңбексүйгіш адам

білімді / мәдениетті адам

азаматтық алған адам

ықпалды адам

құрметті адам

заңға құлықты азамат

құдайға сенетін адам

ұлы адам

көрнекі адам

сезімтал адам

діндар адам

ақылды / парасатты адам

нағыз адам

адам факторы

әр адам өз тағдырына  
жауапты

гуманитарлық көмек

адам құқықтары

адам құқықтары жөніндегі

жалпы декларация

адам құқықтары жөніндегі

жалпы декларация

адам құқықтары жөніндегі

ұйымдар

адам құқығын бұзу

адам ресурстары

адамгершілігі бар,

адамгершілікті,

адамшылықты сүйетін

<b>Menschlichkeit</b> <i>f</i>	человечность	адамгершілік
<b>Merkmal</b> <i>n</i>	знак, признак	белгі, нышан
<b>Methode</b> <i>f</i>	метод	әдіс
<b>methodische</b> Forschungen <i>pl</i>	методические исследования	әдістемелік зерттеулер
<i>mit j-m Mitgefühl</i> empfinden	соболезновать	көңіл айту
<b>Militärabkommen</b> <i>n</i>	военный договор	әскери саладағы келісім-шарт
<b>Militärakademie</b> <i>f</i>	военная академия	әскери академия
<b>Militärattache</b> <i>m</i>	военный атташе	әскери атташе
<b>Militärausgaben</b> <i>pl</i>	военные расходы	әскери шығындар
<b>Militärbasis</b> <i>f</i>	военная база	әскери база
<b>Militärbezirk</b> <i>m</i>	милитаризованная зона	әскери аймақ
<b>Militärdemonstration</b> <i>f</i>	военная демонстрация	әскери шеру
<b>Militärdienst</b> <i>m</i> / Wehrdienst	военная служба	әскери қызмет/бөлім
<b>Militärflugplatz</b> <i>m</i> , Luftwaffenstützpunkt <i>m</i> <b>militärischer</b> Luftstützpunkt <i>m</i>	авиабаза	<b>авиабаза</b> (авиация бөлімдерін жабдықтайтын аэродром және оның қоймасы, жөндеу шеберханалары)
<b>Militärkonvention</b> <i>f</i>	военная конвенция	әскери конвенция
<b>Militärrevolution</b> <i>f</i>	военный переворот	әскери төңкеріс
<b>Militärsanktionen</b> <i>pl</i>	военные санкции	әскери санкция
<b>Militärschutzgebiet</b> <i>n</i>	военная защитная зона	әскери қорғаныс аймағы
außerordentliches <b>Militärtribunal</b> <i>n</i>	чрезвычайный военный трибунал	төтенше әскери трибунал
<b>Militäruniform</b> <i>f</i>	военная форма	әскери киім
<b>Minderheit</b> <i>f</i>	меньшинство	азшылық
ethnische <b>Minderheit</b> <i>f</i>	этническое меньшинство	этникалық азшылық
nationale <b>Minderheit</b>	национальное меньшинство	аз ұлттар
<b>Minderheitsvertretung</b> <i>f</i>	представительство меньшинства	азшылық өкілдігі
<b>Minderjährige</b> <i>m</i>	несовершеннолетний,	кәмелетке толмаған, жас бала
Verführung <i>f</i> von	-няя, малолетний, -няя	жас баланы азғыру/ жолдан
<b>Minderjährigen</b> <i>pl</i>	созращение малолетнего	тайдыру/ жаман іске демеу/ бұзу
<b>Minenfeld</b> <i>n</i>	минная зона	жарылғыш заттар орнатылған миналы аймақ
<b>Minister</b> <i>m</i>	министр	министр
Helfer <i>m</i> des <b>Ministers</b> , Stellvertreter des <b>Ministers</b>	заместитель или помощник министра	министрдің орынбасары, көмекшісі, өкілі

Missachtung <i>f</i> zu <i>j-m</i> <b>Missachtung</b> <i>f</i> erweisen	неуважение проявить неуважение к кому-либо	құрметтемеу, сыйламау біреуді құрметтемеу, сыйламау
<b>Missangriff</b> <i>m</i> <b>Misserfolg</b> <i>m</i> <b>Misserfolg</b> <i>m</i> der wirtschaftlichen Kooperation	неудачная атака провал провал экономической кооперации	сәтсіз шабуыл сәтсіздікке ұшырау экономикалық ынтымақтастықтың сәтсіздікке ұшырауы ұшырау, төзу
<b>missfallen</b> <b>Mission</b> <i>f</i> <b>Missionsdiplomatie</b> <i>f</i>	потерпеть миссия дипломатия специальных миссий завершение миссии сотрудник	борьш арнайы тапсырмалар дипломатиясы миссияның аяқталуы қызметкер
<b>Missionsendung</b> <i>f</i> <b>Mitarbeiter</b> <i>m</i> ausländische <b>Mitarbeiter</b> <i>pl</i>	иностранные служащие	шетелдік, қызметкерлер/ шенеуніктер
internationale <b>Mitarbeiter</b> <i>pl</i>	международные служащие	халықаралық қызметкерлер/ шенеуніктер
<b>mitteilen</b>	доводить; сообщать, передавать	хабарлау, мәлімдеу
<b>Mittellose</b> <i>pl</i>	неимущие слои населения	халықтың кедей топтары
<b>Mitteilung</b> <i>f</i> schriftliche <b>Mitteilung</b> <i>f</i> / <b>Ankündigung</b> <i>f</i>	сообщение письменное уведомление	хабарлама жазбаша хабарлама
<b>Mittel</b> <i>n</i> <b>Mittelschulzeugnis</b> <i>n</i>	средства аттестат о среднем образовании	қаражат орта білім туралы аттестат
<b>moderne</b> Technologie <i>f</i>	прогрессивная технология	алдыңғы қатарлы технология
<b>Modifikation</b> <i>f</i> <b>Monopol</b> <i>n</i> : <i>alleiniger Anspruch, alleiniges Vorrecht (z.B. eine Ware zu produzieren oder zu verkaufen; Verband oder Vereinigung von Unternehmen, die große Teile des Marktes und der Produktion beherrschen, die freie Konkurrenz ausschalten, dadurch hohe Profite erzielen;</i> gesetzliches bestimmtes	изменение, перемена монополия: исключительное право, монопольное владение;	өзгеріс монополия: <i>айрықша дара иелік ету</i>
<b>Monopol</b> <i>n</i> internationales <b>Monopol</b> <i>n</i>	монополия, установленная законом международная монополия	заңмен бекітілген монополия халықаралық монополия

<b>Monopol</b> <i>n</i> an Grund <i>m</i> und Boden <i>m</i>	монополия на землю	жер монополиясы
<b>Monopol</b> <i>n</i> besitzen/ alleiniges Vorrecht <i>n</i> haben	обладать монополией на ...	монополияға ие болу .../... айрықша дара иелік ету
<b>Monopolarwelt</b> <i>f</i>	монополярный мир	бір полярлы элем
<b>Monopolvertretung</b> <i>f</i>	агентство с исключительным правом	ерекше құқыққа ие агенттік
<b>Montanunion</b> <i>f</i>	Европейское объединение угля и стали	Еуропалық көмір мен болат одағы
<b>Moral</b> <i>f</i>	мораль	мораль, адамгершілік
Normen <i>pl</i> der internationalen	нормы международной	халықаралық мораль
<b>Moral</b> <i>f</i>	морали	нормалары
<b>moralischer</b> Geist <i>m</i>	моральный дух	адамгершілік моральдық рух
<b>moralische</b> Verantwortung <i>f</i>	моральная ответственность	моральдық жауапкершілік
<b>Mord</b> <i>m</i>	убийство	өлтiру
<b>moslemisch</b> , muslimisch	исламский	ислам
<b>moslemisches</b> , <b>Muslimisches</b>	исламский союз	ислам одағы
Bündnis <i>n</i>		
<b>moralisch</b> -politische Gefühle <i>pl</i>	морально-политическое чувство	адамгершілік моральдық-саяси сезімдер
<b>Motiv</b> <i>n</i>	мотив, побуждение	ынталандыру
sich ( <i>Dat</i> ) <b>Mühe</b> geben, sich bemühen	стараться	тырысу, талпыну, еңбектену
<b>Multipolarwelt</b> <i>f</i>	многополярный мир	көпполярлы элем
<b>Mustererkennen</b> <i>n</i>	распознавание образцов	нұсқаларды/ үлгілерді тану
<b>Nachabstimmung</b> <i>f</i>	повторное голосование	қайта дауыс беру
<b>Nachbarschaftspolitik</b> <i>f</i>	политика добрососедства	тату көршілік саясат
historische <b>Nachforschung</b> <i>f</i>	историческая справка	тарихи анықтама
<b>Nachfrage</b> <i>f</i>	сведение, справка	анықтама, тексеру, сауалнама
<b>Nachricht</b> <i>f</i>	известие, новость	хабар
bis zusätzliche <b>Nachricht</b>	до дополнительного сообщения	қосымша хабарлауға дейін
die neuesten <i>od.</i> letzten	последние известия	соңғы хабарлар
<b>Nachrichten</b>		
<b>Nachrichtenagentur</b> <i>f</i>	агентство новостей	жаналықтар агенттіігі
<b>Nachrichtendienst</b> <i>m</i>	разведывательная служба	барлау қызметі
<b>nachschlagen</b>	справляться ( <i>о чём-л. в книге</i> )	қарап көру, сұрастыру, қарап анықтау
im Reiseplan <i>m</i> <b>nachschlagen</b>	справиться в путеводителе	жолнұсқадан қарап білу
im Wörterbuch <i>n</i> <b>nachschlagen</b>	справиться в словаре	сөздіктен қарап анықтау
in der Zeitung <i>f</i> <b>nachschlagen</b>	справиться по газетам	газеттен қарап көру
<i>Adj.</i> <b>nächster</b> /-es/-e	следующий	келесі
<b>nächste</b> Generation <i>f</i>	следующее поколение	келер ұрпақ

Leute <i>pl</i> / Menschen <i>pl</i> nach uns, <b>die Nächsten</b>	следующие, ... после нас	бізден кейінгілер
<b>Nachtangriff</b> <i>m</i>	ночная атака	түнгі шабуыл
<b>Nahost</b> <i>m</i>	Ближний Восток	Таяу Шығыс
<b>Nahostreise</b> <i>f</i>	Ближневосточное турне	Таяу Шығыс сапары
<b>Name</b> <i>m</i>	имя	( <i>адамның</i> ) аты-жөні
<b>Namensobligation</b> <i>f</i> , auf den <i>Namen lautende Obligation f</i> : <i>Der Besitzer wird in einem besonderen Buch registriert</i> ;	именная облигация	атаулы облигация, бәсіре облигация ( <i>несі ерекше кітапта тіркеуге алынатын облигация</i> );
<b>Narrenpolitik</b> <i>f</i>	политика большой дубинки	«зор тоқпак» саясаты
<b>Nation</b> <i>f</i> / <b>Nationalität</b> <i>f</i>	нация	ұлт
arabische / deutsche / kasachische	арабская / немецкая / казахская нация	араб / неміс / казак ұлты
<b>Nationalität</b> <i>f</i>	национальный	ұлттық
<b>national</b>	национальная автономия	ұлттық автономия
<b>Nationalautonomie</b> <i>f</i>	национальная партия	ұлттық партия
<b>nationale</b> Partei	национальное освобождение	ұлт азаттығы
<b>Nationalbefreiung</b> <i>f</i>	национальный союз	ұлттық одақ
<b>Nationalbund</b> <i>m</i>	национальная служба	ұлттық қызмет
<b>Nationaldienst</b> <i>m</i>	национальная дискриминация	ұлтты кемсітушілік
<b>Nationaldiskrimination</b> <i>f</i>	национальный праздник	ұлттық мереке
<b>Nationalfeiertag</b> <i>m</i>	национальная преданность	ұлттық адалдық
<b>Nationalergebenheit</b> <i>f</i>	национальная гвардия	ұлттық гвардия
<b>Nationalgarde</b> <i>f</i>	национальная партия	ұлттық партия
<b>Nationalpartei</b> <i>f</i>	национальная повинность ( <i>военная или альтернативная служба</i> )	ұлттық міндеткершілік, ұлттық борыш ( <i>әскери немесе балама қызмет</i> )
<b>Nationalverpflichtung</b> <i>f</i>	национальное богатство	ұлттық байлық
<b>Nationalreichtum</b> <i>m</i>	Национальная школа Хартий:	Хартиялардың ұлттық мектебі:
<b>Nationalschule</b> der Chartas <i>pl</i> : <i>bereitet Spezialisten im Paläographie und Archiv</i> ;	готовит специалистов по палеографии и архивному делу;	<i>палеография және мұрағат құжаттамасы жөніндегі мамандар даярлайды</i> ;
<b>Nationalsicherheit</b> <i>f</i>	национальная безопасность	ұлттық қауіпсіздік
<b>Nationaltrauer</b> <i>f</i>	национальный скорб	ұлттық аза тұту
<b>Nationaltreue</b> <i>f</i>	национальная верность	ұлттық адалдық
<b>Naturalisierung</b> <i>f</i>	натурализация	азаматтық құқығын алу
<b>Naturgas</b> <i>n</i>	природный газ	табиғи газ
<b>Naturkatastrophe</b> <i>f</i>	природный катаклизм	табиғат апаты
<b>Naturschätze</b> <i>pl</i>	природные ресурсы	табиғи ресурстар

**Naurysfeier** *f*  
**nehmen**  
**Neigung** *f*

**Neokolonialismus** *m/*  
**Neukolonialismus** *m:*  
*Gesamtsystem der Politik der mächtigen Staaten zur weiteren Unterdrückung und Ausbeutung kolonialer oder ehemaliger kolonial beherrschter Völker mit dem Ziel, die Konsolidierung der jungen Nationalstaaten aufzuhalten;*

**Neonazismus** *m :*  
*eine politische Bewegung nach dem 2. Weltkrieg mit den Ideen des Nationalsozialismus;*  
**Neujahrsfeierlichkeiten** *pl*

**Neukolonialismus** *m*  
**neutral**  
**Neutralität** *f*  
**Neutralität** *f* verletzen  
**Neutralität** *f* wahren  
**Neuwahlen** *pl*  
**Nichteinmischung** *f*

**Politik** *f* der **Nichteinmischung:**  
*Einer der grundlegenden Prinzipien des modernen Völkerrechts, die Charta der Vereinten Nationen, die Einführung der mittelbaren oder unmittelbaren Einmischung in die inneren Angelegenheiten eines anderen Staates oder einer Nation untersagt;*

праздник Наурыз  
братъ  
склонность,  
наклонность  
к чему-либо  
неоколониализм

неонацизм

торжество по случаю  
Нового года  
неоколониализм  
нейтральный  
бейтараптық  
нарушить нейтралитет  
соблюдать нейтралитет  
перевыборы  
невмешательство

политика  
невмешательства:  
*один из основных принципов современного международного права, закрепленный в Уставе ООН, в соответствии с которым не допускается прямое или косвенное вмешательство государства во внутренние дела другого государства или какого-либо народа;*

Наурыз мерекесі  
алу  
бейімділік, икемділік

неоколониализм, жаңа отаршылдық;  
*колониалдық тәртіптің күйреуінен кейін алып мемлекеттердің Азия, Африка, Латын Америкасының азаттық алған елдерінде өздерінің экономикалық және саяси басымдығын жаңаша, барынша икемді әдістермен сақтап қалу мақсатындағы тың әрекеттерінің жүйесі;*  
неонацизм

жаңа жыл мейрамына арналған салтанат жаңа отаршылдық бейтарап нейтралитет бейтараптықты бұзу бейтараптылықты сақтау қайта сайлау (өткізу) араласпау: қол сұқпау, қилікпеу  
қол сұқпау саясаты: Біріккен Ұлттар Ұйымы Жарғысында бекітілген халықаралық құқықтың негізгі ұстанымдарының бірі; оған сәйкес ешбір мемлекеттің басқа бір мемлекеттің немесе қандай да бір халықтың ішкі істеріне тікелей де, жанама түрде де қол сұғуға құқығы жоқ;

**Nichteinmischungspolitik** *f*

**Nichtgleichgewicht** *f*

**Nichtpaktgebundenheit** *f*

**Nichtregierungsorganisation** *f*

**Nichtvorhandensein** *n*

**Nichtvorhandensein** *n* des  
entsprechenden Gesetzes *n*

**Niederlassung** *f*

**Nostalgie** *f*

**Not** *f*

**Nota** *f*:

*Aufzeichnung, Anmerkung f,  
Mitteilung, Auftrag m,  
offizielles diplomatisches  
Dokument, wodurch  
verschiedenartige Fragen  
(Protesterklärung über  
irgendwelche Tatsache u.a)  
der Beziehungen zwischen den  
Staaten vorbereitet werden;*

**Notar** *m*:

*staatlich bestellter Jurist, der  
Rechtsgeschäfte beurkundet,  
Unterschriften beglaubigt;*

**Notar** *m*, *der ein notarielles  
Protokol n zusammenstellt*

**Notar** *m*, *der ein Schriftstück n  
oder eine Tatsache f beglaubigt*

политика  
невмешательства  
отсутствие равновесия  
неприсоединение  
неправительственная  
организация (НПО)  
отсутствие  
отсутствие соответ-  
ствующего закона  
агентство, филиал  
фирмы  
ностальгия, тоска по  
родине  
бедствие, стихийное  
бедствие

нота:

*официальный  
дипломатический  
документ, которым  
оформляются различные  
вопросы отношений  
между государствами  
(заявление протеста,  
уведомление о каком-  
либо факте и т.п.);*

нотариус

нотариус, составляющий  
акт

нотариус,  
удостоверяющий  
документ или факт

қол сұқпаушылық,  
араласпайтын саясаты  
тепе-теңдіктің бұзылуы  
(одаққа) қосылмау  
үкіметтік емес ұйым

жоқтық; жоқ болу, болмау  
тиісті заңның болмауы

фирма агенттігі, филиалы

отанға деген сағыныш

апат

**нота:**

*дипломатиялық хат алмасу  
құжатының бір түрі. Н.  
вербалды және жеке болып  
бөлінеді. Жеке Н. мазмұны  
әдетте маңызды және  
түпкілікті мәселелерге  
қатысты болады н-се қандай  
да бір оқиға жайлы ресми  
мәлімет түрінде, сондай-  
ақ дипломатиялық өкілдік  
тұрған елдің дипломатиялық  
хаттамасының  
қалыптасқан талаптарына  
сай жолданады. Мұндай Н.  
қол қойған адамның атынан  
бірінші жақта жазылған  
хат түрінде болып келеді,  
бланкіге басылып, мекен-  
жай көрсетіледі, мөр  
қойылмайды;*

нотариус:

*заңдық актілер мен  
құжаттарды т.б. түрлі  
құжаттарды куәлан-  
дыратын ресми уәкілетті  
тұлға;*

акт жасаушы нотариус

нотариус, удостоверяющий  
документ или факт

<b>Notar</b> <i>m</i> , <i>der für die Liquidation f /Abwicklung f des Vermögens zuständig ist</i> vor einem <b>Notar</b> <i>m</i>	нотариус, осуществляющий ликвидацию имущества в присутствии нотариуса	мүлікті жоюды жүзеге асыратын нотариус
<b>Notariat</b> <i>n</i> : <i>am Amtsstelle, Büro eines Notars;</i>	нотариальная контора, нотариат	нотариус алдында/ нотариустың қатысуымен нотариалдық кеңсе, нотариат: <i>мәмілелерді куәландыру, мұрагерлік құқықтарды рәсімдеу, азаматтық құқықтарды баянды етуге бағытталған басқа әрекеттерді жасау міндеттері жүктелген мемлекеттік және беймемлекеттік органдар жүйесі;</i>
<b>Notariatsgebühr</b> <i>n</i> <b>Notariatsurkunde</b> <i>f</i> / <b>Notariatsvertrag</b> <i>m</i> <b>notariell</b> , <i>notarisch</i>	нотариальная пошлина нотариальный договор  нотариальный, удостоверенный в нотариальном порядке нотариальное действия, оформление нотариальный акт удостоверять, заверять <i>что-н.</i> у нотариуса заверять/заверить документ нотариально нотариально зарегистрированный акт копия, заверенная нотариусом нотариальный сбор	нотариалдық алым нотариалдық келісім-шарт  нотариалдық  нотариалдық әрекет, дайындау нотариалдық акт <i>бірнәрсені</i> нотариуста куәландыру құжатты нотариалды куәландыру нотариусте тіркелген акт  нотариус растаған көшірме  нотариалдық алым
<b>notarielle</b> Beglaubigung / Beurkundung <i>f</i> <b>notarielles</b> Protokoll <i>n</i> <i>etwas notariell</i> beglaubigen lassen		
Schriftstück <i>n</i> <b>notariell</b> beglaubigen/beurkunden lassen <b>notariell</b> registrierte Akte <i>f</i>		
<b>notariell</b> beglaubigte / beurkundete Kopie <i>f</i> Gebühr <i>n</i> für eine <b>notarielle</b> Beglaubigung <i>f</i> <b>Notarin</b> <i>f</i>	нотариус	нотариус – заңдық актілер мен құжаттарды куәландыратын адам нота – бір үкіметтің екінші бір үкіметке дипломатиялық үндеуі нота алысу ноталармен алмасу құлақтандыру, хабарландыру
<b>Note</b> <i>f</i>	нота	
<b>Noten</b> <i>pl</i> wechseln <b>Notenaustausch</b> <i>m</i> <b>Notifizierung</b> <i>f</i> / <i>Notifikation</i> <i>f</i>	обменяться нотами обмен нотами уведомление, оповещение, сообщение принуждение сигнал бедствие	кысым апат сигналы, белгісі
<b>Nötigung</b> <i>f</i> <b>Notsignal</b> <i>n</i>		

<b>Notstand</b> <i>m</i>	чрезвычайное положение	төтенше жағдай
einen <b>Notstand</b> einführen	вводить чрезвычайное положение	төтенше жағдай жариялау
<b>Notstandsgebiet</b> <i>n</i>	зона бедствия	зілзала аймағы
<b>Nuntius</b> <i>m</i>	папский представитель, нунций	Рим папасының өкілі
<b>Nutzen</b> <i>m</i>	прибыль, польза	пайда
<i>aus</i> + <i>Dat.</i> <b>Nutzen</b> ziehen	извлечь пользу из чего-либо	бір нәрседен пайда табу
<b>Nutzung</b> <i>f</i>	использование	қолдану
<b>Nutzung</b> <i>f</i> der Ortsressourcen <i>pl</i>	использование местных ресурсов	жергілікті қорларды қолдану
<b>obdachlos</b>	бездомный	үйсіз; панасыз
<b>Oberfinanzdirektion</b> <i>f</i>	главное налоговое управление	салық жөніндегі бас басқарма
<b>oberhalb</b>	выше	жоғарырақ
<b>Oberhaus</b> <i>n</i>	верхняя палата; палата лордов (Англия)	жоғарғы палата; лордтар палатасы
<b>Oberhaus</b> <i>n</i> des Parlaments	верхняя палата парламента	парламенттің жоғарғы палатасы
<b>Oberpriester</b> <i>m</i>	папа римский	Рим папасы
<b>Oberste</b> Sowjet <i>m</i>	Верховный Совет	Жоғарғы Кеңес
<b>Obliegenheit</b> <i>f</i>	обязанность, обязательство	міндет, борыш
<b>Obligation</b> <i>f</i> : <i>Anleiheschein m, Verbindlichkeit f; Verpflichtung f; Verpflichtungsurkunde f; Schuldverschreibung f, -schein; Schuld – 2.auf ein privates Unternehmen oder eine staatliche Einrichtung lautendes Wertpapier mit fester Verzinsung – 3.verzinsliches Wertpapier zur Finanzierung des Wohnungsbaus;</i>	облигация: ценная бумага, приносящая её владельцу по прошествии некоторого времени доход в виде определённого, заранее установленного процента к её номинальной стоимости;	облигация: багалы қағаз, ол ақша салынғанын жсне оның иесінің осы багалы қағаздың атаулы құнын тіркелген пайыздың төленуі жолымен көзделген мерзімде алуы құқығын куәландырады;
zinstragende <b>Obligation</b> <i>f</i>	процентные облигации	пайыздық облигациялар
<b>Obligationszins</b> <i>m</i>	процент по облигациям	облигациялар бойынша пайыз
<b>Ode</b> <i>f</i> :	ода	<b>ода</b> :
<i>feierliches lyrisches Gedicht in freien Rhythmen;</i>		<i>мадақ өлең, қошемет өлең</i>
feierliche <b>Ode</b> <i>f</i>	торжественная ода	салтанатты ода
offenkundig	очевидный, явный,	айқын, ақиқат
<b>Offensivbündnis</b> <i>n</i>	наступательный союз	шабуылдаушы одақ
<b>öffnen</b>	открыть	ашу
<b>offiziell</b>	официальный	ресми
<b>Okkupation</b> <i>f</i> , <b>Okkupierung</b> <i>f</i>	оккупация	жаулап алу

**Okkupationsbehörden** *pl*  
**Okkupationsarmee** *f*

**Okkupationsregime** *f*  
**Okkupationszone** *f*

**Ökonomie** *f*  
**ökonomisch**

**Öl-** und Gassektor *m*

**Ölreichtum** *m*

**Ölrohrleitung** *f*

**Operationsbasis** *f*  
**Opfergabenfest** *n* / **Opferfest** *n*

**Opportunismus** *m* :  
*Prinzipienlosigkeit, das Zurückweichen vor Schwierigkeiten, bedenkenlose Anpassung an die jeweilige (politische) Lage; Handeln unter dem Gesichtspunkt, was im Augenblick das Günstigste, Vorteilhafteste ist, Anpassung an die jeweilige Lage;*

**Opportunist** *m*

**Opposition** *f*

politische **Opposition** *f*  
**Oppositionsanhänger** *m*  
**Oppositionsführer** *pl*  
**Oppositionsunterdrückung** *f*

**Oppositionszeitung** *f*

**Ordnung** *f*

öffentliche **Ordnung** *f* verletzen

*etwas in* **Ordnung** *f* bringen,  
*etwas* **ordnen**

Versammlung *f* zur **Ordnung** *f* rufen

**Ordnungsaufrechterhaltung** *f*

**Organ** *n*

**Organisation** *f*

оккупационные власти  
оккупационная армия

режим оккупации  
оккупированная территория  
экономика  
экономический  
газнефтепромсектор  
нефтяное богатство  
маслопровод,  
нефтепровод  
оперативная база  
праздник  
жертвоприношения  
оппортунизм

оппортунист  
оппозиция

политическая оппозиция  
сторонник оппозиции  
главы оппозиции  
подавление оппозиции

оппозиционная газета  
порядок, упорядочение  
нарушить общественное спокойствие  
привести что-либо в систему  
призвать собрание к порядку  
соблюдение порядка  
орган  
организация

жаулап алушы өкімет  
басқыншы, жаулап алушы армия  
жаулап алу режимі  
жаулап алынған аймақ

экономика  
экономикалық  
газ және мұнай секторы  
мұнай байлығы  
май құбыры, мұнай құбыры

жедел база  
құрбан айт

оппортунизм: *бейімделушілік, келісушілік. Оппортунизм - теориялық көзқарастар мен тактикалық нұсқаулар жиынтығы, оның негізінде өз мүддесін көздей отырып жағдайға бейімделу, қолайлы сәтті пайдаланып қалу, сол арқылы мақсатына жету идеясы жатады;*

оппортунист  
Оппозиция:  
*көпшіліктің пікіріне немесе үстемдік етуші пікірге қарсы шығушы партия яки топ;*

саяси оппозиция  
оппозиция жақтасы  
оппозиция жетекшілері  
оппозицияға қысым көрсету, басу  
оппозициялық газет  
тәртіп, тәртіпке / жөнге салу  
қоғамдық тыныштықты бұзу

бірдемені жүйеге келтіру

жиналысты тәртіп сақтауға шақыру  
тәртіп сақтау  
орган  
ұйым

<b>Organisation</b> <i>f</i> “Islamische Konferenz”	Организация «Исламская конференция»	«Ислам конференциясы» ұйымы
<b>Organisation</b> <i>f</i> für Menschenrechte <i>pl</i> genossenschaftliche	организация по правам человека	адам құқықтары жөніндегі ұйым
<b>Organisation</b> <i>f</i> Internationale <b>Organisation</b> <i>f</i> UNESCO	кооперативная организация международная организация ЮНЕСКО	кооперативтік ұйым ЮНЕСКО халықаралық ұйымы
transnationale <b>Organisation</b> <i>f</i>	транснациональная организация	трансұлттық ұйым
<b>Originalurkunde</b> <i>f</i>	подлинный акт	түпнұсқа акті
<b>Ortsgesetzgebung</b> <i>f</i>	местное законодательство	жергілікті заңнама
<b>Ostzone</b> <i>f</i> : <i>hist; der Teil Deutschlands, der nach 1945 von den Sowjets besetzt wurde und dem Gebiet der ehemaligen DDR entspricht;</i>	восточная зона	шығыс аймақ; <i>тар; Германияның 1945 жылдан кейін Кеңес Одағы жаулап алған және бұрынғы ГДР-да жатқан бөлігі;</i>
<b>OSZE</b> <i>f</i> : <i>Organisation für Sicherheit und Zusammenarbeit in Europa</i>	ОБСЕ	ЕҚЫҰ
<b>Pakt</b> <i>m</i>	соглашение, договор	Еуропадағы Қауіпсіздік және Ынтымақтастық Ұйымы келісім, келісім-шарт
<b>Palast</b> <i>m</i> / <b>Palais</b> <i>n</i>	дворец	сарай
<b>Palastfeste</b> <i>pl</i>	дворцовые торжества	сарай салтанаты, мейрамдары
<b>Palastzeremoniell</b> <i>n</i>	дворцовый церемониал	сарай рәсімдері
<b>Panamerikanismus</b> <i>m: Bestrebung (f) zur Zusammenarbeit aller amerikanischen Staaten;</i>	панамериканизм	панамериканизм – барлық америкалық мемлекеттердің ынтымаққа талпынуы
<b>Panik</b> <i>f</i>	паника	үрей, дүрлігу
<b>Papst</b> <i>m</i> <i>offizielle Botschaft, die zum Papst gerichtet wird, um volle Unterordnung zu zeigen;</i>	Папа Римский официальное посольство, направляемое к папе для выражения полного ему подчинения	Рим Папасы Рим папасына толығымен бағынатынын білдіру үшін жіберілген ресми елшілік
<b>Papstkrone</b> <i>f</i> , <b>Tiara</b> <i>f</i> – <i>dreireifige Krone des Papstes</i>	папская корона, тиара	папа тәжі, бас киімі
<b>päpstlich</b>	папский	папалық
<b>päpstlicher</b> Legat <i>m</i> (Gesandter)	папский легат	папа уәкілі
<b>Papstnote</b> <i>f</i> , <b>Enzyklika</b> <i>f</i> –	папская нота, энциклика	папа нотасы
<b>päpstliches</b> Rundschreiben <i>n</i>		
<b>Papstvertreter</b> <i>m</i> - <b>päpstlicher</b> <i>Botschafter bei einer weltlichen Regierung</i> <i>f</i>	папский представитель	Рим папасының өкілі

<b>Parade</b> <i>f</i>	смотр, парад	байқау, байқап карау, көру, шеру
<b>Parlament</b> <i>n</i> demokratisch gewähltes <b>Parlament</b> <i>n</i>	парламент демократически избранный парламент парламентский	парламент парламент демократиялық жолмен сайланған парламент парламенттік
<b>Parlamentarier-</b> , <b>parlamentarisch</b> <b>Parlamentarierimmunität</b> <i>f</i> / <b>Parlamentsimmunität</b> <i>f</i> / <b>parlamentarische Immunität</b> <i>f</i> (der Abgeordneten) Oberhaus <i>n</i> des <b>Parlaments</b> <i>n</i> , erste Kammer des <b>Parlaments</b> <i>n</i> Unterhaus <i>n</i> des <b>Parlaments</b>	парламентская неприкосновенность  верхняя палата парламента нижняя палата парламента распускать парламент парламентский запрос	парламенттік қолсұғылмаушылықтары / иммунитет  парламенттің жоғарғы палатасы парламенттің төменгі палатасы парламентті тарату парламенттік сұрау
<b>Parlament</b> <i>n</i> auflösen <b>Parlamentsanfrage</b> <i>f</i> / <b>Parlamentsinterpellation</b> <i>f</i> <b>Parlamentsausschuss</b> <i>m</i> <b>Parlamentsdebatten</b> <i>pl</i> <b>Parlamentsdemokratie</b> <i>f</i>	парламентская комиссия Parlamentsdebatten <i>pl</i> парламентская демократия парламентская фракция парламентский закон ( <i>принятый</i> <i>парламентом в пределах</i> <i>его компетенции</i> ) парламентская комиссия по иностранным делам	парламенттік комиссия парламенттік пікірталастар парламенттік демократия  парламенттік фракция парламенттік заң ( <i>өз</i> <i>құзырлығы шеңберінде</i> <i>парламент қабылдаған заң</i> )
<b>Parlamentsfraktion</b> <i>f</i> <b>Parlamentsgesetz</b> <i>n</i> / <b>parlamentarisches Gesetz</b> <i>n</i> ( <i>übernommen vom Parlament inner-</i> <i>halb seines Kompetenzbereiches</i> ) <b>Parlamentskommission</b> <i>f</i> für Ausländerprobleme <i>pl</i>	парламентская комиссия по иностранным делам	шетел жұмыстары жөніндегі парламенттік комиссия
demokratisch gewähltes <b>Parlament</b> <i>n</i> <b>Parlamentsregierung</b> <i>f</i>	демократически избранный парламент парламентское правление парламентская санкция	демократиялық жолмен сайланған парламент парламенттік билік
<b>Parlamentssanktion</b> <i>f</i> / parlamentarische Sanktion <i>f</i> <b>Parlamentsverantwortung</b> <i>f</i>	парламентская ответственность	парламенттік рұқсат/санкция
<b>parlamentarische Mehrheit</b> <i>f</i> / <b>parlamentarische Majorität</b> <i>f</i> <b>parlamentarisches Organ</b> <i>n</i> <b>parlamentarischer Sekretär</b> <i>m</i>	парламентское большинство парламентский орган парламентский секретарь	парламент мүшелерінің көпшілігі парламенттік орган парламентский секретарь
<b>parlamentarische</b> Untersuchung <i>f</i>	парламентское расследование	парламенттік тергеу
<b>Partei</b> <i>f</i>	партия	партия

gravitatische, würdevolle, wichtige <b>Parteien</b> <i>pl</i> fortschreitende / progressive <b>Partei</b> <i>f</i> illegale <b>Partei</b> <i>f</i> kommunistische <b>Partei</b> <i>f</i>	умеренные партии прогрессивная партия	байыпты партиялар прогрессивті, озық партия
konservative <b>Partei</b> <i>f</i> nationale <b>Partei</b> <i>f</i> politische <b>Partei</b> <i>f</i> sozialistische <b>Partei</b> <i>f</i>	подпольная партия коммунистическая партия консервативная партия национальная партия политическая партия социалистическая партия	жасырын партия коммунистік партия консервативная партия ұлттық партия саяси партия социалистік партия
<b>Parteianhänger</b> <i>m</i> <b>Parteigeneralsekretär</b> <i>m</i>	сторонники партии Генеральный секретарь партии	партия жақтастары партияның Бас хатшысы
<b>Parteilichkeit</b> <i>f</i>	пристрастие; партийность	құмарлық; партиялылық
<b>Parteikandidat</b> <i>m</i>	кандидат в члены партии	партия мүшелігіне кандидат
<b>Parteizeitung</b> <i>f</i>	партийная газета	партия газеті
<b>Passwesen</b> <i>n</i>	паспортная система	паспорт жүйесі
<b>Posteriora</b> <i>m</i>	последующие события	кейінгі оқиғалар
<b>Patent</b> <i>n</i> ausschließliches Recht <i>n</i> auf Grund <i>m</i> des Patents <i>n</i>	патент исключительное право, основанное на патенте	патент патентке негізделген айрықша дара құқықтылық
<b>Patentantrag</b> <i>m</i> , <b>Patentanforderung</b> <i>f</i> , <b>Patentanmeldung</b> <i>f</i> <b>Patentbesitzer</b> <i>m</i> <b>Patentinformation</b> <i>f</i> <b>Patentinhaber</b> <i>m</i> <b>patriarchal-, patriarchalisch</b> <b>Patriotenpartei</b> <i>f</i> <b>Pattsituation</b> <i>f</i>	заявка на патент владелец патентом патентная информация патентодержатель патриархальный патриотическая партия безвыходное положение, тупик нотация, нравоучение, проповедь умиротворять пацифизм	патентке сұраным патент иемденуші патенттік ақпарат патент иесі патриархалды; көне патриоттық партия шарасыздық; тығырық нотация: ақыл айту бейбітшілікті жақтау пацифизм
<b>Pauke</b> <i>f</i>		
<b>pazifizieren</b> <b>Pazifismus</b> <i>m</i> : <i>Ablehnung des Krieges, Bestreben, den Frieden um jeden Preis zu erhalten;</i> <b>Pazifist</b> <i>m</i> <b>pazifistisch</b> <i>adj.</i> <b>Pech haben</b>	пацифист пацифистический потерпеть неудачу	бейбітшілікті жақтаушы пацифистік сәтсіздікке ұшырау

<b>pensionieren</b>	отправить на пенсию	зейнетке шығару
<b>Persona grata</b> , <i>nur Sg</i> 1. <i>gern gesehener Mensch</i> ; 2. <i>zum Dienst in einem fremden Staat zugelassener Diplomat</i>	персона грата	1. <i>персона грата, жағымды тұлға</i> ; 2. <i>шетелге қызметке жіберілген дипломатия қызметкері</i>
<b>Persona ingrata</b> , <i>Persona non grata</i> , <i>nur Sg</i> 1. <i>nicht (mehr) gern gesehener Mensch</i> ; 2. <i>in einem fremden Staat nicht (mehr) erwünschter Diplomat</i>	персона нон грата	1. <i>персона нон грата, жағымсыз тұлға</i> ; 2. <i>шетелде қызмет етуге жарамсыз дипломат</i>
<b>Person f</b> autoritative, maßgebende, geachtete <b>Person f</b> juristische <b>Person f</b> untergeschobene (vorgeschobene) <b>Person f</b>	персона, лицо авторитетный человек	адам беделді адам
<b>Personalabteilung f</b>	юридическое лицо	занды құқығы бар адам
<b>Personalbogen m</b>	подставное лицо	біреудің орнына қойылған адам
<b>Personalien pl</b>	отдел кадров	кадрлар бөлімі
<b>Personalmanagement n /</b>	анкета	анкета
<b>Personalwesen n</b>	анкетные данные	анкеттік мәліметтер
<b>Personalrepräsentant m /</b>	менеджмент персонала/ кадров	қызметкерлер менеджменті
<b>Personalvertreter m</b>	личный представитель	жеке өкіл
<b>Personalvermittlung f,</b> <b>Personalvermittlung f</b>	агентство по подбору персонала	қызметкерлерді іріктеп / таңдап алу агенттігі
<b>Personenfreiheit f</b>	свобода личности	жеке адам бостандығы
<b>persönlich</b>	личный	жеке
<b>persönlicher Kontakt m</b>	личный контакт	жеке байланыс
<b>Persönlichkeit f</b>	личность	адамның жеке басы
Verbrechen <i>n</i> gegen die	преступление против	адамның жеке басына қарсы
<b>Persönlichkeit f</b>	личности	кылмыс
<b>pessimistische Schätzung f,</b>	пессимистические	пессимистік, түңілдіретін
<b>pessimistischer Wert m</b>	оценки	бағалар
<b>Pfand n</b>	залог	кепіл
gegen <b>Pfand n</b> freilassen	освободить под залог	кепілге босату
<b>Pfandbrief m :</b>	закладная:	кепілхат:
<i>eine festverzinsliche</i>	<i>документ о залоге</i>	<i>борышқордың</i>
<i>Schulverschreibung f;</i>	<i>имущества (обычно</i>	<i>жылжымайтын мүлікті</i>
<i>ein Dokument, das man</i>	<i>недвижимого),</i>	<i>кепілге салғаны туралы</i>
<i>bekommt, wenn man einer Bank</i>	<i>обеспечивающий права</i>	<i>құжат, ол несиегердің</i>
<i>Geld leiht;</i>	<i>кредитора;</i>	<i>борыш мерзімінде</i>
<i>Dokument über Sicherheiten</i>		<i>төленбеген жағдайда кепілге</i>
<i>(in der Regel Immobilien), die</i>		<i>салынған мүлікті саудаға</i>
<i>Rechte des Geldgebers / Kreditors</i>		<i>салып сатуына құқық береді;</i>
<i>gewährleistet;</i>		
<b>Pferde-</b>	конный <i>прил.</i>	атты

<b>Pferdesport</b> <i>m</i>	конный спорт	атты спорт
<b>Pflicht</b> <i>f</i>	обязанность	міндет
<b>Pflichtreferendum</b> <i>n</i> ( <i>das von der Verfassung vorgeschrieben ist</i> )	обязательный референдум ( <i>проведение которого предписано конституцией</i> )	міндетті референдум ( <i>өткізілуі туралы конституцияда белгіленген</i> )
<b>Pfund</b> <i>n</i> : <i>britische Währungseinheit, ein Pfund Sterling</i> Das <b>Pfund</b> sinkt.	Фунт	фунт
<b>Plan</b> <i>m</i>	<b>фунт стерлинг</b> Фунт /курс фунта падает. план	фунт стерлинг <b>Фунт</b> түсуде / түсіп жатыр..
<b>Planwirtschaft</b> <i>f</i>	плановая экономика	жоспар
<b>Plattform</b> <i>f</i>	платформа	жоспарлы экономика
politische <b>plattform</b> <i>f</i>	политическая платформа	бағдарлама
<b>Platz</b> <i>m</i>	площадь	саяси бағдарлама
<b>Plenarsitzung</b> <i>f</i> , <i>Vollversammlung</i>	пленарное заседание	алаң, арена
<b>Polargebiet</b> <i>n</i>	полярная зона	алқалы отырыс
<b>Polemik</b> <i>f</i>	полемика	поляр аймағы
<b>Politik</b> <i>f</i>	политика	<b>айтыс</b> -тартыс
<b>Politik</b> <i>f</i> betreiben	проводить политику	саясат
<b>Politik</b> <i>f</i> der friedlichen Heranziehung	политика мирного вовлечения	саясат жүргізу
<b>Politik</b> <i>f</i> der offenen Türen	политика открытых дверей	бейбіт тарту саясаты
<b>Politik</b> <i>f</i> der rechtmäßigen Verteilung <i>f</i>	политика справедливого распределения	ашық есік саясаты
<b>Politik</b> <i>f</i> der gerechten Verteilung <i>f</i>	политика справедливого распределения	әділ тарату саясаты
<b>Politik</b> <i>f</i> der Zweckmäßigkeit <i>f</i>	политика целесообразности	әділ бөліп беру саясаты
eine abwartende <b>Politik</b> <i>f</i> , <b>Politik</b> <i>f</i> des Abwartens	выжидательная политика	орынды, мақсатқа сай саясат
eine feste <b>Politik</b> <i>f</i>	твёрдая политика	бақылаушы саясат
eine gewaltsame <b>Politik</b> <i>f</i>	насильственная политика	берік саясат
eine kurzsichtige <b>Politik</b> <i>f</i>	недальновидная политика	зорлық саясат
eine unbegründete <b>Politik</b> <i>f</i>	необоснованная политика	алысты болжамайтын, таяз саясат
eine unkonsequente <b>Politik</b> <i>f</i>	непоследовательная политика	негізсіз саясат
eine weise <b>Politik</b> <i>f</i>	мудрая политика	тиянақсыз саясат
<b>Politik</b> <i>f</i> von Peitsche <i>f</i> und Zuckerbrot <i>n</i>	политика кнута и пряника	дана саясат
<b>Politikerdelegation</b> <i>f</i>	делегация политиков	«Таяқ пен науат» саясаты
<b>politisch</b>	политический	саясаткерлер делегациясы саяси

<b>politische Absichten</b> <i>pl</i>	политические расчеты	саяси есеп
<b>politische Arena</b> <i>f</i>	политическая арена	саяси арена
<b>politischer Kurs</b> <i>m</i>	политический курс	партияның саяси бағыты
<b>politisches Vakuum</b> <i>n</i>	политический вакуум	саяси вакуум
<b>Polivektoraußenpolitik</b> <i>f</i>	внешняя политика, стержнем которой является многовекторность	көпвекторлыққа негізделген сыртқы саясат
<b>Pontifex</b> <i>m</i> , Oberpriester <i>m</i> <i>Titel des römischen Kaisers und dann des Papstes</i>	понтифик, папа, папа римский	папа, рим папасы
<b>Portfolioinvestitionen</b> <i>pl</i> : <i>die kein Recht auf die Kontrolle der Tätigkeit von der Aktiengesellschaft geben;</i>	портфельные инвестиции: <i>не дающие права контроля деятельности акционерного общества;</i>	қоржындық инвестиция: <i>салымшының акционерлік қоғамды басқаруына құқық бермейтін шетелдік инвестиция түрі;</i>
<b>Postdienst</b> <i>m</i>	почтовая служба	пошта қызметі
<b>positiv</b>	позитивный	оң, жағымды
<b>Posteriora</b> <i>m</i>	последующие события	кейінгі оқиғалар
<b>Potential</b> <i>n</i>	потенциал	әлеует
das ökonomische <b>Potential</b>	экономический потенциал	экономикалық әлеует
das ökonomische <b>Potential</b> erhöhen, steigern, heben	повысить экономический потенциал	экономикалық әлеуетті көтеру
<b>Präambel</b> <i>f</i>	преамбула	кіріспе
<b>Präfekt</b> <i>m</i> : <i>hoher Verwaltungsbeamter (bes. im Römischen Reich); seit 1800 oberster Verwaltungsbeamter eines Departements (in Frankreich); 2.den Kantor als Leiter eines Knabenschülerchors vertretender älterer Schüler;</i>	префект	префект: <i>ірі әкімшілік бірліктегі жоғары үкімет шенеунігі, орталық үкіметтің округтегі өкілі;</i>
<b>Präliminardiplomatie</b> <i>f</i>	превентивная дипломатия	алдын ала жүргізілетін дипломатия
<b>Präliminarfrieden</b> <i>m</i>	прелиминарный мирный договор	алдыңғы бейбіт келісім
<b>Präliminarverhandlungen</b> <i>pl</i> / <b>Präliminarien</b> <i>pl</i>	политические предварительные переговоры	алдын ала жүргізілетін келіссөздер
<b>Prärogativ</b> <i>n</i> , <b>Prärogative</b> <i>f</i>	прерогатива	айрықша құзырет
<b>Präsident</b> <i>m</i>	президент	президент
Rede <i>f</i> des <b>Präsidenten</b> <i>f</i> ausstrahlen, übertragen (per Radio, per TV)	транслировать речь президента ( <i>по радио, по телевизору</i> )	президенттің сөзін ( <i>радио, теледидардан</i> ) тарату

Sendschreiben <i>n</i> des <b>Präsidenten</b> dem Volke	послание главы государства народу	мемлекет басшысының халыққа жолдауы
<b>Präsidentschaftskandidat</b> <i>m</i>	кандидат на пост президента	президент орнына кандидат
<b>Präsidententreffen</b> <i>n</i>	саммит	саммит, басқосу;
<b>Präsidentenvertreter</b> <i>m</i>	представитель президента	президенттер кездесуі президенттің өкілі
<b>Präsidentenwahl</b> <i>f</i> präventiv	президентские выборы превентивный	президенттік сайлау алдын ала жүргізілетін
<b>Präventivdiplomatie</b> <i>f</i> / <b>präventive Diplomatie</b> <i>f</i>	превентивная дипломатия	алдын ала жүргізілетін дипломатия
<b>Präzedenz</b> <i>n</i> / <b>Präzedenzfall</b> <i>m</i> auf <b>Präzedenz</b> <i>n</i> Bezug nehmen / auf den <b>Präzedenzfall</b> hinweisen	прецедент ссылаться на прецедент	алдыңғы оқиға алдыңғы жағдайға сілтеме жасау
<b>präzisieren</b>	выяснить; уточнить, определить цена	анықтау, айқындау баға
<b>Preis</b> <i>m</i> freier <b>Preis</b>	свободная цена	еркін баға
<b>Preisgeben</b> <i>n</i>	разглашение	әйгілеу
<b>Presseagentur</b> <i>f</i>	агентство печати	баспасөз агенттігі
<b>Presseangaben</b> <i>pl</i>	сведения прессы	баспасөз мәліметтері
<b>Presseattache</b> <i>m</i>	пресс-атташе	баспасөз атташесі
<b>Pressedienst</b> <i>m</i>	пресс-служба	баспасөз қызметі
<b>Pressediskussion</b> <i>f</i>	дискуссия в прессе	баспасөздегі айтыс, пікірталас
<b>Pressefreiheit</b> <i>f</i>	свобода печати	баспасөз бостандығы
<b>Pressenachrichten</b> <i>pl</i>	сообщения прессы	баспасөз хабарлары
<b>Pressenachrichten</b> <i>pl</i> ,	подтверждать	баспасөз хабарларын,
<b>Presseangaben</b> <i>pl</i> bestätigen	сообщения, сведения прессы	мәліметтерін растау
<b>Presseschau</b> <i>f</i>	обзор печати	баспасөзге шолу
<b>Prioritäten</b> <i>pl</i> der Außenpolitik <i>f</i>	приоритеты внешней политики	сыртқы саясаттың басым міндеттері
<b>Privatbesuch</b> <i>m</i>	частный визит	жеке сипатты сапар
<b>Privateigentum</b> <i>n</i>	частная собственность	жеке меншік
<b>Privatrecht</b> <i>n</i>	частное право	жеке құқық
<b>Privatschreiben</b> <i>n</i> ,	личное послание	жеке хат
<b>Privatsendschreiben</b> <i>n</i>		
<b>Privileg</b> <i>n</i> ,	привилегия	айрықша құқықтық
<b>Privilegien</b> <i>pl</i>		
<b>Privilegien</b> <i>pl</i> und Unverletzlichkeit <i>f</i> / Unantast- barkeit <i>f</i> der UNO <i>f</i>	привилегии и неприкосновенности ООН	БҰҰ-ның артықшылықтары мен қолсұғылмаушылықтары

diplomatische <b>Privilegien</b> <i>pl</i>	дипломатические привилегии	дипломатиялық айрықша құқықтар
<b>Privileg</b> <i>n</i> überlassen / <b>privilegieren</b>	давать, (предоставлять); предоставить привилегии	айрықша құқықтық беру
<b>Probe</b> <i>f</i>	испытание	сынау
<b>Problem</b> <i>n</i>	вопрос, проблема	мәселе
ein <b>Problem</b> erledigen	решить (урегулировать) вопрос, проблему	мәселені шешу
<b>Produktionsausschuss</b> <i>m</i>	производственный брак	өндірістік ақау
<b>Produktionsaustausch</b> <i>m</i>	обмен продуктами производства	өнеркәсіп өнімдерімен алмасу
<b>Produktionsinvestitionen</b> <i>pl</i>	вложение в производство	өндіріске қаржы салу
<b>Produktivgut</b> <i>n/</i>	производственные	производственные товары
<b>produktionsbestimmte</b> Ware <i>n</i>	товары	
<b>Produktivität</b> <i>f</i>	продуктивность, производительность	жемістілік; нәтижелілік; өнімділік
<b>Produktivität</b> <i>f</i> des Kapitals <i>n</i>	продуктивность капитала	капиталдың өнімділігі
<b>Produktivitätsminderung</b> <i>f</i>	снижение продуктивности	өнімділіктің төмендеуі
<b>Produktivitätsverluste</b> <i>pl</i>	снижение продуктивности	өнімділіктің төмендеуі
<b>Produktmarketing</b> <i>n</i>	маркетинг по продукту	тауар маркетингі
<b>Profit</b> <i>m</i>	прибыль	пайда
<b>Profit</b> <i>m</i> erzielen / machen	извлечь прибыль	пайда алу / шығару / табу
schwindelerregende <b>Profite</b> <i>pl</i>	баснословные прибыли	орасан пайда, кіріс
<b>Programm</b> <i>n</i>	программа	бағдарлама
<b>Programm</b> <i>n</i> für Bürgerhilfeleistung <i>f</i>	программа по оказанию помощи гражданскому населению	азаматтық тұлғаларға көмек көрсету бағдарламасы
<b>Programm</b> <i>n</i> für Such- und Erkundungsarbeiten <i>pl</i>	план поисково-разведочных работ	ізденіс-барлау жұмыстарының жоспары
<b>Programm</b> <i>n</i> für Versuchsarbeiten, für die Testarbeiten	план работ по испытанию	сынақ жұмыстарының жоспары
<b>Programm</b> <i>n</i> für die Wirtschaftsbelegung	программа оживления экономики	экономиканы жандандыру бағдарламасы
politisches <b>Programm</b> <i>n</i> / politische Plattform <i>f</i>	политическая платформа	саяси бағдарлама
von Viren schützendes <b>Programm</b> <i>n</i>	программа, защищающая от вирусов	вирустан қорғайтын бағдарлама

<b>Programmprüfung</b> <i>f</i>	испытание программы	бағдарлама сынағы, тексерілуі
<b>progressiv</b>	передовой, прогрессивный	алдыңғы қатарлы, алдыңғы қатарда
<b>progressive Weltanschauung</b> <i>f</i>	прогрессивный взгляд	алдыңғы қатарлы көзқарас
<b>Progressivepartei</b> <i>f</i>	прогрессивная партия	прогрессивті, озық партия
<b>Projektleiter</b> <i>m</i>	менеджер проектов	жобалар менеджері
<b>Proklamation</b> <i>f</i>	провозглашение	мағлұмдама, жариялау
<b>Promulgation</b> <i>f</i>	промульгация, распространение	промульгация, тарату, хабардар ету
<b>Promulgationsdekret</b> <i>n</i>	декрет о промульгации (закона)	(заң) жариялау туралы қаулы
<b>Propaganda</b> <i>f</i>	пропаганда	үгіт, насихат
bösartige <b>Propaganda</b> <i>f</i>	злобная пропаганда	жауыздық насихат
<b>Propagandalärm</b> <i>m</i> ,	пропагандистская	насихат шуы
<b>Propagandarummel</b> <i>m</i>	шумиха	
<b>propagandistisch</b>	пропагандистский	үгіттік, насихаттық
<b>prophylaktisch</b>	профилактический	алдын алу
<b>prophylaktische Medizin</b> <i>f</i>	профилактическая медицина	алдын алу, сақтандыру медицинасы
<b>Prosperität</b> <i>f</i>	процветание	гүлдену
Protest <i>m gegen etwas A</i>	протест <i>против чего-л.</i>	<i>бір нәрсеге</i> қарсылық
offizieller Protest <i>m</i>	официальный протест	ресми қарсылық, наразылық
in Bezug auf etwas <b>Protest</b> <i>m</i>	заявлять протест	қарсылық білдіру, наразы болу ( <i>бір нәрсеге</i> сүйене отырып наразылық білдіру)
ausdrücken / <b>Protest</b> <i>m</i> erheben	(ссылаясь на что-либо)	наразылық нотасы қарсылық жасау
<b>Protestnote</b> <i>f</i>	нота протеста	соттың біліксіздігіне сілте-ме жасап, қарсылық білдіру
<b>protestieren gegen+A</b>	протестовать <i>против чего-либо</i>	
mit Bezugnahme auf die Inkompetenz des Gerichts	опротестовывать, ссылаясь на некомпетентность суда	
<b>protestieren</b>	опротестовывать, ссылаясь на то, что действовал по принуждению	мәжбүрлеу арқылы әрекет еткендігіне сілтеме жасап қарсылық білдіру
mit Bezugnahme auf die Tatsache, die er unter Zwang gehandelt hat,		
<b>protestieren</b>	забастовка протеста	наразылық ереуілі
<b>Proteststreik</b> <i>m</i>	протокол	хаттама
<b>Protokoll</b> <i>n</i>	составить акт	акт жасау
<b>Protokoll</b> <i>n</i> aufnehmen	комиссия за платёжные операции	төлем операциялары үшін алынатын комиссиялық алым уақытша
<b>Provisionen</b> <i>pl</i> für Zahlungsvorgänge <i>pl</i>	временно	біреуді уақытша алмастыру, міндетін атқару, орнын басу
<b>provisorisch</b>	временно исполнять чью-либо должность, сменить кого-л.	
<b>provisorisch</b> <i>an j-s</i> Stelle treten	провокатор, подстрекатель	азғырушы, арандатушы
<b>Provokateur</b> <i>m</i>		

**Provokation** , Provozierung *f*  
**Provokationsakt** *m*  
**Provokationstat** *f*  
**provizieren**

**Prozent** *n*

**Prozentsatz** *m*

**Prozess-** und  
Gesetzgebungsverfahren *pl*

**Prozession** *f*

**prüfen**

**Prüfprogramm** *n*

**Prüfstand** *m*

**Prüfung** *f*

bei der **Prüfung** *f*  
einer **Prüfung** *f* unterwerfen

**Pufferzone** *f*

**Qualität** *f*

niedrige, minderwertige **Qualität** *f*

**Qualitätskontrolle** *f*

**Quittung** *f*

**Quorum** *n*:

*die zur Beschlussfassung  
notwendige Anzahl von  
Mitgliedern; schweiz. auch:  
die zur Wahl eines Vertreters  
erforderliche Zahl von Wählern;*

Das **Quorum** ist vorhanden.

Das **Quorum** ist nicht vorhanden,  
die Versammlung ist nicht  
beschlussfähig.

**Radio** *n*

**Radiosendung** *f*

**Raketenbasis** *f*

**Raketenstützpunkt** *m*

**Rang** *m*

**Ränke** *pl*

**Ränke** *pl* schmieden

**Ränke** *pl* spinnen

**Ränke** / Intrigen *pl* vereiteln

**Rassendiskriminierung** *f*

**Rat** *m* der Zusammenarbeit von  
arabischen Staaten der Persischen  
Bucht

провокация  
провокационный акт

провоцировать,  
подстрекать

процент

процентная ставка

судебная и  
законодательная

процедуры

процессия

проверять, испытывать,  
контролировать

проверочная программа

испытательный стенд

проверка

при испытании

подвергать испытанию

буферная зона

качество

низкое качество

проверка качества

квитанция

кворум

Кворум состоялся.

Нет кворума.

радио

радиовещание

ракетная база

звание

интриги

строить козни

плести интриги

расстроить козни

расовая дискриминация

Совет сотрудничества  
арабских государств  
Персидского залива

арандату

арандатушы акт, эрекет

арандату

пайыз

пайыздық мөлшерлеме

сот және заң шығару

рәсімдері

шеру

тексеру, сынау, бақылау

тексеру бағдарламасы

сынау стенді

тексеру

сынақта

сынау, сынақтан өткізу

аралық аймақ

сапа

нашар сапа

сапасын тексеру

түбіртек

кворум:

*мәжіліс шешімінің заңды  
болуы үшін қатынасушылар  
санының жеткілікті болуы;  
Швейцарияда өкілеттілікке  
сайланушы үшін қажетті  
сан;*

Кворум жиналды.

Кворум жиналмады.

радио

радио арқылы хабар тарату

зымырандар базасы

атақ (танымалдық)

қастық, саяси алаяқтық

алаяқтық жасау

шағыстыру, іріткі салу

алаяқтықтың, қастықтың /

арам ойдың жүзеге асуына

кедергі жасау

нәсілдік бөлектеу; нәсіліне

қарай кемсіту

Парсы шығанағындағы араб

елдерінің ынтымақтастық

кеңесі

Beistimmung/Zustimmung <i>f</i> des Rates <i>m</i> bekommen	получить одобрение Совета	Кеңестің толық келісімін алу
<b>Rat</b> <i>m</i> / <b>Ratschlag</b> <i>m</i> , <b>Ratschläge</b> <i>pl</i>	совет	кеңес; ақыл-кеңес
j-n um <b>Rat</b> <i>m</i> bitten	просить у кого-л. совета	біреуден ақыл-кеңес сұрау
Man muss ihn um <b>Rat</b> bitten.	с ним надо посоветоваться	онымен кеңесу керек
j-n um <b>Rat</b> <i>f</i> fragen	советоваться	ақыл-кеңес алу
einen <b>Rat</b> geben, <b>raten</b>	советовать	ақыл айту
sich ( <i>D</i> ) <b>Rat</b> holen	просить себе совета	өзіне ақыл-кеңес сұрау
j-m mit <b>Rat</b> und Tat zur Seite stehen	помочь кому-л. словом и делом	біреуге ақыл-кеңес беріп, қолдау көрсету
<b>ratifizieren</b>	ратифицировать	бекіту
einen Vertrag <b>ratifizieren</b>	ратифицировать договор	шартты бекіту
<b>Ratifikation</b> <i>f</i> / <b>Ratifizierung</b> <i>f</i> / <b>Genehmigung</b> <i>f</i>	ратификация/ подтверждение	ратификация/ бекіту:
<i>Bestätigung; zum Inkrafttreten führende Genehmigung (besonders eines völkerrechtlichen Vertrages durch das zuständige Staatsorgan;</i>		<i>мемлекеттер арасында жасалған шартты жоғарғы үкімет орындарының бекітіп, оған заңды күш беруі; мемлекеттік биліктің жоғары органының сол мемлекеттің н-се оның үкіметінің атынан өкілетті өкіл қол қойған халықаралық келісім-шартты бекіту рәсімі. Р. мемлекеттің келісім-шарттың заңды күшіне енуіне, яғни оның орындалуының міндетті екендігіне келісімін танытады. Көпжақты келісім-шартты Р.-лау кезінде мемлекеттің ратификация грамотасына енгізілетін ескерту, мәлімдеме жасауға құқы бар. Екіжақты келісім-шартты Р.-лау кезінде келісім-шартқа мүше елдер ратификациялық грамоталармен алмасады. Көпжақты келісім-шартты Р.-лау кезінде ратификациялық грамота келісім-шарттағы белгілі бір депозитарийдің сақтауына беріледі;</i>
<b>Ratifikationsakte</b> <i>f</i> / <b>Ratifikationsprotokoll</b> <i>n</i>	ратификационный протокол	ратификациялау хаттамасы
<b>Ratifikations schreiben</b> <i>n</i>	ратификационная грамота	ратификациялық грамота
<b>Ratifikationsurkunde</b> <i>f</i>	ратификационная грамота	ратификация грамотасы

<b>Ratifikationsurkunden</b> <i>pl</i> deponieren	депонировать, отдавать на хранение ратификационные грамоты	ратификация грамоталарын сақтауға өткізу, тапсыру
<b>Ratifikationsurkunden</b> <i>pl</i> zur Aufbewahrung geben	сдавать на хранение ратификационные грамоты	ратификация грамоталарын сақтауға тапсыру
Austausch <i>m</i> der <b>Ratifikationsurkunden</b> <i>pl</i>	обмен ратификационными грамотами	ратификациялау грамоталарымен алмасу
Überreichung der <b>Ratifikationsurkunden</b> <i>pl</i>	вручение ратификационных документов	ратификациялау құжаттарын тапсыру
Zustellung der <b>Ratifikationsurkunden</b> <i>pl</i>	доставка ратификационных документов	ратификациялау құжаттарын жеткізу
<b>Ratifikationsurkunden</b> austausch <i>m</i>	обмен ратификационными грамотами	ратификациялау грамоталарымен алмасу
<b>Rauschgiftumsatz</b> <i>m</i>	оборот (торговля) нарко- тических средств;	есірткі заттардың айналымы (саудасы)
<b>Raum</b> <i>m</i>	1.пространство; 2.место; 3.помещение, площадь; 4.район, зона	1.кеңістік; 2.орын; 3.алаң; 4. Аудан, аймақ
rückwärtiger <b>Raum</b> <i>m</i> <b>Rauschgiftumsatz</b> <i>m</i>	тыловой район оборот наркотических средств	тыл аймағы есірткі заттарының айналымы (саудасы)
<b>Rechenschaftsbericht</b> <i>m</i> <b>Rechenschaftsbericht</b> <i>m</i> über die Wirtschaftssituation	отчет отчет об экономической ситуации	есеп экономикалық ахуал жөніндегі есеп
<b>Rechnungshof</b> <i>m</i> / <b>Rechnungskammer</b> <i>f</i>	счетная палата	есеп палатасы
<b>Recht</b> <i>n</i> bürgerliche <b>Rechte</b> <i>pl</i> erworbenen <b>Rechte</b> : <i>in Bezug auf die Rechtsnachfolge von Staaten; Übergang von allen oder bestimmten Rechten und Pflichten einer Person zum anderen;</i>	право гражданские права приобретенные права: <i>при правопреемстве государств. Переход всех или отдельных прав и обязанностей одного лица к другому;</i>	құқық азаматтық құқықтар қол жеткізілген құқықтар: <i>мемлекеттердің құқықтық мирасқорлығы кезінде. Барлық немесе жекелеген құқықтар мен міндеттердің бір құқық субъектісінен екіншісіне ауысуы;</i>
internationales <b>Recht</b> <i>n</i> politische <b>Rechte</b> <i>pl</i> souveräne <b>Rechte</b> <i>pl</i> von <b>Rechts</b> wegen / <i>m</i> it Recht / zu Recht / rechtens gehören <b>Recht</b> haben j-m <b>Recht</b> <i>n</i> entziehen/ absprechen/ verweigern	международное право политические права суверенные права принадлежать по праву  иметь право лишать права	халықаралық құқық саяси құқықтар егемендік құқықтар құқық бойынша тиесілі болу  құқығы болу құқықтарынан айыру

<b>Rechte</b> <i>pl</i> wiederherstellen	восстановиться в правах	құқықтарын қайтадан қалпына келтіру
<b>Recht</b> <i>n</i> und Pflicht <i>f</i> beeinträchtigen, verletzen	нарушить права и обязанности	құқықтар мен міндеттерді бұзу
<b>Recht</b> <i>n</i> auf Arbeit <i>f</i>	право на труд	еңбек құқығы
<b>Recht</b> <i>n</i> auf Bildung <i>f</i>	право на образование	білім алу құқығы
<b>Recht</b> <i>n</i> auf Erholung <i>f</i>	право на отдых	демалу құқығы
<b>Recht</b> <i>n</i> auf Urlaub <i>m</i>	право на отпуск	демалысқа шығу құқығы
Deklaration <i>f</i> der <b>Rechte</b> der Menschen und Bürger <i>pl</i>	Декларация прав человека и гражданина	Адам және азамат құқықтары
<b>Rechtsabteilung</b> <i>f</i> des Unternehmens <i>n</i>	юридический отдел предприятия	кәсіпорынның заң бөлімі
<b>Rechtsanwendung</b> <i>f</i>	применение права	құқықты пайдалану
<b>Rechtsprechung</b> <i>f</i>	юрисдикция	заң құзыреті
in <b>Rechnung</b> stellen	принять в расчёт	есепке алу
<b>Rechnungshof</b> <i>m</i> ,	счётная палата	есеп палатасы
<b>Rechnungskammer</b> <i>f</i>		
<b>Rechte</b> <i>m</i>	правые	оңшылдар (саяси партия)
<b>rechtmäßig</b>	справедливый	әділ
<b>Rechtmäßigkeit</b> <i>f</i>	законность	заңдылық
<b>Rechtmäßigkeit</b> <i>f</i> der Kandidatur bekanntgeben	объявить о законности кандидатуры	кандидатураның заңдылығын хабарлау
<b>Rechtsanwalt</b> <i>m</i>	адвокат	адвокат, ақтаушы
<b>Rechtsanwalt</b> <i>m</i> werden	стать адвокатом	адвокат, ақтаушы болу
<b>Rechtsanwaltskollegium</b> <i>n</i>	коллегия адвокатов	адвокаттар алқасы
<b>Rechtsberatung</b> <i>f</i>	юридическая консультация	юридическая консультация
<b>rechtsbevollmächtigt</b>	полномочный по законам	толық өкілетті
<b>Rechtsschaffenheit</b> <i>f</i>	порядочность, честность	парасаттылық, адалдық
<b>Rechts-</b> und Linkspartei <i>f</i>	партия правых и левых	оңшыл және солшылдар партиясы
<b>Rechtsnachfolganmeldung</b> <i>f</i>	уведомление о правопреемстве	құқықтық мирасқорлық туралы хабарлама : құқықтар мен міндеттердің немесе жекелеген құқықтардың бір құқық субъектісінен екіншісіне ауысуы;
<b>Rechtsprechung</b> <i>f</i>	юрисдикция	юрисдикция- сот жүргізу
<b>Rechtsstaat</b> <i>m</i>	правовое государство	құқы құқықтық мемлекет
<b>Rechtsstreit</b> <i>m</i>	судебный спор	сот жүзінде дауласу
<b>Rechtsstreitigkeiten</b> <i>pl</i>		

<b>Rechtsverbrecher</b> <i>m</i> /	правонарушитель /	құқық бұзушы, қылмыскер,
<b>Rechtsverletzer</b> <i>m</i>	преступник	қылмыс істеуші
<b>Rechtsverbrecherin</b> <i>f</i> /	правонарушительница/	құқық бұзушы, қылмыскер
<b>Rechtsverletzerin</b> <i>f</i>	преступница	әйел адам
<b>Rechtsverletzung</b> <i>f</i> /	правонарушение	қылмыс
Rechtsbruch <i>m</i>		
rückfällige <b>Rechtsverletzung</b> <i>f</i>	повторное правонарушение	қайталама қылмыс (қайта жасалған қылмыс)
<b>Rechtsvorschriften</b> <i>pl</i> für den Luftverkehr <i>m</i>	авиационное / воздушное законодательство	авиацияға/әуеге қатысты заңнама
<b>Rechtsvorschriften</b> <i>pl</i> über die Presse <i>f</i>	нарушение законов о печати	баспасөз туралы заңдарды бұзу
<b>Rechtsvorschriften</b> <i>pl</i> über soziale Sicherung <i>f</i>	законодательство о социальном обеспечении	әлеуметтік қамсыздандыру туралы заңнама
<b>Rechtsvorschriften</b> <i>pl</i> über den Umweltschutz <i>m</i>	законодательство об охране окружающей среды	қоршаған ортаны қорғау туралы заңнама;
<b>Rechtswissenschaft</b> <i>f</i>	юриспруденция	юриспруденция (заңтану, сот практикасы)
<b>Rechtzeitigkeit</b> <i>f</i> der Lieferung <i>f</i>	своевременность поставок	жеткізілім мерзімдерін сақтау/уақытылы жеткізілім
unter <b>Redaktion</b> von D...	под редакцией...	.... басылымға басшылық етуімен
<b>Redefreiheit</b> <i>f</i>	свобода слова	сөз бостандығы
<b>Redestreit</b> <i>m</i>	спор	айтыс-тартыс
<b>redlich</b>	честный, добросовестный	адал, ақ ниетті
<b>Redlichkeit</b> <i>f</i>	добросовестность, честность	адал ниет, адалдық
<b>Redner</b> <i>m</i>	оратор	шешен
<b>Reduzierung</b> <i>f</i>	уменьшение	азайту
<b>Referendum</b> <i>n</i> , allgemeine Volksbefragung <i>f</i> : <i>Volksentscheidung</i> ; <i>schweiz. für: Beschluss, der dem Volk zur Genehmigung unterbreitet werden muss; eigentlich zu Berichtendes</i> ;	референдум, всенародный опрос	референдум, жалпыхалықтық сауал жүргізу: қандай да бір мемлекеттік немесе қоғамдық маңызды мәселе бойынша жалпыхалықтық сауал жүргізу, дауыс беру;
fakultatives / wahlfreies <b>Referendum</b> <i>n</i>	факультативный референдум	факультативтік референдум

gesetzgebendes <b>Referendum</b> <i>n</i>	законодательный референдум ( <i>по поводу принятия или изменения закона</i> )	заң шығару жөніндегі референдум ( <i>заңды қабылдау немесе өзгерту туралы</i> )
<b>Referendum</b> <i>n</i> über das friedliche Abkommen <i>n</i>	референдум о мирном соглашении	бейбіт келісім жөніндегі референдум
<b>Referendum</b> <i>n</i> über die Verfassung <i>f</i>	референдум о конституции	конституция жөніндегі референдум
<b>Referendum</b> <i>n</i> anlässlich der Annahme <i>f</i> oder Veränderung <i>f</i> der Verfassung <i>f</i>	референдум по поводу принятия или изменения конституции	конституцияны қабылдау немесе өзгерту жөніндегі референдум
<b>Regel</b> <i>f</i>	правило	ереже
<b>Regeln</b> <i>pl</i> befolgen	соблюдать правила	іс-шара қағидаларын сақтау
<b>Regeln</b> <i>pl</i> der inneren Ordnung <i>f</i>	процедуры правила внутреннего распорядка	ішкі тәртіп ережесі
<i>etwas</i> <b>regeln</b>	привести что-либо в систему	бірдемені жүйеге келтіру
<b>Regelung</b> <i>f</i>	урегулирование	реттеу
gerichtliche <b>Regelung</b> <i>f</i>	судебное	(таласты) сот жүзінде шешу
gültige <b>Regelung</b> <i>f</i>	урегулирование (спора)	достық көңілмен келісіп
<b>Regelung</b> <i>f</i> des Streitiges über die Gerichtsbarkeit <i>f</i>	урегулирование (спора) о подсудности	реттеу
<b>Regent</b> <i>m</i> :	регент	қылмыстылық туралы таласты реттеу
<i>regierender Fürst / Monarch m; ein stellvertretend Regierender m (z.B. bei m inderjährigkeit des Fürsten / m onarchen);</i>		Регент: <i>монархиялық елдерде монарх орнында мемлекетті уақытша басқарып тұрушы;</i>
<b>Regentschaft</b> <i>f</i>	регентство	регенттік: <i>регенттің уақытша басқаруы</i>
<b>regieren</b>	управлять	басқару
<b>Regierung</b> <i>f</i>	1.правительство, власть; 2.правление	1.өкімет, билік; 2.басқарма
oberste <b>Regierungsbehörde</b> <i>f</i>	сенат	сенат
<b>Regierungsbeschluss</b> <i>m</i>	правительственное постановление	үкімет қаулысы
<b>Regierungsbeschluss</b> <i>m</i> laut /nach Dekret, dem Dekret zufolge	правительственное постановление согласно декрету	қарарға сәйкес, қарар бойынша үкімет қаулысы
<b>Regierungsbestätigung</b> <i>f</i> (Genehmigung <i>f</i> der Regierung)	утверждение правительства (правительством)	үкімет бекітілімі

<b>Regierungserlass</b> <i>m</i>	правительственное постановление	үкімет қаулысы
<b>Regierungskoalition</b> <i>f</i>	правящая коалиция	билеуші коалиция
<b>Regierungskrise</b> <i>f</i>	правительственный кризис	үкімет дағдарысы
<b>Regierungsnote</b> <i>f</i>	нота правительства	үкімет нотасы
<b>Regierungsorganisation</b> <i>f</i>	правительственная организация	үкіметтік ұйым
<b>Regierungsrepräsentant</b> <i>m</i>	представитель	үкімет өкілі
<b>Regierungsvertreter</b> <i>m</i>	правительства	
<b>Regierungsumbesetzung</b> <i>f</i>	смена кабинета	кабинет ауысуы
<b>Regierungsverwaltung</b> <i>f</i>	правительственная администрация	үкімет әкімшілігі
<b>Regime</b> <i>f</i>	режим	іс тәртібі, орныққан тәртіп, ереже, шаралар жүйесі
totalitäre <b>Regime</b> <i>f</i> , alles umfassende <b>Regime</b> <i>f</i>	тоталитарный режим	тоталитарлық, бұлтартпайтын тәртіп
<b>Region</b> <i>f</i>	регион	аймақ, аудан
<b>Regionskarte</b> <i>f</i>	региональная карта	аймақ, аудан картасы
<b>Regionalismus</b> <i>m</i>	регионализм	аймақтық (жергілікті) сипат
<b>Regionalabkommen</b> <i>n</i>	региональные соглашения	келісімдер
<b>Regionalcharakter</b> <i>m</i>	региональный характер	аймақтық ( <i>жергілікті</i> ) сипат
<b>Regionalkonflikt</b> <i>m</i>	региональный конфликт	аймақтық жанжал
<b>Regionalpakt</b> <i>m</i> / Regionalvertrag <i>m</i> : <i>räumlich, gebietsmäßig, landschaftsbezogen abgeschlossener internationaler Vertrag zwischen mehreren Staaten;</i>	региональный пакт	аймақтық шарт: <b>дуңл.</b> <i>белгілі бір географиялық жақындығы бар бірнеше мемлекеттердің арасындағы халықаралық шарт;</i>
<b>Regionalratwahlen</b> <i>pl</i>	выборы региональных советов	аймақтық кеңестерді сайлау
<b>Regionalsprache</b> <i>f</i>	зональный язык	аймақтық тіл
<b>Regionaltarif</b> <i>m</i> / <b>Regionaltarifsatz</b> <i>m</i>	зонный тариф	аймақтық тариф
<b>Regionalwettbewerb</b> <i>m</i>	местный (областной) конкурс	аймақтық сайыс
<b>Regionalwirtschaftsplan</b> <i>m</i>	областной (региональный) экономический план	аймақтық экономикалық жоспар
<b>Reglement</b> <i>n</i>	регламент	регламент, іс-шара ережелері
<b>Rehabilitation</b> <i>f</i> soziale <b>Rehabilitation</b> <i>f</i>	реабилитация	оналту (қалпына келтіру)
<b>Reich</b> <i>n</i> / Kaiserreich <i>n</i>	социальная реабилитация	әлеуметтік оналту
<b>Reichtum</b> <i>m</i>	реабилитация империя	империя
	богатство	байлық

<b>Reise</b> <i>f</i>	поездка, путешествие	сапар, саяхат
<b>Reisebüro</b> <i>n</i> ,	туристское	туристік агенттігі,
<b>Reisedienst</b> <i>m</i> ,	агенство,	
<b>Reisegesellschaft</b> <i>f</i>	бюро путешествий	саяхаттау бюросы
<b>reisen</b>	путешествовать	сапарға шығу
<i>inkognito (unter einem Decknamen, unter falschem, fremden Namen)</i> <b>reisen</b>	путешествовать инкогнито	сапарға жасырын шығу
<b>reitend; Reiter-Reiter</b> <i>m</i>	конный <i>прил.</i> 1. всадник, наездник; 2. <i>воен.</i> кавалерист, конник	атты 1. салт атты, шабандоз; 2. атты әскер
<b>Reiterarmee</b> <i>f</i>	конная армия	атты армия
<b>Reiterei</b> <i>f</i>	кавалерия, конница	атты әскер
<b>Reitertruppe</b> <i>f</i>	конный отряд	атты отряд
<b>Reitsport</b> <i>m</i>	конный спорт	атты спорт
<b>Reklamation</b> <i>f</i>	претензия, рекламация	наразылық, қарсылық
<b>rekognoszieren</b>	производить рекогносцировку	алдын ала барлау жасау
<b>Religion</b> <i>f</i>	религия	дін
<b>Religionsfreiheit</b> <i>f</i> ,	свобода	діни сенім бостандығы
<b>religiöse Freiheit</b> <i>f</i>	вероисповедания	
<b>religiös</b>	религиозный	діни
<b>Reporter</b> <i>m</i>	репортёр	газет тілшісі
<b>Repräsentant</b> <i>m</i>	представитель	өкіл
<b>Repräsentation</b> <i>f</i>	представительство	өкілдік
<b>Repräsentantenhaus</b> <i>n</i>	палата представителей	өкілдер палатасы
<b>Repräsentativdemokratie</b> <i>f</i>	представительная демократия	өкілдік демократия
<b>Repressalien</b> <i>pl</i> ,	репрессалии:	репрессалия, мәжбүрлеу
<i>Vergeltungsmaßnahmen</i>	<i>принудительные меры</i>	<b>шарасы;</b> бір мемлекеттің
<i>pl : Druckmittel n;</i>	<i>воздействия со стороны</i>	<i>өзіне халықаралық құқық</i>
<i>Zwangsmaßnahmen der</i>	<i>одного государства</i>	<i>нормаларын бұзып</i>
<i>Auswirkungen von einem Zustand</i>	<i>по отношению к</i>	<i>заңсыз моральдық н-се</i>
<i>in einen anderen als Reaktion auf</i>	<i>другому в ответ</i>	<i>материалдық зарар</i>
<i>fehlverhalten (im Völkerrecht);</i>	<i>на неправомерные</i>	<i>келтірген басқа мемлекетке</i>
<i>gewaltsame Gegenmaßnahme;</i>	<i>действия (в</i>	<i>жауап ретінде қолданған</i>
	<i>международном праве);</i>	<i>мәжбүрлеу әрекеттері. Р.</i>
		<i>мақсаты - халықаралық</i>
		<i>құқық нормаларын бұзған</i>
		<i>мемлекеттің заңсыз</i>
		<i>әрекеттерін тоқтату,</i>
		<i>зардаптың орнын толтыру</i>
		<i>және болашақта осы тәрізді</i>
		<i>актілердің қайталануын</i>
		<i>болдырмау;</i>

bewaffnete <b>Repressalien</b> <i>pl</i>	вооружённые репрессалии	қарулы мәжбүрлеу шаралары
<b>Repressionsregime</b> <i>f</i>	репрессивный режим	қуғын-сүргін режимі, шаралар жүйесі
<b>Repressivmaßnahme</b> <i>f</i>	репрессии, репрессивные действия	қуғын-сүргін, жазалау шаралары
<b>Reprografie</b> <i>f</i>	факсимальное копирование	дәл көшірілген қолжазба немесе біреудің қойылған қолының үлгісі
<b>Republikgarde</b> <i>f</i>	республиканская гвардия	гвардия республикалық
<b>Reserve</b> <i>f</i>	запас	қор
<b>internationale Reserven</b> <i>pl</i>	международные резервы	халықаралық қорлар (резервтер)
<i>Mil. Reservearmee</i> <i>f</i>	<i>воен.</i> резервная армия	резервтік, резервтегі армия
<b>Reservekapital</b> <i>n</i> des Unternehmens, das gesetzlich festgelegt wurde	резервный капитал фирмы, установленный законом	фирманың заңмен бекітілген сақтау (резервтік) капиталы
<b>Reserveoffizier</b> <i>m</i>	офицер в запасе	запастағы офицер
<b>Resolution</b> <i>f</i>	резолюция	резолюция, қарар, шешім, ұсыныс
eine entscheidende <b>Resolution</b> <i>f</i>	решающая резолюция	шешуші қарар
eine <b>Resolution</b> annehmen	принимать декрет	қаулы қабылдау
<b>Respekt</b> <i>m</i>	уважение, почтение	құрмет, сый
<b>Respekt</b> <i>m</i> vor den Eltern <i>pl</i>	уважение к родителям	ата-анаға деген құрмет
<b>Ressourcen</b> <i>pl</i>	ресурсы	ресурстар, қорлар
<b>Restriktion</b> <i>f</i> : <i>ökonomische Politik f.</i> <i>harte Maßnahmen der Ökonomie, Beschränkung;</i> <i>Einschränkung f, Vorbehalt m;</i>	рестрикция: <i>экономическая политика, жесткие меры экономии</i>	рестрикция: <i>экономикалық саясат, үнемдеудің қатал шаралары, шектеу (1. коммерциялық банкіге орталық банк беретін несиені шектеу, 2. тауардың бағасын шарықтатып, жоғары пайда алу мақсатымен монополиялардың өндіруді, сатуды, шетке шығаруды шектеуі;</i>

<b>Retorsion</b> <i>f</i> : <i>Gegenmaßnahmen im Völkerrecht; Vergeltung (z.B. Erwidmung eines beleidigten Staates gegen die Maßnahmen eines andren Staates mit sofortiger Handlung;</i>	реторсия	реторсия: халықаралық құқықта бір мемлекеттің екінші мемлекет тарапынан жасалған әрекеттерге жауап ретінде қолданатын шаралары. Мыс., шетелдіктердің құқықтарын шектеу, ол мемлекеттің тауарларына кеден салығын көтеру. Репрессалиядан айырмашылығы – Реторсия бір мемлекеттің екінші мемлекет беделіне н-се мүдделеріне нұқсан келтіретін заңды жауап беруі;
<b>retten</b> / erretten <b>Retten</b> <i>n</i> / Rettung <i>f</i> <b>Retter</b> <i>m</i> / Erretter <i>m</i> <b>Rettungs-</b> , rettend	спасать спасение спаситель спасательный /ная	құтқару құтқару құтқарушы құтқарушы, құтқару ( <i>сын есім қызметінде</i> ) құтқару жұмыстары құтқару армиясы құтқару флоты құтқару қызметінің мамандары құтқару отряды
<b>Rettungsarbeit</b> <i>f</i> <b>Rettungsarmee</b> <i>f</i> <b>Rettungsflotte</b> <i>f</i> <b>Rettungskräfte</b> <i>pl</i>	спасательная работа армия спасения спасательный флот сотрудники службы спасения	құтқару жұмыстары құтқару армиясы құтқару флоты құтқару қызметінің мамандары
<b>Rettungsmannschaft</b> <i>f</i> / <b>Rettungstrupp</b> <i>m</i> <b>Rettungsprogramm</b> <i>n</i> <b>Revision</b> <i>f</i>	спасательный отряд программа спасения ревизия, прверка, пересмотр, просмотр	құтқару отряды құтқару бағдарламасы қайта қарау, қарап шығу, тексеру, тексеріп қарау, тексермелеу
<b>Revisionsverfahren</b> <i>n</i> <b>Revolution</b> <i>f</i> unblutige <b>Revolution</b> <i>f</i>	процедура пересмотра революция бескровный переворот	қайта қарап, түзету рәсімі төңкеріс қантөгіссіз төңкеріс
misslungene <b>Revolution</b> <i>f</i> politische <b>Revolution</b> <i>f</i> <b>Revolutionaufstand</b> <i>m</i>	неудавшийся переворот политический переворот революционное восстание	сәтсіз төңкеріс саяси төңкеріс төңкерістік көтеріліс
<b>Revolutionäsjunta</b> <i>f</i>	революционная хунта	төңкерісшілер хунтасы, одағы
<b>Rezidiv</b> <i>n</i>	<i>мед., юр.</i> рецидив	қайталау; жазылған сияқты аурудың қайталануы; қылмыстың қайталануы
Es ist <b>rezidiv</b> / rückfällig.	имеет место рецидив	қайтадан құқық бұзушылық орын алды

<b>Rezidivist</b> <i>m</i>	рецидивист	рецидивист, қайтадан құқық бұзушы
sich <b>richten</b> <i>nach D</i>	руководствоваться	басшылыққа алу, негіз етіп алу
sich nach Prinzipien <b>richten</b>	руководствоваться принципами	ұстанымдарды басшылыққа алу
<b>Richter</b> <i>m</i>	судья	судья, төреші, қазы
humaner, menschlicher, menschenfreundlicher	гуманный, человечный	адамгершілігі бар, адамгершілікті, адамшылықты сүйетін судья, төреші, қазы
<b>Richter</b> <i>m</i>	судья	сот
<b>richterliche</b>	судебный	жазасын өтеген кәнігі
<b>richterliche</b> Aufsicht <i>f</i> ( <i>Aufsicht über Wiederholungstäter/ Rezidivisten, die ihre Strafe verbüßt haben</i> )	уголовная опека ( <i>надзор за рецидивистами, отбывшими наказание</i> )	кылмыскерлерді қадағалау
<b>richterliche</b> Praxis <i>f</i>	судебная практика	сот практикасы
<b>Richterspruch</b> <i>m</i>	судебное решение	сот шешімі
<b>Richtlinie</b> <i>f</i>	директива	нұсқау
<b>Richtung</b> <i>f</i>	направление	ағым, бағыт
<b>Rohrleitung</b> <i>f</i>	трубопровод	құбыр
rostfreie <b>Rohrleitung</b> <i>f</i>	нержавеющий трубопровод	тот баспайтын құбыр
<b>Rohrleitung</b> <i>f</i> der Abkühlung <i>f</i>	трубопровод охлаждения	суыту/салқындату құбыры
<b>Rohrleitung</b> <i>f</i> der Bohrpumpen <i>pl</i>	трубопровод буровых насосов	бұрғылау сорғыларының құбыры
<b>Rohrleitung</b> <i>f</i> der heißen Luft <i>f</i>	трубопровод горячего воздуха	ыстық ауа құбыры
<b>Rohrleitung</b> <i>f</i> der komprimierten / verdichteten Luft <i>f</i>	трубопровод сжатого воздуха	сығылған ауа құбыры
<b>Route</b> <i>f</i>	проезд, маршрут, рейс	жүріс, рейс – белгілі маршрут бойынша көліктің жүріп-тұруы
<b>rücken</b>	сдвинуть	жылжыту, қозғалту
auf einen <i>m</i> eter <i>m</i> <b>rücken</b>	сдвинуть, передви-нуть на один метр	бір метрге жылжыту / қозғалту
<b>Rückfall</b> <i>m</i>	рецидив	рецидив
einen <b>Rückschlag</b> <i>m</i> erleiden	потерпеть неудачу	сәтсіздікке ұшырау, жолы болмау
<b>Rücktritt</b> <i>m</i>	отставка	жұмыстан мүлдем шығу
<b>Ruf</b> <i>m</i>	слава, репутация	даңқ, абырой-бедел
<b>rufen</b>	призвать	шақыру
<b>Ruhe</b> <i>f</i>	покой, спокойствие	тыныштық
<b>Ruhe</b> <i>f</i> bewahren	сохранять спокойствие	тыныштық сақтау
öffentliche <b>Ruhe</b> <i>f</i> stören	нарушить общественное спокойствие	қоғамдық тыныштықты бұзу

<b>Ruhestand</b> <i>m</i> einen Diplomaten in den <b>Ruhestand</b> versetzen	отставка увольнять в отставку дипломатического представителя без споров и разногласий, спокойно, мирно развалины	жұмыстан мүлдем шығу дипломатия өкілін жұмыстан мүлдем шығару
<b>ruhig</b> , gelassen, friedlich		айтыс-тартыссыз
<b>Ruinen</b> <i>pl</i>		үйінділер, сынықтар, қалдықтар
<b>Rundfahrt</b> <i>f</i>	турне, поездка	сапар
<b>Rundfunk</b> <i>m</i>	радио	радио
<b>im Rundfunk</b> <i>m</i> übertragen / <b>im</b> <b>Rundfunk</b> <i>m</i> senden / <b>im Rundfunk</b> <i>m</i> bringen	передавать / транслировать по радио	радиодан хабар тарату
internationale <b>Rundschau</b> <i>f</i>	международный обзор	халықаралық шолу
<b>Rüstungsausgaben</b> <i>pl</i>	военные расходы	әскери шығындар
<b>Rüstungsaufstockung</b> <i>f</i>	военная автаркия	әскери автаркия
<b>Sachenvorrat</b> <i>m</i>	вещевые запасы	киім-кешек қоры
<b>sachverständig</b> untersuchen	проводить экспертизу	сараптама жүргізу
<b>Sachverständige</b> <i>m</i>	эксперт	сарапшы
<b>Sachwert</b> <i>n</i>	фактическая стоимость	дұрыс / шын құны
<b>sagen</b> , sprechen, reden, Wahrheit <i>f</i> <b>sagen</b> um die Wahrheit zu <b>sagen</b> , offen (und ehrlich) <b>gesagt</b> / gestanden ohne ein Wort zu <b>sagen</b> leicht <b>gesagt</b>	говорить, сказать говорить правду по правде говоря	айту шындықты айту шынын айтқанда
<b>Saison</b> <i>f</i>	не говоря ни слова легко сказать сезон	бір сөз айтпастан айтуға ғана оңай маусым
<b>Sanktion</b> <i>f</i>	санкция	санкция – құқық нормасы белгілеген тәртіпті бұзғаны үшін қолданылатын шара
<b>sanktionieren</b> ;	утвердить	мақұлдау, бекіту
<b>Sanktionsbeding-</b> <b>ungen</b> <i>pl</i>	условия (договора) о санкциях	айыптау шарттары
<b>Saugrohrleitung</b> <i>f</i>	всасывающий трубопровод	сору/сорғыш құбыр
<b>zu Schaden</b> <i>pl</i> kommen / einen Abbruch <i>m</i> erleiden	понести убытки, потери	шығынға ұшырау
<b>Schadensprotokoll</b> <i>n</i>	коммерческий акт	коммерциялық акт
<b>Schädigungspolitik</b> <i>f</i>	политика подрыва	бүлікшіл, кесірлі саясат
<b>Schau</b> <i>f</i>	осмотр, выставка, смотр, обозрени	байқау, байқап қарау, көру, көрме, шолу

<b>Schattenkabinett</b> <i>n</i>	тенево́й кабинет	тасадағы кабинет
<b>Schätzung</b> <i>f</i>	оценка	бағалау, баға беру
optimistische	оптимистические	оптимистік, үміттендіретін
<b>Schätzung</b> <i>f</i>	оценки	бағалау
pessimistische <b>Schätzung</b> <i>f</i>	пессимистические	пессимистік, түңілдіретін
sachliche <b>Schätzung</b> <i>f</i>	резвая оценка	бағалау
<b>Scheinangriff</b> <i>m</i>	ложная атака	нақты, әділ бағалау
<b>scheitern</b>	потерпеть неудачу	жалған шабуыл
<b>schicken</b>	отправить	сәтсіздікке ұшырау
ins entsprechende Komitee <i>n</i>	отослать в соответствующий комитет	жіберу
<b>schicken</b> / absenden	отправить <i>кого-л.</i> в тюрьму	тиісті комитетке жіберу
<i>j-n</i> ins Gefängnis <i>n</i> <b>schicken</b>	сдвинуть	<i>біреуді</i> түрмеге қамау
<b>schieben</b>	орган арбитража	жылжыту
<b>Schiedsorgan</b> <i>n</i> , Arbitrageorgan <i>n</i>	протокол арбитражного суда	төрелік/төрелік сот/ әділқазы заң күзіреті
<b>Schiedsgerichtsprotokoll</b> <i>n</i>	арбитражная комиссия	төрелік сот хаттамасы
<b>Schiedskommission</b> <i>f</i>	орган арбитража	төрелік комиссиясы
<b>Schiedsorgan</b> <i>n</i>	арбитражное решение	төрелік/төрелік сот/ әділқазы заң күзіреті
<b>Schiedsspruch</b> <i>m</i>	стрелять	төрелік сот шешімі
<b>schießen</b>	выстрелить из ружья	ату
mit dem Gewehr <i>m</i> <b>schießen</b>	стрелять из пушек	мылтықпен ату
mit Kanonen <i>pl</i> <b>schießen</b>	стрелять из пистолета	зеңбіректен ату
mit der Pistole <i>f</i> <b>schießen</b>	стрельба; расстрел	тапаншамен ату
<b>Schießen</b> <i>n</i> ,	стрельбище	ату
<b>Schießerei</b> <i>f</i>	зона сражения	атыс жүргізетін алаң
<b>Schießplatz</b> <i>m</i>	свободная цена	шайқас/ майдан аймағы
<b>Schlachtgebiet</b> <i>n</i>	примирительная комиссия ( <i>при конфликте</i> )	еркін баға
<b>Schleuderpreis</b> <i>m</i>	дворец	бітістіруші комиссия ( <i>қақтығыс, шиеленіс болған жағдайда</i> )
<b>Schlichtungskommission</b> <i>f</i> ( <i>beim Konflikt</i> )	дворцовые торжества	сарай
<b>Schloss</b> <i>n</i>	заключительный акт	сарай салтанаты,
<b>Schlossfeste</b> <i>pl</i>	окончательный протокол	мейрамдары
<b>Schlussakte</b> <i>f</i>	заключительный акт,	қорытынды акт
<b>Schlussprotokoll</b> <i>n</i>	договор	соңғы хаттама (келісім-шарт)
<b>Schlussvertrag</b> <i>m</i>	письмо, послание	қорытынды акт
<b>Schreiben</b> <i>n</i>		хат, жолдау

<b>Schulbehörden</b> <i>pl</i>	органы просвещения	ағарту мекемелері / білім беру мекемелері
<b>Schuld</b> <i>f</i>	вина; долг	айып; қарыз
<b>Schuldenerkenntnis</b> <i>n</i>	признание долга	қарызын мойындау
einen <b>Schuss</b> <i>m</i> abfeuern / abgeben	выстрелить, произвести выстрел	атып жіберу
<b>Schutz</b> <i>m</i>	защита	қорғау
<b>Schutz-</b> , Sicherheits-	предупредительный	алдын алу, сақтандыру
<b>Schutzherr</b> <i>m</i>	опекун	қамқор, қамқоршы
<b>Schwerindustrie</b> <i>f</i>	тяжелая индустрия	ауыр өнеркәсіп
<b>Schwindel</b> <i>m</i>	мошенничество	алаяқтық, қулық
<b>Schwindel</b> <i>m</i> treiben / unsaubere Geschäfte <i>pl</i> machen	заниматься махинациями	алаяқтықпен айналысу
<b>Schwur</b> <i>m</i>	клятва	ант
einen <b>Schwur</b> <i>m</i> ablegen / leisten	дать клятву	ант беру
den <b>Schwur</b> <i>m</i> brechen	нарушить клятву	антты бұзу
<b>Seelandung</b> <i>f</i>	морской десант	теңіз десанты
<b>Sekretär</b> <i>m</i>	секретарь	хатшы
stellvertretender <b>Sekretär</b> <i>m</i>	исполнительный секретарь	атқарушы хатшы
<b>Selbstmord</b> <i>m</i>	самоубийство	өзін-өзі өлтіру
<b>Selbstverleugnung</b> <i>f</i>	самоотверженность	аянбастық; жанкештілік; жан аямастық; жан қиярлық
<b>Senat</b> <i>m</i>	сенат	сенат
<b>senden</b>	вещать, передать по радио, передать, отправлять	хабарлау; жіберу
dem Freund <i>m</i> eine Glückwunschkarte <i>f</i> <b>senden</b>	отправить поздравительную открытку другу	досқа құттықтау хатын жіберу
<b>Sendschreiben</b> <i>n</i>	послание	жолдау
<b>Sendschreiben</b> <i>n</i> des Präsidenten dem Volke	послание главы государства народу	мемлекет басшысының халыққа жолдауы
<b>Sensation</b> <i>f</i>	сенсация	күтпеген хабар, оқиға
<b>Separatismus</b> <i>m</i> , Sonderbüdelei <i>f</i> : <i>Streben nach Abtrennung, Loslösung und Verselbständigung von Teilen eines Staates;</i>	сепаратизм	сепаратизм: <i>бөлінуге, оқшаулыққа, жеке іс-әрекет етуге ұмтылыс. Әдетте жергілікті немесе шет мемлекеттің белгілі бір топтарының мүдделерін көздей отырып, көпұлтты мемлекеттер құрамындағы аз ұлттардың жеке мемлекет, автономиялық облыс құруға ұмтылыстарын білдіреді;</i>
<b>Separatist</b> <i>m</i>	сепаратист	сепаратист

<b>separatistisch</b>	сепаратистский	сепаратистік; жікшіл
<b>Sicherheit</b> <i>f</i>	безопасность	қауіпсіздік
gegenseitige <b>Sicherheit</b> <i>f</i>	взаимная безопасность	өзара қауіпсіздік
internationale <b>Sicherheit</b> <i>f</i>	международная безопасность	халықаралық қауіпсіздік
öffentliche <b>Sicherheit</b> <i>f</i>	общественная безопасности	қоғамдық қауіпсіздік
<b>Sicherheit</b> <i>f</i>	сохранять безопасность	қауіпсіздікті сақтау
erhalten		
<b>Sicherheitsmangel</b> <i>m</i>	отсутствие безопасности	қауіпсіздіктің жоқтығы
<b>Sichtaufklärung</b> <i>f</i> /	визуальная разведка	көзбен барлау
<b>Sichterkundung</b> <i>f</i>		
<b>Silbermünze</b> <i>f</i>	серебряная монета	күміс теңге
<b>Simultandolmetschen</b> <i>n</i>	синхронный перевод (устный)	синхронды, ілеспе аударма (ауызша)
<b>Simultanübersetzung</b> <i>f</i>	синхронный перевод (письменный)	синхронды, ілеспе аударма (жазбаша)
<b>Sittlichkeit</b> <i>f</i>	нравственность	құлықтылық, өнегелілік
<b>sittliche</b> Erziehung <i>f</i>	нравственное воспитание	адамгершілік / өнегелілік тәрбиесі
<b>Sitzung</b> <i>f</i>	заседание	отырыс
gemeinsame Sitzung <i>f</i>	совместное заседание	біріккен мәжіліс
<b>Sitzung</b> <i>f</i> (ab)halten, <b>Sitzung</b> <i>f</i> haben	заседать	жиналу, мәжіліс құру; мәжілістесу
regelmäßig <b>Sitzung</b> <i>f</i> haben	заседать периодически	мерзімімен мәжіліс құру
In diesem Gebäude hatte der Militärrat eine <b>Sitzung</b> .	В этом здании заседал Военный совет.	Бұл ғимаратта Әскери кеңес мәжіліс құрды.
<b>Sklave</b> <i>m</i>	раб	құл
j-s <b>Sklave</b> <i>m</i> sein	быть в рабстве у кого-либо	біреуде құлдықта болу
<b>Sklaverei</b> <i>f</i>	рабство	құлдыққа салу, құлдық
Aufhebung <i>f</i> der <b>Sklaverei</b> <i>f</i>	отмена рабства	құлдықты жою
<b>Solidarität</b> <i>f</i>	солидарность	ынтымақ, ынтымақтастық
<b>Solidarität</b> <i>f</i> im Rahmen der Europäischen Gemeinschaft	солидарность в рамках европейского сообщества	еуропалық қоғамдастық шеңберіндегі ынтымақтастық
<b>Solidarität</b> <i>f</i> zeigen	проявлять солидарность	ынтымақтастық таныту
kollektive <b>Solidarität</b> <i>f</i>	коллективная солидарность	ұжымдық ынтымақтастық
<b>Solidaritätsstreik</b> <i>m</i>	забастовка солидарности	ынтымақтастық ереуілі

<b>Solidarverpflichtung</b> <i>f</i>	солидарное обязательство	ортақ міндеттеме, ынтымақты міндеттеме
<b>Sonderexpedition</b> <i>f</i>	специальная экспедиция	арнайы экспедиция
<b>Sonderprotokoll</b> <i>n</i>	специальный протокол	арнайы хаттама
<b>Sonderrecht</b> <i>n</i> <b>Sonderrecht</b> <i>n</i> überlassen	исключительное право давать, (предоставлять), предоставить привилегии (преимущества); специальное соглашение	артықшылық беру
<b>Sondervertrag</b> <i>m</i>	специальное соглашение	арнайы келісім
<b>Sondervisum</b> <i>n</i> : <i>für diplomatische Kurier</i> <i>pl</i> <i>übertr.</i> sondieren; testen	специальная виза: <i>напр.</i> <i>для дипломатических курьеров</i> <i>перен.</i> зондирование	арнайы рұқсатнама: <i>мысалы: дипломатиялық курьерлер үшін</i> алдын ала тексеру, байқап көру
<b>sorgen für</b> <i>Akk.</i> <b>Sorgerecht</b> <i>n</i> <b>Sorgerecht</b> <i>n</i> für verlassene Kinder <i>pl</i> <b>Sorgerecht</b> <i>n</i> von Gesetzes wegen	заботиться право опеки опека брошенных детей	қамқорлық жасау қамқорлық құқығы тастанды балаларға қамқорлық
<b>Souveränität</b> <i>f</i>	опека в силу закона суверенитет, независимость	заңға сәйкес қамқорлық егемендік, тәуелсіздік
Sozial-, sozial <b>soziale</b> Angelegenheiten <i>pl</i> <b>soziales</b> Engagement <i>n</i>	социальный социальные дела социальная активность	әлеуметтік әлеуметтік істер әлеуметтік белсенділік
<b>soziale</b> Gesetzgebung <i>f</i>	социальное законодательство	әлеуметтік заңнама
<b>soziale</b> Infrastruktur <i>f</i>	социальная инфраструктура	әлеуметтік инфрақұрылым
<b>sozialer</b> Instinkt <i>m</i> <b>Sozialamt</b> <i>n</i>	социальный инстинкт управление социаль- ного обеспечения	әлеуметтік инстинкт әлеуметтік қамсыздандыру басқармасы
<b>sozialer</b> Druck <i>m</i> <b>soziale</b> Gefahr <i>f</i> <b>soziale</b> Gesetzgebung <i>f</i>	социальное давление социальная опасность социальное законодательство	әлеуметтік қысым әлеуметтік қауіп әлеуметтік заңнама
<b>soziale</b> Herkunft <i>f</i>	социальное происхождение	әлеуметтік шыққан тегі
<b>soziale</b> Infrastruktur <i>f</i>	социальная инфраструктура	әлеуметтік инфрақұрылым
<b>soziales</b> Milieu <i>n</i>	социальная среда	әлеуметтік орта

<b>soziale Rehabilitation</b> <i>f</i>	социальная реабилитация	әлеуметтік оналту
<b>soziale Stellung</b> <i>f</i> ,	социальное положение	әлеуметтік жағдай
<b>sozialer Stand</b> <i>m</i>		
<b>soziale Veränderung</b> <i>f</i> ,	социальные перемены	әлеуметтік өзгерістер
<b>sozialer Wechsel</b> <i>m</i>		
Stabilität <i>f</i> des <b>sozialen Systems</b>	стабильность социальной системы	әлеуметтік жүйенің тұрақтылығы
<b>Sozialdienst</b> <i>m</i>	социальная услуга	әлеуметтік қызмет
<b>Sozialfragenattache</b> <i>m</i>	атташе по социальным вопросам	әлеуметтік мәселелер жөніндегі атташе
<b>Sozialfrage</b> <i>f</i>	социальные вопросы	әлеуметтік істер
<b>Sozialfürsorge</b> <i>f</i>	социальное обеспечение	әлеуметтік қамсыздандыру
Angestellte <i>m</i> der <b>Sozialfürsorge</b> <i>f</i>	сотрудник учреждения социального обеспечения	әлеуметтік қамсыздандыру орталығының қызметкері
<b>Sozialgesetzgebung</b> <i>f</i> ,	социальное законодательство	әлеуметтік заңнама
<b>Sozialvorschriften</b> <i>pl</i>	социальное бедствие	әлеуметтік апат
<b>Sozialkatastrophe</b> <i>f</i>	социальные конфликты	әлеуметтік даулар
<b>Sozialkonflikte</b> <i>pl</i>	социальный партнер	әлеуметтік серіктес: <i>жұмыс беруші және жұмыс алушы (олардың өкілдері)</i>
<b>Sozialpartner</b> <i>m</i> : <i>Arbeitgeber und Arbeitnehmer (bzw. deren Vertreter)</i> ;		
<b>Sozialpolitik</b> <i>f</i>	социальная политика	әлеуметтік саясат
<b>Sozialrecht</b> <i>n</i>	социальное право	әлеуметтік құқық
<b>Sozialreform</b> <i>f</i>	социальная реформа	әлеуметтік реформа
<b>Sozialversicherung</b> <i>f</i>	социальное страхование	әлеуметтік сақтандыру
<b>Soziologe</b> <i>m</i>	социолог	әлеуметтанушы
<b>Späher</b> <i>m</i>	1. дозорный, наблюдатель; разведчик; 2. шпион	шолғыншы, барлаушы, тыңшы
<b>Spalter</b> <i>m</i>	сторонник раскола	бөлінуді жақтаушы
<b>Spaltung</b> <i>f</i>	раскол	бөліну, жарылу
innerparteiliche <b>Spaltung</b> <i>f</i>	внутрипартийный раскол	партия ішіндегі жікшілдік
<b>Spaltungspolitik</b> <i>f</i>	политика раскола	бөліну саясаты
<b>Sparkasse</b> <i>f</i>	сберегательный банк	жинақ банкі
<b>Speditionsbetrieb</b> <i>m</i> ,	транспортное агентство	көлік агенттігі
<b>Speditionsunternehmen</b> <i>n</i>		
<b>Sperrgebiet</b> <i>n</i>	закрытая сфера государства, запретная зона	ерекше тәртіп аймағы (мемлекеттік жабық сала), тыйым салынған аймақ
<b>Spiegelbild</b> <i>n</i>	отражение	сурет, кескін, көрініс
<b>Spielraum</b> <i>m</i>	свобода действий	іс-әрекеттер еркіндігі
einen <b>Spielraum</b> lassen	давать свободу действия	іс-әрекеттер еркіндігін беру
<b>Spion</b> <i>m</i>	тайный агент, шпион	құпия агент, тыңшы
<b>Spionageagent</b> <i>m</i>	агент разведслужбы	барлау қызметі агенті

<b>Spitze</b> <i>f</i>	пик	шың
<b>Spitze</b> <i>f</i> der Karriere	пик карьеры	мансап шыңы
<b>Spitzel</b> <i>m</i>	провокаатор, подстрекатель	азғырушы, арандатушы
<b>Spitzen-</b>	передовой, прогрессивный	алдыңғы қатарлы, алдыңғы қатарда
<b>Spitzenkader</b> <i>pl</i>	передовые кадры	алдыңғы қатарлы мамандар
<b>Spitzenwert</b> <i>m</i>	вершина	шың
<b>Sportlerdelegation</b> <i>f</i>	делегация спортсменов	спортсмендер делегациясы
<b>Sportplatz</b> <i>m</i>	спортивная площадка	спорт алаңы
<b>sprechen</b>	говорить	айту
über die Politik, über die Angelegenheiten <b>sprechen</b> (etwas besprechen)	говорить о политике, делах (обсуждать);	саясат, істер туралы айту
<b>sprengen</b>	взорвать	жарып жіберу
Erdölleitung <i>f</i> <b>sprengen</b>	взорвать нефтепровод	мұнай құбырын жарып жіберу
<b>Staat</b> <i>m</i>	государство	мемлекет
gesperrte Sphäre <i>f</i> des <b>Staates</b> <i>m</i>	закрытая сфера государства	мемлекеттік жабық сала;
Höchstinteressen <i>pl</i> des <b>Staates</b> <i>m</i>	высшие интересы государства	ерекше тәртіп аймағы
<b>Staatenbund</b> <i>m</i> : <i>eine Union zwischen gleichberechtigten, unabhängigen Staaten, die bestimmte Institutionen gemeinsam haben=Konföderation</i> <i>f</i> : <i>der deutsche Staatenbund von 1815-186;</i>	союз государств	мемлекеттің жоғары деңгейдегі мүдделері
<b>Staatenlose</b> <i>m</i>	апатрид, человек без родины; лицо без гражданства	азаматтығы жоқ тұлға, апатрид, ешбір елдің азаматы болып саналмайтын тұлға
<b>Staatenlosigkeit</b> <i>f</i>	апатридизм	азаматтығы жоқтық, апатридизм
<b>staatliche</b> Institution <i>f</i>	государственное учреждение	мемлекеттік мекеме
<b>staatliches</b> Versicherungswesen <i>n</i>	государственное страхование	мемлекеттік сақтандыру
<b>Staatsangehörigkeit</b> <i>f</i> / <b>Staatsbürgerschaft</b> <i>f</i>	гражданство, подданство	мемлекет азаматтық
<b>Staatsangehörigkeit</b> <i>f</i> / <b>Staatsbürgerschaft</b> <i>f</i>	гражданство	азаматтық, азаматтық алған адам
deutsche <b>Staatsangehörigkeit</b> <i>f</i> erlangen	получить немецкое гражданство	неміс азаматтығын алу

Entlassung <i>f</i> aus <b>der Staatsangehörigkeit Staatsapparat</b> <i>n</i>	денатурализация государственный аппарат	азаматтығынан айыру, денатурализация мемлекеттік аппарат
<b>Staatsbürgerschaft</b> <i>f</i> annehmen doppelte <b>Staatsbürgerschaft</b> <i>f</i> <b>Staatsdepartement</b> <i>n</i> (in den USA) <b>Staatsdienst</b> <i>m</i>	получение гражданства двойное гражданство Государственный департамент (в США) государственная служба	азаматтық алу қос азаматтық Мемлекеттік департамент (АҚШ-та) мемлекеттік қызмет
im <b>Staatsdienst</b>	на государственной службе	мемлекеттік қызметте
<b>Staatseigentum</b> <i>n</i>	государственная собственность	мемлекет меншігі, мемлекет мүлкі
<b>Staatsempfang</b> <i>m</i>	государственный прием	мемлекеттік қабылдау
<b>Staatsfeind</b> <i>m</i> <b>Staatsform</b> <i>f</i> , <b>Staatsaufbau</b> <i>m</i>	государственный враг государственный строй	мемлекеттік жау, дұшпан мемлекеттік құрылым
<b>Staatsgeheimnis</b> <i>n</i> <b>Staatsgrenze</b> <i>f</i> <b>Staatsgrenzen</b> verletzen <b>Staatshaushalt</b> <i>m</i>	государственная тайна государственная граница нарушить границы государственный бюджет	Мемлекеттік құпия мемлекет шекарасы мемлекет шекарасын бұзу мемлекеттік бюджет
<b>Staatsinvestitionen</b> <i>pl</i>	инвестирование государством	мемлекеттік қаржы жұмсалымы
<b>Staatsjurisdiktion</b> <i>f</i>	юрисдикция государства	мемлекеттің заң құзыреті: <i>мемлекет органдарының деректерге құқықтық баға беру, санкция белгілеу, құқықтық таластарды шешу өкілеттігі. «М.з.қ.» термині құзырет, бақылау, қорғау, істер аясын және жоғарыда аталған өкілеттіктер тарайтын салаларды атау үшін де қолданылады;</i>
<b>Staatskapitalanlagen</b> <i>pl</i>	государственные капиталовложения	мемлекеттің қаржы салуы
<b>Staatsmacht</b> <i>f</i>	государственная власть	мемлекеттік билік
<b>Staatsmann</b> <i>m</i>	государственный человек	мемлекет адамы
<b>Staatsmonopol</b> <i>n</i>	государственная монополия	мемлекеттік монополия
<b>Staatsoberhaupt</b> <i>n</i>	глава государства	мемлекет басшысы, Ел басы

<b>Staatspartei</b> <i>f</i>	государственная партия	мемлекеттік партия
<b>Staatsrat</b> <i>m</i>	государственный совет	Мемлекеттік кеңес
<b>Staatsrechte</b> <i>pl</i>	права государства	мемлекет құқықтары
<b>Staatssekretär</b> <i>m</i>	государственный секретарь	мемлекеттік хатшы
<b>Staatssicherheit</b> <i>f</i>	государственная безопасность	мемлекеттік қауіпсіздік
<b>Staatsprache</b> <i>f</i>	государственный язык	мемлекеттік тіл
<b>Staatsstreich</b> <i>m</i>	государственный переворот	мемлекеттік төңкеріс
<b>Staatsvermögen</b> <i>n</i>	государственное имущество	мемлекет меншігі, мемлекет мүлкі
<b>Staatswappen</b> <i>n</i>	государственный герб	мемлекеттік елтаңба
<b>Stabilität</b> <i>f</i>	стабильность	тұрақтылық
<b>Stabilität</b> <i>f</i> sicherstellen	обеспечить стабильность	тұрақтылық кепілдігін беру
<b>Stadt</b> <i>f</i>	город	қала
<b>Stadt</b> <i>f</i> einnehmen	взять город	қаланы басып алу
<b>Stadtgemeinschaft</b> <i>f</i> : <i>Verband der Gemeinden in den Vororten von Großstädten</i> ;	городское сообщество: <i>объединение коммун в пригородах крупных городов</i> ;	қалалық бірлестік : <i>ірі қалалардың маңындағы елді мекендер ұйымдастықтар бірлестігі</i>
<b>Stadtparlament</b> <i>n</i>	парламент города	қала парламенті
<b>Stadtplatz</b> <i>m</i>	городская площадь	қалалық алаң
<b>Stadttrandzone</b> <i>f</i>	пригородная зона	қала аймағы
<b>Stadtverwaltung</b> <i>f</i>	городская администрация	қалалық әкімшілік
<b>Stadtwappen</b> <i>n</i>	герб города	қала елтаңбасы
<b>Stammkapital</b> <i>n</i>	первоначальный капитал	алғашқы капитал
<b>Stammpersonal</b> <i>n</i>	постоянный персонал	тұрақты қызметкерлер құрамы
<b>Station</b> <i>f</i>	станция; остановка	айлақ; аялдама
<b>Standesamt</b> <i>n</i>	бюро записи актов гражданского состояния	азаматтық хал актілерін тіркеу бөлімі
<b>ständig</b>	постоянный	тұрақты
<b>Steckverbinder</b> <i>m</i>	соединительное звено	байланыстырушы бөлім
<b>steigern</b>	повысить	көтеру
das ökonomische Potential	потенциал	экономикалық әлеуетті
<b>steigern</b>	повысить	көтеру
	экономический потенциал	
<b>Stellvertreter</b> <i>m</i>	заместитель	орынбасар
<b>Stellvertreter</b> <i>m</i> des <i>m</i> inisters	заместитель министра	министрдің орынбасары

<b>stellvertretender</b> Generalsekretär <i>m</i>	исполняющий обязанности Генерального секретаря	Бас хатшы міндетін атқарушы
<b>Steuer</b> <i>m</i>	налог	салық
<b>Steuerbelastung</b> <i>f</i>	бремя налогов	салық ауыртпалығы
Reduzierung <i>f</i> der	уменьшение налогового	салық ауыртпалығын азайту
<b>Steuerbelastung</b> <i>f</i>	бремени	
<b>Steuerdiskriminierung</b> <i>f</i>	налоговая дискриминация	салықтық кемсітушілік
<b>Steuergesetzgebung</b> <i>f</i>	налоговое законодательство	салық туралы заңнама
<b>Steuerpflicht</b> <i>f</i>	обязательство платить налоги	салық төлеу міндеті
<b>Stichumfrage</b> <i>f</i>	опрос с целью	танымал радио және
zwecks Klärung <i>f</i> von populären	выяснения популярных	телехабарларды анықтау
Radio- und TV-Sendungen <i>pl</i>	радио- и телепередач	мақсатындағы сауалнама
<b>Stiftungsabkommen</b> <i>n</i>	учредительное соглашение	құрылтай келісімі
<b>Stimme</b> <i>f</i>	голос	дауыс
sich der <b>Stimme</b> enthalten	воздержаться от голосования	дауыс беруден қалыс қалу
<b>Stimmabgabe</b> <i>f</i>	голосование	дауыс беру
<b>Stimmabgabe</b> <i>f</i> für eine	голосование за одну	бір кандидатқа дауыс беру
Kandidatur <i>f</i>	кандидатуру	
<b>Stimmberechtigte</b> <i>m</i>	избиратель	сайлаушы
<b>Stimmrecht</b> <i>n</i>	право голоса	дауыс беру құқығы
<i>j-m</i> <b>Stimmrecht</b> <i>n</i> verweigern	лишать права голоса	дауыс беру құқығынан айыру
<b>Stimmschein</b> <i>m</i> ,	бюллетень	бюллетень голосования
<b>Stimmzettel</b> <i>m</i>	голосования	
<i>j-s</i> Schlaf <b>stören</b>	потревожить чей-либо сон	біреудің ұйқысын бұзу
<b>Strafe</b> <i>f</i>	наказания	жаза
<b>Strafgesetzgebung</b> <i>f</i> /	уголовное	қылмыстық заңнама
Kriminalgesetzgebung <i>f</i>	законодательство	
<b>Strafmaßnahmen</b> <i>pl</i>	карательные меры	жазалау шаралары
<b>Strafpredigt</b> <i>f</i>	нотация, нравоучение	ақыл, үгіт, өсиет
<i>j-m</i> eine <b>Strafpredigt</b> halten	читать кому-л нотации	<i>біреуге</i> ақыл, өсиет айту
<b>Strafrecht</b> <i>n</i>	уголовное право	қылмыстық құқық
<b>Straftat</b> <i>f</i>	преступления	қылмыс
offensichtliche <b>Straftat</b> <i>f</i>	очевидное преступление	әшкереленген қылмыс
politische <b>Straftat</b> <i>f</i>	политическое преступление	саяси қылмыс
<b>Straftat</b> <i>f</i> , die im Moment der	преступление,	орындалу барысында
Verübung des Verbrechens ertappt	обнаруженное в момент	әшкереленген қылмыс
wurde	совершения	

Zusammensetzung <i>f</i> der <b>Straftat</b> <i>f</i> minderjährige Straftäter <i>pl</i>	состав преступления несовершеннолетние преступники стратегия	қылмыс құрамы кәмелетке толмаған қылмыскерлер стратегия; мақсатқа жету жолындағы шеберлік дипломатиялық стратегия
<b>Strategie</b> <i>f</i>  diplomatische <b>Strategie</b> <i>f</i>  gemeinschaftliche <b>Strategie</b> <i>f</i> <b>Streikbewegung</b> <i>f</i>	дипломатическая стратегия совместная стратегия забастовочное движение	бірлескен стратегия  ереуіл қозғалысы
<b>Streit</b> <i>m</i> interk confessioneller <b>Streit</b> <i>m</i>  <i>umg. nichtiger Streit</i> <i>m</i>  zwischen nationaler <b>Streit</b> <i>m</i>  zwischen religiöser <b>Streit</b> <i>m</i>	спор, ссора межконфессиональная рознь препирательство, пререкания межнациональная рознь межрелигиозная рознь	ұрыс-керіс, дау, жанжал конфессияаралық алауыздық  айтыс, ұрыс-керіс  ұлттаралық алауыздық  дінаралық алауыздық
<b>streiten</b> / sich <b>streiten</b> Man kann <b>sich</b> über diese Frage <b>streiten</b> . <b>Streitfall</b> <i>m</i> <b>Streithans</b> <i>m</i> <b>Streitigkeit</b> <i>f</i> <b>Streitigkeiten</b> <i>pl</i> Streitkräfte <i>pl</i> Einsatz <i>m</i> der <b>Streitkräfte</b> <i>pl</i>	спорить, ссориться По этому вопросу можно спорить. спорный случай зачинщик, забияка пререкания распри военные силы применение военных сил	дауласу, ұрысу Бұл сұрақ бойынша дауласуға болады. даулы оқиға іріткі салушы, сотқар ұрыс-керіс айтыс-тартыс қарулы күштер қарулы күштерді қолдану
<b>Streitsache</b> <i>f</i> Beilegung <i>f</i> der <b>Streitsache</b>  <b>Streiterritorien</b> <i>pl</i> statistische <b>Streuung</b> <i>f</i>	спор, конфликт разрешение спора, конфликта спорные территории статистический разброс/статистическое рассеивание подставное лицо	дау, жанжал дауды, жанжалды шешу  даулы аймақтартар статистикалық шашыраңқылық, өзгешелік
<b>Strohmann</b> <i>m</i>  <b>Strom</b> <i>m</i> , <b>Fluss</b> <i>m</i> Investitionsstrom <i>m</i> Kapitalstrom <i>m</i> Flüchtlingsstrom <i>m</i> <b>Strömung</b> <i>f</i>  historische <b>Strömungen</b> <i>pl</i>	поток поток инвестиций поток капитала поток беженцев толк, направление, течение ход истории	біреудің орнына қойылған адам ағын инвестиция ағыны капиталдың ағыны босқындар ағыны ағым, бағыт  тарих ағымдары

literarische **Strömung** *f*

politische

**Strömungen** *pl*

religiöse **Strömung** *f*

**Strömung** *f* der Zeit

**Stück** *n*

**Studienjahr** *n*,

Universitätsjahr *n*

**Stufe** *f*

**Stundung** *f*

**Sturmangriff** *m*

**stürmen**

**Sturz** *m*

**Sturz** *m* des lenkenden Regimes

**stürzen**

**Stützpunkt** *m*

auf die **Suche** *f* gehen

**Sucht** *f* nach etwas *negativem*

(**Drogensucht, Alkoholsucht**)

**Summit** *n*

**Supermacht** *f*

Dominanz *f* der Supermächte *pl*

**Symbol** *n*

**System** *n*

**System** *n* verletzen

**Systematisierung** *f*

**systematisch**

tagen

regelmäßig **tagen**

Das Parlament **tagt** bis 14 Uhr.

**Tagesgeschehen** *n*

**Tagungsprogramm** *n*

**Tarifsanktionen** *pl*

verbrecherische Tat *f*

Straftat *f*

**Tatbestandsaufnahme** *f*

**Täter** *m*

unerwiesener/ nicht festgestellter

**Täter** *m*

литературные направ-  
ления (течения)  
политические направ-  
ления (течения)

религиозное течение

течение времени

часть

академический год

степень, инстанции

отсрочка, мораторий

нападение

штурмовать

снятие; свержение

свержение (низложение)

правлящего режима

снять; свергнуть

военная база

отправиться на поиски

пристрастие к чему-то

хроническому

(наркотику, алкоголю)

встреча на высшем

уровне, саммит

сверхдержава

господство сверхдержав

знак, символ, признак

система

нарушить систему

систематизация

систематический

заседать

заседать периодически

Парламент заседает до  
двух часов дня.

события дня (газетная  
рубрика)

программа конференции

тарифные санкции

преступная

деятельность

коммерческий акт

преступник

неустановленный

преступник

әдеби ағымдар

саяси ағымдар/бағыттар

діни ағым

заманның ағымы

бөлік, бөлшек

академиялық жыл

саты

кейінге қалдыру, уақытын

шегеру

шабуыл

шабуылдау

шешу; құлату

билеуші жүйені құлату

шешу

әскери база

іздеуге шығу

жаман әдетке (нашақорлық,

маскүнемдік) салыну

жоғары деңгейдегі кездесу,

саммит

алпауыт күш

алпауыт күштер үстемдігі

нышан

жүйе

жүйені бұзу

жүйеге келтіру

жүйелі түрде

мәжіліс құру

мерзімімен, үзбей мәжіліс

құру

Парламент күндізгі сағат

екіге дейін мәжіліс құрады.

бүгінгі күн оқиғасы (газет

айдары)

конференция бағдарламасы

тарифтік санкциялар

қылмыс істеушілік

коммерциялық акт

қылмыс істеуші

жеке тұлғасы/кім екендігі

анықталмаған қылмыскер

<b>Täter</b> <i>m</i> , der sein erstes Vergehen <i>n</i> begangen hat	преступник, совершивший своё первое преступление	алғаш рет қылмыс істеген қылмыскер
<b>Täter</b> <i>m</i> des militärischen Verbrechens <i>n</i>	лицо, совершившее воинское преступление	лицо, совершившее воинское преступление
<b>Tätigkeit</b> <i>f</i>	деятельность	қызмет, әрекет
<b>Tätigkeitskontrolle</b> <i>f</i>	контроль деятельности	қызметті бақылау
<b>Tatsache</b> <i>f</i>	факт	ақиқат, шын болған оқиға
<b>vollendete Tatsache</b> <i>f</i>	свершившийся факт	аяқталған ақиқат, шын болған оқиға
<b>Tatsachen</b> <i>pl</i> verfälschen	фальсифицировать факты	шындықты бұрмалау
<b>Tatsachenfeststellung</b> <i>f</i>	установление факта	істі анықтау
<b>tauschen</b>	менять, меняться	айырбастау
<b>Tauschgeschäft</b> <i>n</i>	обмен, бартерная сделка	айырбас, бартерлік мәмле
<b>Tauschhandel</b> <i>m</i>	меновая торговля	айырбас сауда
<b>Tauschwirtschaft</b> <i>f</i>	меновое хозяйство	айырбас шаруа, экономика
Waren gegen Geld <b>tauschen/</b> umtauschen	обменивать товары на деньги	тауарларды ақшаға айырбастау
<b>Technikerzeugnis</b> <i>n</i> (das nach der dreijährigen Ausbildung ausgestellt wird)	свидетельство техника (выдаваемое после трехлетнего обучения)	(үш жылдық оқудан кейін берілетін) техник маман куәлігі
<b>Technologietransfer</b> <i>m</i>	обмен технологией	технологиялық алмасу
<b>Teil</b> <i>m</i>	часть	бөлік
<b>Teillösung</b> <i>f</i>	частичное решение	жартылай, ішінара шешім
<b>Teilnahmelosigkeit</b> <i>f</i>	международная апатия	халықаралық селкостық, апатия
<b>Teilvertrag</b> <i>m</i> , <b>Kurzvertrag</b> <i>m</i>	частичный договор	ішінара келісім-шарт
<b>Teilvertretung</b> <i>f</i>	частичное представительство	жартылай өкілдік
<b>Telefonapparat</b> <i>n</i>	телефонный аппарат	телефон аппараты
<b>Telegrafagentur</b> <i>f</i>	телеграфное агентство	телеграф агенттігі
<b>Telemarketing</b> <i>n</i> : <i>Absatz der Waren mit Hilfe der Telekommunikation</i>	телемаркетинг	телемаркетинг: <i>тауарларды телекоммуникация құралдарының көмегімен өткізу;</i>
<b>Termin</b> <i>m</i>	время	мерзім, мезгіл
<b>territorial, Territorial-</b> Angriff <i>m</i> gegen die <b>territoriale</b> Integrität <i>f</i>	территориальное посягательство на территориальную целостность	аймақтық, аумақтық аумақ тұтастығын бұзу
<b>Territorialasyl</b> <i>n</i>	территориальное убежище	аймақтық баспана
<b>Territorialforderung</b> <i>f</i>	территориальные претензии	аумақтық талаптар
<b>Territorialgewässer</b> <i>n</i>	территориальные воды	аймақтық су қорлары

<b>Territorium</b> <i>n</i> Angriff <i>m</i> gegen / auf das <b>Territorium</b> <i>n</i> Eingriff <i>m</i> in das <b>Territorium</b> <i>n</i>	территория посягательство на территорию посягательство на территорию	аймақ, аумақ, территория аумақ тұтастығын бұзу
<b>Territoriumsokkupation</b> <i>f</i> <b>Terror</b> <i>m</i> politischer <b>Terror</b> <i>m</i> <b>Terrorakt</b> <i>m</i> <b>Terrorismus</b> <i>m</i> : <i>Schreckenherrschaft</i> <i>f</i> <b>Terrorist</b> <i>m</i>	оккупация территорий террор политический террор террористический акт терроризм	аумақты жаулап алу террор, лаңкестік саяси лаңкестік террорлық акт, лаңкестік акт лаңкестік
<b>terroristisch, Terror-</b>	террорист террористический	лаң салушы, лаңкес, терроршы лаңкестік, террористік, террорлық
<b>Test</b> <i>m</i> <b>Testgelände</b> <i>n</i> <b>Testprogramm</b> <i>n</i> <b>Teufelskreis</b> <i>m</i>	испытания полигон тест-программа порочный (замкнутый) круг	сынақ сынақ алаңы сынау бағдарламасы лажсыз (шарасыз) жағдай, тығырық
<b>Thermokernwaffe</b> <i>f</i> <b>Tisch</b> <i>m</i> <b>Tisch</b> <i>m</i> für Ehrengäste	термоядерное оружие стол стол для почётных гостей	термоядролық қару үстел құрметті қонақтарға арналған үстел
Runder <b>Tisch</b> <i>m</i> Diskussion <i>f</i> am Runden <b>Tisch</b> <i>m</i>	круглый стол дискуссия за круглым столом	дөңгелек үстел дөңгелек үстел басындағы пікірталас
<b>Titel</b> <i>m</i> einen neuen <b>Titel</b> zugesprochen bekommen einen <b>Toast (Trinkspruch)</b> <i>m</i> ausbringen <b>Tochtergesellschaft</b> <i>f</i>	звание получить новое звание провозглашать тост за кого-либо дочерняя фирма	атақ жаңа атақ алу біреуге тост айту
<b>tonangebend</b> fortschrittlich, fortgeschritten	передовой, прогрессивный	үлкен кәсіпорынның / фирманың бір бөлігі алдыңғы қатарлы, алдыңғы қатарда
<b>Topmanager</b> <i>m</i> : <i>Führungskraft</i> <i>an der Spitze eines</i> <i>Großunternehmens</i> <b>Touristenvisum</b> <i>n</i> töten, totschiagen / umbringen, vernichten <b>Totschlag</b> <i>m</i> <b>Tränengas</b> <i>n</i> <b>Transitabkommen</b> <i>n</i>	топ-менеджер: <i>руководитель высшего</i> <i>звена</i> туристическая виза убивать убийство слезоточивый газ договор о транзите	топ-менеджер: <i>жоғары буындағы басшы</i> туристік рұқсатнама елтіру елтіру көзден жас ағызатын газ транзит жөніндегі келісім- шарт

<b>Transitfreiheit</b> <i>f</i>	свобода транзита	транзит еркіндігі: 1. тауарларды немесе жолаушыларды аралық стансалар арқылы өткізу, 2. Жүктерді (жолаушыларды) апарылатын (баратын) жеріне жол-жөнекей аралық бекеттерде түсіріп, қайта тиемей (түсіріп, қайта отырғызбай) тасымалдау, 3. тауарлар екі кеден органы арасында кеден бажы мен салықтары алынбай өткізілетін кеден режимі;
<b>Transitschein</b> <i>m</i>	разрешение на транзит	транзитке рұқсат
<b>Transitvisum</b> <i>n</i>	транзитная виза	транзиттік рұқсатнама
<b>Translation</b> <i>f</i>	перевод	аударма
<b>translatorisch</b>	переводческий	аудармашылық
<b>transnationale Organisation</b> <i>f</i>	транснациональная организация	трансұлттық ұйым
<b>Transportabteilung</b> <i>f</i> ( <i>im Unternehmen</i> )	транспортный отдел ( <i>на предприятии</i> )	транспорт бөлімі ( <i>кәсіпорындарда</i> )
<b>Transportinvestitionen</b> <i>pl</i>	капиталовложения на транспорт (нефти или газа)	(мұнайды немесе газды) тасымалдауды қаржыландыру
<b>Transportservice</b> <i>n</i>	транспортная служба	транспорт бөлімі ( <i>кәсіпорындарда</i> )
<b>Trauer</b> <i>f</i>	траур	аза
<b>Trauer</b> <i>f</i> kündigen	объявить траур	қаралы күн жариялау
<i>um j-n</i> Trauer tragen	носить траур <i>по ком-л.</i>	<i>біреді</i> аза тұту
<b>Trauerfeier</b> <i>f</i>	гражданская панихида	азаматтық жаназа
<b>Trauerflagge</b> <i>f</i>	траурные флаги	азалы/қаралы күн-дері ілінетін жалаулар
<b>Trauerflor</b> <i>m</i>	траурная повязка	азалы күні тағатын шүберек / белгі
<b>Trauerkleidung</b> <i>f</i>	траурная одежда	қаралы күні киетін киім
<b>Trauerkundgebung</b> <i>f</i>	траурный митинг	қаралы митинг
<b>Trauermarsch</b> <i>m</i>	траурный марш	аза, қаралы шеру
<b>Trauerprozession</b> <i>f</i> /	похоронная процессия	жерлеу рәсімі
<b>Trauerzug</b> <i>m</i>		
<b>zur Trauerprozession</b> <i>f</i> / <b>zum</b>	идти в похоронную процессию	жерлеу рәсіміне бару
<b>Trauerzug</b> <i>m</i> gehen	траурная церемония	жаназа рәсімі
<b>Trauerzeremonie</b> <i>f</i>	быть в трауре, скорбеть	аза тұту, қайғыру
<b>traurig</b> sein	печаль	қайғы
<b>Traurigkeit</b> <i>f</i>	встречаться	кездесу, жүздесу
<b>sich treffen</b>		

**sich** in einem Friedensfest *n*  
**treffen**  
**Treffen** *n*

**treu**

**Treue** *f*

mit **Treue** *f*

**Treueid** *m /*

**Treuschwur** *m*

**Treuhänder** *m*

**Treuhänderin** *f*

**Trockengebiet** *n*

**Tripelallianz** *f*

**Triumph** *f* der Gerechtigkeit

**Trugbestätigung** *f /* falsche

Behauptung *f*

**Truppenaushebungen** *pl*

**Truppenlager** *n*

**Trutzbündnis** *n*

**Übereinkommen** *n*

gerichtliches

**Übereinkommen** *n*

geschlossenes **Übereinkommen** *n*

**Übereinstimmung** *f*

**Übereinstimmung** *f* mit der

Verfassung

**Überfall** *m*

massierter **Überfall** *m*

**Übergabe-** /

**Übernahmeprotokoll** *n*

**Übergang** *m*

**Übergangsperiode** *f*

**Übergangsstufe** *f*

zur Sache **übergehen**

**Überprüfung** *f*

**Überprüfung** *f*

Beglaubigungsschreibens

встретиться на  
празднике мира  
встреча, слет;  
*воен.* эшелон  
верный  
верность  
с честностью  
клятва верности

опекун  
опекунша  
засушливый район  
тройственный союз  
торжество  
справедливости  
ложное утверждение

набор в армию  
военный лагерь  
наступательный союз  
соглашение, договор  
судебная  
конвенция

закрытая конвенция

соответствие  
соответствие с  
конституцией  
нападение  
массированное  
наступление  
акт о передаче

переход,  
переходный период  
переходная степень  
приступить к делу  
проверка  
проверка верительных  
грамот

бейбітшілік мейрамында  
кездесу  
кездесу, слет;  
*әскери* эшелон  
уәде  
адалдық  
адалдықпен  
адалдық анты

камқор, камқоршы  
камқор, камқоршы әйел  
қуаң аймақ  
үштік одақ  
әділеттік салтанаты  
жалған мақұлдау/дәлел

армияға/әскерге жинау  
әскери **лагерь**  
шабуылдаушы одақ  
келісім-шарт  
сот конвенциясы

жабық конвенция:  
*басқа кез-келген мемлекет  
қосыла алмайтын конвен-  
ция. Ж.к.-ға қол қоймаған  
мемлекеттер оған басқа  
мүше елдердің келісімі ар-  
қылы ғана қосыла алады.*

сәйкестік  
конституциямен сәйкестік,  
үйлесім  
шабуыл  
жаппай шабуыл

өткізіп беру-алу  
туралы акт  
ауысу, өту;  
ауысу кезеңі  
ауысу сатысы  
істі атқару, іске кірісу  
тексеру  
сенім грамоталарын тексеру

<b>Überprüfung</b> <i>f</i> des Regiments <i>n</i> machen	произвести смотр полка	полкті тексеріп қарау
<b>Überprüfung</b> <i>f</i> der Truppen <i>pl</i>	делать смотр войскам	жасақтарды тексеру
<b>Überprüfungslehrgang</b> <i>m</i> / Reservistenlehrgang <i>m</i> der Ersatzmänner <i>pl</i>	поверочный сбор запасных	қосалқы тізімдегілерді тексеру үшін жинау
Auszeichnung <i>f</i> / Orden <i>n</i>	вручить награду/ вручить орден	марапатты қолға беру; марапатты тапсыру
<b>überreichen</b>	вручить верительные грамоты	сенім грамоталарын табыс ету
Beglaubigungsschreiben <i>n</i>	вручение ратификационных документов	ратификациялау құжаттарын тапсыру
<b>überreichen</b>	внезапная атака	оқыстан жасалған, күтпеген шабуыл
<b>Überreichung</b> / <b>Zustellung</b> <i>f</i> der Ratifikationsurkunden	обозрение, обзор обозревать обозревать журнальную критику	шолу, шолып шығу шолу, шолып шығу журналдағы сынды шолу
<b>Überrumpelung</b> <i>f</i>	преступать преступить закон	нұқсан келтіру заңды бұзу
<b>Überschau</b> <i>f</i>	заморский департамент	теңіздің ар жағындағы департамент
<b>überschauen</b>	переводить	аударма жасау
Kritik <i>f</i> in der Zeitschrift	переводить с казах-ского языка на немец-кий	қазақ тілінен неміс тіліне аударма жасау
<b>überschauen</b>	переводчик	аудармашы
<b>überschreiten</b>	переводческий	аудармашылық
Gesetz <i>n</i> <b>überschreiten</b> / verletzen	переводческое искусство	аудармашылық өнер
<b>Überseedepartement</b> <i>n</i>	переводчица	аудармашы қыз, әйел
<b>übersetzen</b>	переводческий	аудармашылық
aus dem Kasachischen ins Deutsche <b>übersetzen</b>	перевод	аударма
<b>Übersetzer</b> <i>m</i>	вольный перевод	еркін аударма
<b>Übersetzer-</b>	точный перевод	дәл, нақты, тура аударма
<b>Übersetzerkunst</b> <i>f</i> /	дословный перевод	жолма-жол, сөзбе-сөз аударма
<b>Übersetzerin</b> <i>f</i>	перевод с казахского языка на немецкий	қазақ тілінен неміс тіліне (жасалынған) аударма
<b>übersetzerisch</b>	искусство перевода	аударма өнері
<b>Übersetzung</b> <i>f</i>	служба перевода (письменного)	аударма қызметі (жазбаша)
freie <b>Übersetzung</b> <i>f</i>	обзор	шолу
genaue <b>Übersetzung</b> <i>f</i>	делать обзор	шолу жасау
wortweise <b>Übersetzung</b> <i>f</i>	контроль	бақылау, қадағалау
<b>Übersetzung</b> <i>f</i> aus dem Kasachischen ins Deutsche		
<b>Übersetzungskunst</b> <i>f</i> der <b>Übersetzung</b>		
<b>Übersetzungsdienst</b> <i>m</i>		
<b>Übersicht</b> <i>f</i>		
eine <b>Übersicht</b> machen		
<b>Überwachung</b> <i>f</i>		

<b>Überwachung</b> <i>f</i> des IWF/ des Internationalen Währungsfonds <i>m</i>	контроль со стороны МВФ / Международного валютного фонда	Халықаралық валюта қорының қадағалануы
<b>Überwachungsgebiet</b> <i>n</i>	контрольная зона	бақылау аймағы
<b>Überweisung</b> <i>f</i>	перевод денег, долга	ақша салу
<b>überzeugen</b>	убеждать	сендіру, нандыру, көзін жеткізу
<b>Überzeugungsfreiheit</b> <i>f</i>	свобода убеждений	сенім/наным еркіндігі
<b>Übungsplatz</b> <i>m</i>	воен. учебный плац	сендіру/нандыру еркіндігі
<b>Ultimatum</b> <i>n</i>	ультиматум	оқу алаңы
		үзілді-кесілді талап, ультиматум: <i>бір мемлекет үкіметінің басқа мемлекет үкіметінен белгілі әрекеттердің көрсетілген мерзімде орындалуын үзілді-кесілді талап етуі, әдетте оның мазмұнында егер ол әрекеттер орындалмаса қандай да бір шаралардың қолданылатыны жөнінде қауіп төндіру жатады. Ауызша н-се жазбаша түрде білдіріледі;</i>
<b>Umfrage</b> <i>f</i>	опрос	сауалнама
stichprobenweise / stichprobenartige <b>Umfrage</b> <i>f</i>	выборочный опрос	іріктеме сауалнама
<b>Umfrage</b> <i>f</i> der öffentlichen Meinung <i>f</i> durchführen	проводить опрос общественного мнения	қоғам пікірін білу үшін сауалнама жүргізу
<b>Umgangsformen</b> <i>pl</i>	правила поведения	әдеп, мінез-құлық ережелері
<b>Umgestaltung</b> <i>f</i>	преобразование, реорганизация	қайта құру, жаңадан жасау, өзгерту
<b>Umlauf</b> <i>m</i>	оборот	айналым
in <b>Umlauf</b> <i>m</i> bringen / setzen	пустить в с	айналымға салу
<b>Umlaufkapital</b> <i>n</i>	оборот капитала	айналым капиталы
<b>Umlaufmittel</b> <i>n</i>	средства оборота	айналым қаржылары
<b>Umlaufvermögen</b> <i>n</i>	обращение капитала	айналым капиталы
<b>Umsatz</b> <i>m</i> /	оборот; <i>бирж.</i> котировка	айналым; <i>бирж.</i> баға кесілуі
<b>Umschlag</b> <i>m</i>	1. <i>спорт.</i> круг (в беге, на скачках);	айналу <b>айналыс, жұмсалу;</b>
<i>Runde</i> <i>f</i> ( <i>beim Lauf, beim Galoppieren/Rennen</i> );	2 <i>эк.</i> (круг вращения);	<i>эк.</i> айналым (еселеп өндіру,
<i>Drehen</i> <i>n</i> , <i>Umlaufen</i> <i>n</i> ,	обращение,	пайда түсіру мақсатымен
<i>Zirkulation</i> <i>f</i> , <i>Behandlung</i> <i>f</i>	употребление);	ақша-қаржыны, товарды
	<i>эк.</i> оборот;	айналымға жіберу);

gesetzwidriger/ illegaler/ ungesetzlicher / widerrechtlicher <b>Umsatz</b> <i>m</i> im <b>Umsatz</b> <i>m</i> <b>Umsatzfonds</b> <i>pl</i> <b>Umsatzkapital</b> <i>n</i> <b>umstellen</b> Datum <i>n</i> <b>umstellen</b> <b>umtauschen</b>	незаконный оборот  на обороте эк.оборотные фонды оборотный капитал сдвинуть; сместить передвинуть дату менять, меняться обмениваться преобразование энергия перехода законодательство об охране окружающей среды независимый независимость экономическая независимость независимость дипломатических представителей	заңсыз айналым  айналымда айналым қорлары айналым капиталы жылжыту, орнын ауыстыру датаны/күнді өзгерту/созу алмастыру, алмасу, айырбастау түбегейлі өзгеріс ауысу энергиясы қоршаған ортаны қорғау туралы заңнама
<b>Umwandlung</b> <i>f</i> <b>Umwandlungsenergie</b> <i>f</i> <b>Umweltschutzgesetze</b> <i>pl</i>	преобразование энергия перехода законодательство об охране окружающей среды	тәуелсіз тәуелсіздік экономикалық тәуелсіздік
<b>unabhängig</b> <b>Unabhängigkeit</b> <i>f</i> wirtschaftliche Unabhängigkeit <i>f</i>	независимый независимость экономическая независимость	тәуелсіз тәуелсіздік экономикалық тәуелсіздік
<b>Unabhängigkeit</b> <i>f</i> der diplomatischen Vertreter <i>f</i>	независимость дипломатических представителей	независимость дипломатических представителей
<b>Unabhängigkeit</b> <i>f</i> bekommen	приобрести независимость	тәуелсіздік алу
<b>Unabhängigkeitserklärung</b> <i>f</i>	провозглашение независимости	тәуелсіздік жариялау
<b>unanständig</b> <b>Unantastbarkeit</b> <i>f</i>	неприличный неприкосновенность	әдепсіз, әбес қол сұғылмайтын, дербес құқықты
begrenzte <b>Unantastbarkeit</b> <i>f</i>	ограниченная неприкосновенность	шектеулі қол сұқпаушылық
volle <b>Unantastbarkeit</b> <i>f</i>	полная неприкосновенность	толық мызғымастық/қол сұқпаушылық
<b>Unantastbarkeit</b> <i>f</i> des Gebäudes der diplomatischen Vertretung <i>f</i>	неприкосновенность здания дипломатического представительства	дипломаттық өкілдік ғимаратына қол сұқпаушылық
<b>Unantastbarkeit</b> <i>f</i> des Hauses <i>n</i>	неприкосновенность жилища	баспанаға тиіспеушілік
<b>Unantastbarkeit</b> <i>f</i> der privaten Häuser <i>pl</i>	неприкосновенность частных жилых помещений	жекеменшік тұрғын үйлерге қол сұқпаушылық
<b>Unantastbarkeit</b> <i>f</i> der Korrespondenz <i>f</i> <b>Unantastbarkeit</b> <i>f</i> des eigenen Lebens <i>n</i>	неприкосновенность корреспонденции неприкосновенность личной жизни	корреспонденцияға (хат- хабарға) қол сұқпаушылық жеке өмірге қол сұқпаушылық

<b>Unantastbarkeit</b> <i>f</i> des Parlaments <i>n</i>	парламентская неприкосновенность	парламентке қол сұқпаушылық
<b>Unantastbarkeit</b> <i>f</i> der Persönlichkeit <i>f</i>	неприкосновенность личности	жеке адамға тиіспеушілік: <i>азаматтардың конституциялық құқығы: заңда көзделген тәртіптен және реттен басқа жағдайда азаматты ешкімнің де қамай алмайтындығы;</i>
<b>Unantastbarkeit</b> <i>f</i> der Residenz des diplomatischen Vertreters <i>m</i>	неприкосновенность резиденции дипломатического представителя	дипломатиялық қызметкердің тұрғын жайына қол сұқпаушылық
<b>Unantastbarkeit</b> <i>f</i> der staatlichen Grenze <i>f</i>	неприкосновенность государственной границы	мемлекет шекарасына қол сұқпаушылық
<b>Unantastbarkeit</b> <i>f</i> des staatlichen Territoriums <i>n</i>	неприкосновенность государственной территории	мемлекеттік аймаққа қол сұқпаушылық
<b>Unantastbarkeit</b> <i>f</i> des Vermögens <i>n</i>	неприкосновенность имущества	дүние-мүлікке қол сұқпаушылық
<b>Unbemittelte</b> <i>pl</i>	неимущие слои населения	халықтың кедей топтары
<b>Unbildung</b> <i>f</i>	неграмотность	сауатсыздық
<b>Unfall</b> <i>m</i>	бедствие, стихийное бедствие	апат
<b>ungebunden, ungezwungen</b>	свободный, вольный	азат, еркін
<b>Ungebundenheit</b> <i>f</i>	свобода	еркіндік, бостандық
<b>ungehindert/ ungehemmt</b>	беспрепятственно	бөгелмей, кедергісіз
<b>Ungerechtigkeit</b> <i>f</i>	несправедливость	әділетсіздік
<b>ungewöhnlich</b>	необыкновенный	айрықша, ерекше, нышаналы
<b>Unglück</b> <i>n</i>	беда, несчастье	қырсық, бақытсыздық
<b>ungültig</b>	недействительный	жарамсыз
für <b>ungültig</b> erklären	объявить/признать недействительным, аннулировать,	жарамсыз деп жариялау/тану, күшін жою;
Abstimmungsergebnisse <i>pl</i> für <b>ungültig</b> halten	аннулировать результаты голосования	дауыс беру нәтижелерінің күшін жою
<b>Uniform</b> <i>f</i>	форма, одежда	форма, киім
<b>Union</b> <i>f</i>	союз	одақ
Christlich-Demokratische <b>Union</b> <i>f</i> : <i>eine der deutschen Parteien im Bundestag; Sie hat eine christliche Wertegrundlage.</i>	христианско-демократический союз (Германия)	Христиандық Демократиялық одақ

Christlich-Soziale <b>Union</b> <i>f</i> : <i>Eine der deutschen Parteien im Bundestag; Sie hat wie die CDU eine christliche Wertegrundlage, aber es gibt sie nur in Bayern.</i>	христианско-социальный союз (Германия)	христианско-социальный союз (Германия)
<b>Unionsfreiheit</b> <i>f</i>	свобода союзов [объединения в организации]	одаққа ену/бірлесу еркіндігі
<b>UNO</b> <i>f</i>	ООН	БҰҰ
<b>UNO-Generalsekretär</b> <i>m</i>	Генеральный секретарь ООН	БҰҰ Бас хатшысы
<b>Uneinigkeit</b> <i>f</i>	разногласие	алауыздық
<b>Unfall</b> <i>m</i>	несчастный случай на дороге	жол апаты
vor <b>Unfall</b> <i>m</i> retten	спасать от бедствие	апаттан құтқару
<b>ungewöhnlich</b>	необыкновенный	ерекше, айрықша
<b>Unrecht</b> <i>n</i>	несправедливость	әділетсіздік
<b>Unstimmigkeit</b> <i>f</i>	противоречие	қайшылық, алалық
<b>unterdrücken</b>	угнетать	қысым көрсету, езіп-жаншу
<b>Unterdrückung</b> <i>f</i>	угнетение, гнёт	қысым көрсету, езіп-жаншу
Grundprinzipien <i>pl</i> des Staates <i>m</i>	подорвать	мемлекеттік негіздерді
<b>untergraben</b>	государственные устои	шайқалту, беделін түсіру
Verhandlungen <i>pl</i> <b>untergraben</b>	подорвать переговоры	келіссөздерді болдырмай тастау
<b>Unterhandlungen</b> <i>pl</i>	переговоры	келіссөз
in <b>Unterhandlungen</b> <i>pl</i> treten	вступить в переговоры	келіссөзге кірісу
<b>Unterhaus</b> <i>n</i> des Parlaments	нижняя палата парламента	парламенттің төменгі палатасы
<b>unterjochen</b>	поработить	құлдыққа салу, тәуелді ету
<b>Unterjochung</b> <i>f</i>	порабощение, покорение, подчинение	құл қылу, езіп-жаншу, бағындыру
<b>Unterkunft</b> <i>f</i> suchen	искать убежище	баспана іздеу
<b>Unternehmung</b> <i>f</i>	предприятие	кәсіпорын
<b>Unterredungen</b> <i>pl</i>	соглашения	келісімдер
<b>unterschieben / untersetzen / unterstellen</b>	подменить что-л. чем-л., подставлять	жасырын алмастыру
Kind <i>n</i> <b>unterschieben</b>	подменить ребёнка	баланы алмастыру
<b>Unterschlupf</b> <i>m</i> gewähren	предоставлять убежище	баспана беру
<b>unterschreiben/ unterzeichnen</b>	подписать	қол қою
<b>Untersuchung</b> <i>f</i>	исследование	зерттеу
<i>jur.</i> <b>Untersuchungshaft</b> <i>f</i>	предварительное заключение <i>jur.</i>	алдын-ала қамауға алу, алдын-ала тұтқынға алу
<b>Untersuchungskommission</b> <i>f</i>	следственная комиссия	тергеу комиссиясы
<b>Unterstützungsmangel</b> <i>m</i>	отсутствие поддержки	қолдаудың жоқтығы

<b>Unterstützungspolitik</b> <i>f</i>	политика, ориентированная на поддержку	куаттауға бағытталған саясат
sich <b>unterwerfen</b> / sich <b>unterordnen</b>	подчиниться, смиряться, примиряться	бағыну, мойынсұну, берілу
sich Anweisungen / Vorschriften ( <i>Dat</i> ) <b>unterwerfen</b> / <b>unterordnen</b>	подчиниться указаниям	нұсқауларға бағыну
<b>Unterwerfung</b> <i>f</i>	покорение, подчинение	бағындыру, бағыну
<b>Unterzeichnungsprotokoll</b> <i>n</i>	протокол подписания	қол қою хаттамасы
<b>unterziehen</b> / <b>unterwerfen</b>	подвергнуть чему-л.	ұшырату, салу, душар ету
<b>sich unterziehen</b>	подвергнуться <i>чему-л.</i>	ұшырау, тап болу
sich einer scharfen Kritik <i>f</i>	подвергнуться резкой критике	өткір сынға ұшырау
<b>unterziehen</b>	измена	сатқындық
<b>Untreue</b> <i>f</i>	непереводимый	аударуға болмайтын
<b>unübersetzbar</b>	непереводимая игра	аударуға болмайтын сөз
<b>unübersetzbares Wortspiel</b> <i>n</i>	слов, непереводимый каламбур	ойыны, бұрма сөз, каламбур
<b>Unverbrüchlichkeit</b> <i>f</i>	нерушимость	мызғымайтындық
<b>Unverletzlichkeit</b> <i>f</i>	неприкосновенность	қол сұқпайтын, дербес
<b>unversöhnlich</b>	антагонистический	құқықтық
<b>Unzufriedenheit</b> <i>f</i>	недовольство	бітіспес
<b>unzulässiger Datenverkehr</b> <i>m</i>	незаконный трафик	көңілі толмаушылық
<b>Urkunde</b> <i>f</i>	<i>юр.</i> письменное доказательство;	заңсыз сауда
<b>Urkunde</b> <i>f</i> für ewige Bodennutzung <i>f</i>	акт на вечное пользование землей	жазбаша түрдегі айғақ(дәлел) акт
<b>Urteil</b> <i>n</i>	оценка	жерді мәңгілік пайдалану туралы акт
<b>Valutenkurs</b> <i>m</i>	курс валюты	бағалау, баға беру
<b>Vasallenschaft</b> <i>f</i>	вассальная зависимость	валюта бағамы
<b>Vasallentum</b> <i>n</i>		вассалды тәуелділік
<b>Vaterland</b> <i>n</i>	отечество, родина	Отан, атамекен
<b>vaterländisch</b> / einheimisch	vaterländisch, einheimisch	отандық
<b>vaterländische</b> Produktion <i>f</i>	отечественное производство	отандық өнім
<b>Vaterlandsverräter</b> <i>m</i>	изменник родины	сатқын, отанын сатушы
<b>verabschieden</b>	принимать, утверждать ( <i>закон и т.п.</i> )	кабылдау, бекіту (заң т.б.)
Gesetz <i>n</i> <b>verabschieden</b>	принять закон	заң қабылдау
<b>Verabschiedung</b> <i>f</i>	1. увольнение	1. қызметтен босатылу
<b>Veränderung</b> <i>f</i>	2. принятие (закона)	2. (заң) қабылдау
<b>Veranlagung</b> <i>f</i> zu+ <i>Dat</i>	перемена, изменение	өзгеріс, өзгерту
<b>verantworten</b>	склонность, склонность к чему-либо	бейімділік, икемділік
	нести ответственность	нести ответственность

*j-n für etwas A* **verantwortlich**  
machen

**verantwortlich** sein

**Verantwortung** *f*

**Verantwortung** *f* für die  
Explosion übernehmen

**Verbalnote** *f*:

*zur mündlichen Mitteilung  
bestimmte, meist vertrauliche  
diplomatische Note;  
im Gegensatz zu den so genannten  
persönlichen Noten wird die  
Verbalnote in der dritten Person  
zusammengestellt (z. B. "das  
Ministerium für auswärtige  
Angelegenheiten hat die Ehre,...  
sagen.") Sie ist nicht signiert,  
aber nur versiegelt.*

**Verband** *m*

**Verbannung** *f*  
**verbannen**

**verbannt**

**Verbannte** *sub m, f*

**Verbannungsdekret** *n*

**Verbindung** *f*

**Verbindung** *f* herstellen

**Verbindungsagent** *m*

**Verbindungsmann** *m* /

**Verbindungsoffizier** *m*

Geld vergeblich **verbrauchen**

**Verbrechen** *n*

Person *f*, die ein politisches

**Verbrechen** *n* begangen hat

**Verbrecher** *m*

**Verbreitung** *f*

**verderben**

возложить  
ответственность  
на (*кого*)  
быть ответственным  
ответственность  
взять на себя  
ответственность за  
взрыв

вербальная нота:  
*одна из форм  
дипломатической  
ноты; в отличие от  
так называемой личной  
ноты, Вербальная  
нота составляется  
в третьем лице  
(например,  
"Министерство  
иностраных дел имеет  
честь сообщить..."),  
не подписывается, а  
только скрепляется  
печатью;*

союз  
изгнание, ссылка  
высылать (*из страны*),  
ссылать  
депортированный,  
ссылный  
ссылный, -ная  
декрет о высылке  
связь  
установить связь  
связной агент  
связной, посыльный

тратить деньги  
попусту  
преступность  
лицо, совершившее  
политическое  
преступление  
преступник  
промульгация  
распространение  
развратить, портить

(*біреуе*) жауапкершілік арту

жауапты болу  
жауапкершілік  
жарылысқа жауапкершілікті  
өз мойнына алу

вербалды нота – қол  
қойылмай, ауызша айтылған  
нота:  
*дипломатиялық нотаның  
бір түрі; жеке нотадан  
айырмашылығы, вербалды  
нота үшінші жақта  
жазылып (мысалы, Сыртқы  
істер министрлігі құрметпен  
хабарлайды...), бланкіге  
басылады және оған қол  
қойылмайды, мөрі басылады;*

одақ  
жер аудару, елден куу  
жер аудару

жер аударылған

жер аударылған адам  
жер аудару туралы қаулы  
байланыс; қатынас  
байланыс орнату  
байланыс агенті  
байланысшы, шабарман

ақшаны орынсыз шығындау,  
жұмсау  
қылмыскерлік  
саяси қылмыс жасаған  
қылмыскер

қылмыскер  
промульгация, тарату

аздыру, бұзу, бұзықтық  
жолға түсіру

<b>Verdikt</b> <i>n</i> der Geschworenen <b>vereidigen</b> beim Amtsantritt <b>vereidigen</b>	вердикт присяжных приводить к присяге приводить к присяге при вступлении в должность принимать присягу	алқа сотының шешімі (үкімі) ант бергізу қызметке кірісерде ант бергізу
<b>vereidigt</b> werden		ант қабылдау ( <i>emictik</i> ) ант беру ( <i>zat esim</i> )
<b>Vereidigung</b> <i>f</i>	принесение присяги	
<b>Verein</b> <i>m</i> / <b>Vereinigung</b> <i>f</i> <b>vereinbaren</b>	объединение, союз согласовывать	бірлестік, қоғамдастық, одақ бір пікірге/ қорытындыға келу
<b>Vereinbarkeit</b> <i>f</i> <b>Vereinbarung</b> <i>f</i> dreiseitige <b>Vereinbarung</b> <i>f</i>	совместимость соглашение трехстороннее соглашение способ	үйлесімділік келісім үшжақты келісім
<b>Verfahren</b> <i>n</i> <b>Verfahrensregeln</b> <i>pl</i> <b>Vorschrittsregeln</b> <i>pl</i> Beachtung <i>f</i> der <b>Verfahrensregeln</b> <i>pl</i> <b>Verfassungsabkommen</b> <i>n</i>	регламент, процедурные правила соблюдение процедурных правил конституционные соглашения	тәсіл регламент, ішкі тәртіп іс-шара қағидаларын сақтау
<b>Verfassungsbruch</b> <i>m</i>	нарушение конституции	конституциялық келісімдер конституцияны бұзу
<b>Verfassungskrise</b> <i>f</i>	конституционный кризис	конституциялық дағдарыс
<b>Verfassungspartei</b> <i>f</i> <b>Verfassungsrechte</b> <i>pl</i>	конституционная партия конституционные права	конституциялық партия конституциялық құқықтар
<i>mit j-m</i> <b>verfeindet</b> sein <b>verführen</b>	быть в вражде с кем-л. развращать, развратить	біреумен жауласу аздыру, бұзу, бұзықтық жолға түсіру
<b>Vergehen</b> <i>n</i> <b>Vergleichskommission</b> <i>f</i>	проступок согласительная комиссия	тәртіпсіздік келістіруші комиссия
<b>Vergünstigung</b> <i>f</i> <b>Verhalten</b> <i>n</i> liebevolles / schonendes <b>Verhalten</b> <i>n</i> zu j-m schonendes <b>Verhalten</b> <i>n</i> zur Natur <i>f</i> <b>Verhaltensmaßregeln</b> <i>pl</i>	льгота, уступка отношение бережное отношение к... бережное отношение к природе правила поведения хорошего поведения	жеңілдік қарым-қатынас ұқыпты қарау табиғатты аялау мінез-құлық ережелері
<b>Verhandlungen</b> <i>pl</i> diplomatische <b>Verhandlungen</b> <i>pl</i>	переговоры дипломатические переговоры	келіссөз дипломатиялық келісімдер
<b>Verhandlungen</b> <i>pl</i> abbrechen	прервать переговоры	келісімдерді бұзу / үзу

<b>Verhandlungen</b> <i>pl</i> eröffnen	вступить в переговоры	келіссөзге кірісу
<b>Verhandlungen</b> <i>pl</i> führen	вести переговоры	келіссөздер жүргізу
in <b>Verhandlungen</b> <i>pl</i> treten / anknüpfen/ aufnehmen	вступить к переговорам	келісімдерге кірісу
<b>Verhandlungen</b> <i>pl</i> untergraben	подорвать переговоры	келіссөздерді болдырмай тастау
<b>Verhandlungen</b> <i>pl</i> wiederaufnehmen	возобновить переговоры	келіссөздерді қайта бастау
<b>Verhandlungsbereitschaft</b> <i>f</i>	согласие вести пере- говоры	келісім жүргізуге келісу
<b>Verhandlungstisch</b> <i>m</i>	стол переговоров	келіссөздер үстелі
<b>Verhandlungswille</b> <i>f</i>	готовность к перего- ворам	келісім жүргізуге дайын болу
<b>Verhör</b> <i>n</i>	допрос	тергеу
strenges <b>Verhör</b> <i>n</i>	строгий допрос	қатал тергеу
<b>Verhör</b> <i>n</i> in Zollstrafrecht: <i>organisiert von Beamten der Zollbehörde;</i>	допрос по делу о таможенном уголовном правонарушении: <i>производится долж- ностными лицами таможенного учреждения;</i> допрос об	кедендік құқық бұзушылық қылмыстық ісі бойынша тергеу: <i>кеден мекемесінің қыз- меткерлері жүргізеді;</i>
<b>Verhör</b> <i>n</i> über die Angelegenheiten <i>pl</i> <i>j-n einem Verhör</i> <i>n</i> unterziehen, <i>j-n verhören</i>	обстоятельствах дела подвергать <i>кого-л.</i> допросу	істің мән-жайы туралы жауап алу жауапқа тарту
den Angeklagten ins <b>Verhör</b> <i>n</i> nehmen	снять допрос с подсудимого	сотталушыдан жауап алу
<b>Verkaufsagentur</b> <i>f</i>	агентство по продаже	сату жөніндегі агенттік
<b>Verkehrsunfall</b> <i>m</i>	транспортная авария	көлік апаты
<b>verkünden</b>	объявить	хабарлау
<b>Verkündigung</b> <i>f</i>	объявление, провозглашение	хабарландыру, мағлұмдама, жариялау
<b>Verkündigung</b> <i>f</i> der Unabhängigkeit <i>f</i>	провозглашение независимости	тәуелсіздік жариялау
<b>Verladeorder</b> <i>f</i>	погрузочный ордер	жүк тиеу ордері
<b>Verlauf</b> <i>m</i>	ход	барыс, бағдар
<b>Verlauf</b> <i>m</i> der Ereignisse	ход событий	оқиғалар барысы
<b>Verlautbarung</b> <i>f</i>	объявление, оглашение, декларация	жариялау, құлақтандыру
<b>verletzen, verstoßen</b>	нарушить	бұзу
Bilanz <i>f</i> <b>verletzen</b> , gegen die Bilanz verstoßen	нарушить баланс	тепе-теңдікті бұзу
Gesetz <i>n</i> <b>verletzen</b> / gegen ein Gesetz verstoßen	нарушить закон	заңды бұзу
öffentliche Ordnung <i>f</i> <b>verletzen</b>	нарушить общественное спокойствие	қоғамдық тыныштықты бұзу

Recht <i>n</i> und Pflicht <i>f</i> <b>verletzen</b> Ruhe / Stille <i>f</i> <b>verletzen</b>	нарушить права и обязанности нарушить тишину, спокойствие нарушить границы нарушения	құқықтар мен міндеттерді бұзу тыныштықты бұзу
Staatsgrenzen <i>pl</i> <b>verletzen</b> <b>Verletzung</b> <i>f</i> <b>Verletzung</b> <i>f</i> des Auftrages <i>m</i> in einer Gerichtssitzung <i>f</i> <b>Verletzung</b> <i>f</i> des Militärgeheimnisses <i>n</i> <b>Verletzung</b> <i>f</i> des internationalen Wirtschaftsgleichgewichts	нарушение порядка в судебном заседании разглашение военных тайн нарушение международного экономического равновесия нарушение законов о печати	мемлекет шекарасын бұзу бұзу сот мәжілісінде тәртіпті бұзу
<b>Verletzung</b> <i>f</i> des Pressegesetzes <i>n</i> krasse <b>Verletzung</b> <i>f</i> Vermarktungs- und Bedarfsforschung <i>f</i> Vermeidungsabkommen <i>n</i> über doppelte Steuerung <i>f</i>	вопиющее нарушение служба изучения спроса и сбыта соглашение об избежании двойного налогообложения посредничество	әскери құпияларды жария ету халықаралық экономикалық тепе-теңдіктің бұзылуы
<b>Vermittlerschaft</b> <i>f</i> / <b>Vermittlung</b> <i>f</i> <b>Vermittlungsfirma</b> <i>f</i> , <b>Vermittlungsgesellschaft</b> <i>f</i> <b>Vermögen</b> <i>n</i> <b>Vermögenswerte</b> <i>pl</i> einfrieren	посредническая фирма  имущество заморозить авуары	баспасөз туралы заңдарды бұзу өрескел бұзу сұранымды зерттеу және сату бөлімі қосарланған салық салуға жол бермеу жөніндегі келісім бітімгерлік (делдалдық) делдалдық фирма
<b>Vernehmung</b> <i>f</i> vernichten <b>Vernichtung</b> <i>f</i> <b>Vernunft</b> <i>f</i> , <b>Verstand</b> <i>m</i> <b>vernünftig</b> , <b>verständlich</b> <b>veröffentlichen</b>	допрос, опрос уничтожить уничтожение разум; рассудок разумный, умный публиковать, обнародовать распространение депутат постановление совместное постановление предварительное постановление заклад, залог освободить под залог обязывать обязательство	жекеменшік, мүлік авуарлар, банк салымдарына уақытша тыйым салу жауап алу, тергеу жою, құрту, қырып-жою жою, құрту ақыл, парасат ақылды, парасатты хабарлау, жариялау
<b>Veröffentlichung</b> <i>f</i> <b>Verordnete</b> <i>m</i> <b>Verordnung</b> <i>f</i> gemeinsame <b>Verordnung</b> <i>f</i>  vorläufige <b>Verordnung</b> <i>f</i>	распространение депутат постановление совместное постановление предварительное постановление заклад, залог освободить под залог обязывать обязательство	жария ету, хабардар ету депутат қаулы ортақ, бірігіп қабылдаған қаулы қаулының алғашқы нұсқасы
<b>Verpfändung</b> <i>f</i> unter <b>Verpfändung</b> <i>f</i> freilassen <b>verpflichten</b> <b>Verpflichtung</b> <i>f</i>	освободить под залог обязывать обязательство	кепіл, салынған мүлік кепілге босату міндеттеу; жүктеу 1) <b>міндет</b> , <b>міндеттеме</b>

internationale <b>Verpflichtung</b> <i>f</i>	международное обязательство	халықаралық міндеттеме
<b>verquackeln</b>	растратить	орынсыз шығындау, жұмсау
<b>Verrat</b> <i>m</i>	измена	сатқындық
<b>Verratsbeschuldigung</b> <i>f</i>	обвинение в измене	сатқындықпен айыптау
<b>sich</b> regelmäßig <b>versammeln</b>	собираться регулярно	тұрақты, үзбей жиналу
<b>sich</b> ein Mal in der Woche / wöchentlich <b>versammeln</b>	собираться один раз в неделю	аптасына бір рет жиналу
<b>Versammlung</b> <i>f</i>	собрание	жиналыс
<b>Versammlung</b> <i>f</i> zur Ordnung rufen	призвать собрание к порядку	жиналысты тәртіп сақтауға шақыру
<b>Verschärfung</b> <i>f</i> der Klassenwidersprüche <i>pl</i>	усиление классовых противоречий	тап қайшылықтарының күшеюі
<b>verschieben</b>	сдвинуть	жылжыту, қозғалту
Aufgabe <i>f</i> auf den nächsten Tag <b>verschieben</b>	отложить задачу (дело) на следующий день	тапсырманы (істі) келесі күнге қалдыру
Datum <i>n</i> <b>verschieben</b> / verlegen	передвинуть дату	датаны/күнді өзгерту/созу
<b>Verschiebung</b> <i>f</i>	отсрочка, перенесение срока	кейінге қалдыру, уақытын шегеру
<b>Verschiedenheit</b> <i>f</i>	различие, разница	өзгешелік, ерекшелік, айырмашылық
<b>Verschleppte</b> <i>pl</i>	перемещённые лица ( <i>полит.</i> )	ауыстырылған, басқа жаққа күштеп апарылған адамдар
unter <b>Verschollenen</b> <i>pl</i> gelten	считаться среди пропавших без вести	хабарсыз кеткендер қатарында деп саналу
<b>Verschulden</b> <i>n</i>	вина	айып
<b>verschwenden</b>	тратить попусту	орынсыз шығындау
<b>Verschwinden</b> <i>n</i>	исчезновение	жоғалу
<b>Verschwörerätigkeit</b> <i>f</i>	заговорщическая деятельность	астыртын қастандық әрекет
<b>Verschwörung</b> <i>f</i>	заговор	астыртын қастандық
<b>Verschwörung</b> <i>f</i> aufdecken	раскрыть заговор	астыртын қастандықты ашу
<b>Verschwörung</b> <i>f</i> beabsichtigen	замышлять заговор	астыртын қастандықты ойластыру
<b>Verschwörung</b> <i>f</i> organisieren/anzetteln	составить заговор	астыртын қастандықты ұйымдастыру
<b>versenden</b>	отправить	жіберу
den Gesetzentwurf <i>m</i> zur Fertigbereitung <i>f</i> / Nachbearbeitung <i>f</i> <b>versenden</b>	отправить законопроект на доработку	заң жобасын түзеуге жіберу
<b>Versicherung</b> <i>f</i>	страхование	сақтандыру
<b>Versicherungsagent</b> <i>m</i> / <b>Versicherungsvertreter</b> <i>m</i>	страховой агент	сақтандандыру агенті
<b>Versicherungsinteresse</b> <i>n</i>	страховой интерес	сақтандыру мүддесі

<b>versklaven</b> <i>von j-m versklavt</i> werden	поработить быть в рабстве у кого-либо	құлдыққа салу, тәуелді ету біреуде құлдықта болу
<b>versöhnen</b>	помирить, примирить; (по)мириться; (при)	татуластыру, жарастыру;
sich <b>versöhnen</b> <b>Versöhnler</b> <i>m</i>	мигиться примиринец, согласитель	татуласу, жарасу бітімгерші /келістіруші
<b>Versöhnungskommission</b> <i>f</i>	примирительная комиссия (при конflikте)	бітістіруші комиссия ( <i>қақтығыс, шиеленіс болған жағдайда</i> )
<b>Verspätung</b> <i>f</i> <b>Versprechen</b> <i>n</i> Zusicherung <i>f</i> treu seinem <b>Versprechen</b> <b>Versuch</b> <i>m</i>	опоздание, запоздание обещание  верный своему слову Испытания; попытка	кешіктіру, кешігу уәде  уәдесіне адал Сынақ; әрекет/талпыныс
erfolgreicher / gelungener <b>Versuch</b> <i>m</i> mislungener <b>Versuch</b> <i>m</i>	удачная попытка  неудачная попытка	сәтті әрекет/талпыныс  сәтсіз әрекет/талпыныс
alle Mittel und Wege <b>versuchen</b> , kein Mittel unversucht lassen <b>Versuchsprogramm</b> <i>n</i> <b>Verteidigungsbündnis</b> <i>n</i> <b>Verteilung</b> <i>f</i> rechtmäßige geografische <b>Verteilung</b> <i>f</i>	попробовать все пути и средства программа испытаний оборонительный союз распределение справедливое географическое распределение политика справедливого распределения декрет, детализирую- щий распределение бюджетного финанси- рования (между ведомствами) уничтожить договор трехсторонний договор	барлық айла-тәсілді амалдау  сынау бағдарламасы қорғаушы одақ бөліп беру әділ географиялық бөлу  әділ бөліп беру саясаты  (ведомстволар арасында) бюджет берілетін қаржыны бөлу туралы қаулы  жою, құрту, қырып-жою келісім, шарт үш жақты келісім-шарт
Politik <i>f</i> der gerechten <b>Verteilung</b>  <b>Verteilungsdekret</b> <i>n</i> der Finanzierung aus dem Haushalt		
<b>vertilgen</b> <b>Vertrag</b> <i>m</i> dreiseitiger <b>Vertrag</b> <i>m</i>		
gesetzlich kraftloser <b>Vertrag</b> <i>m</i>  internationaler <b>Vertrag</b> <i>m</i>  langfristiger <b>Vertrag</b> <i>m</i>  mündlicher <b>Vertrag</b> <i>m</i>	договор, не имеющий юридическую силу международный договор долгосрочное соглашение устное соглашение	заңды күші жоқ келісім-шарт  халықаралық келісім-шарт ұзақмерзімді келісім  ауызша келісім

zweiseitiger / bilateraler <b>Vertrag</b> <i>m</i> Erhaltung <i>f</i> der <b>Verträge</b> <i>pl</i>	двусторонний договор соблюдение договоров	екі жақты келісім-шарт келісімшарттарды бұзбау
Erhaltung <i>f</i> der internationalen <b>Verträge</b> <i>pl</i>	соблюдение международных договоров	халықаралық келісім шарттарды сақтау
einen <b>Vertrag</b> brechen	нарушить условия договора	келісім қағидаларын бұзу
einen <b>Vertrag</b> <i>m</i> durch einen anderen ersetzen	заменять один договор другим	келісім-шартты басқасымен ауыстыру
einen <b>Vertrag</b> genehmigen	ратифицировать договор	келісім-шартты ратификациялау (бекіту)
einen neuen <b>Vertrag</b> <i>m</i> abschließen (nach dem Muster des Vorvertrags)	заключить новое соглашение (по типу прежнего)	(алғашқы келісімшарт үлгісімен) жаңа келісімшарт жасасу
<b>Vertragsannulierung</b> <i>f</i> <b>Vertragslösung</b> <i>f</i> eine Meldung über die <b>Vertragsannulierung</b> / <b>Vertragslösung</b>	расторжение договора  извещение о расторжении договора	келісім-шартты бұзу (тоқтату) келісім-шартты бұзу (тоқтату) жөнінде хабарлама
Einhaltung der <b>Vertragsdisziplin</b> <i>f</i>	соблюдение договорной дисциплины	келісім шарттың тәртібін сақтау
Erfüllung <i>f</i> der <b>Vertragsverpflichtungen</b> <i>pl</i> <b>vertrauen</b> <b>Vertrauensmann</b> <i>m</i> <b>vertreten</b> einander <b>vertreten</b> <b>Vertreter</b> <i>m</i> beglaubigte, akkreditierte <b>Vertreter</b> <i>pl</i> diplomatischer <b>Vertreter</b> <i>m</i>	выполнение договорных обязательств доверять доверенное лицо замещать заменять друг друга представитель аккредитованные представители дипломатический представитель призвать дипломатического представителя комментарий дипломатического представителя множественность представителей представительство	келісімшарт міндеттерін орындау сенім арту сенім берілген адам алмастыру бірін-бірі алмастыру өкіл тіркелген өкілдер  дипломатиялық өкіл  дипломатиялық өкілді шақыру  дипломатиялық өкілдің түсініктемесі  өкілдер санының көптігі  өкілдік
einen diplomatischen <b>Vertreter</b> einberufen	дипломатического представителя	дипломатиялық өкілді шақыру
Kommentar <i>m</i> des diplomatischen <b>Vertreters</b> <i>m</i>	комментарий дипломатического представителя	дипломатиялық өкілдің түсініктемесі
<b>Vertretermenge</b> <i>f</i>	множественность представителей	өкілдер санының көптігі
<b>Vertretung</b> <i>f</i> bilanzierte <b>Vertretung</b> <i>f</i>	представительство  сбалансированное представительство	өкілдік  теңдестірілген өкілдік
diplomatische <b>Vertretung</b> <i>f</i>	дипломатическое представительство	дипломатиялық өкілдік

<b>vielköpfige Vertretung</b> <i>f</i>	многочисленное представительство	үлкен өкілдік
<b>starke Vertretung</b> <i>f</i>	агентство фирмы	фирма агенттігі
<b>Vertretungsbüro</b> <i>n</i>	хищение	мемлекеттік ақшалай қаражатты ұрлау
<b>Veruntreuung</b> <i>f</i> von Staatsgeldern <i>pl</i> / Unterschlagung <i>f</i> von Staatsigentum <i>n</i>	государственных денежных средств	
<b>Vervollkommnungspatent</b> <i>n</i>	патент на усовершенствование	жетілдіру патенті
<b>vervollständigen</b>	пополнять, допол-нять, усовершенство-вать	толықтыру, жетілдіру
<b>verwahren</b>	сохранять	сақтау
<b>verwalten</b>	управлять	басқару
<b>Verwalter</b> <i>m</i>	управляющий	басқарушы
<b>Verwaltung</b> <i>f</i>	администрация, управление	әкімшілік, басқару
<b>Verwaltung</b> des technischen Dienstes <i>m</i>	Управление технической службы	Техникалық қызмет көрсету басқармасы
<b>Verwaltung</b> <i>f</i> der Krankenhäuser	управление больницами	ауруханалар басқармасы
<b>Verwaltung</b> <i>f</i> für Mündelvermögen <i>n</i>	управление имущест- вом (малолетних и т. п.) согласно закону	заңға сәйкес (кәмілетке толмағандардың және т.с.с) мүліктері жөніндегі басқарма
<b>Verwaltung</b> <i>f</i> für Soziales <i>n</i>	управление социаль- ного обеспечения	әлеуметтік қамсыздандыру басқармасы
<b>Verwaltungsapparat</b> <i>n</i>	административный, управленческий аппарат	әкімшілік, басқару аппараты
<b>Verwaltungsautonomie</b> <i>f</i>	административная автономия	әкімшілік дербестік
<b>Verwaltungsbehörde</b> <i>f</i>	административное учреждение	әкімшілік мекеме
<b>Verwaltungskollektivität</b> <i>f</i>	коллегиальность управления	алқаластық / алқалылық басқару: <i>басқару қағидаты,</i> <i>уәкілетті адамдар тобының</i> <i>- алқаның басқарушылық</i> <i>шешімдерді талқылап, қа-</i> <i>былдау нысаны;</i> басқарманың орталық органдары
<b>Verwaltungskörperschaft</b> <i>f</i>	центральные органы	басқару бағдарламасы
<b>Verwaltungsorgane</b> <i>pl</i>	управления	басқарма
<b>Verwaltungsprogramm</b> <i>n</i>	программа управления	
<b>Verwaltungstätigkeit</b> <i>f</i>	управление	
<b>Verwaltungswirtschaftsabteilung</b> <i>f</i>	административно- хозяйственная часть	әкімшілік-шаруашылық бөлім
<b>Verwandlung</b> <i>f</i>	превращение	қайта жанару, өзгеру
<b>Verweis</b> <i>m</i>	замечание, выговор	ескерту, сөгіс
<b>Verweisung</b> <i>f</i>	указание, ссылка	сілтеме

<b>verwenden</b>	использовать, применить	қолдану, пайдалану
<b>Verwendung f</b>	употребление, применение, использование	пайдалану, қолдану
<b>Verwendung f</b> der Atomenergie <i>f</i> zu friedlichen Zwecken <i>pl</i>	использование атомной энергии в мирных целях	атом энергиясын бейбіт мақсатта қолдану
<b>Verwendung f</b> der verfassungsmäßigen Rechte <i>pl</i>	использование конституционных прав	конституциялық құқықтарды пайдалану
<b>verwirklichen</b>	осуществлять	жүзеге асыру
Machtbefugnisrevision <i>f</i>	осуществлять проверку полномочий	өкілеттікке бақылау жүргізуді, тексеруді жүзеге асыру
<b>verwirklichen</b>	осуществление	жүзеге асыру
<b>Verwirklichung f</b>	быть в ссоре, в конфликте с кем-л.	біреумен араз болу
<i>mit j-m verzankt sein</i>	отложить, отсрочить	кейінге қалдыру; мерзімін ұзарту
<b>verzögern</b>	отложить решение	шешімді кейінге қалдыру
den Beschluss <i>m</i> <b>verzögern</b>	замедление, задержка, затягивание,	кешіктіру, кідірту, бөгеу
<b>Verzögerung f</b>	запаздывание	
<b>Verzug m</b>	просрочка	мезімін өткізіп алу, кешіктіру
mit der Zahlung in <b>Verzug</b> geraten/kommen	просрочить платёж	төлемнің мерзімін өткізіп алу
<b>Verzugszinsen pl</b>	пеня, процент за просрочку	өсім, өсімақы, өсімпұл
<b>Verzugszinsen pl</b> für Fristüberschreitung <i>f</i> der Verpflichtungserfüllung <i>f</i>	пеня, процент за просрочку исполнения обязательства	міндеттемелерді орындау мерзімін өткізіп алғаны үшін өсімақы
<b>visafrei</b>	безвизовый	визасыз
<b>visafreier</b> Austausch <i>m</i>	безвизовый обмен	визасыз алмасу ( <i>mәртiбi</i> )
<b>visieren</b> , mit einem <b>Visum</b> versehen, <b>vidieren</b>	визировать	визирлеу, виза қою
<b>Visite f</b>	визит	сапар
eine <b>Visite</b> machen	нанести визит	сапармен бару
<b>Visitenaustausch m</b>	обмен визитами	ресми сапар алмасу
<b>Visum n:</b>	1. виза;	1. виза ( <i>мемлекеттің келуге, кетуге, тұруға немесе өзінің аумағы арқылы өтуге арнаулы рұқсат бергенін көрсетіп тәлқұжатқа соғылған белгі</i> ), рұқсатнама;
<i>Erlaubnis, Sichtvermerk zum Aufenthalt in einem Staat;</i>	2. <i>перен.</i> одобрение, разрешение;	2. <i>ауысп.мағ.</i> мақұлдау, рұқсат беру;

diplomatisches <b>Visum</b> <i>n</i> einfaches <b>Visum</b> <i>n</i>	дипломатическая виза одноразовая виза	дипломатиялық рұқсатнама бір-ақ рет келіп-кетуге арналған рұқсатнама
kostenloses <b>Visum</b> <i>n</i> kurzfristiges <b>Visum</b> <i>n</i> mehrfaches <b>Visum</b> <i>n</i>	бесплатная виза краткосрочная виза многократная виза	тегін рұқсатнама қысқа мерзімді виза бірнеше рет келіп-кетуге арналған рұқсатнама
<b>Visum</b> <i>n</i> ausstellen, erteilen	выдать визу	виза беру
<b>Visum</b> <i>n</i> beantragen <b>Visum</b> <i>n</i> beglaubigen	запрашивать визу заверить, удостоверить визу	виза сұрау визаны растау, куәландыру
<b>Visum</b> <i>n</i> verlängern <i>j-m</i> <b>Visum</b> <i>n</i> verweigern	продлить визу отказать в выдаче визы	визаны /рұқсатнаманы созу визаны қабыл алмау, бас тарту
zeitlich <b>Visum</b> <i>n</i> verweigern	приостановить оформление визы	рұқсатнама жасауды тоқтату
<b>Vizekonsul</b> <i>m</i> <b>Volk</b> <i>n</i> ganzes <b>Volk</b> <i>n</i> für das Glück des <b>Volkes</b>	вице-консул народ весь народ за благо народа	вице-консул халық бүкіл ел / халық елдің / халықтың бақыты үшін зұлмат, ұлтты (нәсілді) жою саясаты
<b>Völkermord</b> <i>m</i>	геноцид	халықаралық құқық құқықтық халықаралық құқықтық нормалар бүкіл халықтық дауыс беру
<b>Völkerrecht</b> <i>n</i> <b>völkerrechtlich</b> , <b>Völkerrechts-</b> <b>Völkerrechtsnormen</b> <i>pl</i> / <b>völkerrechtliche</b> Regeln <i>pl</i> <b>Volksabstimmung</b> <i>f</i>	международное право правовой международно-правовые нормы всенародное голосование народный опрос	халықаралық құқық құқықтық халықаралық құқықтық нормалар бүкіл халықтық дауыс беру
<b>Volksbefragung</b> <i>f</i>	народный опрос	халықтық, халық арасында жүргізілген сауал
allgemeine <b>Volksbefragung</b> <i>f</i> <b>Volksbefreiungsarmee</b> <i>f</i>	всенародный опрос народно-освободи- тельная армия	жалпыхалықтық сауал халықтық-азаттық армиясы
<b>Volksdemokratie</b> <i>f</i> <b>Volksdemonstration</b> <i>f</i> <b>Volkseigentum</b> <i>n</i>	народная демократия народная демонстрация (все)народное достояние	халықтық демократия <b>демократия</b> үшін күрес бүкіл халықтық игілік
in <b>Volkseigentum</b> <i>n</i> übergehen	перейти в общена- родную собственность	бүкіл халықтық меншікке өту
<b>Volkspartei</b> <i>f</i> <b>Volksschmerz</b> <i>m</i> / <b>Volkstrauer</b> <i>f</i> <b>Volkszählung</b> <i>f</i>	народная партия всенародная скорбь перепись населения	халықтық партия бүкіл халықтық аза тұту, қайғыру халық санағы

<b>Vollmacht</b> <i>f</i>	правомочие	өкілеттік
<b>Vollmacht</b> <i>f</i> versehen/ zuteilen	наделять полномочиями	өкілеттілік беру, жүктеу
<b>Vollmachtdelegieren</b> <i>n</i>	делегирование	өкілеттік беру
	полномочий	
<b>Vollnutzung</b> <i>f</i>	полное использование	толық қолдану
<b>Vollprotokoll</b> <i>n</i>	подробный протокол	егжей-тегжейлі хаттама
<b>Volksvermögen</b> <i>n</i>	национальное имущество	ұлттық мүлік
	ассамблея	ассамблея
<b>Vollversammlung</b> <i>f</i> :		(қайсыбір мемлекеттік не
<i>eine Versammlung, an der alle</i>		<i>халықаралық ұйымның аты,</i>
<i>Mitglieder einer Organisation</i>		<i>мыс., БҰҰ Бас ассамблеясы,</i>
<i>teilnehmen können;</i>		<i>3. қоғамдық ұйым атауы,</i>
		<i>мыс., Қазақстан халықтары-</i>
		<i>ның ассамблеясы);</i>
	Генеральная ассамблея ООН	БҰҰ Бас Ассамблеясы
<b>Vollversammlung</b> <i>f</i> der Organisation der Vereinten Nationen, die UNO-		
<b>Vollversammlung</b> <i>f</i>		
<b>Vollversammlung</b> <i>f</i> der Völker Kasachstans	Ассамблея народов Казахстана	Қазақстан халықтарының ассамблеясы
<b>vollziehend, Vollzugs-</b>	исполнительный	атқарушы
<b>vollziehende</b> Gewalt <i>f</i> ,	исполнительная	атқарушы билік
<b>Vollzugsgewalt</b> <i>f</i>	власть	
<b>vollziehende</b> Behörden <i>pl</i>	исполнительные органы	атқарушы орган
<b>vollziehender</b> Sekretär <i>m</i>	исполнительный секретарь	атқарушы хатшы
<b>Vollzugausschuss</b> <i>m</i> ,	исполнительный комитет	атқарушы комитет
<b>Vollzugskomitee</b> <i>n</i>		
<b>Vollzugsrat</b> <i>m</i>	исполнительный совет	атқарушы кеңес
<b>Vorankündigung</b> <i>f</i>	предварительное извещение	алдын ала хабарлама (қағаз)
<b>vor-, vorgeschoben</b> , Spitzen-, tonangebend, Bestfortschrittlich, progressiv, fortgeschritten	передовой, прогрессивный	алдыңғы қатарлы, алдыңғы қатарда
<b>Vor-, vorläufig</b>	предварительно, предварительный	алдын ала
im Voraus	заранее, заблаговременно	алдын ала
<b>Vorbeugung</b> <i>f</i>	1.поклон, наклон; 2.предупреждение, предотвращение	1. иіліп берген сәлем, бас ию; 2.алдын алу
<b>vorbeugend</b>	предупредительный	алдын алу, сақтандыру
<b>Verhütungs-, Vorbeugungs-</b>		

<b>Vorbeugungsmaßnahmen</b> <i>pl</i>	предупредительные меры	алдын алу, сақтандыру шаралары
<b>vordere, Vorder-</b> , <i>voran</i>	передний; находящийся впереди	алдыңғы
<b>in den vordersten Reihen</b> <i>pl</i> , <b>in der vordersten Linie</b> <i>f</i>	на переднем крае	алдыңғы шепте
<b>Vordergrund</b> <i>m</i>	передний план	алдыңғы жоспар
<b>Vorderteil</b> <i>m</i>	передняя часть	алдыңғы бөлім
<b>Voreingenommenheit</b> <i>f</i> /	пристрастие	салынушылық, құмарлық
<b>Vorliebe</b> <i>f</i> <i>starker Hang</i> <i>m</i>	предубеждение	
<b>Vorfall</b> <i>m</i>	случай	оқиға
<i>quasi</i> <b>Vorfall</b> <i>m</i> <i>quasi</i>	якобы произошедший	болды деп саналған оқыс
<b>Zwischenfall</b> <i>m</i>	инцидент	оқиға
<b>Vorgänger</b> <i>m</i>	предшественник	алдыңғы жол бастаушы, ізашар
<b>Vorläufer</b> <i>m</i>		адал ниет
<i>gutes</i> <b>Vorhaben</b> <i>n</i>	честное намерение	адал ниетпен
<i>mit gutem</i> <b>Vorhaben</b> <i>n</i>	с честным намерением	лекция
<b>Vorlesung</b> <i>f</i>	лекция	лекция оқу
<b>Vorlesung</b> <i>f</i> <i>halten</i>	читать лекцию	камқор, камқоршы
<b>Vormund</b> <i>m</i>	опекун	сот немесе отбасы кеңесі
<i>bestimmungsgemäßer</i>	опекун по назначению	тағайындаған камқоршы
<b>Vormund</b> <i>m</i> <i>von dem Gericht oder Familienrat</i>	суда или семейного совета	
<i>bestimmungsgemäßer</i> <b>Vormund</b> <i>m</i> <i>von dem Familienrat für die Vertretung der Interessen der geschäftsunfähigen Person an einem anderen Fall</i>	опекун, назначаемый семейным советом для представления интересов недееспособного лица в отдельном случае	жекелеген жағдайларда ақыл-есі кем, қандай да бір әрекет етуге мүмкіншілігі жоқ тұлға мүдделерін қорғау үшін отбасы кеңесі тағайындаған камқоршы
<i>staatliche</i> <b>Vormundschaft</b> <i>der Personen, die keine Familie haben</i>	государственная опека лиц, не имеющих семьи	отбасы жоқ тұлғаларға мемлекеттік камқорлық
<i>tatsächlicher</i> <b>Vormund</b> <i>(die haben keine Rechtsansprüche)</i>	фактический опекун <i>(не имеющий юридических прав)</i>	зәңгі құқықтары жоқ камқоршы
<i>testamentarischer</i> <b>Vormund</b> <i>m</i>	опекун по завещанию	өсиетхатта тағайындалған камқоршы
<i>weiblicher</i> <b>Vormund</b> <i>m</i>	опекунша	камқор, камқоршы әйел
<b>Vormundschaft</b> <i>f</i> /	опекунство, опека	камқорлық, камқорлыққа алушылық
<i>Bevormundung</i> <i>f</i>		өз еркімен жасалатын камқорлық
<i>freiwillige</i> <b>Vormundschaft</b> <i>f</i>	добровольная опека	халықаралық камқорлық
<i>internationale</i> <b>Vormundschaft</b> <i>f</i>	международная опека	ата-анасы бас тартқан балаларға камқорлық
<b>Vormundschaft</b> <i>f</i> <i>für Kinder, die von den Eltern losgeworden sind</i>	опека оставленных родителями детей	
<b>Vormundschaft</b> <i>f</i> <i>für Minderjährige</i> <i>pl</i>	опека над несовершеннолетними	кәмелетке толмағандарға камқорлық

<b>Vormund</b> <i>m</i> von Gesetzes wegen	опекун в силу закона	заңи қамқоршы
<b>Vormundschaft</b> <i>f</i> von Testaments wegen	опека в силу завещания	өсиетхатқа сәйкес қамқорлық
<b>Vormund</b> -Aufseher <i>m</i> unter Vormundschaft <i>f</i> sein	опекун-надзиратель находиться под опекой	бақылаушы қамқоршы қамқорында/қадағалауында болу
<b>Vormundschaftsbehörde</b> <i>f</i>	орган опеки, контроля	қамқоршылық, бақылау органы
<b>Vormundschaftsrat</b> <i>m</i>	опекунский совет	қамқорлық кеңесі
<b>Vormundschaftssystem</b> <i>n</i> internationales	система опеки международная система	қамқорлық жүйесі халықаралық қамқорлық
<b>Vormundschaftssystem</b> <i>n</i> dem internationalen	опеки	жүйесі
<b>Vormundschaftssystem</b> <i>n</i> übergeben	включать/передавать в международную систему опеки	халықаралық қамқорлық жүйесіне енгізу
<b>Vorort</b> <i>m</i>	окраина ( <i>пригород</i> )	шет аудан / қаланың шеті
<b>Vorrang</b> <i>m</i>	преимущество, пре- имущественное право	артықшылық, айрықша құқық
<b>Vorrat</b> <i>m</i> im Vorrat <i>m</i> haben	запас держать, иметь в запасе	қор қорда ұстау
auf Vorrat <i>m</i> lassen	оставить про запас	қорға қалдыру
<b>Vorrecht</b> <i>n</i>	привилегия	артықшылық, айрықша хұқықтық, айрықша құзырет
<i>j-m ein Vorrecht</i> einräumen	предоставлять кому-н. привилегию	біреуге айрықша құзірет / хұқық беру
mit einem <b>Vorrecht</b> <i>n</i> ausstatten	предоставлять привилегию	артықшылық, жеңілдік беру
alleiniges <b>Vorrecht</b> <i>n</i> , Waren zu produzieren und zu verkaufen	исключительное право купли-продажи	сатып алуға және сатуға айрықша дара құқыққа ие болу
<b>vorschlagen</b>	предложить	ұсыну
<b>vorschlagen</b> , einen Vertreter zu senden	предложить послать представителя	өкіл жіберуді ұсыну
<b>Vorschrittsregeln</b> <i>pl</i> , <b>Verfahrensregeln</b> <i>pl</i>	регламент, процедурные правила	регламент, ішкі тәртіп
<b>Vorstoß</b> <i>m</i>	атака	шабуыл
<b>Vorteil</b> <i>m</i>	польза, выгода, прибыль	пайда
<b>Vorverhandlungen</b> <i>pl</i>	предварительные переговоры	алдан-ала жүргізілетін келіссөздер
<b>Vorverhör</b> <i>n</i>	предварительный допрос	бастапқы тергеу
<b>Vorverkauf</b> <i>m</i>	предварительная продажа билетов	алдын ала билет сату
<b>Vorwort</b> <i>n</i>	предисловие	алғысөз

<b>Vorzug</b> <i>m</i>	предпочтение, преимущество, превосходство, достоинство	артық көру, жоғары бағалау, аса басымдық, артықтық
<b>Wach-</b> und Schießgesellschaft <i>f</i>	охранное агентство	күзет агенттігі
<b>Wachsen</b> <i>n</i>	рост	өсу
<b>Wachstum</b> <i>n</i>	расширение	өрістету,, кеңейту, ұлғайту
<b>Waffe</b> <i>f</i>	оружие	қару
nukleare <b>Waffe</b> <i>f</i>	ядерное оружие	ядролық қару
<b>Waffenschein</b> <i>m</i>	разрешение на ношение оружия	қару алып жүруге рұқсат
<b>Waffenstillstand</b> <i>m</i>	перемирие	уақытша бітім
Bruch <i>m</i> des <b>Waffenstillstandes</b> <i>m</i>	нарушение перемирия	уақытша бітімді бұзу
provisorisches <b>Waffenstillstands-</b> abkommen <i>n</i>	соглашение о временной перемирий	уақытша бітім жөніндегі келісім
<b>Wagenkolonne</b> <i>f</i>	кортеж автомобилей	автомобильдер шеруі
<b>Wahl</b> <i>f</i>	выборы	сайлау
j-s <b>Wahl</b> <i>f</i> verkünden	объявить об избрании <i>кого-л</i>	біреудің сайланғанын хабарлау
allgemeine <b>Wahlen</b> <i>pl</i>	всеобщие выборы	жалпыға бірдей сайлау
erste <b>Wahl</b> <i>f</i>	высокое качество	жоғары сапа
freie (zwanglose) <b>Wahlen</b> <i>pl</i>	свободные выборы	еркін сайлау
geheime <b>Wahlen</b> <i>pl</i>	выборы при тайном голосовании	жасырын дауыспен сайлау
gerechte <b>Wahlen</b> <i>pl</i>	честные выборы	әділ сайлау
<b>Wahlen</b> <i>pl</i> zum Senat <i>m</i>	выборы в сенат	сенатқа сайлау
<b>Wahlagitation</b> <i>f</i>	предвыборная агитация	сайлау алдындағы үгіт- насихат
<b>wahlberechtigt</b> überreden, abzustimmen	убеждать избирателей	сайлаушыларды дауыс
<b>Wahlbeteiligungsrecht</b> <i>n</i>	проголосовать	беруге сендіру
<b>Wahlbeteiligungsrecht</b> der Frauen	право на голосование	дауыс беру құқығы
<b>Wahlergebnisse</b> <i>pl</i> bestätigen	право женщины на голосование	әйелдердің дауыс беру құқығы
<b>Wahlergebnisse</b> <i>pl</i> kundmachen	подтверждать результаты выборов	сайлау нәтижелерін бекіту
<b>Wähler</b> <i>m</i> /	обнародовать результаты голосования	дауыс беру нәтижелерін хабарлау, жариялау
<b>Wahlberechtigte</b> <i>m</i> /	избиратель	сайлаушы
Stimmberechtigte <i>m</i>		
<b>wahlberechtigt</b> überreden, abzustimmen	убеждать избирателей	сайлаушыларды дауыс
<b>Wählerbestechung</b> <i>f</i>	проголосовать	беруге сендіру
	подкуп	сайлаушыларды ( <i>дауысын</i> ) сатып алу
	избирателей	

<b>Wahlergebnisse</b> <i>pl</i> kundmachen	обнародовать результаты голосования фальсификация выборов	обнародовать результаты голосования сайлауды бұрмалау
<b>Wahlbetrug</b> <i>m</i> / Wahlmanipulation <i>f</i>		
<b>Wahlfreiheit</b> <i>f</i>	свобода выбора	сайлау / таңдау бостандығы
<b>Wahlkollegium</b> <i>n</i>	коллегия избирателей (США)	сайлаушылар коллегиясы (АҚШ)
<b>Wahlkampagne</b> <i>f</i>	предвыборная кампания	сайлау науқаны
Kosten, Ausgaben für <b>Wahlkampagne</b> <i>f</i>	расходы на предвыборную кампанию	сайлау науқанының шығындары
<b>Wahlkommission</b> <i>f</i>	избирательная комиссия	сайлау комиссиясы
<b>Wahlliste</b> <i>f</i> / Stimmliste <i>f</i>	избирательные списки	сайлау тізімі
<b>Wahlordnung</b> <i>f</i>	положение о выборах	сайлау туралы ереже
<b>Wahlpropaganda</b> <i>f</i>	предвыборная агитация	сайлау алдындағы үгіт
<b>Wahlwerbung</b> <i>f</i>		
<b>Wahlschein</b> <i>m</i>	избирательный бюллетень	сайлау бюллетені
<b>Wahlsystem</b> <i>n</i>	избирательная система	сайлау жүйесі
<b>wahren</b> den internationalen Frieden <i>m</i> und die Sicherheit ferhalten / wahren	сохранять сохранять международный мир и безопасность	сақтау халықаралық бейбітшілік пен қауіпсіздікті сақтау
Neutralität <i>f</i> <b>wahren</b>	соблюдать нейтралитет	бейтараптылықты сақтау
<b>Wahrung</b> <i>f</i> des Friedens <i>m</i>	сохранение мира	бейбітшілікті сақтау
Währungsfonds <i>m</i>	валютный фонд	валюта қоры
Internationaler <b>Währungsfonds</b> <i>m</i> (IWF)	Международный валютный фонд (МВФ)	Халықаралық валюта қоры
<b>Währungskurs</b> <i>m</i>	курс валюты	валюта бағамы
<b>Währungskurseinbruch</b> <i>m</i>	обвал курса валюты	валюта бағамының құлдырауы
<b>Währungsmonopol</b> <i>n</i>	валютная монополия	валюта монополиясы
<b>Wandel</b> <i>m</i>	перемена, изменение	өзгеріс, өзгерту
<b>Wappen</b> <i>n</i>	герб	елтаңба
<b>Warenaustausch</b> <i>m</i>	товарообмен	өзара тауар алмасу
<b>Warenaustausch</b> zwischen den Einwohnern der Grenzgebiete <i>pl</i>	товарообмен между жителями приграничных районов	шекаралық аудандар тұрғындары арасындағы өзара тауар алмасу
<b>Warenumsatz</b> <i>m</i>	товарооборот	тауар айналымы
<b>Wärmeleitung</b> <i>f</i>	теплопровод	жылу, қызу өткізу құбыры
<b>Wasserrettungsdienst</b> <i>m</i>	служба спасания на водах	суда құтқару қызметі

<b>Wechsel</b> <i>m</i>	перемена, изменение	өзгеріс, өзгерту
<b>Wechselkurs</b> <i>m</i>	курс валюты,	валюта бағамы, ақша
	обменный курс	алмастыру курсы
<b>Wechselstube</b> <i>f</i> ,	пункт по обмену	ақша айырбастау
<b>Change</b> <i>m</i>	валюты	пункті
<b>wechselln</b>	менять, меняться	алмастыру, алмасу,
	обмениваться	айырбастау
<b>Wegbereiter</b> <i>m</i>	предшественник	алдыңғы жол бастаушы,
		ізашар
<b>Weisung</b> <i>f</i>	указание, предписание	нұсқау, бұйрық, жарлық
<b>Welt</b> <i>f</i>	мир	әлем
die Alte <b>Welt</b>	Старый свет	Көне әлем
die Dritte <b>Welt</b>	третий мир,	үшінші әлем, даму үстіндегі
	развивающиеся страны	елдер
die Vierte <b>Welt</b>	самые бедные страны	Төртінші әлем - әлемнің ең
	мира	кедей елдері
freie <b>Welt</b> <i>f</i>	свободный мир	еркін әлем
<b>Weltall</b> <i>n</i>	космос	ғарыш
Eroberung <i>f</i> des <b>Weltalls</b> <i>n</i>	освоение космоса	ғарышты меңгеру
<b>Weltbürger</b> <i>m</i>	гражданин мира,	әлем азаматы
	космополит	
Weltfriedensbewegung <i>f</i>	движение сторонников	бейбітшілікті жақтаушылар
	мира	қозғалысы
<b>Weltgeschichte</b> <i>f</i>	всемирная история	әлем тарихы
<b>Weltgesundheitsorganisation</b> <i>f</i>	Всемирная Организация	Дүниежүзілік
(WGO)	Здравоохранения	Денсаулық сақтау
	(ВОЗ)	Ұйымы
<b>Welthandel</b> <i>m</i>	международная торговля	халықаралық сауда
<b>Welthandelsorganisation</b> <i>f</i>	Всемирная Торговая	Бүкіләлемдік Сауда Ұйымы
(WHO)	Организация (ВТО)	
<b>Weltkatastrophe</b> <i>f</i>	катастрофа мирового	әлемдік ауқымдағы апат
	масштаба	
<b>Weltkrise</b> <i>f</i>	международный кризис	халықаралық дағдарыс
<b>Weltmann</b> <i>m</i>	светский человек	зайырлы адам
<b>Weltneuigkeiten</b> <i>pl</i>	мировые новости	әлем жаңалықтары
<b>Weltpolitik</b> <i>f</i>	мировая политика	әлемдік саясат
<b>Weltprosperität</b> <i>f</i>	всемирное процветание	бүкіләлемдік гүлдену
<b>Weltraum</b> <i>m</i>	космос	ғарыш
freier <b>Weltraum</b> <i>m</i>	открытый космос	ашық ғарыш (кеңістігі)
<b>Weltraumrecht</b> <i>n</i>	космическое право	ғарыштық құқық
<b>Weltraumstation</b> <i>f</i>	космическая станция	ғарыш айлағы
<b>Weltreich</b> <i>n</i>	мировая империя	әлемдік империя
<b>Weltschicksal</b> <i>n</i>	судьба мира	әлем тағдыры
<b>Weltschmerz</b> <i>m</i>	мировая скорбь	әлемдік аза тұту
<b>Weltsicherheit</b> <i>f</i>	всемирная безопасность	әлемдік қауіпсіздік
<b>weltweit</b>	мировой	әлемдік

<b>weltweite</b> öffentliche Meinung <i>f</i>	мировое общественное мнение	әлемдік қоғамдық пікір
<b>Werbeabteilung</b> <i>f</i>	отдел рекламы	жарнама бөлімі
<b>Werbeagentur</b> <i>f</i> : <i>ein Unternehmen, das für Produkte anderer Firmen die Werbung macht;</i>	рекламная фирма рекламное агентство	жарнамалық агенттік: <i>(жарнамалық қызметтер көрсетумен, өз тапсырыскерлері үшін жарнамалық бағдарламаларды жоспарлаумен және жүзеге асырумен айналысатын фирма)</i>
<b>Werbeinformation</b> <i>f</i>	рекламная информация	жарнамалық ақпарат
<b>Werbekampagne</b> <i>f</i>	рекламная кампания	жарнама науқаны
<b>Werbung</b> <i>f</i>	реклама	жарнама
<b>Werk</b> <i>n</i>	1. труд; работа; 2. научное сочинение	1. еңбек; 2. ғылыми еңбек
<b>Wert</b> <i>m</i>	оценка	баға
optimistischer <b>Wert</b> <i>m</i>	оптимистические оценки	оптимистік, үміттендіретін бағалар
pessimistischer <b>Wert</b> <i>m</i>	пессимистические оценки	пессимистік, түңілдіретін бағалар
<b>Wertpapier</b> <i>n</i>	ценная бумага	құнды қағаз
<b>wesentlich</b>	существенный, значительный, важный	елеулі, маңызды
<b>wesentliche</b> Änderung <i>f</i>	существенное изменение	елеулі өзгеріс
<b>Wettbewerbsfreiheit</b> <i>f</i>	свобода соревнования, состязания	жарысу, бәсекелесу бостандығы
<b>Widerlegung</b> <i>f</i>	опровержение, возражение, оспаривание	жалған екенін білдіру, дауласу
<b>Widerlegung</b> <i>f</i> der Kompetenz	оспаривание компетенции	құзіреттілік туралы дауласу, келіспеу: <i>үкіметтің н-се басқа құзырлы мемлекеттік органың дипломатиялық н-се басқа ресми өкілдің белгілі-бір істі орындау барысында өз құзіретін асырып жібергені жөніндегі актісі</i>
<b>widerreden/ widersprechen</b>	противоречить, возражать	қарсылық жасау, наразылық білдіру
<b>Widerrede</b> <i>f</i>	противоречие, возражение	қарсы сөйлеу, дауласу;
<b>Widerspiegelung</b>	отражение	келіспеу сурет, кескін, көрініс

<b>Widerspruch</b> <i>m</i>	противоречие	қайшылық
<b>Widerspruch</b> <i>m</i> in den Zeugenaussagen	разногласия в показаниях свидетелей	қуәгерлердің түсініктемелеріндегі қайшылық
Anfechtung <i>f</i> des <b>Widerspruchs</b> <i>m</i>	оспаривание противоречия	қарама-қарсылық туралы дауласу
antagonistischer <b>Widerspruch</b> <i>m</i>	антагонистические противоречия	бітіспес қайшылықтар
<b>Widerstand</b> <i>m</i>	сопротивление	қарсыласу, қарсы тұру, қарсылық
spezifischer <b>Widerstand</b> <i>m</i>	удельное сопротивление; сопротивляемость	үлесті қарсылық; қарсыласу
auf <b>Widerstand</b> <i>m</i> stoßen	наталкиваться на сопротивление	қарсылыққа ұшырау
<b>Widerstreit</b> <i>m</i>	столкновение, спор	қақтығыс, дау
<b>Wiedergeburtspartei</b> <i>f</i>	партия возрождения	қайта өркендеу партиясы
wiederholen	повторить	қайталау
Heldentat <i>f</i> wiederholen	повторить подвиг	ерлікті қайталау
den Versuch <i>m</i> wiederholen	повторить попытку/опыт, пробу	талпыныс әрекетті /тәжірибені, сынақты қайталау
wenn es wiederholt wird, ...	если это повторится...	егер де бұл қайталанса...
<b>Wiederholung</b> <i>f</i>	повторение	қайталау, қайталану
<b>Wiederholung</b> <i>f</i> der Fehler <i>pl</i>	повторение ошибки	қателіктің қайталануы
<b>Wiederkehr</b> <i>f</i>	возвращение	қайтып оралу
<b>Wiederkehr</b> <i>f</i> des Vorgehens <i>m</i>	возвращение поступка	іс-әрекеттің қайтып оралуы, қайталануы
<b>Wiederwahlberechtigte</b> <i>m</i>	имеющий право на переизбрание	қайта сайлануға құқылы
<b>Wiener</b> Konvention <i>f</i>	Венская конвенция	Вена конвенциясы
<b>Willkür</b> <i>f</i>	произвол	зорлық, зомбылық, басынушылық
der <b>Willkür</b> des Schicksals preisgegeben	брошенный на произвол судьбы	тағдырдың тәлкегіне, мазағына душар болған
<b>Wirkung</b> <i>f</i>	влияние, воздействие	ықпал
<b>Wirkungszone</b> <i>f</i>	зона влияния	ықпал ету аймағы
<b>Wirtschaft</b> <i>f</i>	экономика	экономика
Einwirkung <i>f</i> der <b>Wirtschaft</b>	экономическое влияние	экономикалық ықпал
allgemeine <b>Wirtschaft</b> <i>f</i>	многопрофильная экономика	көпқұрылымды, көпсалалы экономика
innere <b>Wirtschaft</b> <i>f</i>	внутренняя экономика	ішкі экономика
stabile <b>Wirtschaft</b> <i>f</i>	стабильная экономика	тұрақты экономика
<b>wirtschaftlich</b>	экономический	экономикалық
Misserfolg <i>m</i> der <b>wirtschaftlichen</b> Kooperation	провал экономической кооперации	экономикалық ынтымақтастықтың сәтсіздікке ұшырауы
<b>Wirtschaftsanalyse</b> <i>f</i>	экономический анализ	экономикалық талдау
<b>Wirtschaftsaufschwung</b> <i>f</i>	экономический подъем	экономикалық жандану

<b>Wirtschaftsbau</b> <i>m</i>	строительство	экономиканы құру
<b>Wirtschaftsbelebung</b> <i>f</i>	экономики	экономиканы жандандыру
<b>Wirtschaftsbilanz</b> <i>f</i>	оживление экономики	экономикалық тепе-теңдік
<b>Wirtschaftsblüte</b> <i>f</i>	экономический баланс	экономикалық гүлдену
<b>Wirtschaftsbund</b> <i>m</i>	экономическое	экономикалық одақ
<b>Wirtschaftsdiskriminierung</b> <i>f</i>	процветание	экономикалық кемсітушілік
<b>Wirtschaftseinfluss</b> <i>m</i>	экономический союз	экономикалық ықпал
<b>Wirtschaftsentwicklung</b> <i>f</i>	экономическая	экономикалық даму
Ministerium <i>n</i> für	дискриминация	экономикалық даму және
<b>Wirtschaftsentwicklung</b> und	экономическое влияние	сауда министрлігі
Handel <i>m</i>	экономическое развитие	
<b>Wirtschaftsfragen</b> <i>pl</i>	министерство	экономика
<b>Wirtschaftsgesetzgebung</b> <i>f</i>	экономического	мәселелері
<b>Wirtschaftsinfrastruktur</b> <i>f</i>	развития и торговли	экономикалық заңдар
<b>Wirtschaftskonsolidierung</b> <i>f</i>	экономические	экономикалық ішкі құрылым
<b>Wirtschaftskrise</b> <i>f</i>	вопросы, проблемы	экономикалық
<b>Wirtschaftsmisserfolg</b> <i>f</i>	экономическое	Ынтымақтастық
<b>wirtschaftlicher</b> Rückschlag <i>m</i>	законодательство	экономикалық дағдарыс
<b>Wirtschaftsplanung</b> <i>f</i>	экономическая	экономикалық сәтсіздік
<b>Wirtschaftsprogramm</b> <i>n</i>	инфраструктура	(күлдырау)
<b>Wirtschaftsprogress</b> <i>m</i>	экономическая	экономикалық жоспарлау
<b>Wirtschaftsprosperität</b> <i>f</i>	консолидация	экономикалық бағдарлама
<b>Wirtschaftsreform</b> <i>f</i>	экономический кризис	экономикалық даму //
<b>Wirtschaftsrestrukturisierung</b> <i>f</i>	экономический провал	экономикалық гүлдену
<b>Wirtschaftssanktionen</b> <i>pl</i>	(спад)	экономикалық қайта құру
<b>Wirtschaftsspionage</b> <i>f</i>	// экономический анализ	экономиканы қайта құру
<b>Wirtschaftsstatistik</b> <i>f</i>	экономическая	экономикалық
<b>Wirtschaftsstrategie</b> <i>f</i>	программа	жазалау шаралары
<b>Wirtschaftsstruktur</b> <i>f</i>	экономический	экономикалық тыңшылық
	шпионаж	экономикалық статистика
	экономическая	экономикалық стратегия
	статистика	экономикалық құрылым
	экономическая стратегия	
	экономическая	
	структура	

Forschung <i>f</i> der <b>Wirtschaftssituation</b>	// исследование экономической ситуации	экономикалық ахуалды зерттеу
Rechenschaftsbericht <i>m</i> über die <b>Wirtschaftssituation</b> <i>f</i> <b>Wirtschaftsüberlegenheit</b> <i>f</i>	отчет об экономической ситуации экономическое превосходство	экономикалық ахуал жөніндегі есеп экономикалық артықшылық
Europäische Liga der <b>Wirtschaftszusammenarbeit</b> <i>f</i>	Европейская лига экономического сотрудничеств	Экономикалық ынтымақтастық жөніндегі еуропалық лига
<b>Wissenschaft</b> <i>f</i> <b>Wissenschaftler</b> <i>m</i> <b>Wissenschaftler-delegation</b> <i>f</i> <b>wissenschaftliche</b> Begründung <i>f</i> <b>wissenschaftliche</b> Expedition <i>f</i> , Forschungsreise <i>f</i> <b>wissenschaftlich-technische</b> Revolution <i>f</i> <b>Wissenschaftsapparat</b> <i>n</i> <b>Wissenschaftskreise</b> <i>pl</i> <b>Wohlergehen</b> <i>n</i> <b>Wohnbaugesetzgebung</b> <i>f</i>	наука ученый человек делегация ученых научное обоснование  научная экспедиция  научно-техническая революция научный аппарат научные круги благополучие, достаток жилищное законодательство слово (отдельное) слово в слово, дословно в истинном смысле слова сдержать слова быть верным своему слову слово (речь) пустые слова говорить красивые слова слово (выступление) просить слова	Экономикалық ынтымақтастық жөніндегі еуропалық лига ғылым ғалым адам ғалымдар делегациясы ғылыми негіздеме  ғылыми экспедиция  ғылыми-техникалық төңкеріс ғылыми аппарат ғылыми орта аман-саулық, ауқаттылық баспана туралы заңнама  сөз (жеке) сөзбе-сөз сөздің шын мәнісінде  сөзінде тұру уәдесіне адал болу  сөз (сөздер) бос сөз шешен сөйлеу сөз (сөйлеу) сөз сұрау
<b>Wort</b> <i>n</i> – <b>Wörter</b> <i>pl</i> <b>Wort</b> <i>n</i> für <b>Wort</b> <i>n</i> im wahren Sinne des <b>Wortes</b> <i>n</i>	слово слова	сөз (жеке) сөзбе-сөз сөздің шын мәнісінде
<b>Wort</b> <i>n</i> halten sein <b>Wort</b> <i>n</i> halten	сдержать слова быть верным своему слову	сөзінде тұру уәдесіне адал болу
<b>Wort</b> <i>n</i> – <b>Worte</b> <i>pl</i> leere <b>Worte</b> <i>pl</i> / bloße Rede <i>f</i> schöne <b>Worte</b> <i>pl</i> machen <b>Wort</b> <i>n</i> : Rede halten ums <b>Wort</b> <i>n</i> bitten, sich zum <b>Wort</b> <i>n</i> melden <b>Würde</b> <i>f</i> mit <b>Würde</b> , <b>würdig</b>	слово (речь) пустые слова говорить красивые слова слово (выступление) просить слова  достоинство с достоинством, достойно корень выдёргивать с корнем платеж; взнос; уплата безналичные расчёты международные платежи	сөз (сөздер) бос сөз шешен сөйлеу сөз (сөйлеу) сөз сұрау  адамгершілік, абырой адамгершілікпен, абыроймен
<b>Wurzel</b> <i>f</i> mit der <b>Wurzel</b> <i>f</i> herausreißen <b>Zahlung</b> <i>f</i> bargeldlose <b>Zahlungen</b> <i>pl</i> internationale <b>Zahlungen</b> <i>pl</i>	корень выдёргивать с корнем платеж; взнос; уплата безналичные расчёты международные платежи	тамыр тамырымен жұлып алу төлем; жарна; төлеу қолма-қол ақшасыз есептесу халықаралық төлемдер

ständige <b>Zahlungen</b> <i>pl</i> / regelmäßige <b>Zahlungen</b> <i>pl</i> (z. B. für kommunale Dienstleistungen <i>pl</i> ) <b>Zahlungsauftrag</b> <i>m</i> : <i>Der Zahlungsauftrag wird von der Bank des Zahlungs- pflichtigen an die Bank des Zahlungsempfängers für die Überweisung der Geldsumme auf das Konto der letzten.</i>	постоянные платежи (напр. за коммунальные услуги)	тұрақты төлемдер ( <i>мысалы коммуналдық қызметтерге</i> )
bargeldloser <b>Zahlungsverkehr</b> <i>m</i> <b>Zählung</b> <i>f</i> <b>Zank</b> <i>m</i> <b>Zeichen</b> <i>n</i> <b>Zeit</b> <i>f</i> <b>Zeit</b> <i>f</i> gestalten/ planen	поручение о перечислении: направляется банком плательщика банку получателя для зачисления денежной суммы на счёт последнего; безналичный расчёт	ақша аудару тапсырмасы: <i>төлеушінің банкісі алушының банкісіне алушының есепшотына ақша аудару үшін жібереді;</i>
<b>Zeitereignis</b> <i>n</i> <b>zeitgemäß</b>	учёт ссора знак время составить себе распо- рядок (времени и т. п.) современные события соответствующий требованиям времени, современный	қолма-қол ақшасыз есептесу санақ дау, жанжал белгі уақыт өзіне уақытын жоспарлау
<b>Zeitgeschehen</b> <i>n</i> <b>zeitnah</b>	текущие события отвечающий требованиям современности, актуальный	қазіргі заманғы оқиғалар уақыт талабына сай, заманға сай, көкейкесті
<b>Zeitperiode</b> <i>f</i> / <b>Zeitraum</b> <i>m</i> <b>Zeitpunkt</b> <i>m</i> <b>Zeitung</b> <i>f</i> öffentliche <b>Zeitung</b> <i>f</i> unabhängige <b>Zeitung</b> <b>Zeitungsbereich</b> <i>m</i> <b>Zeitungssente</b> <i>f</i> : <i>falsche Nachricht, die in der Presse veröffentlicht wurde</i>	период времени момент газета общественная газета независимая газета газетное сообщение газетная утка	ағымдағы оқиғалар заман талабына сай, өзекті
<b>Zeitungsinformation</b> <i>f</i> <b>Zentralbank</b> <i>f</i> <b>Zentralbehörde</b> <i>f</i> / <b>Zentralverwaltung</b> <i>f</i> <b>Zentristenpartei</b> <i>f</i> <b>Zeremoniell</b> <i>n</i> <b>Zerfall</b> <i>m</i> <b>Zerfall</b> <i>m</i> des politischen Systems	газетная информация Центральный Банк центральное управление  партия центристов церемониал распадение, распад распад политической системы	уақыт аралығы сәт газет қоғамдық газет тәуелсіз газет газет хабарламасы баспасөздегі жалған хабар  газет ақпараты Орталық Банк орталық басқарма  центристер партиясы құрметтеу рәсімі ыдырау саяси жүйенің ыдырауы

<i>mit j-m zerfallen sein</i>	быть в соре с кем-л.	біреумен араз болу
<b>Zermürbungsstrategie</b> <i>f</i>	стратегия изматывания	тұралату стратегиясы
<b>Zerreißung</b> <i>f</i>	раскол	бөліну, жарылу
<b>Zersplittertheit</b> <i>f</i> /	раздробленность	бөлінушілік, бытыраңқылық
<b>Zersplitterung</b> <i>f</i>	конфессиональная	конфессиялық бөлінушілік
konfessionelle	раздробленность	
<b>Zersplitterung</b> <i>f</i>	религиозная	діни бөлінушілік
eine religiöse <b>Zersplitterung</b> <i>f</i>	раздробленность	
<b>zerstören</b>	уничтожить	жою
<b>Zerstreutheit</b> <i>f</i>	разбросанность,	бытыраңқылық,
	распылённость	шашыраңқылық
<b>Zertifikat</b> <i>n</i>	сертификат	сертификат
<b>Zertifikat</b> <i>n</i> über die	свидетельство о	кәсіби дайындық туралы
Berufsausbildung <i>f</i>	профессиональной	куәлік
	подготовке	
<b>Zertifikat</b> <i>n</i> über	свидетельство	спорттық біліктілік туралы
Sportlerqualifikation <i>f</i>	о спортивной	куәлік
	квалификации	
<b>Zertifizierungskommission</b> <i>f</i>	аттестационная	аттестациялау комиссиясы
	комиссия	
<b>Zettel</b> <i>m</i>	записка	тілхат
<b>Zeugenvernehmung</b> <i>f</i>	допрос свидетелей	куәгерлерден жауап алу
<b>Zeugnis</b> <i>n</i>	свидетельство	куәлік
<b>Zeugnis</b> <i>n</i> der vormilitärischen	свидетельство о	әскерге дейінгі дайындық
Ausbildung <i>f</i>	допризывной подготовке	туралы куәлік
<b>Zeugnis</b> <i>n</i> des Fliegerdurchgangs <i>m</i>	свидетельство о	ұшқыштарға арналған
	прохождении лётной	дайындықтан өткендігі
	подготовки	туралы куәлік
<b>Zeugnis</b> <i>n</i> des	свидетельство учителя	орта мектеп оқытушысы
Mittelschullehrers <i>m</i>	средней школы	
<b>Zeugnis</b> <i>n</i> der Neunklassenschule	свидетельство об	толық емес орта мектепті
	окончании неполной	бітіргендігі туралы куәлік
	средней школы	
<b>Zeugnis</b> <i>n</i> über die Beendigung	свидетельство об	заң факультетінің екі курсын
von vier Semestern der Fakultät	окончании двух курсов	тәмамдағандығы туралы
für Rechte (das das Recht auf die	факультета права	куәлік (нотариус және т.б.
Arbeit als Notar gibt)	(дающее право на	қызметін атқаруға құқық
	исполнение должности	береді)
	нотариуса и др.)	
<b>Zeugnis</b> <i>n</i> über die	свидетельство о	кәсіби дайындық туралы
Berufsvorbereitung <i>f</i>	профессиональной	куәлік
	подготовке	
<b>Zeugnis</b> <i>n</i> über den Durchgang	свидетельство о	оқу курсын өткендігі туралы
des Lehrkurses <i>m</i>	прохождении курса	куәлік
	обучения	
<b>Ziel</b> <i>n</i>	цель	мақсат

<b>zielen</b>	метить, стремиться, намекать, добиваться	көздеу, нысанаға алу, нысаналау, дәлдеу, ойлау
<b>Zielscheibe</b> <i>f</i>	мишень, прицел	нысана
<b>zielstrebig</b>	целеустремленный	нысаналы
<b>Zins</b> <i>m</i> / <b>Zinsen</b> <i>pl</i> ( <i>öfter im Plural</i> )	процент, проценты (чаще во множественном числе)	пайыз, пайыздар (көбінесе көпше түрде)
angerechnete <b>Zinsen</b> <i>pl</i>	начисленные проценты	есептелген пайыздар
angesammelte <b>Zinsen</b> <i>pl</i>	накопленные проценты	жинақталған пайыз
fristverlängerter <b>Zins</b> <i>m</i>	отсроченный процент	мерзімі өткен пайыз
kapitalisierter <b>Zins</b> <i>m</i>	капитализированный процент	капиталдандырылған пайыз
niedriger <b>Zins</b> <i>m</i>	низкий процент	төмен пайыз
überfällige <b>Zinsen</b> <i>pl</i>	просроченный процент	мерзімі өткен/төленбеген пайыз
<b>Zinsdarlehen</b> <i>n</i>	ссуда с процентом	пайызды несие/қарыз
<b>Zinseszinsen</b> <i>pl</i>	сложные проценты	күрделі пайыз
<b>zinslos</b> , zinsfrei	беспроцентный	пайызсыз
<b>zinsloses</b> / unverzinsliches Darlehen <i>n</i>	беспроцентная ссуда	пайызсыз несие / қарыз
<b>Zinssatz</b> <i>m</i>	процентная ставка	пайыздық мөлшерлеме
jährlicher <b>Zinssatz</b> <i>m</i> / Jahreszinssatz <i>m</i>	годовая процентная ставка	жылдық пайыздық мөлшерлеме: <i>қарызгер несиеіні бір күн-тізбелік жыл бойына пайдаланғаны үшін несиегерге төлеуге тиіс сома;</i>
laufender <b>Zinssatz</b> <i>m</i>	текущая процентная ставка	ағымдағы пайыздық мөлшерлеме
<b>zivil</b> ; <b>Zivil</b> ;	гражданский;	азаматтық <i>сын есім</i>
<b>Zivilaktivität</b> <i>f</i>	гражданская активность	азаматтық белсенділік
<b>Zivilbehörde</b> <i>f</i>	гражданская администрация	азаматтық әкімшілік
<b>Zivilcourage</b> <i>f</i>	гражданское мужество	азамат батылдық, ерлік
<b>Zivildienst</b> <i>m</i>	гражданская служба	азаматтық қызмет
im <b>Zivildienst</b> <i>m</i>	на гражданской службе	азаматтық қызметте
<b>Zivilgesetzbuch</b> <i>n</i>	гражданский кодекс	азаматтық кодекс
<b>Zivilgesetzgebung</b> <i>f</i>	гражданское законодательство	азаматтық заңнама
<b>zivilgesetzlich</b>	юр. гражданским порядком	азаматтық тәртіппен (ретпен)
<b>Zivilklage</b> <i>f</i>	гражданский иск	сотқа берілген арыз, ақылы іс (азамат-тық талас жөнінде сотқа берілген арыз)

<b>Zivilluftfahrt</b> <i>f</i>	гражданская авиация	азаматтық авиация
<b>Zivilobjekt</b> <i>n</i>	гражданский объект	азаматтық нысан
<b>Zivilprozess</b> (führung) <i>m</i>	судебное дело (гражданское)	соттағы іс (азаматтық)
<b>Zivilrecht</b> <i>n</i>	гражданское право	азаматтық құқық
<b>Zivilrecht</b> <i>n</i> erlangen	получать права гражданства	азаматтық құқығын алу
<b>Zivilrechtbekommende</b> <i>m, f</i>	получивший, -ая права гражданства	азаматтық құқық алушы
<i>gegen j-n zivilrechtlich klagen /</i> <i>Klage führen</i> <i>f</i>	предъявлять гражданский иск	азаматтығын талап ету
<b>zivilrechtlicher</b> Kläger <i>m</i>	гражданский истец	азаматтық талапкер, азамат ретінде талап ету
<i>vorsätzliche Zivilrechtsverletzung</i> <i>f</i>	умышленное гражданское правонарушение	қасақана жасалған азаматтық құқық бұзушылық
<i>Jur. Zivilsache</i> <i>f</i> , <b>Zivilfall</b> <i>m</i> , <b>Zivilprozess</b> <i>m</i>	<i>jur.</i> гражданское дело	азаматтық іс
<b>Zivilschutz</b> <i>m</i>	гражданская оборона	азаматтық қорғаныс
<b>Zivilstandswesen</b>	гражданское состояние	азаматтық хал-ахуал
<i>Fachkraft</i> <i>f</i> der Experte für das <b>Zivilstandswesen</b>	специалист по гражданским состояниям	азаматтық хал маманы
<b>Zivilverteidigung</b> <i>f</i>	гражданская оборона	азаматтық қорғаныс
<b>zögern</b> , verzögern	тянуть (время), медлить	уақытты созу, баяу кимылдау
<b>Zoll</b> <i>m</i>	таможня	кеден
<b>Zollabfertigungsschein</b> <i>m</i>	акт таможенного досмотра	кедендік тексеру актісі
<b>Zollattache</b> <i>m</i>	таможенный атташе	кеден атташесі
<b>Zollbehörden</b> <i>pl</i>	таможенные органы	кеден органдары
<b>Zollbündnis</b> <i>n</i>	таможенный союз	кедендік одақ
<b>zollfrei</b>	не подлежащий обложению таможенной пошлиной	кеден салығынан босатылған
<b>Zone</b> <i>f</i>	район, зона, область	аймақ, аудан

<b>Zone</b> <i>f</i> der Kampfhandlungssicherstellung <i>f</i>	зона обеспечения военных действий	әскери әрекетті жүзеге асыруды қамтамасыз ету аймағы
entmilitarisierte <b>Zone</b> <i>f</i>	демилитаризованная зона	қарусыздандырыл-ған аймақ
geschädigte <b>Zone</b> <i>f</i>	пострадавший район	зардап шеккен аймақ
kritische <b>Zone</b> <i>f</i>	критическая зона	сын аймағы, күрделі аймақ
neutrale <b>Zone</b> <i>f</i>	нейтральная зона	бейтарап аймақ
tropische <b>Zone</b> <i>f</i>	тропическая зона	тропиктік аймақ
<b>Zonenmeisterschaft</b> <i>f</i>	зональное первенство	аймақтық біріншілік; <i>спорт.</i>
<b>Zuerkennung</b> <i>f</i> der Vaterschaft, Mutterschaft <i>f</i>	признание своего отцовства, материнства	әке/ана екендігін мойындау
<b>Zuflucht</b> <i>f</i>	убежище	пана
<b>Zuflucht</b> <i>f</i> suchen	искать убежище	баспана іздеу
<b>Zuflucht</b> <i>f</i> gewähren	предоставлять убежище	баспана беру
<b>Zufluchtsort</b> <i>m</i>	убежище, приют	паналайтын жер, баспана
<b>Zufriedenheit</b> <i>f</i>	довольство	ризашылық
<b>Zugunglück</b> <i>n</i>	железнодорожная катастрофа, авария	темір жол апаты
sich ( <i>Dat</i> ) <i>etw.</i> <b>zugunste</b> machen	извлечь пользу из чего-либо	бір нәрседен пайда табу
<b>Zukunft</b> <i>f</i>	будущее	келешек
glückliche <b>Zukunft</b> <i>f</i>	счастливое будущее	бақытты келешек
schöne <b>Zukunft</b> <i>f</i>	прекрасное будущее	тамаша келешек
sichere <b>Zukunft</b> <i>f</i>	уверенное будущее	сенімді келешек
ungewisse <b>Zukunft</b> <i>f</i>	неизвестное будущее	белгісіз келешек
unsichere <b>Zukunft</b> <i>f</i>	неуверенное будущее	сенімсіз келешек
<b>Zulage</b> <i>f</i>	надбавка	үстеме
<b>zulassen</b>	допускать, позволять, разрешать	рұқсат ету
<b>zum</b> Studium <i>n</i> an der Universität <i>f</i>	принять в университет	университетке оқуға
zulassen		кабылдау
<b>zulässig</b>	возможный, допустимый	мүмкін, ықтимал
<b>zulässige</b> Geschehensentwicklung <i>f</i>	возможное развитие событий	оқиғалардың ықтимал дамуы
<b>zunehmende</b> Geschwindigkeit <i>f</i>	возрастающая скорость	үдемелі жылдамдық
<b>Zuneigung</b> <i>f</i> zu <i>D</i>	склонность, наклонность к чему-либо	бейімділік, икемділік
<b>zurückberufen</b>	отозвать	шақырып алу
<b>Zurückhaltungspolitik</b> <i>f</i>	политика сдерживания	тыйымшыл саясат
<b>zusagend</b>	утвердительный	оң
<b>Zusammenarbeit</b> <i>f</i>	сотрудничество	ынтымақтастық

<b>Zusammenarbeit</b> <i>f</i> auf dem Gebiet der Kernfrage / Kernforschung	ядерное сотрудничество	ядролық саладағы ынтымақтастық
<b>Zusammenarbeit</b> <i>f</i> mit den UNO-Agenturen <i>pl</i> Erweiterung <i>f</i> der <b>Zusammenarbeit</b> <i>f</i> Rat <i>m</i> der <b>Zusammenarbeit</b> von arabischen Staaten der Persischen Bucht	сотрудничество с агентствами ООН расширение сотрудничества Совет сотрудничества арабских государств Персидского залива	БҰҰ өкілдіктерімен ынтымақтастық ынтымақтастықты кеңейту Парсы шығанағындағы араб елдерінің ынтымақтастық кеңесі
perspektive Sphäre <i>f</i> der <b>Zusammenarbeit</b>	перспективная область сотрудничества	ынтымақтастықтың болашағынан үміт күттіретін салалары
<b>Zuwachs</b> <i>m</i> /Aufstieg <i>m</i> der <b>Zusammenarbeit</b> Vertrag <i>m</i> über die <b>Zusammenarbeit</b> enge <b>Zusammenarbeit</b> <i>f</i> freundschaftliche <b>Zusammenarbeit</b> <i>f</i> internationale <b>Zusammenarbeit</b> <i>f</i> technische <b>Zusammenarbeit</b> <i>f</i> <b>Zusammenarbeit</b> s-förderung <i>f</i>	рост сотрудничества договор о сотрудничестве тесное сотрудничество дружеское сотрудничество международное сотрудничество техническое сотрудничество содействие сотрудничеству, поощрение сотрудничества план сотрудничества	ынтымақтастықтың артуы ынтымақтастық жөніндегі келісім тығыз ынтымақтастық достық ынтымақтастық халықаралық ынтымақтастық техникалық ынтымақтастық ынтымақтастықты қолдау
<b>Zusammenarbeitsprogramm</b> <i>n</i> im <b>Zusammenhang</b> <i>mit</i> (D) befürchten <b>Zusammenstoß</b> <i>m</i>	выразить опасения в связи с чем-н. столкновение (противников, армий и т.п.)	ынтымақтастық жоспары (бірнәрсеге) байланысты сақтық таныту қақтығыс, айқас (қарсыластардың, әскерилердің және т.б. қақтығысы) қарулы қақтығыс, айқас
bewaffneter <b>Zusammenstoß</b> <i>m</i>	вооружённое столкновение	өзара ықпалдастық Азиядағы өзара ықпалдастық және келісім кеңесі
<b>Zusammenwirken</b> <i>n</i> Konferenz <i>f</i> über das <b>Zusammenwirken</b> <i>n</i> und Vertrauensmaßnahmen in Asien	взаимодействию Совещание по взаимодействию и мерам доверия в Азии (СВМДА)	қосымша дауыс беру
<b>Zusatzabstimmung</b> <i>f</i> zusätzlich	дополнительное голосование дополнительный	қосымша

<b>Zusatzprotokoll</b> <i>n</i>	дополнительный протокол	қосымша хаттама
<b>Zusatzvertrag</b> <i>m</i>	дополнительный договор	қосымша келісім-шарт
<b>Zuschlag</b> <i>m</i>	добавка	үстеме шығындар
<b>Zuschuß</b> <i>m</i>	дотация	дотация
<b>Zuständigkeit</b> <i>f</i>	компетентность	хабардарлық, жете білушілік
<b>Zuständigkeit</b> <i>f</i> der nationalen Gerichte <i>pl</i>	юрисдикция национальных судов	ұлттық соттардың заң құзіреті
<b>Zuständigkeit</b> <i>f</i> von Militärtribunalen <i>pl</i>	юрисдикция военных трибуналов	әскери трибунал заң құзіреті
<b>Zuständigkeit</b> <i>f</i> des Staates	судебная инстанция государства	мемлекеттің заң құзыреті (Мемлекет органдарының деректерге құқықтық баға беру, санкция белгілеу, құқықтық таластарды шешу өкілеттігі. «М.з.қ.» термині құзырет, бақылау, қорғау, істер аясын және жоғарыда аталған өкілеттіктер тарайтын салаларды атау үшін де қолданылады.)
<b>Zustandsübergangsprozess</b> <i>m</i>	переходный процесс из одного состояния в другое	бір жағдайдан екіншісіне ауысу үдерісі
<b>Zustimmung</b> <i>f</i>	согласие	келісім
<b>Zustimmung</b> <i>f</i> des Parlaments <i>n</i>	одобрение парламентом	парламент бекітуі
<b>Zuwendungen</b> <i>pl</i> , <b>Zuweisungen</b> <i>pl</i> , Bereitstellung / Bewilligung <i>f</i> von Mitteln <i>pl</i>	ассигнования (сумма)	арнайы бөлінген қаржы
<b>Zwang</b> <i>m</i>	принуждение	қысым, мәжбүр
<b>Zwang</b> <i>m</i> antun	принуждать	қысу, мәжбүрлеу
ohne <b>Zwang</b> <i>m</i>	без принуждения	қысымсыз, мәжбүрленбей
<i>etwas</i> ohne <b>Zwang</b> <i>m</i> aus eigenem Antrieb <i>m</i> tun / aus freien Stücken <i>pl</i> tun	делать что-л без принуждения	бірнәрсені қысымсыз, өз еркімен жасау
<b>Zwangshandlung</b> <i>f</i>	действие по принуждению	мәжбүрлеу арқылы әрекет ету

in Bezug auf die <b>Zwangshandlung</b> <i>f</i> protestieren	опротестовывать, ссылаясь на то, что действовал по принуждению	мәжбүрлеу арқылы әрекет еткендігіне сілтеме жасап қарсылық білдіру
<b>Zwangsverschickung</b> <i>f</i>	депортация	елден қуу, күштеп көшіру
<b>Zwangsverschleppte</b> <i>pl</i>	перемещённые лица ( <i>полит.</i> )	ауыстырылған, басқа жаққа күштеп апарылған адамдар
<b>Zweck</b> <i>m</i>	цель; надобность	мақсат, мұрат; қажеттілік
<b>Zweckbestimmung</b> <i>f</i> der Summe <i>f</i> für eine Ausgabe <i>f</i>	предназначение суммы для какого-либо расхода	акшаны қандай да бір шығынға жұмсау
<b>Zweigstelle</b> <i>f</i> ,	агентство фирмы	фирма агенттігі
<b>Zweikammerparlament</b> <i>n</i>	двухпалатный парламент	қос палаталы парламент
<b>Zweiwandrohrleitung</b> <i>f</i>	двустенный трубопровод	қос қабырғалы құбыр
<b>Zwietracht</b> <i>f</i>	рознь	алауыздық
<b>Zwietracht</b> säen	сеять рознь	алауыздық туғызу
<b>zwingen</b> , nötigen	принудить, принуждать	қысу, мәжбүрлеу, күштеу
<b>Zwischenfall</b> <i>m</i>	инцидент, происшествие, случай	оқиға, әнгіме, соқтығыс, қақтығыс
quasi <b>Zwischenfall</b> <i>m</i> / quasi Vorfall <i>m</i>	якобы произошедший инцидент	болды деп саналған оқыс оқиға
<b>zwischennationaler</b> Hader, Streit <i>m</i> , Völkerhass <i>m</i>	межнациональная рознь	ұлтаралық алауыздық
<b>zwischenreligiöser</b> Streit <i>m</i>	межрелигиозная рознь	дінаралық алауыздық
<b>Zwist</b> <i>m</i>	рознь	алауыздық